Lwowska Narodowa Naukowa Biblioteka Ukrainy im. W. Stefanyka.

Odział Rękopisów

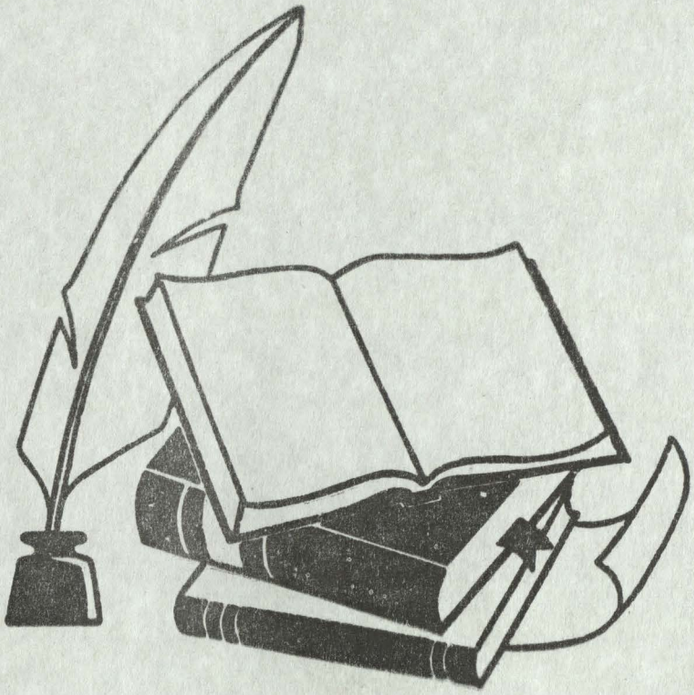
Zespół (fond) 13

ARCHIWUM BORCHÓW Z WARKLAN

28. Papiery dotyczące warszawskich nieruchomości Borchów (pałac, dworek i kamienica). XVIII w. K. 235.

STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE

Борх. 28



ПАПКА ДЛЯ ПАПЕРІВ

28. Papiery dotyczące warszawskich nieruchomości Borchów (pałac, dworek i kamienica). XVIII w. K. 235.

≈240 арк.

2010

Бирк 28

I Sprawy majątkowe

Ż

Бирк I, Ż

Rachunki różne
i kwity dla
zarządu pałacu Borchów
w Warszawie
1798/9.

I

Archiwum hr. Borchów
z Warklan

Akta majątkowe

Posiadłości warszawskie

wiek XVIII - XIX. str. 470.

I. Sprawy majątkowe. II

Posiadłości Warszawskie Borchów

1) Akta odnoszące się do pałacu hr. Borchów w Warszawie przy ul. Miodowej 1760-1801. szt. 36

1-272

2) Akta i listy dotyczące sprzedaży dworku na Solcu w Warszawie przez Ludwikę hr. Borchową Konstancję z Dönhoffów Rogalińskiej 1785-1790 szt. 37

str. 273-428

3) ~~[illegible]~~ i akta dotyczące sporu Michała hr. Borcha ze Szczepanem Zambrzyckim o kamienicę przy ul. Bednarskiej w Warszawie 1791-1797 szt. 11.

429-470

N° 1

Inventaire Général

de

Toute la Mais[illegible] de

Monsieur le Baron de Riaucour

a

Varsovie le Mois de Juillet

1760.

Appartemens de Plein Pied.

Glaces des Miroirs pieces.

1.e Chambre ou Monsieur s'habille

1. Tenture de Toile de Saxe, bleüe et blanche.
1. Grand Miroir tout de glace . . . . . 2"
1. Encoignure Bois de Noyer, avec la Table de Marbre en dessus
1. Table pliante Bois de chêne pour se laver
1. petit Bureau ou Table à ecrire, en Cuir rouge.
8. Chaises unies en Damas cramoisy, doissiers en bois.
1. Tabouret en petit poin.
1. Pêle . . } à pommeau doré
1. Pincette }

2.e Chambre à coucher.

1. Trumeau de cheminée à bras pour 4. Bougies doré et sculpté de 6
2. Trumeaux entre les Fenetres, 2. Consolles, et une Table de Marbre le tout doré de . . . 6
1. Console doré et Son Marbre blanc à Coté du Cabinet
2. dessus de porte peints en Cadre doré.
2. Chenets. } garnies en bronze doré d'or moulû.
2. Pincettes. }
1. Pêle . . }
1. Ecran en Satin en Guise de petite Table.
1. Coffre de Chêne à mettre le bois de cheminée
2. Tables de Nuit et leurs Marbres
1. Tenture de Damas Cramoisi, et bandes de bois sculpté et doré, " à l'entour . . . . . } dans tous les appartemens mesmes bandes mais divers dessins.
1. Grand Canapé en couleur, sculpté, en Damas cramoisi.
10. Chaises de Canne en Couleurs sculptées Coussins de Damas cramoisi, et avec leurs housses de Toile rayée fine, de meme que pour le Canapé
1. Grande pendule en Bronze d'or moulû, de Paris
1. Portrait de Mad.e la Comtesse à Cadre doré.
1. Lustre de Cristalle, pendant au milieu de la Chambre
2. Rideaux de Taffetas Cramoisi
1. Lit complet de Damas Cramoisy uni.

3.e Appartement,

Glaces de miroirs pieces

3e Appartement, Cabinet.

Pour Transport 14

1. Trumeau de cheminée à bras doré pour 4. Bougies 3
1. Trumeau entre les fenetres; sa consolle dorée et sa Table de Marbre de 3
1. dessus de porte peint en Cadre doré
1. Grande Pendule en Bronze d'or moulû de Paris
2. Chenets.
2. Pincettes. } Garnies de bronze d'or moulû.
1. Pele . .
1. Tenture de Damas Cramoisi et ses bordures dorées à l'entour.
4. Fauteuils à bras et . . . . . } en damas Cramoisi sculpté et doré,
1. Canapé dans une Niche ornée et dorée } et leurs housses de Toile rayée fine.
1. Ecran en Satin en Guise de petite Table.
1. bureau ou Table à ecrire, garnie en Bronze d'or moulû.
2. Rideaux de Taffetas cramoisi
Dans un petit Cabinet Tous Tapisserie il y a.
1. Armoire tout au tour à serrer les papiers. } Garnie en Cuivre jeaune.

4e Chambre de Parade.

1. Trumeau de Cheminée doré à bras pour 4. bougies 6
2. Trumeaux entre les fenetres, 2. Consolles dorés et leurs Marbres 6
2. dessus de Porte peints en Cadre doré
2. Chenets.
2. Pincettes. } Garnies en bronze d'or moulû
1. Pele . .
1. Ecran en Satin en guise de petite Table
1. Grande Pendule garnie en Bronze d'or moulû et ornée en fleurs de Porcelaine . . . } de Paris comme toutes autres.
1. Tenture de Tapisserie de Damas Cramoisi et bandes dorées à l'entour.
1. Portrait de Mgr: le Premier Ministre en Cadre doré
1. Canapé dans une Niche ornée et dorée
8. Fauteuils à bras. . . . . } sculpté et dorée en Damas cramoisi à
2. Tabourets . . . . . } housses de Toile rayée.
3. Rideaux de Taffetas Cramoisi
1. Fourneau de Faxe doré dans une Niche ornée à dorée.
1. Table de jeu pliante bois de Noyer, couvert de Drap vert fin.

Glaces de Miroirs Pieces.

5.e Appartement attenant la Salle et par ou l'on entre dans le jardin

Transporté.....

1. Trumeau de Cheminée doré à Bras pour 4. bougies 6
2. Trumeaux entre les Fenetres sans Consoles 6
2. dessus de Porte peints en Cadres dorés
2. Chenets.
2. Pincelles. } garnies en bronze d'or moulu.
1. Pêle
1. Ecran en Satin en ~~petit~~ petite Table.
1. Tourneau de Sarte tout blanc.
1. Lustre de Cristalle pendant au milieu.
1. Grande Pendule en Bronze d'or moulû.
1. Canapé dans une Niche, de Damas cramoisi sculpté & doré Orné d'un Miroir en 4
8. Chaises de fame en Couleur, en Damas Cramoisi & Housses de Toile rayée
1. Commode garnie en Bronze d'or moulû & Son Marbre.
1. Grand Bannier en forme de Bureau avec Tiroirs le dessus en Cuir noir et garnie ..... } en bronze d'or moulû.
1. Table de jeu pliante bois de Noyer drap vert dessus.

6.e Grande Salle basse.....

1. Trumeau de Cheminée doré à Bras pour 6. Bougies 6
12. Trumeaux dorés sans Consoles, à l'entour chaque Trumeau à 2 branches pour 4. bougies; devant 8. des dits un Tringle de fer pour appuier les chaises ..... } 36
2. Chenets.
2. Pincettes. } en bronze d'or moulû.
1. Pêle.
3. dessus de Porte peint, en Cadre, dorés.
4. Lustres de Cristalles pendant au milieu
5. Rideaux de Taffetas Cramoisi
1. Grand Canapé et Son Matelat de Moquette Cramoisi
3. Coussins de Damas cramoisi sur le dit Canapé ... } et leurs housses de Toile rouge ordinaire,
36. Chaises en deux Chambres de Moquette Cramoisi ...
1. Croc au bâton pour ouvrir et fermer les Rideaux.
3. Tables de Jeu, bois de Chêne, couvertes de drap vert fin.

Glaces de Miroirs Lieux.

Transporté. . . .

No: 7.e Petite Salle à manger.

1. Trumeaux entre les fenetres, doré sans Console ni bras, mais avec un Fringle pour appuyer les Chaises. 3
1. Tenture de Toile cirée de Saxe en personnages et Bandes à l'entour.
3. dessus de porte peint, en Cadres dorés.
3. Rideaux de Taffetas Cramoisi
1. Table de Bufet oblongue, Bois ordinaire
1. Plaque de fer blanc qui cache le fourneau

No: 8. et 9. Chambres 2. pour le Bufet ou Credens.

No: 10. ou l'on lave les assiettes.

3. Tables ordinaires pour le Lavage;
1. petite Armoire pour serrer les Torchons.
1. Lanterne de Verre.

No: 11.e Cabinet de Retirade separé en deux.

Garni de Carreaux de Fayance bleu & blanc.

1. Plaque de fer blanc devant la cheminée.
1. Table ordinaire
2. Chaises percées; Pots de Cuivre.
3. Pots de chambre.

No: 12. Chambre d'Entrée ou se tiennent les Domestiques.

2. Petits Lustres de Miroir chacun pour une Bougie.
6. Bancs couverts de Drap rouge.
1. petite Armoire à serrer les Brosses de frotage

No: 13.e Premiere Entrée ou Vestibule

Escalier de Pierres, Rampes de fer faconnées.

1. Grande Lanterne entourrée de Glaces et dorée
1. Lampe dedans de Cuivre à 3. Meches. . . .
2. Bancs non garnies.

47. Glaces de Miroirs Lieues.

Appartemens d'enhaut: du coté ou Monsieur le Comte a Son Lit.

No: 1. Chaumbre d'entrée par les petits escalliers.

1. Tenture de toile peinte de Saxe bleue et blanche.
1. Armoire de Sapin brunie pour les habits.
1. Table lit de Domestique entourrée de Serge.

No: 2. Chaumbre ou Monsieur le Comte tient Ses Livres.

1. Tenture toile ciré de Saxe peinte en Personnages.
1. Trumeau entre les Fenetres, doré avec Sa Consolle et Table de Marbre. 3
1. petite Armoire à Tiroirs Bois de Noyer garnie en cuivre.
1. Armoire grillée en Laiton: Bibliotheque, Bois d'etre verniſſé, avec deux Rideaux de Taffetas vert en dedans, et garnie en cuivre.
3. dessus de Porte peint en Cadres dorés
34. Chaises en Moquette verte dans plusieurs Chaumbres.

No: 3. Chaumbre à coucher.

1 Trumeau de Cheminée doré à bras pour 4. Bougies de. 6
1. Trumeau entre les fenetres doré la Consolle et Table de Marbre. 3
2. dessus de porte peints en Cadres dorés
2. Chenets
2. Pincettes. } garnis en bronze d'or moulû.
1. Pele
1. Ecran en Satin.
1. Tenture de Damas vert à Bordures dorées a l'entour.
1. Lit de Damas vert uni complet
2. Matelas. . . .
1. Lit de Plume.
3. Oreillers. . . .
1. Traversin. . .
1. Couverture de laine } dependant du dit Lit.
1. Canapé, Son Matelas, 2. Traversins & sa housse en Toile rayée } de Damas vert
18. Chaises en Damas vert, leurs housses Toile rayée; les dossiers de bois
1. Grand Fauteuil en Lit de repos avec 2. Matelats 1. Traversin de Cuir jeaune & la housse de Toile.

Glaces de Miroirs Pieces.

Suite des appartemens d'en bas

No: 3.

Transporté.

2. petites Tables de chêne.
1. Encoignure à Son Marbre.
1. Table de nuit à Son Marbre
2. Rideaux de Taffetas vert
1. Grille de Laiton devant la cheminée
1. Portrait de Mgr: l'Evesque en Cadre doré
1. Pendule de Lit en Bronze doré
1. Coffre de bois de Chêne à mettre du Bois à cheminée
1. Chaise percée de Bois d'Etre garnie en cuivre

No: 4 Chambre à coté de la Salle.

2. Trumeaux entre les fenetres, leurs Consoles dorées et Tables de Marbre de 6
1. Grand Miroir, en cadre doré bordures de Glaces. - - - - - - - - - - 2
1. Grande Commode et Son Marbre en Chinoises. à en bronze doré
3. dessus de porte peints en Cadre doré
1. Tenture de Damas vert et Bandes dorées à l'entour.
2. Fauteüils à bras.
4. Tabourets - - -
10. Chaises - - - -
} en Damas vert, leurs Housses de toile ordinaire

No: 5. & 6. 2. Chambres de Garderobe

2. Tentures de Toile peinte de Saxe verte et blanche.
5. Rideaux de Serge verte
2. Grandes Armoires de Sapin brunie
3. Chaises de Dantzig en Cuir dorée en plusieurs Chambres
1. Grande Table ordinaire
1. petite Table Rouge.
1. Lit en Tombeau de Toile rayée complet.
1. Marche pié de 3. degrés
Armoires servantes entre les fenetres.

No: 7 Salle du milieu peinte en Fresque.

4. Trumeaux entre les fenetres, leurs Consoles dorées à bras p. 4. bougies à leurs Marbres - - - 12
12. petits Lustres sur la Muraille en Cadre doré à 1. Bougie - - - - - - - - - 12
2. Grands Lustres de cristal pendants au Milieu.
2. Grands Portraits Le Roy & la Reine en cadre doré

Suite de la Salle du Milieu.

Glaces de Miroirs Lucie.

Transporté. — —

4 Chenets
3. Pincettes. } garnies en Bronze doré
1. Pêle. .

No: 8 Appartemens de Madame la Comtesse de l'autre côté de la Salle.

1 Trumeau de Cheminée doré à Bras pour 4. bougies. . . . . 6 —
2. Trumeaux entre les Fenetres leurs Consoles dorées, tables de Marbre. . . . . 6 —
2. dessus de porte peints en cadre doré.
2. Chenets.
1. Pincette
1. Pêle. . } garnis en Bronze d'or moulû.
1. Soufflet
1. Ecran garni de deux chandeliers pliants argenté
1. Coffre de bois de chêne à mettre le Bois de Cheminée.
1. Tenture de Damas vert, à ses bordures dorées
3. Rideaux de Taffetas vert.
1. Canapé. — — —
7. petits Fauteuils } en Damas verd sculpté & doré à leurs housses toile rayée fine } & d'autres de toile ordinaire verte.
1. Grande Pendule en Bronze d'or moulû.
1. Grande Commode Bois violet garnie en bronze d'or moulû à table de Marbre.
1. Lustre de Cristal pendant au milieu de la chambre.

No: 9. Chambre à coucher.

1 Trumeau de Cheminée doré à bras pour 4. bougies. — — — — — — — — — — — — — — — — 6
2 Trumeaux entre les fenetres, leurs Consoles dorées 1. Table de Marbre. — — — — — — — — 6.
2. dessus de porte peints en Cadre doré.
2. Chenets.
2. Pincettes } garnis en Bronze d'or moulû.
1. Pêle
1. Ecran en petite Table avec deux Chandeliers pliants argentés.
1. Coffre de bois de chene à mettre le bois de Cheminée
1. Grille de fil de laiton devant la Cheminée.
1. Tenture de Damas vert à ses bandes dorées à l'entour.
1. Pendule en boette verte en Bronze d'or moulu.
1. Lustre de Cristalle pendant au Milieu de la chambre.
1. Lit de repos Matelas & Traversin,
2. Tabourets — — — — — — } sculpté & doré { en Damas vert à leurs housses toille rayée fine & toille ordin: verte
7. petits Fauteuils à Bras. — — —

Glaces de Miroirs Pieces.

Suite de l'appartement d'en haut.

Transporté . . . .

de No: 9.

2. Tables de nuit avec leur Marbre
2. Rideaux de Taffetas vert.
L'Alcove ornée d'dorée tendüe en Damas vert à Bandes dorées à l'entour
1. Lit de Damas vert complet garni d'un petit galon d'or
1. petite Table a l'angloise de Bois de chêne
1. Portrait de Mme la Comtesse de Riaucour. en Cadre doré

No: 10. Cabinet de Toilette

1. Trumeau de Cheminée doré a bras pour 4 bougies, de 6
1. Trumeau entre les Fenetres doré sans console 3
2. Chenets.
1. Pincette. } garni en Bronze d'or moulû
1. Pêle. }
1. Croc. }
1. Soufflet
1. Coffre de bois de chêne à mettre le Bois.
1. Tenture de Damas vert à Ses bandes dorées à l'entour.
1. Ecran en forme d'une petite Table.
1. Pendule en bronze d'or moulû.
2. Rideaux de Taffetas vert.
1. dessus de porte peint en Cadre doré.
Dans la Niche ornée d'dorée
1 Canapé . . . } sculpté d'doré { en Damas vert d'leurs housses
6. Fauteuils à bras } { en toile rayée d'toile ordinaire.
1. Table à ecrire en guise de commode à Tirours et pliante garnie en bronze d'or moulû.
1. Table de Toilette de bois de chêne
1. Tabouret de petit point.
1. Armoire garnie en Cuivre, sous Tappisserie du dit Cabinet.

No: 11. ou Mad. la Comtesse s'habille.

1 Trumeau entre les Fenetres sans console doré de 3
1. Tenture Brocatelle verte à Ses bandes unies dorées à l'entour.
1. Encoignure à Son Marbre
1. Table de jeu pliante de Bois de chêne, couverte de drap vert.
1. Table de Toilette bois de chene
1. Brise vent à 6. ailes en Toille cirée à fleurs jonquille à vert
1. Grande Table pour plier les habits de bois ordinaire
1. Armoire bois de Noyer, en Tiroirs, garnie en Cuivre

No: 12. Garderobe separée en deux.. Transporté

2 Tentures de Toile peinte de Saxe
1. Grande Armoire Bois de Sapin
2 Rideaus de serge verte.

No: 13. Chaumbre de Made^lle la Comtesse sur le petit Escalier.

1 Tenture de Toile bleue & blanche de Saxe
2 Rideaus de Drap vert.

Iro Memoria; dans le corps du Logis.

dans { 4. Chaumbres en bas / 3. Chaumbres en haut } Planchet ou parquet de Chêne cirés.

22. Cheminées en pierres de taille travaillées dans tout le Palais
dans 12. Cheminées 24. Plaques de cuivre rouge poli sur les costés
" " " à 12. plaques de fer fondu avec armes, dans le fond.
à chaque fourneau porte de fer; à doubles portes de bois ferré
2. Echelles pliantes doubles. } de Tapissier.
1. Echelle simple. . . . . }
2 Marquises de coutil rayée

Inventaire des Chaumbres sous les Toits au dessus de Madame la Comtesse.

No: 1. Chaumbre. ou Therese logoit.

1 grande Table. }
1. petite d^o. } No: 2. Chaumbre.
2. Chaises de Bois.

Sous les Toits au dessus les appartemens de Monsieur le Comte.

No: 3. Chaumbre.
No: 4. pour les Servantes.
No: 5. Grenier aux Legumes seches.

Inventaire des appartemens de Monseigneur l'Eveque dans les offices à droite en entrant dans la cour du Palais.

No: 1. Chaumbre d'entrée.

1. Tenture de Brocatelle Gauroisi
2. dessus de Porte peints en Cadre doré
2. Miroirs Cadres de Glaces chacun de deux pièce, Sont. ——— 4
18. Chaises de Dantzig en Cuir doré dossiers de bois
1. grande Table Lit dessous pour Domestique

Glace de Miroir Lieu

No: 2. Chaumbre de Parade.

Transporté

1. Fenture de Damas Cramoisi
2. dessus de porte peints en Cadre doré
1. Pendule sur Son pied, marqueté en Cuivre d'acier
1. Grand Miroir Cadre des Glace de ---------- 2
2. Rideaux de Taffetas Cramoisi.
1. Grand Canape
2. Fauteuils. } Bois en couleur, de Damas Cramoisi; leurs housses de toile rayée
12. Chaises. ..

No: 3. Chaumbre à coucher.

1 Trumeau de cheminée sans bras sculpté d'doré de ---------- 6.
2. dessus de Porte peints en Cadre doré.
2. Chenets.
2. Pincettes. } garni en bronze d'or moulû { dans la cheminée
1. Pele. } 2 Plaques de cuivre rouge poli 1. Plaque de fer.
1. Fenture de Damas Cramoisi et les bandes dorées alentour.
2. Rideaux de Taffetas Cramoisi
1. Portrait de Mr: le Baron en Cadre doré
1. Portrait de la Vierge en Cadre noir
1. petite Table bois de chene couverte de drap vert.
1. petite Table noir ovale.
1. petite Armoire à mettre le bois de cheminée.
1. Alcove, ou est le lit: orné d'doré; sur les Côtés 2. Armoires à 2. portes chacune, sur les quelles il y a.
2. dessus de porte peint d'doré dependants.
la ditte alcove tendue de Damas Cramoisi d'Bandes dorées alentour.
2. Rideaux de Damas cramoisi qui ferment la ditte alcove
1. Bois de Lit.
1. Matelas
1. Paillasse
2. Traversins
1. Courte pointe de Damas Cramoisi

No: 4. Garderobe separée en deux.

celle qui va à l'Escalier du Billard

1. Fenture de toile bleue d'blanche de Saxe.
1. Grande Armoire grillée d'brunie pour les livres
1. petite Armoire à deux battans.

No: 5. Lassage qui va ala Chapelle, et suspente en dessus
Les Muraille en sont peintes.

No: 6. Chapelle. peinte à Fresque

No: 7. Chambre du Billard

2. dessus de porte peints en cadre doré
2. Chenets.
1. Pincette } à Lommeau doré
1. Pele.
1. Fourneau de fer.
1. Plaque de fer blanc pour garantir les Lambris.
1. Tenture de toile de Sase bleue & blanche.
1. Grand Tableau du Roy Auguste III. ala Polonoise en cadre doré
2. Tableaux; Mr. le Baron et Md. Son Epouse en cadre doré
1. Grande Armoire brune dans la Muraille garnie en cuivre.
6. Chaises de Jaune
1. petit Tabouret en toile rayée

No: 8. Chambre des Domestiques sous Toits

1. Grande Table
6. Chaises de Bois

Deux Chambres de Mr. Tirsay en bas.

2. Tentures de Toille de Sase bleue & blanche
1. Grand Miroir; bleu en cadre de Glace à festons d'Eteing
6. Chaises de Cuirs dorés
3. Tabourets en Satinade
1. D°. de petit poin
6. petits Rideaux de Serge verte; tout le reste luy appartient en propre

Petite Cuisine à Lolé.

1. Grande Table sur la quelle maugent les Domestiques.
2. Bancs à Dossiers.
3. Chaises de bois.
2. Armoires de Sapin; fermante à Clef dans la Muraille

Appartemens de Monsieur le General de Kiaucorer.

No: 1. Chambre d'Entrée.

No: 2. Appartement ou Cabinet sur la Cour.

1. Tenture de Damas vert à Ses bandes dorées
1. Armoire sous Tapisserie pour les livres.
1. Trumeau de Cheminée doré à 6 bras p. 4 bougies - - - - - - - - - 6 —
1. dessus de porte peint en Cadre doré Sculpté.

Glaces de Miroirs Pieds

No: 3. Chambre qui fait la seconde d'entrée — Transporté

1. Tenture de Damas vert à Ses bandes dorées à l'entour.
3. dessus de porte peints en Cadre doré
1. Trumeau entre les fenetres doré à bras pr: 4 bougies 6

No: 4. Chambre ou commance les offices du Coté des Ecuries.

1 Tenture de Damas vert à Ses bandes dorées à l'entour.
1. Trumeau de Cheminée doré à bras pour 4 Bougies . . . . . 6.
1. Trumeau entre les fenetres. d°. 6

No: 5. Chambre à coucher

1 Tenture de Damas vert à Ses bandes dorées à l'entour
1. Trumeau de Cheminée doré à bras p. 4. bougies de 6
2 dessus de Porte peints en cadre doré

No: 6. Cabinet de Toilette.

2. Armoires sous Tapisseries ou Sur les livres.

No: 7. Garderobe

2. Armoires en facon de Commode

No: 8. 9. Chambres rien d'Inventoriable

~~No~~ 3. dans 4. Cheminées 8. Plaques de fuivre rouge et dans 5. d°. . . 5. Plaques de fer au fond

No: 10. un petit Cabinet avec supente pour Domestiques.

Tout le reste d'ameublements, et ornements, est dit appartenir en propre à Monseier le General.

Suite des offices à coté des appartements de Mgr: l'Evegue

Chambre du Portier avec une Supente.

1. Armoire dans la Muraille. } le reste leur appartient en propre
2. Chaises de Bois. . . .

Lingerie une grande Chambre.

1. Separation entourrée de Rayons sur les quels l'on range le Linge
1. grande Table sur traiteaux.

Une Chambre d'expedition de Hardouin

1 Tenture de brocatelle verte vieille } tout le reste luy appartient en propre sans aucun exception
1. Plaque de fer dans la Cheminée

8 x 5. Glaces de Miroirs Pieces.

Magazins au dessus des Caves à Vin — Transporté.

3. Corps de Muraille garni de Rayons et percées pour 1616. Bouteilles.

Cuisine. Patisserie, Lavoir, Chambres des Laveuses d'Ecuelles Grand & petit; Garde manger & une Cave au dessous en tout 7. Pieces.

1. Armoire ou Rayons avec 26. Tiroirs
1. Grande Armoire ou Etave
11. Grandes & moyennes Tables.
2 Coffres à mettre les Chandelles.
6. Chaises de bois

} Le tout dans la Cuisine & Garde Manger.

Inventaire de l'aile, ou Offices de la Secretairerie

1. Cabinet ou est la Caisse

1. Armoire dans l'enfoncement de la muraille
1. Table dans l'embrasure de la fenetre. sans pied.

2. Chambre d'Expeditions.

2. Grands Portraits le Roy et la Reine en Cadre doré
1. Commode unie brune garnie en Cuivre
1. petite armoire ou Rayons à mettre les lettres.
2. Tables servantes couvertes de drap vert.
1. Planche ou Table sans pied
1. petite Table
1. grande Table Bois de Sapin
2. Chenets à pommeau de Cuivre
1. Pele. .. } de fer uni
1. Pincette. }
1. Plaque de fer au fond de la Cheminée
2. Tabourets en Cuire jeaune
1. Grand Canapé en drap vert & sa housse de toile
8. Chaises en Tripe verte dossier de bois.

3. & 4. Chambres du Secretaire

2. Tentures de toile peinte jaune & verd.
8. Chaises en Satinade verte & leurs Housses de toile
1. Canapé de pluche verte.
1. petite Commode à 3 tiroirs unie
1. Plaque de fer ... } devant la Cheminée
1. Grille de fil de fer }

5. & 6. Chambres du Caissier

2 Tentures de toile peinte. jaune & verte
16. Chaises de Tripe verte.
2 Tabourets d°.
1 Grande Armoire unie.

Suite des Chambres du Caisier. 5. 36.

Glaces de Miroirs Pieces

Transporté

1 Grande Table bois de Chene
1. Portrait du Roy de France sans Cadre

7. 38. Chambres du Coin sur la Rue.

2 Tentures de toile peinte jaune Verte.
3. Tables de Sapin.
4. Chaises de Tripe verte.

9. 10. deux Chambres de Garderobe ou loge le Valet de Chambre

1 Grande Armoire pour les habits.
1. Grande Table avec un Tiroir
1. petite armoire à 2 battans.
6. Chaises jaunes en toile.
1. Commode a 3 tiroirs grande unie garnie en cuivre.
4. Rideaux de rache verte.
1. Portrait du grand Chambelan
1. D°. de Mr. Schmidt . . . } sous Glaces en Cadre doré

11. une Grande Chambre des Laquais

1. Grande Table de Sapin
3. Moyennes D°. D°. . .
12 Chaises de bois

12. Piece ou Sont les papiers au dessus de la Glaciere

2. Armoires ouvertes en Rayons.

13. D°. ou l'on met le bois de Cheminée; Magazin

Petite Cuisine ou l'on fait le Caffé; attenant les appartemens d'enbas ou Monsieur s'habille separé en deux d'une petite Retirade.

1. Table
1. petite Armoire

Caves.

2. Caves sous le Corps du batiment ou l'on tient la bierre
2. D°. sous le buffet ou Fruiterie.

sous les Offices ou loge Mgr. l'Evesque

7. grandes Caves ou l'on tient les Vins.

Sous les Offices de la Secretairerie

5. Grandes Caves ou l'on tient les Racines, pendant l'hiver
1. Grande Cave ou Glaciere

Jnventaire des Offices du Coté des Ecuries ou loge la femme de Louis Hardouin

1. Chaumbre d'enhaut

1 Tenture d'haute lice à personnage & paysage
1. Tambour ou brisevent devant la Porte.
1. Grande Table ovale.

2. Chaumbre sur la Rue

1. Tenture d'haute lice de meme
1. Grande Armoire dans la Muraille garnie en fuivre
1. Plaque de fer dans la Cheminée.

3. Cabinet et Passage à coté

1. Tenture de je dis toute unie

Chaumbre 4 & 5. petite Cuisine toute unie

tout le reste de l'ameublement sans exception leur appartient en propre.

La Galerie qui conduit aux offices du Palais, garnie de Barreaux de fer, & aussi la porte du milieu de fer.

6. Chaumbre d'embas sous la Porte Cochere ou Chaumbre de Portier separée en deux.

1. Armoire ou buffet avec rayons en dessus; le reste leur appartient.

7. Chaumbre du Chef de Cuisine

1. Grande armoire noire.
4. Chaises
1. petite Table

} Le reste luy appartient.

Grand 8. Chaumbre ou loge le Sous Eccuyer. & le Sommelier.

1. Table
2. chaises de Bois.

9. Chaumbre des Garobeks.

1. Table
2. petits bancs.

10. Chaumbre pour les Cochers et les Palefreniers. avec Cave au dessous.

1 Table.

11. Chaumbre ou l'on tient les Harnois.

1 Grand Coffre ou l'on tient l'avoine pour le Journailler
1. Rattelier pour accrocher les harnois

Batiments neufs sur la Tredens Second Etage

4. Chambres de plein pied dont 2. en parquet ciré bois de Chêne.
4. Tenteures d'Indienne à petite fleurs.
18. Chaises de Jaune avec leurs Carreaux. en indienne comme la Tapisserie
2. petites Tables rouge
1 plus grande d°.
1 Table de Sapin ordinaire avec Tirroir.
2. Trumeaux de Cheminée en Cadre doré de 8. Glaces ensemble
1. Miroir entre les fenetres, d'une Glace Cadre doré.
2. Armoires dans la Muraille
10. Rideaux de toile blanche à leurs Tringles.
2. Chenets.
1. Pelle
1. Pincette.

au dessus des dits appartemens.
1. grande Chambre pour Domestiques.

1. Table de Sapin.
3. Chaises de bois

N.B. Dans la Tredens rés de Chaussée
il y a toutes les armoires à rayons pour Serrer les.
Vaisselles à 3. Grandes Tables.

L'Ecurie separée de Planches pour 36. Chevaux.
ou il y a tout le necessaire

3. Remises Doubles fermées à portes à 2 battans.
1. Grande Remise à 4. entrées non fermée.
1. Magazin pour serrer les vielles Roues d'autres appartenances de l'Ecurie
1. Magazin au dessous pour la Chaux en reserve.
1. Magazin au dessus pour les echafaudages. necessaires aux Maçons
1. Grande Cave Double au dessous pour les Charbons.

1. Puit dans la Grande Cour avec sa Poupe.
2. d°. à leurs Poupes dans la Cour des Ecuries
1. d°. couvert sans Poupe.
1. d°. avec Poupe dans le Grand Jardin
1. d°. d°. . . dans le Jardin de l'Orangerie
1. d°. . . d°. dans la Cour de la Figuerie

L'orangerie en deux Pieces.

1. Armoire dans la Muraille
1 Grande Cave au dessous separée en 3.

La Figuerie fermée de 2. Portes.

Au milieu du grand Jardin un Pavillon muré peint a Fresque

2. Chambres au dessus du Corridor de l'orangerie
2 Separations sur l'Escalier
1. petite Cuisine a l'entrée la fenetre grillée 1. petite Table.

1. Grande Armoire ou Garde Manger fermée.
2. petites d°. fermantes dans la muraille
1. Banc a l'entour du fourneau.
1. Table avec tiroir peinte en vert.
4. chaises de bois avec dossiers. - - -
1. Table unie de Sapin - - -

} tout le reste appartient au Jardinier

Inventaire du Jardin du Palais.

24. Grands Laurriers. - - - -
6. petits. d°. - - - - - -
26. Orangers. - - - - - -
6. Grands Grenadiers - -
4. Geniste d'Espagne - - -
2. Myrthe a grandes feuilles -
4. d°. a petite. d°. - - -

} Tout en Caisse a Cercles de fer.

2 Fleurs de Passion - - -
10. Jucca Glorioſa - - -
1 Gros Aloe
63. Oeillets de la plus belle Sorte.
60. petits Orangers non oculiés.
1. Oliander ou Laurrier Rose.
15. petits Grenadiers. - - -

} tous en Pots de terre.

Outils.

1. Chariot ferré a 4. Roues pour transporter les oranges.
4. Sangles pour tirer le dit Chariot.
3. Ciseaux a couper les Buis & Charmilles.
2. Seaux. 2 - } 2 1. petit Enclume
1. Marteau }
6. beches.
3 Bourouettes.
2 Fourches a fumier.

1. Coignée
1. Grande Scie.
3. petites d°.
1. Cable pour changer les orangers de leurs caisses
42 Chassis de fenetres pour couvrir les Couches.
2. Sangles à porter les Seaux.
1. Cordeau d'alignement.
1. Chevalet 4. Satisfoirs 6. Rateaux.
2 Crocs de fer pour lever les Caisses.
3. especes de Marche pied P. tailler les arbres; ou Echafaut
12. Arrosoirs de fer blan.
2 Grandes Caves à Cercle de fer, ou reservoir pour l'eau
1. vilberquien ou Sonde de fer.
36. Traitteaux } sur les quelles se placent les Caisses pendt: l'hiver.
24. Planches. }
76. Planches pour couvrir la figuerie
1. Rouleau de pierre avec Sa fleche de fer pour applanir les allées.
3. Schock de pots en reserve.

1779 ~~44~~ 13 ~~25~~

Z dyspozycyi JWJmć Pana Borcha Podkan-
derzego kor. uczyniliśmy Wizyą Jatek Szew-
skich w niżey opisany sposób, Przystąpi-
wszy do środka Jatek, widzieliśmy w miey-
scach kilku rysy, a mianowicie od tylney
Strony Sklepienia, w którey prawie w
mieyscu iednym Sklepienie z Cerkla
wyszło, potem zaś examinowawszy mur
facyaty tak od Dunaju, iako y od frontu
któren chociaż iest mocno psuty, iednak
żadnym nie grozi nie bespieczeństwem
Przystąpiwszy do piwnic widzieliśmy
że drugi mur który dźwiga toż Skle-
pienie od Strony Sąsiedzkiey iest mo-
cno zepsuty, a do tego nie stoiący cały
na fundamencie, tylko częścią na fila-
rach częścią na Arkadach psutych
y Sklepieniu, z kąd wynikaią rysy
na Sklepieniu w Jatkach, Co konkludu-
iąc potrzeba aby Arkady były pod-
murowane w piwnicach, Mury z re-
parowane Sklepienie Cwiekowane
w Jatkach a w winklu kawałek de-
novo Sklepienia może potrzeba
będzie przerobić Działo się
w Warszawie d. 6ta July 1779.

D. Martini Bud.

Schregery
architect.

15 ~~21~~

18 July 82

Actum Varsaviae Feria Quinta die scilicet Decima Octava mensis Julij Anno Domini Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Secundo.

Ad Officium et Acta Praesentia Advocatus et Scab. Civitatis Antiquae Varsaviae personaliter venientes Nobiles et Honorati Joannes Dehiert et Vincentius Borakowski Scabini Civitatis Istius munus Deputationis suae restituentes hanc suam genuinam uti Juris fideles quae infra sequitur fecerunt Relationem. Quia Illi ex Officiosa Deputatione Nobilis et Spectabilis Jacobi Kuczmik Consulis et Judicis Advocati Civitatis Praedictae ad Instantiam vero et debitam Requisitionem Nobilis et Actis Joannis Baptistae Gauttier Scabini Civitatis Istius et Honorati Antonij Chevalier viginti viri Civitatis Ejusdem ad Palatium Illustris Magnificae Ludovicae de Zyberki Borchowa Viduae et Successorum Olim Illustris Mfci

Borch

Borch Supremi Regni Cancellarij proprium
et hereditarium hic Varsaviae in Platea Mio
dowa dicta Suas Intervicinitates Situm et
Jacens die hodiernam Actu contenta personali-
ter condescenderunt, Ibidemque existentes
Intuerendo Decreto Judicij Advocati et Scabina-
lis Civitatis Ejusdem Anquae Varsaviae Inter
Supradictam Illrem Mfcam Ludovicam
de Zyberki Borchowa Viduam et Successores
Olim Illustris Magnifici Borch Supremi
Regni Cancellarij, tum Mfcum Joannem
Kamicki Praefectum Arcium Ducatus Livo
niae ab una, atque Nblem et Honorabilis
Requirentes Parte ab Altera die Decima
Quinta mensis Junij Anno Currenti pro-
lato /: quo mediante Summa Florenorum
Septemdecem Millium Trecentorum viginti
Sex grossorum viginti Novem, polonicalium
una cum marcis quatuordecem Polonicali-
bus ad Solvendum Nbli ac Dtis Requi-
rentibus ab Illustri Mfca Ludovica Bor-
chowa Vidua et Successorum Olim Illustris
mi

Mci Borch Supremi Regni Cancellarij adju-
dicata extitit, tum manifestationi in
Termino Solutionis praefixo videlicet
die vigesima quinta mensis Junij
Anno praesenti coram praedictis Actis
facta:/ adhibitis Omnibus Solemnitati-
bus Juris circa ejusmodi Actus fieri
et de Jure Observari Solitis praemissaq
publica Omnium si qui reperirentur
Interessatorum ante Foros ejusdem
Palatij per Providum Bartholomaeum
Jorechi Ministerialem Rni Glem ter
et ultra Solitam Juris formam quater
Alta sua voce et praeconica acclamatio-
ne facta, Intromissionem eamne Officio-
sam cum Actuali et Pacifica Possessione
in Sortes praedicti Palatij in-
fraspecificatas Suprafatis Nobilibus
Requirentibus. nemine Impugnante
neque Contradicente imo praesente pro-
tunc Magnifico Kamichi eandem libero
admittente, ad Extenuationem praeinsertae

Summae

praeinsertae Summae florenorum Septem
decem Millium Trecentorum viginti sex
grossorum viginti Novem Polonicalium
ac litis expensarum dederunt ubique
ac legitime contulerunt. De quo praesen
tem fecerunt Relationem. Quam manibus
suis propriis his in Actis subscripse-
runt. Joannes Dekert S. C. A.ae V.ae Vincenti
us Borakowski Scabinus. C. A.ae V.ae Cuius
quidem Specificationis Sortium supradicti
Palatij tenor est talis. Wszedłszy z Dzie
dzińca po lewey ręce przez wschodki dwa
kamienne za ktoremi drzwi podwoyne
fassowane z Zamkiem Francuskim y klu-
czem na Zawiasach Żelaznych nad Drzwia
mi Okno do Sieni prowadzące Schody na
Gorę, gdzie wszedłszy po prawey ręce Po-
koie przez JW.ą Kanclerzynę zapieczętowane
po lewey ręce drzwi pojedyncze na Zawia
sach Żelaznych z Zamkiem Francuskim
y kluczem do Pokoiu w ktorym podłoga dre-
wniana, Piec z kafli białych Okien dwa

Po prawey ręce Pokoie na gorze zapieczętowane.

Po lewey ręce Pokoi

na

na Dziedzińcu, w tym Pokoiu Obicie Oda
maszkowe Zielone Lamperye, Szaro malo
wane, Stolik Jesionowy Składany Jeden,
między Dwoma Oknami Zafli zwierciad
dlanych w Ścianie wprawionych trzy,
Około nich ramy wyzłacane, Zaboreci
ków z tych trzy, krzesło złe Jedno, Zar
czanik Drewniany zły Jeden z tego Po
koiu drzwi dwoie, iedne na Prost Okien
do Pokoiów, drugie do Garderoby zam
knięte, wrociwszy się nazad do Sieni drzwi
wpuł Szklanne na Zawiasach Francuskich
Schody na górę y Drzwi zamknięte. ze Sprężynami na górę do którey Schody
drewniane na tey górze drzwi zamknię
te przez JW^a Kanclerzynę przy Schodach
Kuchenka Kuchenka do Palenia w Piecu Drzwiczkami
do zamykania na Zawiasach Żelaznych
znowu zszedłszy temi Samemi Schod
kami na Dziedzińcu y tym Dziedzińcem
idąc na Prost Bramy Pałacowey Ganek
Ganek do Pałacu. blachą pobity na prętach Żelaznych
wstrzymujący się, pod którym Drzwi

podwoyne

podwoyne na zawiasach Zelaznych Potroynych
z Zamkiem y kluczem Francuskiem do za-
mykania z Zasuwami Zelaznemi do Sieni
Sień w ktorey posadzka z marmuru Układana
Okien trzy, Ławka z poręczami z Sieni po
prawey ręce drzwi podwoyne fassowane
Zewszystkim podobne pierwszym do przed
Poprawey ręce Przed Pokoiu nadole Pokoiu w nim Okien w Otoro oprawnych
z Zasuwkami Zelaznemi Pięć, Ława z Poręczą
Duża Jedna, Ditto mnieyszych Pięć,
Piec z kafli białych, z tego Przed Pokoiu
drzwi po lewey ręce duże podwoyne z Zam
kiem Francuskim na zawiasach Zelaznych
Sala nadole do Sali w ktorey posadzka w kwadrat układa
na Sosnowa okien podwoynych na Zawiasach
Francuskich z Zakrętami do zamykania oraz
Okiennicami fassowanemi Składanemi
Pięcia. Lustrow w ściany wprawionych
Dwanaście, na Okołd ktorych ramy pozłaca
ne y przy każdym po cztery Lichtarzykow
Drewnianych także pozłacanych, ditto Wielkie
nad kominem z sześcią Lichtarzykami, Jeden
Pięć

Jeden Piec Wielki z kafli białych Sztukaterską robotą Stolików marmurowych przy ścianach dwa, krzeseł trypą Karmazynową Obitych Dwadzieścia Siedm, kanapa trypą Zieloną Obita Jedna, nad Drzwiami Lanszaftów trzy Ściany Chińsko malowane, z Sali po lewey ręce drzwi podwoyne biało ze Złotem malowane na Zawiasach Żelaznych Francuskich

Z Sali Pokoi

z Zamkiem mosiężnym Francuskim, do Pokoiów, w którym Obicie Adamaszkowe Karmazynowe Lamperye biało ze Złotem malowane, Luster w ścianie wprawianych Około których ramy wyzłacane duże dwa, Ditto mnieyszych dwa, Lantszaftów nad drzwiami dwa, Podłoga tęflowa do woskowania, komin Szafiasty Piec Saski, Okien podwoynych z Okiennicami malowanemi dwa, Drzwi podwoyne połową Szklanne na Zawiasach Żelaznych z Zamkiem Francuskim mosiężnym, nad drzwiami Okno także podwoyne małe Stolików małych marmurowych wysadzanych dwa, krzeseł Adamaszkowych wyzłacanych Dziewięć, kanapów takichże dwie, daley idąc na prost Pierwszych drzwi drugie podwoyne

Pokoi drugi na dole

ze wszystkim podobne do Średnich, do Pokoiu w którym podłoga takaż iak w poprzedzaiącym

w poprzedzaiącym Pokoiu; Okien trzy takież, Luster
dwa w ścianie; dittº małych dwa Piec Laski
komin szafiasty, krzeseł Adamaszkowych Kar-
marynowych 12. dittº kanapy trzy, Lantszaf-
tow nad drzwiami dwa, dalej idąc pokoy
Pokoi sypialny na dole — sypialny, do którego drzwi iak w Jnnych Po-
koiach, Okna podłoga Obicie takież iak w
Pierwszych Pokoiach, Komin szafiasty
Lustro nad kominem wprawiane jedno. dittº w
ścianie wprawianych mnieyszych dwa, krze-
seł jednaście, Kanapa Duża jedna, Piecz kafli
białych jeden, Lantszafftow dwa, z tego Pokoju
takież iak w Jnnych po prawey ręce do
Gabinet na dole — Gabinetu drzwi; w którym Okien dwa jak w
Jnnych Pokoiach podłoga Lamperye ściany y
Obicie takież; Lustrow ścianie wprawianych
dwa, Stolik przy ścianie kamienny jeden
komin szaflasty, Zaborcikow Adamaszko-
wych Karmarynowych z pokrowcami tak
jak w Jnnych pokoiach cztery, kanapkow
małych z poduszkami Atłasowemi w Pasy
z Pokrowcami Karmarynowemi y drugiemi
płuciennemi dwie; z Gabinetu drzwi do Gar-
Garderobka na dole — derobki; w którey na Około szafy perłowo
malowane, wrociwszy się nazad do Pokoju
przed Gabinetowego, po lewey ręce drzwi po-
udynesz

poiedyncze na Zawiasach Zelaznych z Zam-
Pokoi czyli Garderoba kiem Zelaznym do Pokoiu czyli Garderoby w
ktorey podłoga drewniana, Okien dwa, na dzie
dzinie, kominek murowany, ieden, Obicie Lampe
ryo tak Jak w Jnnych pokoiach Zwierciadło
wielkie Jedno. krzeseł Adamaszkowych Kanna
Zynowych cztery, Ditto z poręczami dwa kanu
pa takaż Jedna z Garderoby drzwi poiedyn-
cze na Zawiasach Zelaznych z Zamkiem y
Garderobka kluczem Zelaznemi do Garderobki w ktorey po-
sadzka z legły okno z kratą Zelazną Jedno
Stolik Zaknem wybiiany zły Jeden, Szafa
ordynaryina Jedna, Stolik czarny Jeden, Paka
do Drewek Jedna, z tey Garderobki drzwi po-
iedyncze na Zawiasach Zelaznych z Zamkiem
do Sieni prowadzące z tych pokoiow wroci
wszy nazad do Sali po prawey ręce drzwi
podwoyne na Zawiasach zelaznych z Zam-
kiem Francuskim mosiężnym białe malo-
Pokoi z Sali wane do Pokoiu w ktorym podłoga Sosnowa
Okien trzy podwoynych dubeltowych z Okien-
nicami zewnątrz takie malowanemi; Piec z
kątli białych nad drzwiami Lantszaftow
trzy Obicie płucienne malowane Lampery
białe z brzegami wyzłacane Lustro w Sia-
ne wprawiane, Okoł niego Ramy wyzłaca-
ne Jedno, Stoł narożny Jeden, Ditto Dembowy
kwadratowy Jeden z tego pokoiu drzwi podwoy-
ne na przod Pierwszych na Zawiasach zela-
znych

Kredens. Żelaznych z Zamkiem mosiężnym y kluczem do kredensu co
którym Podłoga z Tarcic układana, Okno dwuchwaterne
z kratą Żelazną Piec z kafli białych Szafow z pułkami
większych dwie ditto mnieyszych dwie, pod oknem Szu
flady kredensowe z tego Pokoiu kredensowego drzwi
pojedyncze, na Zawiasach Żelaznych z Zamkiem Fran
cuskim Żelaznym y Antabką mosiężną do kredensu
Kredens drugi drugiego w którym podłoga także Jak y w Pien
wszym Okien z kratami Żelaznemi dwa, na oko
ło Szafy z pułkami malowane, wrociwszy się na
zad z kredensu do Pokoiu na przod Okien drzwi po
dwoyne na Zawiasach Żelaznych z Zamkiem Fran
Izba cuskim do Izby w którey podłoga z Tarcic ukła
dana, Piec z kafli białych stary, okno ciemne
Jedno, Szafa długa Jedna z tey Izby także drzwi po
dwoyne na Zawiasach Żelaznych z Zamkiem
Francuskim do Sieni w którey posadzka kamien
Piwnica na, po lewey ręce drzwi do Piwnicy, w którey
mi się nieznayduie obok drzwi schody na drugą
Drugie piętro kondygnacyą po którey wszedłszy na gorę Sień
w którey podłoga z Tarcic, po prawey ręce drzwi
podwoyne na Zawiasach Żelaznych z Zamkiem
Francuskim mosiężnym do Izby w którey podło
Izba ga układana z Tarcic, Okno pojedyncze wielkie
Jedno, Szafa długa Jedna, Ditto mnieysza Jedna,
Stoł składany ordynaryiny Jeden, z tey Izby drzwi
także podwoyne fassowane takież Jak Pierwsze
Pokoie zamknięte do Pokoiow Zamknięte, wrociwszy się nazad do
Sieni drzwi takież Jak Pierwsze do Pokoiow
zamknięte

Drugie Pokoie Zamknięte

Zamknięte, wrocwiszy się nazad do Sieni drzwi takież
Jak tamte do Biblioteki, w ktorey podłoga z Zarcie U-

Biblioteka

kładana, Okien dwa, Obicie płucienne, na ktorym
Obicu Szafy dokoła, z tey Biblioteki drzwi ta-
kież iak Pierwsze do przed Pokoiu w nim Podłoga

Przed Pokoi

z Zarcie układana, Okien Poiedynczych trzy, komi-
nek murowany Piecyk Zelazny pod Oknami Szafki
Obicie płucienne, na prost drzwi takież iak Inne

Sala na Górze

do Sali, w ktorey podłoga w kwadrat, suffit malowa-
ny Okien Wielkich sześć; nad niemi mnieyszych sześć
Sciany na murze Malowane Lamperye białe wyzła-
cane, Kominy szafiaste dwa, blachą miedzianą wy-
bite, Portretow Wielkich nad Kominami w ramach
pozłacanych dwa, Luster Wielkich y z Lichtarzami
Czterema w Ramach wyzłacanych cztery ditto
mnieyszych 12. Stolikow Kamiennych pod Lustrami
cztery, krzeseł baią Kamazynową wybitych 11. z Sali po
prawey ręce drzwi na Zawiasach Zelaznych białe ma-
lowane y wyzłacane z Zamkiem Francuskim mosię-

Z Sali Pokoi.

żnym y kluczem do Pokoiu w ktorym Podłoga w
kwadrat układana, okien podwoynych z Okiennicami
Składanemi białło malowanemi trzy, Piec z kafli
białych, Obicie Adamaszkowe Zielone, Lamperye białło
wyzłacane, Lustrow w Scianie wprawianych dwa
Stolikow Kamiennych pod Oknami dwa, billar na

Billarowy

szrodku stoiący, Lasek do billaru sześć, Massow trzy
ditto większa 1. krzeseł Adamaszkowych z Pokrowcami
Zielonych sześć, taborecikow takichże z Pokrowcami
cztery, z tego pokoiu na Prost drzwi pierwszych drzwi

Z tego: Pokoi drugi

podobne we wszystkim do Pokoiu w ktorym Podłoga.

takaż

Pokoi trzeci

Pokoi Zamknięte

Sień trzecia zamknięta

Sień

z Lieni Schody kamienne

Schodami Sienica

Stancye 2. na drugim Piętrze dla Ludzi

Schowanie pod dachem Zamknięte

J. GR. SR.

Actum in Curia Regia Varsaviensi Die Secunda Mensis Aprilis Anno Domini Millesimô, Septingentesimô, Octuagesimô, Tertiô,

d. 2 Aprilis 1783.

Ad Officium et Acta praesens Castr. Capitl. Varsa. prox. Veniens Gsus Mathaeus Polkowski eidem Officio et Actis eius Actum Traditionis infrascriptum in Papyro Signata unius Grossi Argentei Deserum obtulit et adingrossandum in Acta praesens porrexit tenoris Sequens: Actum Varsaviae in Palatio olim Illris Mci Joannis Borch Supremi Rni Cancellarij proprio in Platea Miodowa dicta Sito Die Quinta Mens. Martij Anno Domini Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Tertio, In praesentia Gsorum Josephi Suski Capitani in Exercitu Rni Francisci Kijewski nec non Ministerialis Rni Glis Nlis Adalberti Zabtocki Authen. et Jurat. Actum praesens Acclamantis. Officium Burgrabiale Castr. Capitl. Varse infrascriptum vigore Decreti Judiciorum Trium Varsaviensium Die Decima Octava Mens. Novembris Anno elapso Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Secundo inter Nlem Carolum Augustum Püller ab una et Illrem Mcam Ludovicam de Zyberki olim Illris Mci Borch Supremi Cancellarij Rni Contem Relictam Viduam Matrem Mfcum Michaelem et Josephum Borchy Filios Joannem Karnicki Subdapiferum Livoniae ab altera parte lati Quo mediante deoccupatio Palatij Borchoviani in Traditione praetextuosa Mci Karnicki existens pro Re Nblis Püller est demandata ac Manifestationis Coram Actis Castr. Varsaviens. Die Tertia Mensis Decembris Anno itidem elapso Millesimo Septingentesimo

d. 5. Martij 1783

simo

simo Octuagesimô, Secundô, ex Parte Nobilis Pühler cons
Mfcum Joannem Karnicki respectu Contraventionis
præmisso Decreto factæ ex requisitione tolies menti
onati Nblis Pühler ad locum in Actu expressum
Condescendit Jurisdictionem Suam voce Mlis fun
davit Pttes ad Juriparendum Eidem Mli Acclamare
iussit ad cuius Acclamationem Nobilis Püchler
Pars iure vincens Comparuit Repositoq superius
exarato Processu idest Decreto ac Manifestatione
Traditionem eiusdem Palatij Borchoviani fieri expo
stulavit, Offm attento bene et Sufficienter perdu
cto processu Jd Palatium Accedente Consensu Jllris
Mfcæ Borchowa cum Omnibus attinentijs ad Jd
spectantibus, preter hanc Partem quam Nobiles
Gothiè et Schwalie Jure Traditoreo possident Nlis
Püchler ad extenuationem Summæ Mille Septem
Aureor Hungaricat florenorum Quinque grossorum Tre
decem Polonicat cum Provisione ac Processu dimisit et
reddidit Mlemq ad intromittendum addidit. Qui ad
ditus et deputatus existens ac Munus Suum exequens
Retulit Officio suo Eundem Nlem Pühler ad prædicti
Palatium intromisisse investivisse ac in Pacifica
Possone mne impugnante Reliquisse. Ne autem
quisq eandem Traditionem irritare audeat, sub pœ
nis Legibus Rm descriptis Officium inhibuit. Jam
Autem Inventarium prædicti Palatij seorsive est
Conscriptum Actus Traditionis Eiusdem Vigore Benedi
ctus Gorski B.C.V. manu propria. Post eiusquidem Actus
Traditionis Superius præinserti in Acta præsentia
Ingrossationem Originat eiusdem Circa Acta Relictum est.

Swieszewski
m.p.

Legi cum actis Papiński

Ex parte Nblis Caroli
Püchler in Palatio Bor-
choviano Actus Traditio-
nis p Offm Crenz Burgle Varse
expeditti interessit

Oblata

A 1783tia Ao

In Curia Regia Varsaviensi

Pühler

B 45.

Actum in Curia Regia Varsaviensi
Die Septima Mensis Aprilis Annô,
Domini Millesimô, Septingentesimô,
Octuagesimô, Tertiô.

Ad Officium et Acta praesens Castr. Capit. Varsa. pmt.
Venens Gnosus Antonius Zyznowski eodem Coram
Officio et Actis eius hanc infert Diligentiam. Quia Ipse
in Virtute Actus Traditionis per Officium Burgrabiale
Castr. Varsae in Palatio Relictae et Successorum olim Illris
Mci Borch Supremi Rni Cancellarij expediti et
sub die Secunda Mens. Aprilis Anno Millesimo
Septingentesimo Octuagesimo Tertiô, Coram Actis
praesens oblatuati pro Re Nobilis Caroli Augusti
Püchler Subsecuti possessionem per Spatium Quatuor
Septimanarum in praedicto Palatio Borchoviano
pacifice et Interrupte nemine Impugnante et Irri-
tante explevit de qua taliter expleta Possessione
iterum atq. Iterum Manifestatur. Herman

Lectum cum actis per Turski

Gnōsus Antonius Żyznowski
de Diligentia

Maatur

q 7 Aprilis 1703tio Ao

In Curia Regia Varsaviensi

Lühler.

1783 25 49.

Actum in Curia Regia Varsaviensi Die Decima Septima Mensis Aprilis Anno Domini Millesimô, Septingentesimô, Octuagesimô, Tertiô,

d. 17. Aprilis 83

Ad Officium et Acta praesens Castr. Capit. Varsa. pnt. Veniens Gnosus Antonius Zyznowski Eiusdem Officio et Actis eius Inventarium Sortis Palatij Borchowiani pro re Nlis Püchler per Officium Burgrabiale Castr. Varsae Traditae per Jdem Officium in Papyro Valoris Unius Grossi Argentei Signata conscriptum Infraexaratum Obtulit et ad ingrossandum in Acta praesens Porrexit tenoris Sequentis: = Inwentarz Pałacu Sukcessorow po niegdy Jasnie Wielmożnym Borchu Klanclerzu Wielkim Koronnym przez Urząd Grodzki Starościnski Warszawski na rzecz Szlachetnego Püchlera Urzędownie Dnia Piątego Miesiąca Marca w Roku Tysiąc Siedmset Ośmdziesiąt Trzeciem zatradowanego Spisany. Wszedłszy na Dziedziniec Brama u ktorey wrota podwoyne na Zawiasach potroynych Zamkiem ryglem i kluczem francuskiem, przy niey po lewey ręce Mur w nim kloaka, daley idąc po teyże ręce Drzwi podwoyne nad ktoremi okienko na Zawiasach Żelaznych, ktoremi wszedłszy do Sieni, gdzie posadzka Ceglana komin z piecykiem Murowane, w tey Sieni po lewey ręce Drzwi do Izby Stolarską robotą na Zawiasach Żelaznych Zamkiem w ktorey piec z kafli białych, z rurą blaszaną do komina Wychodzącą, posadzka Ceglana, Okien dwa na Zawiasach z Zasuwkami Żelaznemi, Wyszedłszy z tey Izby idąc

prosto

prosto Drzwi stolarskiey roboty na Zawiasach Zamkiem i klu
czem francuskiem posadzka kamienna piec biały przy niem ko
minek mały z rurą do komina wychodzącą Okien Dwa na
Zawiasach Zelaznych z kluczem francuskiem, ktoremi wy
szedłszy na korytarczyk w ktorym po lewey ręce kloaku Dwie
Drzwi u nich Dwoie na Zawiasach Zamkiem, u iednych
Zamku niemasz w Murze Okiennica na Ulice wrociwszy
się na prawey ręce Drzwi do Lodowni na Zawiasach Ze
laznych Zamkniente przy ktorey Lodowni Izdebka Drzwi
na zawiasach Zelaznych Okien Dwa posadzka z tarcic
Repozytorium w ktorym u dołu Drzwiczek Szesciorо na
Zawiasach Zelaznych Drugie repozytorium bez szafek
wrociwszy się przez Wyż Opisane Drzwi a wyszedłszy
na Dziedzieniec po lewey ręce Drzwi podwoyne na Zawia
sach Zelaznych z kluczem francuskiem nad ktoremi
Okienko. Szyba w nim Stuczona do Sieni w ktorey posadzka
Ceglana po lewey ręce Drzwi do Izby podwoyne na Zawiasach
Zelaznych Zamkiem i kluczem francuskim do ktorey wszedł
szy posadzka z tarcic piec z kafli białych Okien Dwa na
Zawiasach z Zasuwkami Zelaznemi, wyszedłszy z tey Izby
naprzeciwko Drzwi podwoyne na zawiasach Zamkiem i
kluczem francuskim do Izby w ktorey posadzka z tarcic pie
z kafli białych kominek Murowany Okno iedno na Za-
wiasach z Zasuwkami Zelaznemi; Alkowa w niey w niey
okno iedno wyszedłszy z tey Izby na Dziedzieniec idąc
nim po lewey ręce Drzwi podwoyne na zawiasach Zam-
kiem do Sieni w ktorey posadzka Ceglana Drzwi do Piwni-
cy podwoyne ordynaryine na Zawiasach z Skoblem Ze
laznemi po prawey ręce Drzwi podwoyne na zawiasach Ze
laznych Zamkiem francuskim do Pokoiu w ktorym Okien
trzy na Zawiasach z Zasuwkami Zelaznemi Piec z kafli
białych komin w Murze Szafiasty posadzka kamienna

przy

przy kominie Drzwi Podwoyne na Zawiasach Zamkiem do
Pokoiu w ktorym posadzka z tarcic okno iedno na Zawiasach
z Zasuwkami Zelaznemi, z kratą takze Zelazną przy niem
Szafka w Murze, u niey Drzwiczek Dwoie na Zawiasach z
Zameczkami francuskiemi, Lamperye z tarcic Zielono Ma
lowane Stare komin w Murze, z tego pokoiu Drzwi do Pokoiu
na Zawiasach Zelaznych bez Zamku stolarskiey roboty Stare
w ktorym posadzka takaz Okien dwa Starych Szyb w nich
Słuczonych trzy z Zasuwkami Zelaznemi, Piec z kafli biało
z niebieskim Malowanych, Lamperye z tarcic biało Malo
wane Stare z ktorego Drzwi poiedyncze na zawiasach z Zam
kiem i kluczem francuskim, do Sionki; w ktorey Drzwi po
prawey ręce na Dziedziniec podwoyne na zawiasach Zam
kiem francuskiem, po lewey zaś ręce Schody kręcone na pier
wsze piętro u nich Drzwi na puł szklanne na Zawiasach Zam
kiem i Sprężyną do Zamykania Zelaznemi, za niemi Sion-
ka w ktorey Okno iedno, po prawey ręce Drzwi na puł szklan-
ne, u obogga po iedney Szybie słuczoną daley Drzwi do Pokoiu
poiedyncze na Zawiasach Zamkiem i kluczem zasuwą Angiel
ską Zelaznemi, w ktorym Okien dwa stare u niech zasłony
płocienne z Zasuwkami Zelaznemi piec z kafli białych po
sadzka z tarcic obicie papierowe w rozne kwiaty Lamperye
popielato z Zołtem malowane; z ktorego Drzwi poiedyncze
na Zawiasach Zamkiem francuskim za ktoremi Schodki
do Pokoiu w ktorym Okno iedno podwoyne na Zawiasach
z Zasuwkami i kratą Zelazną, posadzka takaz Szafa w
Murze Drzwiczek u niey troie z Zameczkami na Zawiasach
Lamperye popielato Malowane, Stolik Jesionowy Składany
Suknem Wybity Zielonym, daley Drzwi do Pokoiu po-
dwoyne na Zawiasach Zamkiem i kluczem francuskim w
ktorym posadzka takaz, Piec z kafli białych kominek przy
Drzwiach Okien Dubeltowych trzy na Zawiasach z Zasu
wkami Zelaznemi Biellard Jesionowy dobry Suknem
wybity Zielonym, z Siadką po rogach i w srodku Sciany

Malowane

Malowane Zolta Lamperye po całym Pokoiu Zielono Malo
wane blacha do zasłaniania komina, z którego Pokoiu
Drwi podwoyne na Zawiasach Zamkiem y Klucrem Zasu-
wa Angielskig Zelaznemi, za którymi Sionka w którey
Okien Dwa na Zawiasach z Zasuwkami Zelaznemi po
prawey rzęs Schody za którymi Drwi szt. ochronne obro
tą Daley tablice schodki na poddasze, gdzie po prawey
rzęs przeforszłowanie w nim drewienki na Zawiasach
Zamkiem i Klucrem Cygaryne, po lewey zaś rzęs tablica
przeforszłowanie, z którego Drwienki zle, proste, w prze-
forszłowaniu Pięć zły z białych kafli, Okien Stanych po
ruynowanych w całym poddaszu Siedm, wracaiący się przez
ten Schodki, do opisanej sieni po prawey rzęs Drwi po
dwoyne na Zawiasach zamkiem y Klucrem Francuskim
do Pokoiu w którym Okien dwa Dzebet dwoc na Zawia-
sach z Zasuwkami Zelaznemi komin w Murze szafia-
sty posadzka z tarcic obicie płociemne w rożne kwiaty
złe z tego Pokoiu Drwi do Pokoiu podwoyne na Za-
wiasach Zamkiem i Klucrem francuskim w którym po-
sadzka z tarcic, Okien dwa na Zawiasach z Zasuwka-
mi Zelaznemi Pięć z białych kafli, obicie płociemne
w rożne kwiaty Drwi podwoyne na Zawiasach Zela-
znych Zamkiem y Klucrem na korytarz prowadzące. z
tego Pokoiu Drwi do drugiego Pokoiu podwoyne na zawiasach Ze
laznych Zamkiem i Klucrem francuskim, w którym posadzka
tarcic Okien dwa na Zawiasach z Zasuwkami Zelaznemi Pięć
z kafli białych, Drwi na korytarz podwoyne na zawiasach
Zamkiem i Klucrem francuskim, obicie płociemne w rożne kwia
ty Stare z tego Pokoiu Drwi do pokoiu podwoyne na Zawia-
sach Zamkiem y Klucrem francuskim, w którym posadzka
tarcic Okien dwa podwoynych na Zawiasach z Zasuwkami
Zelaznemi, pięć białych kaminek przy nim obicie płociemne

rożnemi

rznem Malowane kwiaty Stare poprawcy rzeg Drzwi podwoy
ne Szafiaste robotą, za kterymi Drwi Tatrzne podwoyne na kory
tarz wychodzące na zawiasach Zamkiem i kluczem francu-
skim daley Altanowa z Drwiczkami sztachetkowa robotą
na Zawiasach Zamkiem i kluczem francuskim, z ktorey altha
ny przy ohnie Drzwi do Salonu podwoyne na Zawia-
sach Zamkiem i kluczem francuskim, w ktorym ohnie Dwa
Dubeltowe Piecyki, z kominkiem posadzka z tarai obicie
płocienne Zielono Malowane Drwi na korytarz na Zawiasach
Zamkiem y kluczem francuskim, Lamperye popielato Ma
lowane, z tego Salonu Drwi do Salonu podwoyne na Zawiasach
Zamkiem i kluczem francuskim w ktorym ohnie Dwa
na Dziedzinie a dwa na Ulicę wszystkie Dubeltowe po-
sadzka tarai, pieca biały przy niem kominek Obicie tarai
Drwi na korytarz tarai, Lamperye popielate, wyszedszy
z tego Salonu na korytarz po lewey rzęg Ślimakiem na
Ulicę z ohiemi ogniowemi piecowymi Drwiczki drewnia
ne na Zawiasach Żelaznych do dwoch Pokoiow zgyblasowane
Szedszy tym korytarzem kiem do wyż opisanej Sieni schody
na dud. Wyszedszy z tego Salonu, a idąc tu Gankiem do
tey ze Bramy wrocimy się po prawey rzęg Mur w nim furt
ka, przy ktorey Stancya z lewey zaraz do Sieni Drwi poie-
dyncze na Zawiasach Zamkiem i kluczem, daley drugie
Drwi do Izby na Zawiasach i skobla z żelaznemi obcie-
stolarskiey roboty, w ktorey ohnisko na Ulicę z Zasu
wkami y kratą Żelaznemi ohiennica do połowy ohna po
sadzka z tarac piec z kaflibiałych i błękitno malowanych
komin przy niem Murowany Stary w ktorego Drwiczki na
Zawiasach i skobla do Czeluscia piecowego blacha ohro
mała na Dziedzinie, przy niem Szafa Stara w Murze
na Zawiasach Zamkiem dwiema i kluczami, Stół dębowy
ławka z poręczą tarai Sosnowa drabinka na Antresole
Sosnowa wyszedszy z tey Stancyi na Dziedzinie po pra-
wey rzęg Drwi podwoyne na Zawiasach Zamkiem i ryglem do

Sieni.

Sieni idące nad ktoremi okienko Małe stare w ktorey posadz
ka ceglana poprawey ręce Drzwi do kuchni podwoyne na Za
wiasach Zamkiem i kluczem francuskim, w ktorey posadz
ka poprawey ręce i dylow zła daley ceglana okien dwa
z Zasuwkami Zelaznemi, na srodku kuchni stelugi
na stelugach tarcice Sosnowe przybite kominow trzy
każdy obręczą Zelazną opasany ogniska dobre u iedne-
go faierek Sześć Zelaznych, nad każdym kominem ka-
py na prętach Zelaznych wiszące, konce u kapow blasza
ne Graycar do rożnow Pięciu rożnow Pięć u dwoch kom
now przyścianach blachy Zelazne Stare z tey kuchni
Drzwi do Szpizarki Stolarskiey roboty na Zawiasach
Zamkiem i kluczem Zelaznemi, w ktorey posadzka dre
wniana okno iedno takież z kratą żelazną Szafa u kto-
rey drzwi podwoyne na Zawiasach Zamkiem w niey
krata na Spodzie Zelazna u gory drewniane wyszedłszy
z tey Szpizarki do opisaney kuchni z ktorey drzwi do Pie
karni, Stolarską robotą na Zawiasach Zamkiem i kluczem
francuskim, w ktorey posadzka połowa drewnianey po
łowa Ceglaney piecow dwa Stare z Luftami blaszanemi i
Drzwiczkami takiemiż faierek pięć obręczą Zelazną Opasa-
ne, stępa kamienna do tłuczenia Migdałow z tłuczkiem
Stoł składany, Sosnowy, drugi takiż zły ze czterema Szu
fladami okien dwa z Zasuwkami i kratą Zelaznemi
złe w iednym dwie, a w drugim iedna Szyba Słuczona
okiennice przy obydwoch oknach na Zawiasach daley
Drzwi do Pomywalni Stolarskiey roboty na Zawiasach Ze
laznych, daley przedsionka do Wody od Pompy idąca
Beczka czterema obręczami Zelaznemi obita, okien
dwa z Zasuwkami podłoga z tarcic po srodku iey idzie
rynna na Ulicę, daley drzwi Poiedyncze Stolarskiey robo
ty na Zawiasach i klamką Zelaznemi, Stare za ktoremi
Węglarnia posadzka w niey Ceglana, okno iedno takież

przegroda

przegroda, z tarcic z drzwiczkami Ordynaryinemi na Zawia
sach Zelaznych daley drzwi do Bramy wychodzące nowe
na Zawiasach Zelaznych Zamkiem i kluczem francuskim
Wrociwszy się do wyż opisaney kuchni po prawey ręce drzwi
Stolarską robotą na Zawiasach Zamkiem y kluczem
francuskim, posadzka z tarcic Stara pod nią rynna
idąca Stoł Sosnowy drzwi do Piwnicy Stolarską robotą
na Zawiasach Zamkiem i kluczem francuskim Drzwi
Stare zamiast Stołu położone Drzwi do ryb chowania
stolarskiey roboty na Zawiasach y klamką Stare daley
Stara Szafa z Szufladkami Osmio zła, druga szafa
z Szufladami Osmnastu takie zła, Szuflad czternaście
złupanych Mozdzerz Zelazny Stary Słuczony z wybi
tym wrębem, Kuczek do niego Zelazny Okien Dwa Stare
z Zasuwkami i kratami Zelaznemi Łopata Zelazna
wielka do Plassowania, Cwierć dwiema Zelaznemi obita Obrę
czami na dnie krzyżowka Zelazna, Drzwi do korytarza Sto
larskiey roboty Zamkiem na Zawiasach, wrociwszy się do ku
chni iuż opisaney y do Sieni, idąc prosto drzwi do Pokoiku
podwoyne na Zawiasach Zamkiem y kluczem francuskim
w którym okno iedno, z Zasuwkami y kratą Zelazną posadz
ka z tarcic szafa Sosnowa, do Pokoiu Drzwiczki Ordynaryine
na Zawiasach Zamkiem i kluczem francuskim, w którym
Okien dwa takież posadzka takaż, Drzwiczki takie Ordy
naryine na Zawiasach Zamkiem Zelaznemi, za któremi
Schody na gorę gdzie Drzwi podwoyne na Zawiasach Ze
laznych, Wrociwszy się z gory Drzwi podwoyne na Zawiasach
Zamkiem i kluczem francuskim na korytarz prowadzące da
ley Szafa w Murze Czarno Malowana u którey drzwi podwoy
ne na Zawiasach Zamkiem, Stolik dębowy do pisania Su
knem obity Zielonym z tym, Stołow dwa Ordynaryinych
daley drzwi podwoyne na Zawiasach Zamkiem i kluczem
Zelaznemi, do Pokoiu, w którym posadzka takaż Okien

Dwa

Dwa takież Stoł okrągły składany ieden Szafa w Murze
nowa Drzwi u niey troie, podwoynych Dwoie, a iedne Poiedyn
cze, u dwoyga Zamki są z kluczami francuzkiemi na Za
wiasach Zelaznych piec Ceglany dwa pokoie grzeiący z An
tresolami drzwi do Pokoiu podwoyne na Zawiasach Zam
kiem i kluczem francuskim, posadzka takaż okno takież
bez kraty z Okiennicami fasowanemi piec z kafli bia
łych komin w Murze szaf Dwie w Murze z trzema kon
dygnacyami u każdey Drzwi Podwoyne z Zamkami klu
czami francuzkiemi na Zawiasach Obicie Adamaszko
we Zielone stare pul iedwabne, Lamperye popielato
Malowane, Stolik Ordynaryiny z dwiema szufladka
mi Zielono Malowany Krzeseł starych z tych trypą Zie
loną obitych Cztery, Suknem Zielonym dwa starych
z Czerwono trypo iedno stare z skorką Wyzłacaną iedno
Stołek Sosnowy ieden Drzwi podwoyne na Zawiasach
Zamkiem i kluczem francuskim na korytarz prowadzące
idąc tym korytarczykiem po lewey ręce pokoik z tarcic
u którego Drzwi Stolarskiey roboty, na Zawiasach Zam
kiem i kluczem francuskim, okno iedno z Zasuwkami
Stare, Wyszedłszy z tego Pokoiku po teyże ręce Okno złe
daley drzwi na dziedziniec wychodzące na Zawiasach
Zamkiem francuzkim nad niemi Okienko Małe po
prawey zaś ręce Drzwi poiedyncze na Zawiasach i Zamkiem
kluczem do Pokoiku, w którym posadzka kamienna
okno iedno z kratą z Zasuwkami Zelaznemi Stoł Je
sionowy ordynaryiny Stary z tego Pokoiku Drzwi do Po
koiku takież posadzka takaż Okna dwa Stare Ołow
popsuty z Zasuwkami y kratami Zelaznemi, pod Okna
mi Mur obity tarcicami popielato Malowanemi; da
ley Pokoik w którym Okno takież złe posadzka z tar
cic zła Szafa w Murze Ordynaryina u którey drzwiczki

troie

troie z Zamkiem iednym na Zawiasach Zelaznych, dru
ga Szafka drzwi u niey podwoyne z Zamkiem na Zawia
sach zła komin Murowany Piec Murowany Trzy Pokoie
grzeiące Drzwi na korytarz na Zawiasach Zamkiem
ktorym idąc po lewey ręce Drzwi do Piwnicy podwoyne
na Zawiasach Zamkiem i kluczem francuskim, z ktore
mi po lewey ręce drzwi poiedyncze na Zawiasach Zam
kiem do Piwniczki w ktorey szaf trzy do Butelek złe
Okienko Małe i krata Zelazna Sklepienie drewnia
ne ze wszystkim Zgniło tylko popodpierane, Wyszedłszy
z tey piwniczki do drugiey Piwniczki Malenkiey Drzwi
Stare złe w ktorey Okienko takież posadzka Ceglana
zła powrociwszy się à idąc nadoł po Schodach do Piwni
cy do ktorey drzwi Zelazne, w ktorey Studnia do nieyka
nał idący Piwnic dwie iedne tylko drzwi na Zawiasach
z Skoblem Sklepienie ze wszystkim złe, tylko Zapasu
się Maiące, daley Piwnica Mała Drzwi u niey podwoy
ne na Zawiasach złe w ktorey drzwi do Piwnicy Sosnowe
na Zawiasach, w ktorey okienko na Dziedzieniec daley
drzwi takie do Piwnicy podwoyne na Zawiasach złe z tey
do drugiey Piwniczki w ktorey Studnia drzwi do niey
daley Piwniczka Mała na butelki, w tych wszystkich
Piwnicach pustych Sklepienia Stare, wyszedłszy z tych
Piwnic na pomieniony korytarz w ktorym Drzwi do
pieca iednego na Zawiasach idąc niem po lewey ręce
Drzwi podwoyne na Zawiasach Zamkiem Stare na
Dziedzieniec, powrociwszy się tymże korytarzem do kor
pusu po prawey ręce Schody na Pierwsze Piętro prowadzą
ce, ktoremi idąc po lewey ręce Drzwi podwoyne do gabi
netu na Zawiasach Zamkiem Okiem trzy poiedynczych
Obicie Papierowe Zielone Lamperye Malowane białą
kredą z kleiem piec z białych kafli posadzka Drewnia
na Stara krzeseł trzciną opletanych trzy Taborecikow

trypowych

trypowych Zielonych dwa ditto krzesło z poręczą Wybite
Skorą prostą, z tego gabinetu drzwi poiedyncze na Za
wiasach Zamkiem Zelaznemi za ktoremi Schodki nie
mi szedłszy Sioneczka w niey okno z kratą Małe z te
z tey Sionki drzwi poiedyncze na zawiasach Zelaznych
Zamkiem do Garderobki w ktorey Okiem Małych dwa
podłoga z tarcic daley na prost drzwi poiedyncze Zam
kiem na Zawiasach Zelaznych do drugiey garderob
ki w niey podłoga z tarcic okno małe daley drzwi
na prost do Sionki z ktorey Schody na poddasze i drzwi
do Sionki, z tey garderobki drzwi poiedyncze Zielono
Malowane na Zawiasach Zelaznych do Pokoiu w kto
rym podłoga w kwadrat układana Obicie Papierowe
okno podwoyne piec z kafli białych Stary krzesło
trzciną opletanych Dziewięć Zwierciadeł Małych na
Scianie dwa Kanapa karmazynowa Trypowa iedna z tego
Pokoiu Drzwi Podwoyne fasowane na Zawiasach Zamkiem
Zelaznemi, do Pokoiu w ktorym podłoga takaż, Okna ta
kież Obicie Adamaszkowe karmazynowe Zwierciadeł
wielkich trzy Stoł Angielski z Szachami ditto Składa
nych Suknem Zielonym wybitych dwa, ditto z Suknem
Zielonym i Arcabami ieden ditto kamienny ieden, krzesło
Adamaszkowych Karmazynowych z pokrowcami Siedm
Kanapa takaż iedna, z tego Pokoiu drzwi do drugiego
Pokoiu takież iak inne, podłoga takaż komin Szafiasty
wilkow dwa do komina Zelaznych dwa, Okien dwa
Obicie Adamaszkowe Karmazynowe Lustro w scianie
nad kominem wprawione iedno, Alkowa drzwi przy
niey dwoie Stoł nakształt gotowalni ieden ditto Skła
dany Suknem Zielonym Wybity ieden ditto Mały Wo
cny ieden krzesło Adamaszkowe karmazynowe iedno
trzciną opletanych trzy, w tym Pokoiu drzwi do Garde
robki wychodzące ktora iuż iest Opisana Wrociwszy się

z tego

z tego Pokoiu idąc naprost do Pokoiu pierwszego Drzwi podwoyne
na Zawiasach Zelaznych Zamkiem francuskim do Sieni w ktorey
posadzka kamienna okno iedno Drzwi dwoie na pułszklanne
Szyb w nich Dwie Słuczonych nad niemi Okienka okrągławe
potłuczone, iedne na Schody dolne, drugie do Sionki za ktore
mi drzwi poiedyncze na Galeryą wychodzące na Zawiasach
Zamkami i Sprężyną francuskiemi, Wrociwszy się z tey Sion
ki po lewey ręce drzwi podwoyne na Zawiasach Zamkiem do
przedpokoiu Lokayskiego w ktorym posadzka Sosnowa w
tafle, okien dwa, Stoł Zielony składany, drugi Ordynaryiny
Lipowy, Sciany i Lamperye biało z Zielonym Malowane Osm
krzesełek ordynaryinych rogozą opletanych piec biały, Drzwi
Ordynaryine do kuchenki okno w niey iedno z Zasuwkami w
ktorey posadzka drewniana, drzwi Podwoyne do Pokoiu na Za
wiasach Zamkiem y kluczem francuskim, w ktorym posadz
ka w tafle Sosnowa, obicie Adamaszkowe zielone Lamperye
dokoła pokoiu kredą z kleiem biało Malowane, piec biały
krzeseł Osmnascie trzciną Opletanych Starych Zwierciadło
na facyacie komina trzytaflowe, Lantszaftow nad drzwia
mi troygi trzy Stolik mały Czerwony, ditto Stolik składany
kwadratowy Suknem zielonym Wybity, ditto Stoł Składany
Orzechowo Malowany Okna dwa Firanki zielone listayko
we, po prawey ręce drzwi do garderobki podwoyne fasowa
ne Zamkiem i kluczem na Zawiasach w ktorym Okien dwa
takież okiennice podwoyne Lustro nad kominem Szescio
taflowe, Zwierciadło drugie duże na Scianie, obicie takież
dwie Szafy w Murze na zawiasach Zamkami w kominie
piec o iedney skrzyni Lamperye takież, trzy krzesła z
poręczami płocienkiem pokryte, podłoga takaż wy-
szedłszy z tego gabinetu do Pokoiu iuż opisanego drzwi
do Pokoiu takież tantszaft nad niemi obicie takież po-
sadzka dębowa w kostke Lamperye takież piec takiż

komin

komin nad kominem Zwierciadło Szesciątaflowe kanapek
cztery Małe krzeseł cztery z poręczami, wszystko płocien-
kiem pokryte na scianie Zwierciadło Szescio taflowe Sto
lik Jesionowy, dito pułstoliczek okna takież lustro w Srod
ku wiszące daley drzwi takież do Pokoiu nad ktoremi
lantszaftow dwa Obicie takież, posadzka takaż, Lampe
rye takież Okno takież komin Zwierciadło nad nim
Szesciotaflowe wilkow dwa, trzy krzesełkow plecionych
u Okna firanki zielone kitaykowe drzwi takież do
Gabinetu lantszaft ieden obicie płocienne Zgrzebne Okno
takież Lamperye biało Malowane Sześć krzesełek z po
ręczami płotnym powleczone krzesełko iedno iak pierwsze
trzy, Wrociwszy się z tych Pokoiow, do Pokoiu lokayskiego
w ktorym drzwi do Sionki na Zawiasach Zamkiem y
kluczem francuskim w ktorey posadzka kamienna po
prawey ręce drzwi ordynaryine na Zawiasach Zamkiem
drugie drzwi Stolarskiey roboty na Zawiasach Zamkiem
za ktoremi Pokoik w nim okno iedno z kratą posadz
ka takaż piec w Murze dwa Pokoie grzeiący Stoł Ordy
naryiny lipowy, drzwi do Pokoiu na Zawiasach Zamkiem
francuskim, w ktorym Okno takież posadzka Sosnowa kwa
dratowa Lamperye popielato Malowane lantszaft
ieden, Stolik dębowy składany drzwi do garderobki
na Zawiasach Zamkiem francuskiem w ktorym po
sadzka takaż piec Zelazny okno takież firanki rasowe
zielone wrociwszy się przez wyż opisaney pokoiki do
Sionki iuż Opisaney po prawey ręce drzwi Stolarską ro
botą na galeryą prowadzące, na ktorey posadzka z ła
krata żelazna drzwi przedzielaiące także z kraty Ze
lazney, idąc tą galeryą po prawey ręce kloaki dwie popsu
te drzwi dwoie złe nad iednemi okienko na Zawiasach

z Zamko-mi

z Zamkami daley idąc drzwi do Sieni ordynaryine na
Zawiasach Zamkiem nad niemi okienko złe, posadzka
z tarcic ordynaryina po lewey ręce drzwi takież do kuchni
posadzka połowa drewnianey a połowa Ceglaney w ktorey
Ognisko złe z cegieł Okno iedno, daley drzwi takież po-
sadzka ordynaryina z tarcic okien dwa takież powro-
ciwszy się z tey kuchenki do Sieni iuż opisaney idąc pro-
sto drzwi podwoyne Zamkiem na Zawiasach do przed
pokoiu, w ktorym Okno iedno piec stary zły z białych
kafli dwa Pokoie grzeiący posadzka z tarcic po prawey
ręce drzwi do Sionki podwoyne Zamkiem na Zawia-
sach francuskich w ktorey okno iedno takież daley drzwi
do Palenia w piecu Ordynaryine drugie drzwi do pokoiu
Sypialnego na Zawiasach Zamkiem Ordynaryinemi w
ktorym okno iedno Dubeltowe piec Mały z białych
kafli posadzka z tarcic Sosnowa Ordynaryina Wrociwszy
się z tego Pokoiu drzwi z Zamkiem na Zawiasach y
kluczem francuskim okien dwa dubeltowe okiennice
u niech na Zawiasach posadzka takaż, Szafa w Mur-
ze Szaro Malowana u niey drzwi podwoyne na Zawia-
sach na dole szufladow dwie z Zamkami i kluczami fran-
cuzkiemi, wrociwszy się przez Opisany Pokoy do Sion-
ki Schody iedne na gorę drugie na dul, szedłszy Schoda-
mi Pierwszemi na gorę drzwi na poddasze Ordynaryi-
ne na Zawiasach Zelaznych Zamkiem y kluczem na
poddaszu komorka z tarcic u niey drzwi Ordynaryine
na Zawiasach Zamkiem w ktorey piec, wrociwszy się
z poddasza Schody drugie na dul do Sieni w ktorey
Drzwi stare na Zawiasach Zamkiem y kluczem Ordy-
naryine piwnica pusta w tey Sieni po lewey ręce Drzwi
do Izby złe na Zawiasach Zamkiem y kluczem Ordyna-

ryinemi

Ordynaryinemi, posadzka z tarcic zła okno iedno złe z kra-
tą Zelazną piec stary, wyszedłszy z tey Jzby do teyże
Sieni idąc prosto drzwi do Jzby na Zawiasach w któ-
rey posadzka także zła, okno złe, szafa Sosnowa zła,
daley drzwi do Masztarni na Zawiasach i kluczem
wyszedłszy z tey Jzby do pomienioney Sieni drzwi
na Dziedziniec złe na Zawiasach z Zamkiem gdzie
wyszedłszy po lewey ręce Pralnia, drzwi do Sieni nad
któremi Okienko popsute na zawiasach z Zamkiem
y kluczem, z którey drzwi do Jzby podwoyne na Zawia-
sach Zamkiem y kluczem, w którey Piec stary okien
dwa z kratą Szyb w nich Słuczonych sześć Okien
nice u niech na Zawiasach Ordynaryinych komin
zły posadzka połowa drewnianey a połowa Ceglaney
zła; Magiel stary, Stołow dwa Ordynaryinych wy-
szedłszy z tey Jzby do Sionki iuż Opisaney w którey
po lewey ręce drzwi na Zawiasach Zamkiem do Jzdeb-
ki z którey drzwi takież do Jzby, w którey posadzka z
tarcic piec stary kominek w Murze drzwiczki dre-
wniane do niego blacha do Pieca okno iedno złe z
kratą Zelazną Stoł Sosnowy Ordynaryiny zły z
tey Jzby Drzwi do Bramy dubeltowe pierwsze poiedyn-
cze z Zamkiem drugie podwoyne u których połowy nie-
masz Ordynaryine złe po lewey ręce Brama na Zawia-
sach potroynych z Zamkiem y Zasuwą Zelaznemi, gwo-
zdziami nabiana drewno złe daley po prawey ręce kloa-
ki dwie, u których drzwi dwoie na Zawiasach Ordynaryi-
nych kloaki same złe po lewey ręce Pompa, Dziedziniec
gruzami zawalony wybrukowany Cały, mieyscami zły
idąc niem po prawey ręce Masztarnia do niey drzwi Or-

dynaryine

Ordynaryine na Zawiasach z Zamkiem stare posadzka ztar
cie zła, piec zły dwie Jeby grzeiący komin z szczelusciem
zły Okna dwa gwozdziami zabite Szyb słuczonych pięć
złey Jeby do Szorowni w ktorey posadzka zła, Okna Za
murowane po połowie paki do obroku Sosnowe złe z sko
blami na Zawiasach, Mur zły Belki w nim z pułapem
pogniły, Drzwi do Stayni Ordynaryine złe na Zawiasach
z Zamkiem w ktorey żłoby po całey Stayni złe posadzka
kamienna okien trzy złych, wyszedłszy ze stayni po lewey
ręce Pompa Zła, przy niey Stongwie Dwie złe, okow że
lazny, daley po prawey ręce Wozowniow Sześć u ktorych
Drzwi na Zawiasach Potroynych Zamki u Czworga drzwi
daley Wozownie bez drzwi przy niey drwalnia Drzwi
złe na Zawiasach Zamkiem Ordynaryine Okiennice
drewnianych trzy, u iedney kratka Zelazna drwalnia z desek
gętami pokryta, dach Zapadły pogniły, po lewey zaś ręce Brama
Sztachetkową robotą, do Ogrodu za ktorą Ogrod wielki Spa
lerami Lipowemi, i Grabowemi Wysadzony, w nim Altanka Mu
rowana blachą pokryta, drugi Ogrod Owocowy odgrodzony ditto
Ogrod Owocowy przy Oranżeryi, około tych Ogrodow Ogrodzenia
są z gruntu poruynowane przy tym Ogrodzie Oranżerya
Murowana w niey pomieszkanie iedno dla Ogrodnika zła
Wyszedłszy z Oranżeryi Dziedziniec brukowany zły, y Brama
na długo Ulice wychodząca w niey fortka, kloaka zła i Figar
nia przy Murze zruynowana Studnia z Pompą, Dach Cały
nad Wyż Opisanemi Pokoiami, Stayniami Wozowniami,
y Wszelkiemi Budowlami zły, konieczney potrzebuiący
Reparacyi Benedykt Gorski B. G. W. Manu propria. Post cu
jus quidem Inventarij Superius praeinserti in Acta praesens
Ingrossationem Originale eiusq circa Acta relictum est.

Herman

Lectum cum Actis per Baczyński

Inventarij Sortis
Palatij Borchowiani

Oblata a.o

1783

In Curia Regia Varsi

Kühler

1783

69. 25

17 82

2 K

Wypis z Xiąg Lucynskiego Powiatowego Sądu

Roku Tysiąc Siedmset Osmdziesiąt trzeciego Miesiąca Augusta Trzeciego Dnia

Przed Sądem Powiatowym Lucynskim Extra Cadentiam zasiadającym, a mianowicie przed nami Eliaszem Kublickim Tytularnym Sowiet=nikiem protunc Prezydującym, y Ignacym Rykiem Sędziami, stawając Osobiście WJmć Pan Jozef Derengowski Mostow: Połocki Tranzakcyą między Jasnie Wielmoznymi Michałem Synem

Corre-

Michał i Józef sprzedają matce pałac i Piotrowice

Synem Oboznym W.W. Xtwa Litewskiego, y
Ludowiko z Zyberkow Matko Kanclerzyno
Wielko Korony Polskiej Graffami Borchami
moc kontraktu w Sobie mającą w Roku teraznie-
szym Tysiąc Siedmset Osmdziesiąt trzeccim
Dnia osmego Czerwca w Krolewstwie Polskim
w mieście Warszawie zawartą, y przed metry-
kami tegosz Krolewstwa przyznaną, kie w
pisaniu do Xiąg podał, ktora tak się ma co
do słowa: Między Jasnie Wielmozną Ludowiko
z Zyberkow niegdy Jasnie Wielmoznego Jana
Borcha Kanclerza Wielkiego Koronnego mał-
zonką pozostałą wdową, matką w assystencyi
Jasnie Wielmoznych Jozefa Kossakowskiego Bi-
-skupa Inflantskiego, y Stanisława Małachow-
-skiego Referendarza Wielkiego Koronnego upro-
szonych Kuratorow czyniącą ziednej, a Jasnie Wiel-
-moznym Michałem Oboznym Wielkim Litewskim
tegosz niegdy Jaśnie Wielmoznego Borcha Kan-
clerza Wielkiego Koronnego z pomienioną Jasnie
Wielmozną z Zyberkow Borchową zpłodzonym
Synem swym, y Jasnie Wielmoznego Jozefa
Hrabi Borcha Kanclerzyca Koronnego Brata
Swego Rodzonego Jmieniem, za ktorego pokoi
y wszelakie bespieczeństwo pododpowiedzią z
swej własności ręczy, y zapisuie czyniącym, z
drugiej Strony zawarta iest Tranzakcyia moc
Kontraktu Resignationis w Sobie mająca, o rzecz
y Dobra niżej wyrażone w sposob następuiący,

Jż

17+82
71
36

Iż Jaśnie Wielmożna Kanclerzyna
Koronna Matka zastanowienia nad
potrzebami z Stanu y dostoieństwa Swego
wynikającemi nie czyniąc, ale raczej przywią=
=zanie Swoie wiakim ku Jaśnie Wielmożnym
Synom Swym była y iest, nad powyższe pobud
ki przekładając, a tym samym tychże JWW
Synow do wzaiemnego oprocz Prawa natury,
y z serca affekta pociągając, najprzod połowę
Dobr tu w Warszawie pod Prawem Chełmińskim
będących, zas na nią smiercią niegdy JW Kancle=
=rza Koronnego spadłych, pod ciężar połowy dłu=
=gow tu także w Warszawie różnym winnych
a mieścić się na połowie Dobr Prawa Chełm=
=mińskiego mogących poddaie, że zaś te oby=
dwie połowy, to iest iedna JW Kanclerzyny
Koronnej, a druga Sukcessorow obciążone długa=
=mi nad proporcyią swej wartości zostawszy,
łatwego kredytorow zaspokoienia obiecywać
nie mogą, owszem przez oddzielne Ich dziedzi=
czenie w trudne tej powinności dopełnienie
wprowadzają, Zatym JW Kanclerzyna Matka
dogadzając y w tym Żądaniu Jaśnie Wielmożnych
Synow Swoich, ktorzy na załatwienie długow
osobną Tablicą od Stron podpisaną wyrażonych
nie tylko całą połowę Dobr Swoich pod Prawem
Chełmińskim mianych, lecz y Dobra Piotrkowice
z przyległościami w Woiewodztwie Sandomirskim
Powiecie Radomskim leżące, Prawem Krwi
y naturalnej Sukcessyi na nich spadłe odrezy=
gnować

dum

Odrzygnować chcą, takową rezygnacyą przyięć
oświadcza, y w samey rzeczy przyimuie, dla
czego J.W: Michał Obozny Litowski, Swym y
J.W: Jozefa Brata Swego Rodzonego Imieniem
czyniący, pomienione Dobra, to iest połowę Pałac
Borchowski zwanego, tu w Warszawie na mio-
dowey ulicy stoiącego, połowę Oranzeryi, y połowę
Dworku na Szolcu znayduiącego się, ze wszystkiemi
ich połowa attynencyami, y portynencyami, oraz
meblami, y mobiliami, tudzież wszelakiemi na-
leżytościami, nic z nich y dla nikogo nic wyimuiąc Jak
Dobra Piotrkowice, ze wszystkiemi także przyna-
leżytościami, y przyległościami, tudzież wszelakie-
mi pożytkami, dochodami Polami, Łąkami
mi Pastwiskami, Ogrodami, Borami, Lasami,
Chrustami, Zaroslami, Bartiami, Rzekami, Jezio-
rami, Stawami, Sadzawkami, Młynami, Ich
należytnami, Folwarkami ich sprzętami, Inwentarzami
wszelakiemi Rogatemi y nie rogatemi, na Gruncie
znayduiącemi się, Budynkami tak Dworskiemi, jako
y wieyskiemi, Browarami, Gorzelniami, Karczmami
y Ich wszelakiemi Statkami, Poddanemi ciągłemi,
y pieszemi; tudzież zbiegłemi do odzyskania wo-
lnemi, Ich powinnościami, Czynszami, Daninami
zgoła ze wszystkiemi in Genere et Specie obojey na-
tury Dobr Rezygnuiących się, przynależytościami
y dochodami, tak iak te Dobra w swoim zdawna
zostaią, y zostawać powinny Ograniczeniu, nic
z nich dla siebie ani swoich Sukcessorow nie odzie-
laiąc

17 82
2 K

nie oddzielając, ani wyłączając z wszel-
kim Prawem, Państwem, własnością y bliskością
przerzeczonej Jasnie Wielmożnej Jmć Pani Ludowice
z Zyberkow Borchowej Kanclerzynie wielkiej koronnej
swej ukochanej matce przedają, dają, daruią, y wie-
-cznemi czasy za Summę między Sobą umowioną
y dobrowolnie postanowioną, a osobno od Stron
Tablicą obiasnioną rezygnuią, ktorą Summę po-
-niewasz JW. Kanclerzyna Matka na opłacenie
wierzycielow Tablicą do tej Tranzakcyi stosuiącą się
wyrażonych przeymuie, więc z niej nietylko niniej-
-szą iest zkwitowana Tranzakcyią, lecz y z osobna
przy donacyi pokwitowano będzie. Dlaczego JW Obozny
swym y Brata swego Imieniem, Donacyią nadmie-
-nionych Dobr nieodwłocznie zeznać, kwit z całego sza-
-cunku podpisać, Intromissyi y aktualnej Possessyi
dopuścić, a dopuszczonej, ani przez siebie, ani przez
żadne subordynowane Osoby przeszkadzać nie ma,
y niepowinni będą, owszem Ewikcyią generalną od
osob pobliższych y dalszych na dobrach y summach swych
generalnie wszytkich, gdziekolwiek mianych zapisuie,
y urzędownie zapisać swym y Brata swego Imieniem
przyrzeka, nadto Papiery y Dokumenta wszelkie do
substancyi odrezygnowanych ściągające się oddaie,
a przyzwoitość odebrania od Sienkiewicza lat kilkana-
-ście na dyspozycyi w Dobrach Piotrkowicach będącego
kalkulacyi, jakotesz od tradycyinych Possesorow za czas
Ich Possessyi także kalkulacyi, co wszytko JW. Kancle-
-rzynie matce zupełnie ustępuie się, natez JW Kan-
clerzyna Matkę rownie swym y Brata swego Imie-
-niem przelewa. Jako zaś teraźniejsza Tranzakcyia

Se

inszego

inszego nie ma nad same Interessom JWW Synow dogodzenie Celu, tak Strony Obodwie gdy juz co do Dobr w Koronie będących ułatwienie między Sobą uczyniły, do Dobr y Interessow za Kordonem y w Litwie mianych przystępuią, y względem nich w sposobie następuiącym układają się; A najprzod JW Kanclerzyna Matka zwykłym affektem z JWW Synami Swemi traktując od Praw y zapisow wszelakich niełącząc w nic Samego tylko w niosku przeniesieniem na Inne Dobra jako niżej zabespieczonego Sobie niegdy od JW. Kanclerza Wielkiego Koronnego Małżonka Swego, co do Dobr Płoniany y Podzejmele w Wielkim Xięstwie Litewskim leżących a Jej służących na Osoby J.WW. Synow Swych wraz z gotową tychże Dobr Posessyią, ktora od Swięta Sgo Jakuba Apostoła blisko w tym Roku przypadającego na rzecz tychże JWW Synow następować ma zachowawszy Sobie Remanentow po Folwarkach włościanach y arendach zaległych odzyskanie, lub za nie niewątpliwej na tymże terminie satysfakcyi uczynienie, jakoteż Inwentarzow swych własnych wyprzedzenie ustępuie y odstąpienie niniejsze za mocne y trwałe, jak gdyby podług Formy y zwyczaju w Litwie używanych nastąpiło, poczytuie. Zaś JW Obozny Swoim y Brata swego młodszego Imieniem rzecz sprawujący, Prawo Dożywoccia na Dobrach Dziedzicznych przy Starostwie Lucyńskim :/: ktore pod osobnym Prawem JW. Matki zostając w teraznieysze umiarkowanie niewchodzi :/ będących, tak tych ktore juz za Dziedziczne Są uznane, jako y tych o ktore Proceder, y Prawo iest rozpoczęte, a kończyć się Expensą

JW.



JW: Matki mające, tejże JW: ukochanej
Matce w nadgrodę lubo odstąpionym Pra=
=wom nie korrespondującą, chęcio iednak
uczynienia z Siebie sprawiedliwości porownać upra=
gnioną nadaie, y onez bez wszelkiej kalkulacyi y
weryfikacyi tak pod życie JW: Matki, jako y po Jej
zejściu przyznaie, oraz zatak nadanym Prawem
wszelakich JW Matce z Dobr nadmienionych poszu=
kiwania dochodow żadnego niewyłączając aż do
zgonu Jej życia dozwala, a Summę wnioskowa
przez niegdy JW: Ojca JW: Matce na Płonianach,
y Podzejmele zapewnioną na Dobra swe Dziedziczne
teraźniejszą tranzakcyą pod dożywocie JW Matce
poddane, z nienaruszoną tegoż Zapisu co do swej
dawności mocą, dla JW Matki przenosi, y prze=
=nos takowy sposobem w Litwie używanym, zaraz
pod aktem roboracyi niniejszej Tranzakcyi w aktach
metryki Litewskiej uczynić y przyznać Swym y
Brata Swego Imieniem obowiązuie się, nadto iż
JW: Matka z przyczyny odstąpienia od Praw swych
do maiętności Płomiany y Podzejmele regulujących się
już do żadnych y znikąd opłacenia długow, lub od
nich Prowizyi należeć niema y nie będzie, lecz tako=
=we długi przez Ojca y Synow w iakikolwiek sposob
y komuzkolwiek nawet Matce swoiej aż dotąd win=
=ne, a zatym od nich y Prowizyie Sami JWW. Synowie
y z swych Posessyi ospokoiać zostaią, y zostaną
winnemi, przerzeczoną JW: Matkę Swym y Brata
swego Imieniem zapewnia. Dlaczego ieżeliby dług
iakowy na Dobrach Dziedzicznych przy Starostwie Lu=
=cyńskim leżących, a pod dożywocie JW Matki jako wy=
żej Poddanych dotąd uczyniony znajdował się, takowy dług

kre JW:

JW: Obozny na inną Substancyią Swoją y Brata Swego przenosi, a nadmienione Dobra wolne odcię:
:żaru Onego czyni, z tym najgruntowniejszym dla JW: Matki warunkiem, iż nawet y napotym nad:
mienionych Dobr podiakimkolwiek nazwiskiem ob:
:ciążać mieć mocy JW: Obozny y Brat Jego niebędzie, lecz że wolne po ustałym za najdłuższym życiem JW: Matki Dożywocciu, do równego między JWW: Bracią wraz z Starostwem Lucyńskim takim Prawem jak iest trzymane Działu pozostaną, Obowiązek na Siebie JW: Obozny y Brata Swego wkłada. I to także JW: Kanclerzyna Matka oswiadcza, iż nieżądając od JWW Synow pomocy, Sama y z Swoich dochodow Corkę swą Katarzynę, a JWW Synow Rodzoną Siostrę w klasztorze Wileńskim będącą chętnie procentować według opisu niegdy JW Kanclerza Męża Swego około tego uczynionego będzie. Niemniej gdy Strony Obydwie wszytkie między Sobą zachodzące trudności z zupełną każdej Satysfakcyą załatwiły, zatym zrzekłszy się wszelkich do Siebie nawzaiem Pre:
:tensyi zkądkolwiek y kiedykolwiek wynikłych, one umarzają y za żadne jako przed porozumieniem się nastąpione poczytuią. Naostatek JW: Obozny czynienie Swoie Imieniem JW Brata Swego do Ewikcyi wyżej w tej Tranzakcyi ostrzeżonej stosując, y One do każdego punktu rozciągając że nadmienioną Tranzakcyią, y wszelkie z niej wynikające Actus nie tylko za stałe mocne y nigdy być wzruszone niemogące przyimie, lecz nawet one w czasie najdalej Dwunastu Niedziel zosobistego przed aktami, któremikolwiek Królewstwa

lub

Przyadzpz Kasznowski



17 82 2 E

77

lub wielkiego Xięstwa Litewskiego sta=
wienia się approbować będzie, przyrzeka
y iak najuroczyściey pod odpowiedzią z swej wła=
sności zapewnia, ktorą to Tranzakcyią moc
Kontraktu Resignationis w sobie mającą Strony
Obiedwie mieć chcą nigdy y nigdzie nieodwo=
=łaną onej wewszytkim y wkażdym z osobna
Punkcie dosyć uczynić pod zakładem wartość
rzeczy wynoszącym, oraz pod szkodami Ziemskie=
=mi swoj szacunek bez przysięgi biorącemi przy
rzekaią, a wprzypadku jakiegoś kolwiek sprze=
=ciwienia się Forum sobie do odpowiedzi Dobrom
przedającym się y pod Ewikcyą poddanym przy
zwoite naznaczaią, y tę Tranzakcyią dla tym
większej wagi y waloru Rękami własnemi o
y uproszonych do tego Przyiaciół czyli Pieczętarzy
podpisawszy w aktach Publicznych roborować bę=
=dą Działo się w Warszawie Dnia Osmego mie=
=siąca Czerwca Roku Pańskiego Tysiąc Siedm=
=set Osmdziesiąt trzeciego. U takowej Tran=
zakcyi Podpis Jasnie Wielmoznych Jmć Pa=
now aktorow y Jasnie wielmoznych Jmć
Panow Pieczętarzow temi słowy, Michał
Hrabia Borch Obozny Wielki Wielkiego Xięstwa
Litewskiego Swojm y Brata Swego Evictionaliter
Imieniem mpp. Ludowika Borchowa Kancle=
=rzyna wielka Koronna mpp: Sztahemberg
Comme Temoin - . Proszony Pieczętarz wedłuy
Prawa.
Tarz

Prawa do tego ugodliwego oraz assekuracyinego Zapisu, między Jasnie Wielmożną Jmć Panią Ludowiko z Zyborkow Borchową Kanclerzyną wielką koronną z Synami Jasnie Wielmożnymi Jdmć Panami Michałem y Jozefem Hrabiami Borchami zawartą ugodzoną y podpisano podpisuię się Jozef Kossakowski Biskup Inflanski, jako oraz Kurator od JW Kanclerzynej prawnie obrany. Proszony Pieczętarz według Prawa do tego ugodliwego oraz assekuracyinego Zapisu między zwyż wyrażonemi Jasnie Wielmożnemi Stronami zawartą ugodzoną y podpisaną podpisuię się Stanisław Nałęcz Małachowski Referendarz Wielki Koronny oraz Kurator od Jasnie Wielmożnej Kanclerzynej obrany. Proszony podług Prawa Pieczętarz do tego ugodliwego oraz assekuracyinego Zapisu między Jasnie Wielmożną Ludowiko z Zyborkow Borchowo Kanclerzyno wielko Koronno z Synami JWW: Michałem y Jozefem Hrabiami Borchami

wiernie { Kanclerzyną W: Koronny } Sekretarz

zawarto, ugodzono, y podpisano podług Prawa podpisuię się. Mikołaj Junosza Piaskowski Podkomorzy Krzemieniecki mpp. Proszony podług Prawa Pieczętarz do tego ugodliwego, oraz assekuracyinego Zapisu między Jasnie Wielmożną Ludowiko z Zyborkow Borchowo Kanclerzyno wielko Koronno z Synami JWW Michałem y Jozefem Hrabiami Borchami Kanclerzą W: Koronnymi zawarto ugodzono y podpisano podług Prawa podpisuię się. Jozef Chrapowicki Konsyliarz Rady Generał Major Wielki Wgo Xięstwa Litewskiego, a przy podpisach JWW

aktorow

40
79

JWW: Aktorow oraz JWW Pieczętarzow Sztaholberka, Kosakowskiego, Małachowskiego, y Strapowickiego wycisnięte pieczęci Herbowne naczerwonym Laku. Suscepta Metryk Krolewstwa Polskiego w tych słowach actis metricis Regni Cancellariae majoris in Protocollo Perpetuitatum praesens Transactio sub actu Varsaviae Die decima octava mensis Junij anno Domini millesimo Septingentesimo octogesimo tertio mutuo per partes est roborata, et ad eadem acta inducta quod attestor. Joannes Słomiński M.R. Praefectus S.R.mtis Secretarius. Ktora to takowa Tranzakcyia iest do xiąg Sądu Powiatowego Lucynskiego przyięta y wpisana, z ktorych y ten wypis podpieczęcią Sądową wydan.

Pieczętnych Poszlin wzięto 75½ Kopiejek na Wosk 1. Kopiejk

Ignacy Ryčk
Sędzia Pttwy Lucyński

Correctum Sekretarz
Joseff Pacewicz

Extrakt Transakcyi zawartej między JWW Jdm Panami Michałem Oboznym WWX: Litt. Synem, a Ludowiką Matką Kanclerzyną Korony Polskiej Graffami Borchami

~~Extrakt Transakcyi.~~

No. 55to.

R. 1783. Junij 8. Zawartey Transakcyi wraz z Kontraktem Resignacyinym Dobr w Polszcze będących na Osobę JW. Kanclerzyny W. Kor. Extrakt z Xiąg Sądu Powiatowego Lucynskiego 1783 augusta 3. wyięty.

Dupplikata.

Actum cum Actis Cancellariae

Sekretarz Kor[illegible]

1790.

41 81.

№ 6

Inwentarz Warszawski.

Inwentarz Różnych Meblow znayduiących się w Pałacu JW. JMci Pana Graffa Borcha, Tudziez Opis Appartamentow w Korpusie Pałacu niemniey Officynow, Stayniow Wozowniow etc y Całego Pomieszkania JW. JMci Panu, Bułakowi Posłowi Rossyiskiemu podług Kontraktu w Possessyą oddanych Die 9na 8bris 1790 Anno

Wchodząc do Korpusu Pałacu Jest Trep ieden kamienny, wedle ktorego wkute są w mur dwa zelaza ludziom do błota, Odrzwi kamienne, w ktorych są Drzwi Wielkie z Zamkiem duzym z Kluczem Antabą z dwoma Szufryglami na Szesciu hakach i Zawiasach wiszące wzupełney całosci, około tych Drzwi znayduie się Tambor z drzwiczkami dla wiatru, w Sieni podłoga Flizami Szaremi wysadzona do pierwszego Trepu od wschodow, w kącie zaś gdzie się pali w Piecach cegłą nasztorcz wysadzona y mieyscami powybiiana, w Szrzodku tey Sieni wisi Latarnia nawszystkie strony, Szklana, w ktorey są dwa lichtarzyki blaszane do swic na drucie wiszące wzupełney całości, w teyze Sieni iest Piec duzy z Kaflow białych na nozkach dębowych z Moskiewska stawiony, w ktorym Drzwiczkow Zelaznych Sztuk Cztery, piec ten zewszystkim dobry, iest takosz Ławkow drewnianych z tyłami popielato malowanych Sztuk Osm, u Czeluściow Piecowych Drzwiczkow Zelaznych z Klamkami haczykami na dole Sztt. 6. Wschody Kamienne od dołu az do pierwszego Piętra, wedle ktorych iest krata zelazna, po lewey stronie u dwoch Okien, poprawey zas, od samego dołu ciągle do piętra pierwszego iest dana, Na pierwszey i drugiey Kondygnacyi są Czeluscia Piecowe do Gornych Appartamentow, w ktorych są Blachy zelazne do zamykania Sztt. 6. Wzmiankowana Sien od samego dołu az do Suffitu malowana w Tafle wielkie i Opaskę dookoła.

Appartamenta Gurne

Pokoy Zielony meblowany Adamaszkiem Zielonym Listwami wyzłacanemi staremi, y Lamperyą do okoła nową, lakierowaną, Futryny między Oknami takoz nowey roboty y lakierowania, Lustro Krzyształowe z lichtarzykami do Swic w posrzodku na wstędze zieloney wiszące zupełnie nowe i w całosci. Krzeseł Adamaszkiem Zielonym pokrytych biało malowanych ze złotem dessenia Staroswieckiego mieyscami poplamionych Sztt. 14. Kanapkow małych płutnem Szarym wybitych, na ktorych są pokrowce płocienne w Szachownie zieloną między Oknami stoiące Sztt. 3. w Tymze Pokoju iest Zegar na Scianie wiszący duzy z Rozyczkami porcellanowemi Autora Gudin w zupełney całosci. No 1. Trema między Oknami zwierciadlane No 2. w ktorych taflow Sztt. 6. w zupełney całości. Firankow białych płociennych ze sznurami na prętach i w bloszkach u Okien wiszących par 3. Piec kaflow białych zupełnie dobry, Podłoga dębowa wywoskowana.

Pokoy Chinski

Pokoy ten meblowany Papierem chinskim wrozne Osoby Chinczykow, obłozony wszędzie listwami wyzłacanemi zupełnie nowemi y Lamperyą lakierowaną mieyscami wyzłacaną, Okienice y Boazerya między temi takoz lakierowane y mieyscami wyzłacane, Drzwi Troie w tym Pokoju lakierowane listwami wyzłacanemi Snycerskiey roboty powykładane. Cała ta wzmiankowana robota czysto y nowey adornacyi znayduie się. Lustra Krzyzstałowe wedwoch dessenia z lichtarzykami do swic, jedno duze wposzrzodku, a drugie nakształt koszyka między filarami przy Sofie na wstęgach Zielonych wiszące zupełnie nowe y czyste N.o Lustrow 2. Tremo Zwierciadlane nad Kominem w Ramie wyzłacaney Snycerskiey roboty, w ktorym Taflow Zwierciadlanych zupełnie całych Sztt. 6. Przytym Tremie są dwa małe drewniane lusterka biało malowane, wktorych lichtarzykow do swic Sztt. 4. Komin z marmoru białego zupełnie nowy y cały, przytym kominie rowno zposadzką jest flizow białych marmurowych Sztt. 4. w Szrzodku tegoz komina znayduią się dwie Blachy pobokach miedziane, między zaś temi jest takoz Blacha Zelazna odlewana zliterą B. w tymze kominie są dwa Willki zelazne z mosięznym garniturem wyzłacanym, do tegoz są Łopatka, Obcęgi, Kliszcze zelazne, z mosięznemi gałkami wyzłacanemi, Mieszek czarno lakierowany z rurką mosięzną, Skrzynia do drzewa popielato malowana nowa, Ekranik Ponso Atłasowy wyszywany w kwiaty białe, ramka u tegoz cała wyzłacana, przytymze iest wstęga z ołowiem do wysuwania. w Tymze Pokoju znayduią się Kanapa duza N.o 1. Krzeseł z poręczami N.o 2. Sofkow między oknami z poduzkami N.o 2. Cały ten Mebl Atłasem Niebieskim aftowany roznemi kolorami i złotem w dessenia Chinskim iest pokryty, u tegoz Meblu wyzłocone są poręcze, listwy frontowe i nozki, między zaś tą pozłotą są pasy czarno malowane z pokostem, Na tym Meblu znayduią się Pokrowce płocienne w Zołtą szachownicę. To wszystko wzmiankowane znayduie się nowe czyste bez naymnieyszey wniczym skazy. Oprocz tego są wtymze pokoju Dwa filary okrągłe mozaikowe zgzymsami na pedestałach drewnianych biało malowanych trochy nadpęknięte, między zas temi Filarami w Nisie wielkiey, Znayduie się Sofa duza potrzech bokach, materacami poduszkami wysłanemi zwłosow Konskich obłozona, na tey zas Sofie całey dany jest nowy Atłas Niebieski, gładki przyzwoitey roboty, do przykrycia teyze, znayduią się pokrowce takiegoz płotna jak na innych meblach wyszczegulnione. przy tey Sofie od filarow asz do materacow wgłęb Niszy dany iest na podłodze Dywan nowy na dnie białym wefloresy majowe y Róze rzucane, szlakim takimze garnirowany. Między Oknami są Dwa Trema Zwierciadlane z listwami Snycerskiey roboty wyzłacane, w ktorych Taflow zupełnie całych Sztt. 6. przy Oknach są Firanki białe płocienne ze Szlakiem ze Sznurami na prętach podwoyno Zelaznych y wbloszkach wiszące Par dwie. Piec okrągły Sztukatorskiey roboty, na ktorym

jest Portret Muzy gibsowy, na niższym pedestale, Podłoga dębowa zacząwszy od Dywanu przy Sofie woskowana. Jest także Stolik Troynożek weycowany.

Gabinet Niebieski

Gabinet ten Meblowany Kitayką Niebieską w Szachownicę z białym, listwami staremi wyzłacanemi obciągniony y Lamperyą nową malowaną y lakierowaną, tudzież boazeryą między Oknami, Znayduie się w nim Kanapa jedna takąż kitayką obita, wyzłacana zupełnie nowa, na ktorey iest pokrowiec płotna błękitnego w Szachownicę, między dwoma Oknami znayduią się Sofki takąż Kitayką obite y z takiemiż jak na kanapie pokrowcami nowey zupełnie roboty. Tremo jedno Zwierciadlane między Oknami z Listwami nowemi wyzłacanemi, w ktorym Taflow zupełnie całych Sztt. 3. Firankow Kitaykowych takoż Niebieskich w Szachownicę u Okien na prętach ze Sznurami w błoskach wiszących Par Dwie, Piecyk niski białych Kaflow zupełnie cały, w tym piecu pali się z tegoż gabinetu u ktorego są drzwiczki małe mosiężne z blachą żelazną do zasuwania, Nad tym Piecem jest Tremo duże Zwierciadlane z Listwami takoż zwierciadlanemy w ktorym Taflow szrzodkowych dużych zupełnie całych Sztt. 3. przy tym Tremie są dwa lusterka drewniane biało malowane, w ktorych lichtarzykow mosiężnych zespodkami do Swic Sztt. 4. Podłoga dębowa woskowana.

Pokoy Sypialniany

Pokoy ten Meblowany Cycem w dessenie Drzewa y Osubeb między tym, Listwami wyzłacanemi Snycerskiey roboty obłożony, tudzież lamperyą y boazeryą między Oknami malowaną lakierowaną y mieyscami wyzłacaną, zupełnie czysto y nowey roboty. Znayduie się Kanapa duża takimże Cycem obita, drzewo zaś wyzłacane zupełnie nowey roboty, na ktorey jest Pokrowiec płutna w Rozową z białym Szachownicę, Są takoż Cztery Taborety malowane y Lakierowane, na ktorych znayduią się pokrowce takiego płutna iak na Kanapie; między Oknami są Dwa Trema Zwierciadlane z Listwami Snycerskiey roboty wyzłacanemi, w ktorych Taflow zupełnie całych Sztt. 6. Firankow białych płociennych ze sznurami na prętach u Okien wiszących par Dwie, w Tymże Pokoju jest Alkowa na Łożko y tylne zanią wschowanie z oknem iednym oraz y wysciem na małe wschodki, przy tey Alkowie są dwoie drzwiczek małych krytych, przy ktorych znayduią się klameczki z gałkami mosiężnemi y Szyltami takiemiż. Piec biały kaflowy, zupełnie cały. Podłoga w Tafle małe woskowana.

Sionka mała czyli Przedpokoik

Sionka ta Wykleiona iest Papierem w Dessenie Kafelkow małych palie koloru i z Szlakiem odmiennym, w Teyże są Drzwiczki kryte z Zamkiem y Kluczem, przy Wschodkach małych idących do dolnych Appartamentow, na Dziedziniec Wielki y po poddasze. Za tą Sionką jest Pokoy nazwany Panienski, Wykleiony Papierem Popielatym w Pasy Rozowe z Szlakiem odmiennym, Jest w nim Piec niski z kaflow białych, na wierschu zaś

tego pieca stoi duza Statua Wenery Gipsowa, Podłoga Sosnowa w Tafelki z fli
zami dębowemi zupełnie nowa y woskowana. Za tym Pokoiem po wschodkach
jest mała Garderobka o jednym oknie, w ktorey mały Kominek znayduie się.
Za tą Garderobką Jest Izba duza na kształt Sali na Wielką Garderobę czyli na ia=
kowy Depozyt, w Tey znayduią się po iedney Stronie Szafy zamykane z Zam
kami y kluczami, Piec kaflow białych, Okna 3. Dubeltowe w zupełney całosci.
z Tey Izby są Drzwi na Kurytarz do Officyny po PP. Skulskich, maiące oprocz Zam=
ku Drąk zelazny do zamykania.

Sala Duza Paradna

Do tey Sali jest wniscie znad Wschodow Kamiennych i Komunikacye od innych
pokojow. Meblowana iest Cycem Dessenia Gałęzi dębowych y kwiaty rzucane, tudzież
listwami Lamperyą, Boazeryą, Gzymsami nad czworo drzwiami, Głowami Satyrow,
Ferkledunkami między Oknami Wyższemi nad inne tak od Dziedzinca iako y od
Ogrodu będącemi, Cała ta Adornacya malowana y pokostem ciągniona. w Po=
srzodku tey Sali wiszą Trzy Lustra duze Krzyształowe z Lusterkami do Swie na
wstęgach Zielonych wiszące Nowe y w zupełney całości Jest Komin duzy z Marmoru
białego, przy ktorym rowno z podłogą flizow marmoru białego Sztt. 3. w głębi tego
Komina po brzegach są blachy miedziane polerowane, między zas temi oraz y na
samym spodzie znayduią się blachy Zelazne odlewane, na jedney z tych Lite=
ra B. komin ten iest zupełnie nowy, w tymże są wilki zelazne z mosiężnym wy=
złacanym garniturem, do tegoz znayduią się Kliszcze, Łopadka, pogrzebacz
zelazne z gałkami mosiężnemi wyzłacanemi. Nad tym kominem jest Tremo
duze Zwierciadlane listwami Szerokiemi biało malowanemi i lakierowanemi
obsadzone w ktorym Taflow duzych zupełnie całych Sztt. 8. przy tym Tremo lu=
sterkow drewnianych biało malowanych N.o 2. Lichtarzykow u tych do Swie,
Sztt. 6. Między Oknami czteroma są Trema Zwierciadlane od samego dołu aż do
Gzymsu w gorę wykładane Taflami w ktorych znayduie się taflow Sztt. 28. NB. ie=
dno u dołu na pół spękane, z Tey Sali na Dziedziniec Pałacowy iest między okna=
mi wniscie na Ganek kamienny z kratą zelazną czarno malowaną, od Ogrodu zaś
między Oknami, takoz dane są kraty zelazne pomalowane. Na przeciw Komina
Jest Piec biały w framudze Sztukatorskiey roboty, w posrzodku tego są dwa Gołąb=
ki y Saydaki na Wierschu tego jest Wazon z flambą, to wszystko zupełnie całe.
Podłoga w małe Tafle Sosnowa z flizami dębowemi nowa y woskowana.
Z tey Sali, są drugie dwa wniscia, jedno do Pokoju Niebieskiego Paradnego,
drugie do Małego Pokoiku Karmazynowego od Strony Dziedzinca.

Pokoy Niebieski Paradny.

Pokoy Ten meblowany iest Adamaszkiem Niebieskim nowym w Dessenia Flore=
sow, garnirowany Listwami Snycerskiey roboty wyzłacanemi, tudziez Lampe=

rya

iyą Boazeryą mieyscami wyztacaną y malowaną nowey zewszystkim roboty, Drzwi dwoie zeszrzodkiatego pokoiu są malowane lakierowane y Listwami Snycerskiey roboty wytozone, to wszystko zupełney nowości y całości. Znayduią się w tym pokoiu, Kanap №2. Krzeset z poręczami №6. Sofkow między Oknami №3. to wszystko wzmiankowane Attasem Niebieskim iest pokryte, wposzrodku zastego Attasu na każdey Sztuce jest haft Niebieskiego Jedwabiu robiony. Cały ten garnitur wyztocony y zupełnie zewszystkim nowy, natym wszystkim znayduią się Polirowce płocienne Niebieskie w biała Szachownice. w Poszrodkuwisi Lustro Kryształowe duże na Wstędze, nalitorym znayduią się lusterka mnieysze do Swic, wszystko iest nowe y wzupełney całości. Komin z marmoru białego zupełnie nowy, przytym kominie rowno z posadzką iest plizow marmoru białego Sztt. 4. wgłębi tego komina są dwie blachy miedziane polerowane, między zastemi jest blacha żelazna odlewana z literą B. nad tym kominem jest Trumo Zwierciadlane listwami Snycerskiey roboty wyztacanemi obsadzone zupełnie nowe, wtym Trumie jest kaflow zupełnie całych Sztt. 6. w tymże kominie znayduią się Willi żelazne z garniturem mosiężnym wyztacanym, do tegoż są kliszcze, łopatka, pogrzebacz żelazne z gałkami mosiężnemi wyztacanemi, Mieszek czarno lakierowany, y Służynia do drewek popielato malowana, jest taliorz Okienik maty Attasu Ponsowego wyszywany jedwabiem białym, Ramiaza tego cała wyztacana. Między Oknami są Trumo zwierciadlane listwami wyztacanemi obsadzone, w których Kaflow zwierciadlanych Sztt. 6. Firanków białych płocienych z sznurami na prętach żelaznych dubeltowych w blaszkach u Okien wiszących Par 3. przytych ieszcze oknach znayduią się Kalimosiężne wyztacane do firanków zakładania Sztt. 6. Na iedney Scianie naprzeciwko są Dwa Wielkie Portrety w Ramach wyztacanych Nayiaśnieyszych Imperatorowy Rossyiskiey y Króla Polskiego nowo malowane. Podłoga dębowa woskowana, na tey Całey podłodze znayduie się Dywanik ze Szlakami po brzegach naowszystkich stronach. z Tego Pokoiu są drzwi do Pokoiu Bilardowego.

Pokoik maty Karmazynowy

Pokoik Ten iest wkyle Niebieskiego paradnego pokoiu od strony dziedzińca, wnisia do niego, iedno z Sali wielkiey paradney, drugie z Pokoiu Bilardowego. Meblowany Adamaszkiem Karmazynowym, nalitorym są listwy dawnieyszey roboty y pozłoty. Lampery a malowana y poliostem ciągniona, między Oknami są dwa Trema Zwierciadlane z listwami popielato malowanemi, w których Kaflow zupełnie całych Sztt. 6. u Okien znayduią się firanki białe płocienne ze Sznurami na prętach Żelaznych wiszące. Taborecików Dwa, Krzeset Dwa, Kalimze Adamaszkiem polnych, mieyscami przetartych. Piec kaflow białych przylitorym iest blacha żelazna do zasuwania. Podłoga w Kaflę do woskowania.

Pokoy Bilardowy

Pokoy ten Meblowany iest Papierem Zielonym gładkim z Szlakami y Gierlandami papierowemi, między Oknami od Dziedzińca y Ogrodu są Trema dwa Zwierciadlane z Listwami biało malowanemi y lakierowanemi, w których Kaflow zupełnie całych Sztt. 6.

Lamperya wokoło pokoju biało malowana klejowo. Piec Kaflow białych w Framudze do ktorego zakrycia są Drzwi takimże papierem obkleione, u Okien znayduie się Firankow białych płociennych ze Sznurami na prętach zelaznych wiszące Par 4. Jest także Stolik jasionowy na dwie klapy składany y rączki pod nim do wysuwania, sukno zaś na nim trochy poplamione y podziurawione. Podłoga Sosnowa w Tafelki z flizami dębowemi. z Tego Pokoju są dwoie Drzwi, jedne do Sali drugiey, Drugie do Sionki małey przy Wschodkach małych z Kurytarza idących dolnego, jak dawniey było. Teraz zaś ad NB

Sala Druga przy małych Pokoikach

Sala Ta Meblowaną iest Papierem Desseniu Kwiaty w Koszykach, a mieyscami Gołąbki y Slakiem ciemnym, Lamperya y Boazerya między Oknami malowana biało klejowo, między Oknami od Ogrodu jest Tremo Zwierciadlane listwami białemi obsadzone, w ktorym Taflow Zwierciadlanych zupełnie całych Sztt. 3. u Okien czterch w tey Sali będących, znayduią się Firanki białe płocienne ze Sznurami na prętach wiszące. Piec z Pokoju Bilardowego z framugi ogrzewa tę Salę, do ktorego są Drzwiczki o dwoch połowach na klamkę do zamykania w zupełney całosci. NB Ta Sionka wzmiankowaną jest iak dawniey była, teraz zaś przez JW. Bułakowa skassowana, zrobiony iest zniey przy tey Sali y Pokoju Bilardowym przed Pokojk mały dla Kredensu y Liberyi domowey, Wschody zaś piękne y Szerokie na mieysce dawnych dane są w Izbie polewey ręce przy dawnych wschodkach będącey, nazwaną od dawnosci Bilardową, jednakowoż i teraz służy za Izbę dla obcey Liberyi, gdyż ma Zamknięcia przy dwoch Kondygnacyach Wschodow teraznieyszych i jest w niey Piec Kaflow białych y Kominek kamienny kosztem JW. Bułakowa.

Adnotacya do Pokojow Paradnych wyzczegulnionych

Do wzwysz opisanych Appartamentow y Meblow dodane są ieszcze przez JW.go Dziedzica Krzeseł weycowanych, na ktorych pokryte są spodki Płotnem Niebieskim w Szachownicę Sztt. 36. Stolikow weycowanych składanych sukinem Zielonym wybitych Sztt. 6. Stolik fornirowany brądzem po bokach y nozkach okuty, na ktorym w posrzodku iest Axamit zielony y w kwadrat galonkiem złotym obkleiony, 1. Kanapow do Sali Wielkiey Paradney Cycem podług Obicia pokrytych, z pokrowcami na tez Sztt. 4. w Tych Pokojach Paradnych w Ogulnosci Znayduią się Okna dubeltowe, to jest od Dziedzinca Wielkiego są w nich Tafle Szkła Czeskiego, od Srzodka zas y od Ogrodu Szkła Slązkiego w zupełney całości, Co się zas tycze Slusarskiey Roboty, wszystko podług teraznieyszey mody iest zrobione y zupełnie, u Drzwiow takoż wszędzie Zamki są wpuszczane z Gałkami y Szyltami mosiężnemi. y klucze wszędzie znayduią się.

Pokoiki Małe Cztery.

Pokoiki te w ktorych JW. Pągowski dawniey mieszkał, maią Komunikacyą z Pokoiow paradnych przez Salę drugą, y wyscie przez dwa przedpokoje na Wschody duze drewniane na dół idące teraz przerobione, oprocz tego, maią drugie Wschody Sekretne na Podworze wychodzące. Meblowane były Papierem, Szlakami, w Odmienne Dessenie y zupełnie na Nowo były odmalowane Klejowo y zewszystkim oczyzczone. JW. Bułakow na takowych papierach, podawał swoie Gładkie w Odmiennych Kolorach y Szlakami naypięknieyszemi przyozdobił, dał takoz Kominek mały kamienny y Okna wszędzie Dubeltowe taflow duzych Czeskich, Przy Drzwiach Zamki Mosiężne z kluczami.

Appartamenta Dolne w Korpusie Pałacu

Do Tych Appartamentow Jest wniscie Pryncypalne z Sieni Wielkiey w Tafle duze malowaney podług początkowego wyszczegulnienia

Przedpokoy

Przedpokoy ten Meblowany Papierem popielatym wzykzak y Listewkami staremi wyzłacanemi, u Okien Trzech od Ogrodu są Firanki kitayki Karmazynowey mieyscami podarte ze Sznurami białemi, między temi Oknami są Dwa Trema Zwierciadlane, w ktorych Tafle mieyscami z kaziste Sztt. 6. y Ramki starey pozłoty. Lusterko w posrzodku wiszące y niezupełne, Piec Kaflow białych mieyscami popękany. Stołkow Słomianych okrągło toczonych Sztt. 4. w Tymże przedpokoiu jest wniście do Ogrodu Drzwiami Szklanemi, po Lewey Ręce są Drzwi do Pokoiow paradnych z Zamkiem mosiężnym y Kluczem, po Lewey zas Stronie, Drzwi z Zamkiem mosiężnym y Kluczem do Sali Duzey y Jnnych Jzbow do Teyze Sali przyległych.

Pokoy Kompanii od Lewey Ręki.

Pokoy Ten Kompanii Meblowany iest Adamaszkiem Karmazynowym y Listwami wyzłacanemi staremi. Znayduią się w Nim Kanapa No. 1. Stołkow, Stołkow Sztt. 10. Adamaszkiem takimże obitych, mieyscami poplamionych popielato malowanych z pozłotą starą, na ktorych są Pokrowce płocienne stare zreparowane. Między Oknami są Dwa Trema Zwierciadlane w Ramach wyzłacanych, w ktorych Taflow zupełnie całych Sztt. Jest także drugie Tremo duże nad Kominem, w ktorym Taflow zupełnie całych Sztt. 6. w Kominie znayduią się Willki Zelazne z garniturem mosiężnym, Kliszcze, łopatka, pogrzebacz z gałkami mosiężnemi, y mieszek bez rurki mosiężney, Pod dwoma Tremami przy Oknach są dwa Stoliki Snycerskiey roboty y starey pozłoty, na ktory znayduią się blaty marmurowe zupełnie całe, Firankow kitayki Karmazynowey ze Sznurami u Okien wiszących Sztt. 3. Jest także Zegar Bronzo dorato nascianie wiszący Autora Gudyn z kluczem do nakręcania w zupełney całości. w Poszrzodku pokoiu jest lustro staroswieckie wiszące, na ktorym znayduią się Rozyczki porcellanowe naokoło y figurkow porcellanowych Sztt. 3 Lichtarzykow mosiężych do Swic Sztt. 6. w Tymże Pokoju iest Stuł Paryskiey roboty Brądzem wyzłacanym wszędzie okuty, na wierzchu zas Skurą czarną wyklejony, Podłoga Dębowa w tafle, woskowana.

Pokoy Sypialniany

Pokoy Ten Meblowany Adamaszkiem karmazynowym y listwami staremi pozłacanemi. Znayduią się wnim Kanapa No. 1. Krzeseł No. 2. Taboretow No. 2. Adamaszkiem karmazynowym obitych bez żadney pozłoty, Firankow kitayki karmazynowey ze Sznurami u Okien wiszących Sztt. 2. Biora między Oknami stoiące Duże Brądzem powszystkich stronach okute, na wierschu tych są dwa Blaty marmurowe, u tychże Klucze zameczki, wszystko wzupełney całości. No. 2. Między Oknami znayduią się Dwa Trema Zwierciadlane w ktorych Taflow zupełnie całych Sztt. 6. Jest takoż Tremo duże Zwierciadlane w Ramach wyzłacanych nad kominem, w ktorym Taflow Zwierciadlanych zupełnie całych Sztt. 6. Pod Tremami dwoma między Oknami są Dwa Stoliki Snycerskiey roboty starey pozłoty, na ktorych znayduią się blaty marmurowe wzupełney całości. Znayduią się takoż Szafeczki kątowe z Zameczkami bez kluczy No. 2. Stolik w Alkowie nocny z klapą zasuwaną No. 1. Lustro wposrzodu wiszące stare y niezupełne No. 1. Stuł Brądzem powszystkich stronach okuty z Zameczkami y kluczem na wierschu Skurą czarną wykleiony No. 1. Komin kamienny, w ktorym Wilki żelazne z garniturem mosiężnym, Kliszcze, Pogrzebacz, Łopatka z gałkami mosiężnemi, y krata druciana, Piec z kaflow białych, Podłoga Dębowa woskowana, wzupełney całości.

Gabinet od Ogrodu

Gabinet Ten Meblowany jest Papierem w Desseń. Znayduią się wnim Kanapa wyzłacana Adamaszkiem karmazynowym obita No. 1. Krzeseł z poręczami takoż wyzłacanych y takimże Adamaszkiem obitych, na ktorych pokrowce płucienkowe w kratkę stare No. 2. Krzesło Adamaszkiem odmiennym obite bez pokrowca No. 1. Szafka wysoka furnirowana z Szufladkami cała z Zameczkami o jednym do nich Kluczu No. 1. Furnirowania zaś czyli wysady mieyscami brakuie. Komodka czyli Stolik gotowalniany z Zameczkami bez kluczy 1. Między Oknami jest Tremo Zwierciadlane w ktorym Taflow zupełnie całych Sztt. 3. Drugie Tremo duże nad Piecykiem w ktorym Taflow zupełnie całych Sztt. 6. Stolik Blaszany cały z Chinska lakierowany No. 1. Firankow kitayki karmazynowey u Okien ze Sznurami wiszących Sztt. 2. Podłoga Dębowa woskowana.

Pokoy do Ubierania

Pokoy Ten, jest od Dziedzinca Pałacowego, wniscie do niego z Pokoju Sypialnianego od lewey strony, Meblowania niemasz żadnego, Znayduie się wnim Stołkow Adamaszkiem pokrytych karmazynowych bez pokrowcow No. 2. Piec kaflow białych, na ktorym znayduią się dwa małe stoiące Kupidynki. Jest wyiscie do Sionki y na Dziedziniec.

Garderobka Mała

Do Tey Garderobki wchod z Pokoju do ubierania, y wąskie wniscie iest do Alkowy w Pokoju Sypialnianym będącey, ma takoż wyiscie do Sionki y na Dziedziniec, Znayduie się wniey Stolik mały składany bez sukna, Szafa stara bez zamknięcia, y Kominek.

Pokoy Panieński zwany

Do tego Pokoju jest wniście z Sionki małey, Obkleiony iest Papierem Zielonym mieyscami podarte, Jest w nim Komin Szafiasty, Piec z blachą do zamykania, NB W tey Sionce są Wschody, idące do przedpokoiku na pierwszym piętrze będącego przy Sypialnianym Pokoiu y Panieńskim oraz y poddach, w Tymże pokoju jest mała Garderobka z ktorey iest wniscie do Cukierni.

Sala Wielka na Dole

Do tey Sali jest wniście z przedpokoiu dolnego przy Sieni frontowey, naprzeciwko Pokojow karmazynowych jak iest powyżey wyszczegulnione, Sala ta wykleiona Papierem Dessenia Kafelkow blado zułtawych, Na iedney Scianie malowane są rozne figury na murze y Ramami gipsowemi obciągnione, Boazerya w Oknach w ktorey są Okienice kryte malowana klejowo, Lamperya takosz malowana mieyscami popsuta. Firankow Kitayki karmazynowey ze Sznurami u Okien wiszących Sztt. 5. Między Oknami są Trema Zwierciadlane w Ramach Staroswieckich wyzłacanych w zupełney całosci Tremow N.o w ktorych taflow Sztt. N.o Przy tych ieszcze Tremach znayduie się Lichtarzykow mosiężnych do Swic Sztt. 16. pod temiz Tremami są Dwa małe Stoliki okrągłe na puł składane weycowane przy ktorych zameczka y Kluczy brakuie. Jest takoz Stolik Okrągły zielono malowany z dwoma klapami. w Kominie znayduią się Dwa Wilki zelazne z garniturem mosiężnym y krata druciana, nad Kominem zas jest Portret Augusta 3go w Teyże Sali znayduie się Stołow duzych Sztt. 7. w Posrzodku teyże jest Lustro Szklane wiszące Staroswiecczyzny. Jest takoz Stołkow Trzcinowych plecionych w kratkę we dwoch Desseniach popielato w Szachownicę malowanych Sztt. 24. Piec Kaflow białych w framudze zupełnie cały, Podłoga stara.

Pokoy Jadalny przy Teyże Sali

Do Tego Pokoiu iest wniscie z Sali, Obity płutnem Ceratowym malowanym, Stołkow Trzcinowych roznego Dessenia starych Sztt. N.o 6. Item Stołkow płucienkiem pokrytych starych 3. jest takoz Stołek Sukienny stry 1. N.o 10. Na mieyscu Trema płucienkiem w kratkę obite, Piec Kaflow białych zupełnie dobry, Podłoga y Suffit potrzebuią Repararacyi. Jest takoz Stolik kątowy pod Kredens stary N.o 1. Z tego Pokoju są wniscia do Pokoikow farfurkowych, do Izbow kredensowych, y wyiscie przez dwie Sionki, służące za przedpokoiki do Tego z Pokoiu, y dla Naczyń zmywania, do Sieni wychodzące, gdzie się znayduią Wschody. z Jedney Sionki, iest wniscie do przedpokoju w tyle Sali Wielkiey od Dziedzinca Pałacu będącego z ktorego iest wniscie do Sieni Wielkiey frontowey.

Pokoiki Farfurkowe

Pokoiki te maią swoy Przedział, z ktorych jest wyiscie naprzeciwko Pompy przy Stayniach w Podworzu będącey, Te więc pokoiki wykładane są Tafelkami farfurkowemi po Scianach, w Rozne dessenie Niebieskie, jest w Nich Piecyk mały z Drzwiczkami do zamykania.

Jzby Kredensowe Dwie

W pierwszey Jzbie znayduią się Szafy z Zameczkami o jednym do nich kluczu, Jest także Stuł dębowy z Szufladą, w Drugiey Jzbie Są takoż Szafy po wszystkich stronach z Zameczkami y kluczami do każdego w zupełney całości. Z tego więc dolnego w Korpusie wyszczegulnienia Jest Sień, w ktorey są Wschody na Pierwsze Piętro do Sali drugiey przy małych Pokoikach, y Jnnego pomieszkania w Officynie będącego.

Adnotacya Dolnych Appartamentow w Korpusie

Po wszystkich Pokojach znayduią się Okna dubeltowe z potrzebnym do nich zupełnie okuciem, u Drzwiow każdych są Zamki mosiężne z kluczami do nich Kominki kamienne, u Czelusciow piecowych Blachy żelazne, To wszystko w zupełney całości.

Opis Officyny Ciągnącey się od Korpusu Pałacu do Sąsiada Jarzewicza.

W tey Officynie przy Wschodach drewnianych, y przy Jzbach kredensowych, są Trzy Pokoie y Czwarta Jzdebka, do ktorych są trzy wniscia z Korytarza, a wewnątrz do każdych komunikacya. Jzba pierwsza Malowana po scianach na murze z Szlakiem Błękitnym, Jest w niey Piec kaflow białych, Komin kamienny z blachą do zasuwania, Szafy w framugach zamykane, u ktorych zamki z kluczami w zupełności, Stolik z Szufladką nowy No. 1. Stołkow słomianych starych Sztt. No. 4. Drugi Pokoy takoż malowany po murze ze Szlakiem Pallie, w tym iest Kominek mały, Piec kaflow białych dwie Jzby ogrzewaiący, Stołkow starych płotnem w kratkę zieloną pokrytych Sztt. No. 5. Stolik z Szufladką nowy No. 1. Łużko żelazne poiedyncze z spodkiem drelichowym No. 1. Trzeci Pokoy odbielony y Slakiem ciemnym odmalowany, Jest w nim Stołkow starych płutnem w kratkę niebieską obitych Sztt. 4. Jtem Stołkow takoż starych suknem Pąnsowym obitych Sztt. 2. No. Stołkow. 6. Stolik sosnowy stary No. 1. Jzdebka Czwarta o jednym oknie odbielona. Z tey Jzdebki iest wyscie do Sieni, w ktorey są Wschody do Pokojow na pierwszym piętrze w tey Officynie będących, z tey Sieni iest wychod na Dziedziniec Pałacowy y na Podworze boczne ku Stayniom y Wozowniom. oraz wniscie do Kuchni Wielkiey y Piekarni.

Kuchnia Wielka y Piekarnia

W kuchni Tey, są trzy Ogniska z kapami z faierkami, Ramami żelaznemi do okoła obciągnione, y Blachy żelazne odlewane na scianach mające, u Jednego Ogniska do pieczystego, znayduią się Graycary ze czterema Roznami y korbą do Obracania, Jest także przy Oknach 3. od Dziedzinca Pałacowego będących, Stoł długi od sciany do sciany. z Tey Kuchni iest wniscie do Piekarni, w ktorey są dwa Piece, u ktorych znayduią się Drzwiczki do

zamykania zelazne y copuchy, Wteyze jest Szafa do rozgrzewania potraw, w ktorey na spodzie jest krata z prętow zelaznych wzupełnosci, Znayduie się takoz Mozdzierz kamienny duzy bez tłuka, Stuł Olszowy do Ciast zupełnie nowy, jest takoz Oxet pod Rurą Cynową od pompy z Podworza do kuchni tey wodę daiącą, z Tey Piekarni jest wniscie do Izby jedney służącey na mnieyszą Spizarnią, Oprocz tey jest takoz Spizarnia Wielka, na Podworze okna maiąca, oddzielna od kuchni wyszczegulnioney, jednakowoz ma Wniscie do tey Wielkiey kuchni ale zamurowane, Znayduie się wniey Stoł długi y Szafy z Szufladami. Podłoga stara.

Opis Appartamentow w Tey Officynie na Pierszym Piętrze będących

Wszedłszy przy kuchni będącemi Wschodami na pierwsze piętro do Sionki Slizami szaremi wykładaney, są dwoie Drzwi szklanych tę sionkę zamykaiące, jedne nadolne wschody, drugie po poddasze idące, i do jedney izby tam będącey dla służących.

Pokoje po Prawey Ręce, ciągnące się do Korpusu Pałacu od Dziedzinca

Znayduią się po tey stronie Trzy Pokoie obite papierami w kazdym odmiennego Desseniu, w Jednym jest Alkowa, przy ktorey po iedney stronie, iest szafa kryta zamykana na Bibliotekę, po drugiey iest komorka takoz zamykana, w tym pokoju Sypialnianym iest kominek mały y Piec y kaflow białych, dwa zas pierwsze Pokoje ieden Piec ogrzewa. w Tych Pokojach znayduią się, Krzeseł Adamaszkiem Karmazynowym obitych mieyscami między malowaniem wyzłacych Sztł. 5. Item Krzeseł takiegoz Adamaszku mieyscami podartego Sztł. 4. No. 9. Stołkow Treinowych starych Sztł. 2. y Sukienny stary 1. No. 3. Stolik Jasionowy składany No. 1. Jest takoz Lustro Zwierciadlane duze na Scianie wiszące, w ktorym tafla mieyscami skazista, wedle Tegoz iest Facyata y listwy błękitnego Zwiarciadła. przy tych Pokoiach iest korytarz maiący okna na podworze są do niego dwa wniscia, jedno z pierwszego Pokoiu od Wschodow, drugie z pokoju sypialnianego gdzie iest Alkowa, Ten korytarzyk ma swoie zamknięcia służący dla ludzi y inne potrzeby, przy tym korytarzu była Izba, ktorą dawniey nazywano Bilardową, Ta więc jest teraz przerobioną na Sien zamykaną przy Wschodach, lub za Drugi przedpoy, iak iuz opisałem wyscie z Sali drugiey przy czterach Pokoikach będącey, Ten więc korytarz ma komunikacyą y do Pokojow w korpusie Pałacu, y do Pokoiow w tey Officynie gornych y wyscia dwa nadoł.

Pokoie Zwane Zielone po lewey Ręce od Wschodow.

Przedpokoy czyli Sala.

Przedpokoy ten czyli Sala Malowany wszędzie po Scianach alfresco, Znayduie się w nim

Stołkow drewnianych popielato malowanych zwanych Ogrodowe Sztt. No. 12. Stołow kwadratowych slapami składanych No. 2. Stolik sosnowy z Szufladką No. 1. Lustro w posrzodku wiszące stare y niezupełne, Piec kaflow białych w framudze. w Teyze Sali Jest jzdebka z antresolem y Kominem, Znayduie się w niey Stołek trzcinowy stary 1. Stołek suknem Ponsowym obity, stary 1. No. 2. Przy Oknie jest Szafeczka z dwoma zameczkami o jednym kluczu.

Pokoy Zielony 1wszy.

Wchodzi się do Tego Pokoju z Sali. Meblowany Adamaszkiem Zielonym y listewkami wyzłacanemi, Między Oknami jest Tremo zwierciadlane w ktorym Taflow zupełnie całych Sztt. No. 6. przy tym tremie znayduie się lichtarzykow zespodkami mosiężnemi do Swic Sztt. 4. podtym zaś iest Stolik Snycerskiey roboty starey pozłoty, na wierschu tego jest blat marmurowy zupełnie cały. u Dwoch Okien, znayduią się Firanki kitayki karmazynowey ze Sznurami zielonemi Starych Sztt. 2. Krzeseł nowych płotnem Zielonym w Szachofnicę pokrytych No. 12. Stolik zielono malowany na dwie klapy składany No. 1. w Posrzodku jest Lustro wiszące stare, w tymze Pokoiu iest Piec kaflow białych y Komin. z Tego Pokoju iest wniscie do Gabinetu poprawey Ręce.

Gabinet poprawey Ręce

Gabinet ten Meblowany Papierem Zielonym gładkim y Szlakiem odmiennym, po iedney stronie znayduią się Szafy kryte na Bibliotekę, z Zamkami z Szufryglami o jednym kluczu, Stolik z Szufladką fornirowany No. 1. Stołkow Trzcinowych starych No. 2. Piec Biały nowy.

Pokoy Kompanii po lewey Ręce

Pokoy Ten Meblowany Adamaszkiem Zielonym y Listwami wyzłacanemi, między Oknami jest Tremo Zwierciadlane w Ramach wyzłacanych, w ktorym Taflow zupełnie całych Sztt. 6. przy tym Tremie są lichtarzyki mosiężne do Swic Sztt. 4. podtymze jest Stolik Snycerskiey roboty starey pozłoty, na ktorym iest blat marmurowy zupełnie cały, u Okien Dwoch znayduią się Firanki kitayki zieloney ze Sznurami stare Sztt. 2. między zaś Oknami są Kanapki z Poduszkami Adamaszkiem Zielonym pokryte No. 2. Stołkow takiegoz Adamaszku No. 6. Kanapa takimze Adamaszkiem obita No. 1. Stolik Troynozek okrągły weycowany No. 1. Piec kaflow białych, Komin kamienny, w ktorym są Dwa Wilki zelazne z garniturem mosiężnym, do tegoz są, Łopatka, Kliszcze zelazne z gałkami mosiężnemi, Mieszek stary, Ekranik Cycu białego z rozowym y z wstęgo do wysuwania, na Wierschu zas Komina jest krata mosiężna odlewana, nadtym Kominem jest takoz Tremo Zwierciadlane w ktorym Taflow zupełnie całych Sztt. 6. Podłoga Woskowana, y Piec

Pokoy Sypialniany

Za Pokojem Kompanii, Pokoy sypialniany Meblowany takoz Adamaszkiem Zielonym y Listwami wyzłacanemi staremi, Znayduie się w nim Stołkow Adamaszkowych Zielonych starych No. 2. Komoda duza z Chinska lakierowana mosiądzem wszędzie garnirowana z dwoma Zameczkami o jednym kluczu, na Wierschu tey jest Blat marmurowy na puł

przepęknięty. Jest takoż Szafka fornirowana w kwiaty rozne y Instrumenta muzyczne o jednym Zamku y kluczu, na wierschu tey iest Blat marmurowy zupełnie cały, w Tymże Pokoiu iest Jedne Okno, u ktorego są Firanki Kitayki zieloney stare, pod tym jest Stolik Snycerskiey roboty starey pozłoty, Piecyk mały, Podłoga woskowana. z Tego więc Sypialnianego Pokoiu są wniscia, Jedno do Garderoby y Izbow małych w tyle Zielonych Pokojow będące, maiące Okna na Podworze, pod ktoremi jest Ganek drewniany z kratą zelazną.

Garderoba y Izby od Podworza małe Dwie

W garderobie Odmalowany iest Slak na Murze y Lamperya. Jest w niey Szafa duza o Trzech Zamkach y jednym Klaczu kleiowo malowana No. 1. Stołkow trzcinowych malowanych No. 4. Stolik z Szufladką No. 1. w Izbie pierwszey malowana jest Lamperya na murze y Szlak, jest w niey Stołkow starych Cycem pokrytych No. 5. Stolik czarno malowany No. 1 Piec kaflow białych, podłogi sosnowe, Izdebka druga cała odbielona, Podłoga zas Flizami szaremi wykładana, Jest w niey Stolik Sosnowy No. 1. Tarczan No. 1. Stołkow trzcinowych starych No. 3. Z tych więc Izdebow przez Sionkę małą (w ktorey są Czeluscia do Piecow) jest wniscie do Sali czyli do Przedpoku przed Zielonemi Pokoiami od Wschodow będącey, jest takoż osobne ieszcze wyscie do Sieni zamykaney nad Wschodami, jak się iuz wyszczegulniło

z Sypialnianego Pokoju Wniscie drugie do Innych Pokojow.

Gabinet Pierwszy

Gabinet Ten Meblowany Papierem y Szlakami, Znayduie się w nim Krzeseł Adamaszkiem zielonym pokrytych mieyscami poprzecieranych No. 4. Kanapa takiegoż Adamaszku także poprzecierana No. 1. przy Oknie jednym są Firanki Kitayki zieloney stare No. 1. pod tym Oknem iest Stolik Snycerskiey roboty z Starą pozłotą, na ktorym Blat marmurowy zupełnie cały, Po dwoch Stronach tegoż Okna znayduią się Szafy sekretne asz do Podłogi w Mur wpuszczane y Obiciem iednakowym zakryte, u Zwierschnich drzwiow są Zamki o iednym kluczu y Szufryglu ciągłym przez całe drzwi, pod Spodem tych gornich Szaf, są takoż Szafki zamkow niemaiące, Za Drzwiami do Drugiego Gabinetu idącemi Jest takasz Szafa kryta z Zupełnym zamknięciem, Ten Gabinet Ogrzewa Piec z Sypialnianego Pokoju Tafelkami małemi Rowno z Scianą ułozonemi. Podłoga Dębowa w kostkę robiona woskowana.

Gabinet Drugi.

Gabinet Ten wykleiony Papierem, u Okna jednego są Firanki białe płucienne, jest takoż Szafeczka kątowa z zameczkiem y kluczem, na wierschu tey iest Blat marmurowy zupełnie cały. Kominek kamienny w ktorym ies Blacha zelazna, Nad tym zas kominkiem jest Zwierciadło w Ramie antyk wyzłacaney, Podłoga cała Flizami Szaremi wysadzona, w Tymże Gabinecie przy kominku, jest wniscie do Garderobki od Podworza będącey o iednym Oknie, w ktorey iest Antresol przy iedney scianie, a pod nim iest Szafeczka w murze zamykana, w tey Garderobce są Drzwiczki do Komorki Sekretney, z ktorey iest wychod na Ganek ciągły od Po-

dworza o ktorym się iuz namieniło. Obog tego wychodu, jest mała komorka sama w sobie, zamykana do ktorey wniscie z tegoz ganku, z Tegoz Gabinetu iest wniscie Drugie do Pokoju ostatniego od Ulicy, to iest do Sąsiada JP. Jarzewicza

Pokoy Ostatni od Ulicy

Pokoy Ten Meblowany Papierem y Szlakiem odmiennym, Znayduie się w nim krzeseł Cycem Zułtym w drobną kratkę obitych y tasiemką błękitną błękitną garnirowanych No 12. Kanapa do garnituru tychże No 1. mieyscami na nich Cyc poprzecierany. Stolik Jasionowy składany, na ktorym furnirowania mieyscami brakuie, y sukno podziurawione. Lustro w posrzodku wiszące w zupełney całosci, u Dwoch Okien są Firanki Białe płocienne ze Szlakiem na prętach wiszące Par No 2. Jest takoz Szafa duza zamykana na dwoie drzwi, u tych są Zamki mosiężne y z Szyltami takiemiz, u Dolnych zas Szuflad są Zamki żelazne o jednym do wszystkich kluczu, Podłoga w Tafelki sosnowe zupełnie nowa, Piec Kaflow białych, z Tego Pokoiu jest wniscie do Jzby Stołowey a pierwszey od Stonki przy Wschodach będącey.

Jzba Stołowa czyli Przedpokoy od Podworza

Jzba Ta, jest Malowana po Scianach Palie z filonkami y Lamperyą al fresco, mieyscami poodpadane, w Tey znayduie się Stołkow starych suknem in Carnat obitych No 7 Stoł na dwie klapy składany popielato malowany z dwoma Szufladami y Zamkami bez kluczy, przy Szufladach zas do wysuwania są Antaby y Szylty mosiężne 1. Jest takosz Szafa Jasionowa na Kreden, z Zamkiem y kluczem y dwoma Szyltami mosiężnemi 1 Piec Kaflow białych w framudze, ogrzewaiący Pokoy ostatni od Ulicy, z Tey Jzby są takoz drzwi do Garderobki, ktora przy drugim Gabinecie iest wyszczegulniona, Jzba ta ma Jedne Okno na Podworze y wyscie do Sieni.

Sień za Jzbą Stołową

Wniscie do Tey Sieni Wschodami, z Sieni Dolney od podworza wniscie maiąca, w tey Sieni po lewey Ręce iest wniscie do Jzby Stołowey czyli przedpokoiu iuz poprzedniczo opisaney, Są takoz Drzwi dębowe z Zamkiem y kluczem na Ganek ciągnący się do Drugiey Sieni nad Wschodami przy Kuchni Wielkiey od dołu ciągnącemi się. w Tey ieszcze Sieni po Prawey Ręce są Drzwi do małey kuchenki, a Zatą Jest Jzba z Piecem y kominkiem, w Tey więc Jzbie Znayduią się Dwie Szafy niskie stare, iedna z Zamkiem y kluczem druga bez zamknięcia, jest takoz Stolik sosnowy stary No 1. Tarczan No 1. Stołek płotnem w kratkę obity stary No 1. Wschodząc z tey Gorney Sieni, na Dole po Lewey stronie jest kuchenka o jednym z tym Oknie Podłoga cała zpruchniała, na przeciwko tey kuchenki po Prawey stronie, Jest Jzdebka mała w ktorey iest Piecyk Piekarniany, Piec Kaflow Zielonych ogrzewaiący Jzbę za Nią Drugą. do ktorey to Jzby iest wniscie osobne z Podworza przy Stayniach, Podłogi y Okna zdezelowane.

Dopoty się kończy Cała Officyna Ktwsza

Adnotacya do Opisaney Juz Officyny

Oprocz Wyszczegulnienia Pokojow, Meblow, Jzbow, w Tey całey Officynie znayduiących się, To się dodaie Jsz we wszystkich Appartach Zwanych Zielone, Drzwi Lamperye Klejowo, Okna zas Oleyno są Malowane, u Drzwiow w tychże Appartamentach Zamki Mosiężne z Kluczami do wszystkich w zupełney całosci, Po Jnnych zas Pokojach y Jzbach są u Drzwiow Zamki Zelazne z Kluczami do kazdego, Okien kilkoro iest poiedynczych, Jnne zas Dubeltowe, w tych Wszystkich gdzie niegdzie Szyby przepęknięte. Okucie tychże w Zupełności.

Opis Officyny Drugiey Ciągnącey się od Korpusu Pałacu przy Sąsiedtwie JO. Xiężny Kanclerzyny

Wchodząc do Pierwszey Sieni w Tey Officynie, są Odrzwi Kamienne, w ktorych Drzwi dubeltowe z Zamkiem duzym, po prawey Stronie jest wniście do Cukierni y Wschody ktoremi się idzie do Sieni na pierwszym Piętrze będącey, wedle ktorych jest Ganek po Obu stronach Popielato y Cieniem malowany

Cukiernia w Sieni na Dole

W tey Cukierni jest Pieckaflow białych w framudze, Kuchenka z kapą nad nią wiszącą y z faierkami po iedney stronie, Podłoga cała Flizami szaremi wysadzona, z Tey iest wniście do Garderobki małey y Pokoiu Panienskiego, ktore iuz opisane przy Dolnych Appartamentach w Korpusie Pałacu

Sień na Pierwszym Piętrze

w Sieni Tey, są Drzwi zamykaiące w Schody drugie poddach idące, po Lewey Stronie są Drzwi na Zameki y Drąk zelazny zamykane, do Jzby duzey na Garderobę, ktora jest przyłączona w Opisie Gornych Appartamentow. Po prawey Stronie wniscie do Pokoj

Pokoi Ciągłych Sześć

Pokoie Te, niemaią w Sobie innego Meblu jak tylko że po wszystkich malowana iest na murze Lamperya, Drzwi takoz po obu stronach malowane klejowo, w Pierwszey Jzbie iest tylko Komin, po innych zas są Piece y Kominki kapiaste, w Srzodkowym zaś jednym Pokoiu jest Alkowa z drzwiczkami do zamykania, przy ktorey iest Komorka sekretna, przy drzwiach wychodzących na Korytarz, jest Tambor na drzwiczki zamykany, to wszystko klejowo odmalowane, Te Pokoie maią wewnątrz zupełną z Sobą komunikacyą, oprocz tego, kazdy ma wyscie osobne na Korytarz w tyle tych Pokoiow będący.

Drugie wniscie na dole do teyze Officyny przy ktorym są takoz Odrzwi kamienne, w ktorym są Drzwi Dębowe dubeltowe z Zamkiem duzym. w Sieni po prawey stronie, Jest Jzba z Piecem y Kominkiem, po lewey stronie, iest takoz Jzba z Piecem, w Sieni tey iest Kurytarz, z ktorego iest wniscie do Jzby iedney sklepioney, w ktorey są Szafy u dołu na drzwiczki zamykane

nad temi zaś aż do Sklepienia są putki przegradzane Stolarskiey roboty. Są drugie Drzwi z Tegoż Kurytarza do Komorki ciemney w ktorey iestwnisćie podrabinie na Dut do Lodowni. Są takoż Drzwi Trzecie do Izby drugiey takoż sklepioney ktara ma wniśćie pryncypalne od Dziedzinca, Oprocz tych, jest dwoie Drzwiczek do Kloaki, przy Oknie jednym Ten Kurytarz oswiecaiące.

Trzecie wniscie nadole do teyże Officyny, przy ktorym są Odrzwi Dębowe y Drzwi dubeltowe z Zamkiem duzym y kluczem. w Sionce jest Kuchenka mała y Piec Piekarniany z drzwiczkami żelaznemi do zamykania z kapą nadniemi wiszącą. Po prawey stronie Jest Izba Duza Sklepiona, Flizami Szaremi cała wysadzona, w posrzodku Tey, są, dwa Filary Sklepienie utrzymuiące, Piec kaflow biatych z drzwiczkami do zamykania. Izba Ta ma wyiscie swoie na Kurytarz. Są takoż Drzwi osobne z Dziedzinca do Kloaki. Na przeciwko Tych w Pierwszey Officynie Są dwie Izdebki na Szwayczarnią.

Adnotacya do Tey Officyny.

W Tey całey Officynie, w Pokojach na Gorze Są Okna Dubeltowe, nadole zaś wszędzie poiedyncze z Zupełnymi ich okuciem, a Drzwiow powszystkich Pokoiach y Izbach Zamki y klucze do nich w zupełności, Suffity zaś wszędzie się znayduią.

Brama Zaiezdna do Korpusu Pałacu

Miedzy Dwoma Officynami już wyszczegulnionemi przy winklach tychże, są nay przod Dwa filary przykryte gzymsem kamiennym, na ktorych stoią Wazony takoż kamienne, od tychże Filarow ciągną się Przymurki kamieniem ciosowym przykryte, w tych są Sztachety Żelazne, w Posrzodku tych Sztachetow, są takoż cztery Filary z Gzymsami, a na Dwoch z kamiennemi Wazonami, na drugich Dwoch filarach, Są Latarnie stoiące Duże Blaszane na Cztery strony oswiecaiące z kagancami y z Szkłem wzupełney całości, Miedzy zaś temi Srzodkowemi filarami jest Brama Żelazna z Zamkiem y Ornamentem nadnią wszystko żelaznym, miedzy temi z filarami, Są dwie Furtki w Sztachety robione z Zasuwkami y kluczu iednym do trzech zamkow, to wszystko takoż żelazne, przy Tey Bramie, tak od Ulicy iako y od Dziedzinca, niemniey około samego Korpusu Pałacu, znayduią się Słupy Drewniane Oleyno malowane. Dziedziniec cały Nowo Brukowany.

Podworze do Stayen Wozowniow etc

Do tego Podworza jest wniscie z prawey Officyny od Dziedzinca przez Sien idąca, przy Kuchni Wielkiey. Jest takoż do tego podworza Brama wiezdna z Ulicy pod Appartamentami Zielonemi, Brama ta sklepiona y na Drzwi podwoyne zamykana, w ktorych Rygiel do klamki y zamek z kluczem w zupełności, w tey Bramie iest Izdebka z Piecem dla straży. z Tey Bramy po prawey stronie w kącie pod Gankiem, jest Sionka, w ktorey są dwa wniscia, do Izby y Alkierza w ktorych teraz Nadgrabia mieszka, Pomieszkanie

to, jest pod ostatnim Pokoiem gornym od Ulicy przy Sąsiedztwie JP. Jarzewiczu, Drzwi z Zamkami kluczami wzupełnosci, Okien trzy w całosci, Piec kaflow białych obie Izby grzeiący, jest takoz y kominek, przytym pomieszkaniu, są dwie komorki przy Bramie na drzewo Rznięte. Z tey Bramy po lewey stronie przy Oknach do duzey Spizarni, Jest Studnia murowana, kamieniem Ciosowym nakryta, w ktorey iest Pompa Rurami do Kuchni przez mur Wodę daiąca. w Tym Podworzu po lewey stronie przy Officynie, iest samo w Sobie Murowanie, w ktorym znayduią się, Spizarnia po lewey stronie, po prawey zaś jest kuchnia z kapą nad nią wiszącą, na ktorey są Wilki z drągami zelaznemi, y Piec piekarniany, z tey kuchni są drzwi do Izby kucharzom do roboty w ktorey iest Piec do ogrzewania, Okna w tych od Podworza, z Tey Izby, są takoz Drzwi do Izdebki małey, okno maiąca do sciankow między tym zamurowaniem y między Pokoikami małemi Czterema przy Appartamentach Gornych juz opisanemi, ktore na to Podworze maią swoie Okna, y Wschody sekretne do tey scianki wychodzące, pod temiz są Okna z Izbow kredensowych y Pokoikow farfurkowych, przy dolnych Appartamentach wyszczegulnionych.

Staynie y Wozownie

Staynie y Wozownie Ciągło są przymurowane do Officyny przy Sąsiedztwie Jarzewicza częscią na to Podworze wychodzącey, Jest w tym zamurowaniu wniscie do Masztarni, y do Izby dla Staiennych przy Officynie opisaney, Jest takoz wnisciow osobnych do Stayniow Trzy w tych Staniach miescic się moze koni wygodnie Sztt. 40. w Tych znayduią się, Złoby, Drabiny, Jasła, Drągi pomiędzy konie, Podłogi, y na Osiem koni dzielnieyszych przegrody blachą iakotez y Złoby obite, w Tychze Stayniach jest dwoie Wschodow pod Dach, do Owsa y Siana na kłudki do zamykania. Do Wozowniow jest Wrotow podwoynych Cerkilastych na dwie połowy zamykanych, To iest Wozowniow Pięc kazda dwoie Wrot maiąca, w ktorych karyt miescic się moze Pietnascie. Na przeciwko tych Staien jest Pompa y Stągwie do Wody. W tymze Podworzu, Jest Szopa Osobna Drewniana, w ktorey Staienka iest na koni 4. y gorka nad nią do Siana, w Teyze są Cztery Wozownie na Poiazdy lub na Drwalnie, Naprzeciwko Tey, jest takoz Szopka mała, w ktorey są Złoby y mogłoby się miescic koni 6. teraz na Drwalnią uzyta. w Tymze Podworzu Jes Mur dzielący Ogrod y Podworze, w tym jest Brama duza w Sztachety robiona, popielato malowana, nad ktorą daszek blachą pobity y malowany, Jest takoz furtka osobna do tegoz Ogrodu, Jest iesze z Tegoz Podworza Brama dla komunikacyi z kamienicą. Jest ieszcze przy Szopce małey Kloaka.

Ogrod

Wniscie Pryncypalne do Ogrodu, jest z przedpokoiu dolnego przy Appartamentach, wszedłszy iest Galerya między dwoma Pawilonami flizami szaremi wysadzona, schodząc z tey, są Trepy kamienne w Cyrkiel robione, Pod Oknami tych Pawilonow Znayduią się Kanapy murowane

kamieniem Ciosowym pobokach obłożone, Trepy zaś y boki u tych Flizami Marmoru białego wszędzie wysadzone, Od tych kanap Zaczynaią się Szpalery z Grabiny y Ulice szerokie z Lipow grubych Cyrklem z Altaną łączące się, Za tą Altaną Szrzodkiem, Jest takoż Ulica Lipami wysokiemi sadzona y Szpalerem Grabowym, Na koncu tey Stoi Statua Kamienna na Pedestale takimże, Za tą Statuą Są Sztachety nowo teraz robione y malowane Ogrod Fruktowy dzielące, przy tych Sztachetach, jest Brama duża między filarami murowanemi takoż nowey Roboty w Sztachety. Brama ta ma komunikacyą z Podworzem tylnym przy kamienicy nowey. w Tymże Ogrodzie jest Pompa. NB. do Tych kanap są Marlizy Płucienne.

Altana

Ta Altana jest murowana Blachą cała pokryta y Zielono malowana, na wierschu tey iest wazon takoż blaszany, Do tey iest Czworo Drzwi wysokich Szklanych, dwoie do Bocznych Szpalerow, a drugie w Prospekt Pałacu y Ogrodu fruktowego, Podłoga w niey Flizami szaremi wysadzona, u Okien Czterech znayduią się Firanki Płucienne w zieloną szachofnicę, między temiż Oknami są Cztery kanapki Cycem Cienkim pokryte Deffeniu Ruzów gęsto rzucanych, Sciany wszystkie takimże Cycem Meblowane y Koronką popielatą z papieru wybiiane, Są takoż Cztery Stoliczki pułokrągłe weycowane. U Drzwiow y u Okien zupełne okucie.

Piwnice

Piwnice w Ogulnosci Znayduią się w korpusie Pałacu po iedney stronie, do ktorych wniscie pod Wschodami Kamiennemi. Jest ieszcze Piwnica piękna pod małemi Pokoikami na Podworze wychodzącemi, w ktorey podłoga posadzką Ceglaną wszędzie wysadzona.
Jest takoż Piwnic kilkanascie pod Obiema Officynami ale niepod całemi
Jest ieszcze Piwnica w Spizarni przy Kuchni Wielkiey.
Oprocz Pałacowych, w Podworzu pod Wozowniami, Jest ciągła y Duża Piwnica D.

№ 8. 53 X25.

Regestr Cycow pod Dozorem Mungrabiego zostawionych w Warszawie

1mo Cycu w Kratkę iak Deseń w Altanie Sztt. 1. Łokci 3. szczupłe.
2do Cycu na Dnie Białym w pręgi Czerwone Sztt. 1.
3tio Cycu na Dnie Białym w Morwy Sztt 6.
4to Cycu na Dnie Białym w Koszyki Sztt 6. Łokci 4. m3. Jedna Sztt. niecała.
5to Cycu w Odmienne Kwiaty Sztuka 1. niecała.
6to Cycu w Wielkie Roze do Sali duzey w Kawatkach Łokci 185.
7mo Cycu do Dywanu Sztt 3. m3 Jedna Sztt. w Aftowaniu u Panien.
8vo Cycu w Kwiaty na Stołkow 17.
9no Cycu innego Deseniu na Stołkow 7.
10mo Cycu z figurami na Stołkow 38.
11no Cycu z Konefkami na Stołkow 22.
12mo Cycu w Deby Łokci 64 m3 wzięty z J.W. Panem do Inflant.
13tio Cycu z Satyrem na Stołkow 20.
14to Cycu w Kostlig Zutta Łokci 9.
15to Kitayki Niebieskiey w Szachownicę Sztuka 1 niecała.

Adnotacya. Sub N.o 6. Tapiserwiąt do Sali duzey Cycu w Roze Łokci 130.
Sub N.o 12. Cyc w Deby Oddany do J.W. Pana, a Łokci 64.

1mo Odcia Papierowego Zielonego w kratkę Sztt. 10. do Gillaru
2do Ditto Popielatego w Gałęzie Zielone Sztt. 5. do Kredensu
Ditto. Popielatego z Kwiatkami Sztt. 7. do drugiego
Ditto w Kosze z kwiatami Sztt 12. do Sali jadalney

Erfort
Mungrabia

Regestr Meblow pod Dozorem
Murgrabiego w Warszawie

1789.

Opis Memblow w Apartamentach J. Wielmoznego Grocholskiego Kasztelana Braclawskiego znayduiących się.

1mo. Do przed Pokoiu pierwszego od Wschodow Drzwi podwoyne na Szesciu Zawiasach u ktorych Zamek Francuzki z Kluczem z Szyltem y dwiema Essami mosiężnemi. w Oknach Szyby wcałosci przy ktorych Szufrygle z Essami u Klamek mosiężnemi. Krzeseł Sukinem Ponso wybitych № 3. Krzeseł z Poręczami płotnem w Kratę Niebieską wybitych № 2. Stołkow Słomianych № 4. w Szrzodku wiszące lustro Stare, u ktorego lichtarze połtuczone y stukow brakuie, między Oknami wisi Portret Augusta 2go. w Ramie Okrągłey. w tym przed Pokoju Garderobka dla ludzi do ktorey Drzwiczki poiedyncze u ktorych dwa Zameczki bez Kluczow. w teyże Garderobce Okno poiedyncze w ktorym Szyby wcałosci.

2do. Sala do ktorey Drzwi dubeltowe, zamek z Kluczem y Essami mosiężnemi u Klamki. Sala ta czyli Pokoy meblowany Adamaszkiem zielonym z listwami wyzłacanemi. Okna dwa Dubeltowe w ktorych szyby wcałosci. przy tych Oknach firanki Kitayki zieloney na prętach wiszące przy ktorych Sznury do zasuwania na Kruczkach w Kręcanych, między Oknami Lustro Zwierciadlane wcałosci. przy ktorym 2. lichtarze ze Czterema Rączkami, pod tym Zwierciadłem Stoliczek Snycerskiey Roboty na ktorym Blat marmurowy cały, przy drzwiach iest Stolik składany suknem zielonym wybity, Stołkow Trzcinowych popielato malowanych Sztt. 8. Stolik składany № 1.

3tio. Po prawey Ręce Gabinet, do ktorego Drzwi podwoyne z Zamkiem y Kluczem Gabinet ten memblowany Papierem Popielatym z Brzegami zielonemi. Okna dwa, przy ktorych firanki płocienne ze szlakiem na prętach zelaznych wisące. w tym Gabinecie Szafow Krytych 4. o iednym Kluczu do zamkow. Stołkow słomianych w Machon malowanych Sztt 6. Stolik czarno lakierowany 1. Item Stolik malowany w Orzech 1. Piec Moskiewski cały.

4to. Pokoy Kompanii po lewey Ręce, do ktorego Drzwi dubeltowe z Zamkiem i Kluczem. Pokoy ten memblowany Adamaszkiem zielonym z Listwami wyzłacanemi. u Okien dwoch szyby wcałosci, przy ktorych firanki Kitaykowe Zielone ze sznurami na Kruczkach w Kręcanych, między Oknami Tremo Zwierciadlane o Szesciu taflach wcałosci, u ktorego dwa lichtarze bez Kutkow. pod tym Tremo Stoliczek wyzłacany Snycerskiey roboty, na ktorym blat Marmurowy cały. Drugie Tremo nad Kominem o Szesciu taflach Zwierciadlanych, przy ktorym dwa lichtarze o 4. Rączkach w całosi. w Szrzodku Komina Blacha Zelazna a po bokach tey dwie

Blachy miedziane Wilki zelazne dwa z Mosiędzem wyzłacanym, takze Mieszek Kliszcze y łopatka do tegoz Komina. w tym Pokoiu znayduie się Krzeseł Adamaszkiem Zielonym wybitych Sztt. 6. Kanapa takowasz No. 1. Garnitur ten pokryty Pokrowcami płociennemi w Kratkę. Itē. w tymze Pokoju Krzeseł Trzcinowych malowanych Sztt 2. Lustro w Szrzodku wiszące na Karmazynowey Wstążce u Ktorego Stuczkow brakuie, przy Kanapie Stolik wykładany. ~~y Ekranik Zuttego Koloru Chinski nowo do tego Pokoiu przydane~~

5to Pokoy Sypialny do Ktorego Drzwi podwoyne z Zamkiem i Kluczem. Pokoy ten memblowany Adamaszkiem Zielonym z listwami wyzłacanemi. Okno iedno, w Ktorym Szyba wybita, przy tym firanki Kitaykowe Zielone ze Sznurem y Kruczkiem w Kręcanym, w tym Oknie Stolik Snycerskiey roboty z Blatem marmurowym całym, Itē. Stolik Okrągły z nuzkami rozłozystemi trzema, malowany w Machon. Piec niski u Ktorego dwie Blachy zelazne do zasuwania, nad tym Piecem Portret wiszący Augusta III. w Ramie wyzłacaney. takze Ekranik z Cycu Czerwonego ze Wstążką do wysuwania, Krzeseł Trzcinowych w Kratkę malowanych Sztt 6

6to Garderoba z Dwiema Pokoikami, do Ktorych Drzwi z Zamkami y Kluczami, Piec moskiewski z Blachami, w tychze Pokoikach Krzeseł Cycem czerwonym w paski Sztt 5. Stolec Adamaszkiem Karmazynowym obity y donicą nową.

7mo. Do z Wyz opisanych Memblow dane iest Bioro z Chinska lakierowane z Zamkami, Stoł wykładany na dwie strony rozkładany Suknem Zielonym wybity zupełnie cały y Sukno całe. Stoł Sosnowy duzy z Bokami spusczanemi.

8o w Ogulnosci przy Kazdych Drzwiach Zamki z Kluczami, przy Okienicach zasuwki, u Okna Kazdego Sufrygle z Essami mosiężnemi, Blachy przy Kazdym Piecu Zelazne, to wszystko zupełnie znayduie się. ~~iedem~~ wiersz iest zmazany

M Grocholski

Opis Memblow znayduiących się w Apartamentach Jasnie Wielmożnego Grocholskiego Kasztelana, po Prawey Stronie.

1º w Pierwszym Pokoiu Okien 3. przy ktorych firankow u iednego nie masz. Stołkow płutnem w Kratkę pokrytych Sztt. 12. Stoł zielono malowany z Bokami spuszczanemi Nº 1.

2º w Drugim Pokoju Okien dwa, przy ktorych firanki wiszą na prętach, między Oknami Zwierciadło duże, z brzegami ciemno wykładanemi. Tafla szrzodkowa zupełnie cała. Krzeseł Adamaszkowych Karmazynowych Sztt. 14. Kanapa Takowaz. Nº 1. Stolik w Orzech malowany Nº 1.

3 „w Trzecim Pokoju u Okien firanki na pręcie wiszące, Alkowa wedle ktorey Szafow 4. z Zameczkami o iednym Kluczu. w Tylnych Izbach Stoł Ordynaryiny.

w Ogulnosci przy Każdych Drzwiach Zamki y Klucze, przy Okienicach zasuwki, do Piecow Blachy żelazne, zupełnie wszystko znayduie się.

Regestr Lustrow pod Dozor podpadaiące Murgrabiego Erforta znayduiące się w Warszawie

1o	Zwierciadeł większych w roznych miarach	Sztt.	52.
2do	Zwierciadeł u których ucięte Nogi	Sztt.	2.
3tio	Zwierciadeł małych	Sztt.	2.
4to	Zwierciadło połamane No	Sztt.	1.
5to	Zwierciadło w Ramach o dwoch Sztukach No	Sztt.	1.
6to	Zwierciadło w Ramie z fazetami No	Sztt.	1.
7mo	Zwierciadło o 3. Sztukach Trema No	Sztt.	1.
8vo	Zwierciadeł o 3. Sztukach No	Sztt.	3.
9no	Zwierciadło w Ramach Zwierciadlanych o 2. Sztt. No	Sztt.	2.
10mo	Zwierciadło w Ramach Zwierciadlanych popsute No	Sztt.	1.
11mo	Zwierciadło w Paw Nowe No	Sztt.	1.
12o	Zwierciadeł w Ramach Orzechowych popsute No	Sztt.	6.
13o	Zwierciadeł w Ramach Złotych No	Sztt.	12.
14to	Zwierciadeł w Ramach Orzechowych popsutych No	Sztt.	6.

Jm Summa Sztuk 91.

Item Firanek białych Sztuk	48.	lepszych
Ditto podleyszych białych	30.	
Ditto z Szlakami roznemi	24.	

Jm Summa Sztt. 102.

Dywany

1o	Dywanu nadnie białym w Floresy maiowe y Rure	Sztt.	1.
2do	Dywanu nadnie takimże Kwiaty maiowe y cztery Szlaki	Sztt.	1.
3tio	Dywanu nadnie ciemnym Maiowe Centki y Kwiaty	Sztt.	3.
4to	Dywana nadnie ciemnym w Centki Maiowe o 4. Szlakach	Sztt.	1.

Jm Summa Sztuk 6.

Erfort Murgrabia

58 115

1760 - 1798

Lettres de Mr. le Comte de Sievers.

et aussi

Ses papiers et ceux de S. E. mr. de Bulhallow relatifs au Palais de Varsovie

1785 – 1794

8 pièces

listy wyłączono do korespondencji

5.

nr 17

Papiery ściągające się do Rachunków Pałacu Warszawskiego

No 110 –

12 Pièces

1794

mniey potrzebne, tylko dla przypadku chowają się –

No 17

59 117

1760 60 ~~119~~

Specifikacyia Jurgieltow Kapelistom Należących

	Talary		
Izraelson skonczył swoy Rok d 26 Julij Roku 1760 Odebrał Jurgielt	30		
Nowicki Konczy swoy Rok d 17 7bra wziął Jnvim Jurgieltu Talar Bilych	17	Należy Reszty	13
Kuczynski Konczy swoy Rok d 20 7bra wziął Jnvim Jurgieltu	18	Należy Reszty	12
Stankiewicz Konczy swoy Rok d 20 7bra wziął Jnvim Jurgieltu	18	Należy Reszty	7
Zołtowski Konczy swoy Rok d 19 Januarij wziął Jnvim Jurgieltu	13	Należy reszty	17
Tenże za rok przeszły do pominasię		Postąpionych	10
Zodziewicz skonczył Rok d 28 Augu odebrał	20		

Antoni Pioro mpp

Kopia

Niżey na Podpisie wyrażony Zaswiadczam, iż wziąłem do windykowania papiery wyrażone Regestrem od Jaśnie Wielmożnego Michała Graffa Borcha Ex Woiewody Bełzkiego Generała Lieutenanta Woysk Polskich Kawalera wielu Orderow.

1mo Od Kabrego Rewers na wziętą Assygnacyą do Rygi # 1000. ię 3. Martii 1788 Anno.

2do Od Kabrego List do Jchlawena do Rygi pisany o assygnowane wyżey wyrażoną Summę.

3tio List od Jchlawena zaswiadczaiący o pomienioney Summie.

4to Oblik Kabrego na # 2832. Złł. 8. Dię 5. Augusti 1787. Anno wydany S.P. JW. Pani Kanclerzyny Koronney Borchowy.

5to Rachunek Kabrego.

6to. Karta Jakubsona Jubilera Nieboszczyka Oryginalna na Tynfow 550. y na # 270. Naco Się podpisuię jako one windykować, roztrząsać naybiegley, usilnie, pilnie, szczyrze, wiernie, będę Dan w Warszawie Dnia 16. 7bris 1791 Roku

Jozef Suski Kptn w Wu Littm.

Zwoli JWielmożnego Ex Woiewody Bełskiego, Hrabi Michała Borcha, odbieram Orygynał tey Kopii słowo w słowo przepisaney dlategi, iż zwracam niektore papiery przez ręce Jmć Pana Erforta Murgrabiego które papiery maią być oddane WJmć Panu Pągowskiemu Rotmistrzowi, a to wszytko iest zwoli JW Borcha ex Wo: B. Zaś zostaią przy mnie tylko Jakubsona Karta na tynfow Pięcset piędziesiąt y na Czerwonych złotych Dwieście siedemdziesiąt do windykowania na rzecz JW Hrabi Michała Borcha ex Woiewode Bełskiego; przytym karty JW. Dzirzbickiego dwie iedna wyrażaiąca summe Czerwonych złotych Sto, zupełne, druga na Czerwonych złotych pięcset dwadzieścia sześć y na monete osiemnaście tysięcy Osiemset siedemdziesiąt pięć Złotych polskich które to karty są przezemnie do Sądu przeciw Dzirzbickiemu konkursuiącemu się podane prze ręce WJmć Pana Baczenskiego WJmć Panu Woffersowi Patronowi w tey sprawie za JW Borchem obstaiącemu oddane po którey to ukończoney sprawie ja niżey podpisany Dzirzbickiego karty dwie oddać obowięzuię się kto mi ten rewers za Rozkazem JW Borcha ex W. B. przyniesię dan w Warszawie dnia 23. Augusta 1793. Roku Jozef Suski Kapitan Woysk Littewskich.

1791

62 ~~123~~.

Je soussigné reconnois par le présent Contract immuable et invariable d'être convenu avec Son Excellence Monsieur de Bulhakow, Ministre Plénipotentiaire et Envoyé extraordinaire de Sa Majesté l'Imperatrice de Toutes les Russies en Pologne, et Chevalier de plusieurs Ordres de ce qui suit, Savoir :

1°. Qu'à commencer du 29 de Septembre 1791. Son Excellence loue de Moi, pour le terme d'un an, Mon Palais sis dans la rue des Capucins avec toutes ses attenances et les deux Jardins, l'un depuis le Palais jusqu'au Pavillon muré, l'autre depuis ledit Pavillon jusqu'à la Statue de pierre, pour la somme de ₰ 1500 de Hollande, je dis Mille et Cinq Cents Ducats, payables la moitié pour six Mois d'avance, sans aucun retard ni retenue, à Moi ou à mon ordre.

2°. Que cependant si Son Excellence desire de l'occuper tout le temps de sa Mission en Pologne, Il en est le Maître aux mêmes conditions, en reservant à Son Excellence et à moi le droit réciproque de dénoncer le Bail, en avertissant six mois d'avance.

3°. Le Logement qu'occupe actuellement le Concierge, et une Chambre sous le toit pour le dépôt de mes effets, Me seront toujours conservés, pour cet usage seulement.

4°. Que la Cave louée antérieurement pour le terme de trois ans au Marchand Tauber Lui sera conservée pendant ce temps à raison de ₰ 60 par an à mon profit ; et après ce terme Son Excellence sera le Maître d'en disposer à sa volonté, en convenant d'un équivalent avec moi, les ₰ 60 étant destinés pour les gages du Concierge à mon service.

5°. Tous les dommages causés aux Murs, aux Meubles ou autrement, soit par incendie, ou par la faute des Gens de Son Excellence (excepté la foudre ou le feu du Voisinage,) me seront bonifiés par Son Excellence, suivant une taxe équitable.

6°. Etant contente des Réparations que J'ai déja faites et dois achever de faire au Palais, nommément le pavé de la Grande Cour, les fourneaux à replacer, les planchers à changer, le Sopha du Divan et l'achat de quatre douzaines de chaises d'après le modèle convenu, Son Excellence ne sauroit éxiger aucune autre dépense de ma part pour sa commodité ; mais il est bien entendu que toutes les Dépenses nécessaires pour le maintien du Palais, savoir les Murs, Toits, Lucarnes, Goutieres, fenêtres gatées, se devront faire, comme de coutume, à mes frais.

7°. Je prends sur moi de payer de mon propre fonds les Impôts publics, présents et à venir, de même que les Vuidangeurs et les Ramoneurs.

8°. Tous les Embellissements et changements pour la commodité de Son Excellence se feront à ses frais, et sans pouvoir les repeter à Moi.

9°. Il ne sera pas permis de percer les Murailles principales ou moindres sans mon consentement ou celui de mon chargé de procuration.

10. Je donnerai mes ordres stricts au Concierge de se comporter avec respect et honnêteté vis-à-vis de Son Excellence et de ceux qui Lui appartiennent : par contre j'espere que le Concierge n'aura pas sujet de se plaindre de Son Excellence ni de ses gens.

11. Il sera fait un Inventaire des Meubles appartenants au Palais, avant le 29

de Septembre 1791. et une Copie sera remise à l'Intendant de Son Excellence, l'autre au Concierge, vérifiée et signée par ces deux Personnes; et s'il se trouve quelque dommage aux Meubles, ou quelques pieces qui manquent, restitution sera faite tout de suite de la part de Son Excellence d'après l'équité. On ne pourra rien demander ni exiger pour l'usage de ces Meubles, et cette Cérémonie se repetera à la fin de chaque année.

En foi de quoi J'ai signé le présent Contract de ma Main, et y ai apposé le Cachet de mes Armes, à Varsovie ce Septembre 1791./.

I. de Bulhakow

Comte de Bzovski
Lieutenant General
des armées de Pologne

24

1mo „ Podatek roczny Kominowe y Brukowe — — — — — ₰ 79, Złr 1. Gr 11.
2do „ Podatek roczny na Milicią y Porządek ognia — — ₰ 4 — — — — —
3. „ Kominiarsz Roczny — — — — — — — — — ₰ 36 — — — — —
4. „ Kwaterunek puł roczny na Żołnierzy — — — — ₰ 72 — — — — —
5. „ Kloaka w Pałacu na raz ₰ 15. } — — — — — ₰ 21. — — — — —
Kloaka w Podworzu rocznie ₰ 6 }
6. „ Murgrabia rocznie — — — — — — ₰ 60. } — ₰ 80. — — — — —
Struż rocznie — — — — — — — — ₰ 20. }
7. „ Reparacya roczna w roku 1792. — — — — — — ₰ 68.

Summa — ₰ 360. — Złr 1. Gr 11.

Rachunek

Z Jaśnie Wielmożnym Rotmis. Pągowskim
o należne pieniądze za Sałac warszawszy
za Kaymę 1792. do 1793.
19go Septembris

Należność - - - - - - - - 1560. ##

Przychody wydatek.

		##	Zło	gr.
1	od Kaunicy Taubera za lafę Burgrabiego —	60.		
2go	za Reparacyie JW.go Bulhakowa - - - - - -	368	16	15
3tio	pour les droits de ville donné au Concierge - - - -	150	"	"
4to	Panu Segebarthowi à Konto - - - - - - - - -	150	"	"
5to	Panu Dibow w presencie - - - - - - - - - -	50	"	—
6to	do mnie gotowizną - - - - - - - - - -	700	"	"
		1478	16	15
7mo	za wydatki Burgrabiego przy Pałacu - - - - -	88	"	"
		1556	16	15

66 131.

Summaryusz Nottów podanych do JW^o^ de Siwers
Ambassadora Dworu Rossyskiego

Przez Murgrabiego Pałacu
JW^o^ Graffa Borcha w Warszawie.
w R^ku^ 1794.

Notta 1sza

1º JW. de Siwers Ambassador rozkaże Pu Nakiemu (: iako odbieraiącemu cały Inwentarz Pałacu, i ma tenże u Siebie Ręką JW. Borcha podpisany :) aby podług tego. Meble wszystkie i inne rzeczy na swoim mieyscu były ustawione, dla łatwieyszego tychże z Konfrontowania. Pod który Staynie, Wozownie etc. wszystko podpada.

2º Pod niebytność JW. Ambassadora, do expiracyi roczney, aby było utrzymywane wszelkie ochędoztwo, Smieci Gnoiow etc. z przyczyny iak się zdaie Murgrabiemu, że tak Officialiści iako i niektórzy z Służących, zechcą się mieścić do czasu Kontraktu.

3º Gdy nastąpi JW Ambassadora łaskawe zalecenie, względem niektórych Reparacyi Pałacowych, i wywozu gnoiów pomieszanego z Smieciami, gruzami, Szkłami etc. aby taż wynikła i u wszystkich Officialistów, gdyż i u tych okażą się dezolacyie w Krzesłach Oknach etc. między innemi i Kwater całych do Okien brakuiących.

4º JW. Borch zaszczycaiąc się łaską i przyiaznią JW. Ambassadora do s.p. Zmarłego Teścia Generała Brawna. Jest w zaufaniu o teyże łasce i dla Siebie, że JW. Ambassador, przed wyiazdem Swoim, osądzi niektóre rzeczy drewniane etc. do wygody Pokoiów przez JW. Bułakowa przysposobione, iż te pozostaną na gruncie, i tych rozkaże Regestr osobny zrobić, iako że są ab extra Inwentarza Pałacowego, gdyż po wyieździe JW. Ambassadora, mógłby ktoś sobie one przywłaszczyć. Do tego na mieysce Dywanu wielkiego w Pokoiu błękitnym (: który pierwszy raz przez JW. Bułakowa był użytym :) a teraz częścią zdezolowany, w nadgrodę tego, by Dywany w Pokoikach małych na podłodze przybite mogły się pozostać.

Notta 2ga.

1o. Zabezpieczenie do Inwentarza Rzeczy brakuiących, popsutych etc. do tego Jedney Tafli zwierciadlaney spękaney w Tremie w pierwszym Pokoiu Adamaszkowym Zielonym od Ulicy.

2o. Dokończenie zupełnego zamknięcia, przy wschodach bocznych, podług JW. Bułakowa przyrzeczenia JPu. Segiezbartowi, na ów czas Plenipotentowi do interessów Pałacowych, JP. Szytzowi, Architektowi, i Murgrabiemu, że takowa Expens do JW. Dziedzica należyć niebędzie, byle tylko miał wolność zepsucia Jednego Pokoju, na przerobienie w innym mieyscu tychże wschodów zezwolenie nastąpiło na takowe żądanie, a robota zupełnie nie iest dokończona do którey brakuie taflów szklanych i pomalowania.

3o. Murgrabiemu nie iest wiadomy Regestr rzeczy przez JW. Bułakowa nowo sprawionych, a na Gruncie JW. Dziedzicowi pozostać się maiących, za które JW. de Siwers Ambassador potrącił JWo. Dziedzicowi # 319.

4o. Na przyiazd JW. Bułakowa Pokoie Zielone były odmalowane de novo, woskowane, Podłogi i Wschody pomyte inne Stancyie, Kuchnie, Korytarze wybielone, Podłogi i Wschody pomyte, Okna w całości wszędzie przez Sklarza zreparowane, Staynie ze wszelkiemi potrzebami novo robione, forsztowania i zamknięcia podawane te wszystkie potrzebuią różney poprawy i oczyszczenia.

5o. Dziedzińce Piwnice, niemaiące żadnych Smieci ani Gnoiów.

6o. Żądaniem było pierwszym JW. Bułakowa Powtórzone przez JW. de Siwers Ambassadora Sub ię 9. Martii 1793. przed wyiazdem Swoim do Grodna, aby Tauberowi Kupcowi wymówić, by odstąpił Piwnic kontraktem trzymanych w Pałacu, z przyrzeczeniem Wo. Pągowskiemu że te będą równą kwotą opłacane Murgrabiemu ab extra Kontraktu, iako roczną Kapitulacyią wyznaczoną od JW. Dziedzica z tychże piwnic.

Co kontrakt między JW. Dziedzicem i JW. Bułakowem potwierdza toż samo.

Żądaniu takowemu, dopełniaiąc Tauber, od Nowego Roku odstępuie, i iuż niewiele w tych piwnicach znayduie się, a ztąd Murgrabia byłby bez funduszu na przyszły Rok.

7.º Na mieyscu spalonego Trepauzu bydź powinien inny, in Statu quo był.

Notta 3cia.

Do podanego osobno Opisu Jnwentarza, a podług Tegoż za Effekta w Różnym Gatunku brakuiących i niektóre Dezolacyie Murgrabia Pałacu, do Jaśnie Wielmożnego Ambassadora łaskawey oddawszy to Decyzyi. Naypokornieyszą przytym zanosi prożbę, aby z powodu niezupełnego Jnwentarza, i niektórych dezolacyi, JW. Dziedzicowi a Panu swemu niebył w odpowiedzi.

Przez JWo de Siwers Ambassadora dopełnione.

Regestr ab Extra Jnwentarza Osobney Reparacyi.

Sklarzowi za wszelką w Pałacu Reparacyią - - - - -	f. 150.
Stolarzowi za niektórą takoż Reparacyią - - - - -	f. 24.
Slusarzowi za różną Robotę - - - - - - - -	f. 92.
Za forsztowania nad Stayniami - - - - - -	f. 54.
Summę - -	f. 320.

Wywoz Gnoiów i Smieci teraznieyszych.

Wypis z Listów JW. Graffa Borcha.

Sub Die 26. Xbris. 1792.

Przypominam sobie ieszcze ieden Artykuł, stosowny do JW. Bułakowa. Podług Kontraktu naszego iest wyrażono, w dwóch rozdzielnych Artykułach. 1° Że wszelkie Reparacyie, albo nowe budowle, które JW. Bułaków dla Swoiey wygody lub pleizeru, bez referencyi do mnie, maią bydz za Jego Kosztem, więc proszę WacPana móy Kochany Murgrabio, ani P. Segiezbarth nieprzyimóycie żadnych Rachunków na moie Conto, Bądz w Pałacu, bądz w Kamienicy, bądz w Ogrodzie, bądz gdziekolwiek. Drugi punkt Kontraktu mówi, że wszystko, co będzie malowanym albo przybitym na Sciany, etc. dla mnie Dziedzica zostać się ma, więc procz Meblów własnych, rzeczy iezli iakie, Obicia przybił JW. Bułaków, a tym bardziey na moim Obiciu, albo musi zostawić Swoie Obicie, albo moie poprawić lub zapłacić.

Sub Die 16. Aprilis 1793.

JW. Siwers odbił P. Pągowskiemu, za iakieś nowe Reparacyie Pałacu JW. Bułakowa, # 319. Dowiedz się tedy u JW. Siwersa, czego ia mam płacić te 319 # gdy w Kontrakcie JW. Bułakowa stoi, że wszystkie reparacyie nowe, powinne bydz z Worka JW. Bułakowa płacone, więc mam dwie krzywdy, iedną te 319. # niesłusznie mi odbite a drugie procęt 1500. # od pierwszego Septembra do teraźnieyszego Aprila, gdzie mi wypłacone zostały, kiedy mi podług Kontraktu z góry powinne bydz płacone.

Gdy pieniądze przychodzące mi za Piwnice Pałacową nie są zapłacone przez JW. Siwersa, miey staranie móy Kochany Murgrabio, odbierać te pieniądze na ten Rok i na przyszły bo te są wyznaczone na Jego Kapitulacyią.

Opis Effektów Rożnych brakuiących i zdezolowanych podług zdanego Inwentarza JW.^u Bułakowi Posłowi Rossyiskiemu w R.^ku 1790.

Górne Apartamenta.

N.º 1.º Pokóy Zielony Adamaszkowy, o Lustro Rekwizycyia do P. Hampla.

N.º 3.º Błękitny Pokóy Adamaszkowy.

Kanapa Atłasowa poplamiona, i 3. Sofki między oknami mocno poplamione.

Dywan przy Kominie wysarzany.

u Ekranika wstąszki z Ołowiem brakuie.

N.º 9.º Pokóy Bilardowy.

Na 12.^u Stołkach Inwentarskich, Pokrowce powycierane i podarte.

N.º 10.º Pokóy Jadalniany.

Na 36.^iu Stołkach Inwentarskich, Pokrowce takoż poprzecirane i niektore podarte.

Obicie papierowe mieyscami podarte.

N.º 12.º Kancellaryia.

u Trzech Okien Firanki płucienne białe zupełnie podarte.

Na Sali Wielkiey i w Błękitnym Pokoiu Żelastwo w Kominach u Wilków powypalane.

Dolne Pomieszkanie.

Sień.

u Latarni iedna tafla spękana.

Blachy Piecowe potrzebuią poprawy.

Mury takoż potrzebuią poprawy i pomalowania.

N.º 13.º Przedpokóy.

Obicia papierowego mieyscami brakuie powydzierane.

Firanków Kitayki Karmazynowey starych brakuie dwóch.

N.º 14.º Pokóy Kompanii.

Krzeseł Adamaszku Karmazynowego starey pozłoty, i dwóch do tychże Pokrowców, w Kratkę drobną i Cienkich brakuie.

Takoż Kliszczy, łopadki, żelaznych z gałkami mosiężnemi brakuie.

N.º 15.º Pokoy Sypialniany.

Stolik fornirowany zupełnie złamany.

Kliszcze żelazne od Kominka bez puł złamane i nieużyteczne.

N.º 16.º Gabinet od Ogrodu.

Na 2. Krzesłach Adamaszkowych pokrowców dwoch brakuie.

N.º 17.º Garderoba od Dziedzińca.

Na Piecu będących dwóch kupidynków gipsowych brakuie.

Takoż Stolika iednego składanego brakuie starego bez Sukna.

N.º 20. Sala Wielka.

Przy Tremach Zwierciadlanych dwóch lichtarzyków mosiężnych brakuie.

Stołków trzcinowych w Kratkę plecionych popielato malowanych było Sztł: 24. z tych 13 zgruchotanych 10. całych brakuie 1.

Stołów dużych Sztł 4. brakuie 3.

N.º 21.º Pokóy Stołowy.

Stołków trzcinowych plecionych malowanych połamanych na kawałki Sztł 6.

Takoż Stołków pokrytych płocienkiem w kratkę połamanych Sztł 3.

Na miejsce Trema płutnem w kratkę wybitego brakuie.

Lamperyia pod tymże oddarta.

Na Obiciu Ceratowym kawałek z iakąś figurką wyrznięto.

N.º 28.º Izby w Korytarzu.

Stołków dużych antyk płutnem zielonym w Kratkę pokrytych złamanych 2.

Stołków Trzcinowych plecionych złamanych 2 i zgruchotanych.

N.º 29.º Pokoie Zielone.

Sala.

Stołów z Klapami Składanemi stołowych brakuie 2.

Stolika z Szufladką brakuie 1.

Lamperyia po iednym boku oddarta.

Szufrygiel długi u Okna potrzebuie Reparacyi.

N.o 30. Kredensik Mały.

Stolika Trzcinowego brakuie 1.

Stołka Sukna ponsowego ze wszystkim podarty 1.

Kluczyka do Szafki brakuie 1.

N.o 32.o Gabinet po prawey stronie.

Stołków trzcinowych brakuie 2.

Klucza francuzkiego do Szafy 1.

N.o 33.o Pokóy Kompanii.

Wilków żelaznych dwóch do Komina z garniturem mosiężnym pozłacanych brakuie 2.

Mieszka do Komina takoż brakuie 1.

Na dwóch Stołkach i iedney Kanapce Adamaszek podarty.

N.o 34.o Pokóy Sypialniany.

Stołków Adamaszku Zielonego starych brakuie 2.

N.o 35.o Garderoba u JP. Beklera.

Stołków trzcinowych. malowanych brakuie 4.

N.o 36.o Pokoik u Tegoż.

Stołków Cycem pokrytych starych brakuie 5.

N.o 37.o Przedpokoik u Tegoż.

Stolika Sosnowego brakuie 1.

Tarczana brakuie 1.

Stołków trzcinowych 3. zgruchotanych.

N.o 38.o Pokoie po Biskupie.

Stołków Adamaszkowych mieyscami wyzłacanych Sztt 5. Item: Stołków gładkich takiegoż Adamaszku Sztt 4. tudzież Kanapa tegoż garnituru na tych wzmiankowanych Adamaszek powydzierany i zdarte mocno.

Firanków płucienych białych od dwoch Okien brakuie Sztt 4.

Stołków trzcinowych 2.

Stołek Sukieny 1. z Sukna czerwonego } połamane Sztt 3.

Stolika Jasionowego składanego. brakuie 1.

w Kuchni tegoż Stołu brakuie 1.

Tarczana wtyże brakuie 1.

N.º 39. Altana w Ogrodzie.

Firanki nowey w kratkę od Okna na Łokci. 12 ½ brakuie

Dzbanków blaszanych malowanych do wody u Okien brakuie 2.

N.º 41. Staynie.

Nad temi Stayniami na górze całego forsztowania, nadole 2 małych brakuie N.º 3.

Kórdygarda.

u Pieca Blacha potrzebuie poprawy.

Kuchnia tamże poprawy Mularskiey potrzebuie.

w Sieni Dolney.

Ławów drewnianych z tyłkami popielato malowanych bydz powinno Sztt 8 iest 7. iedna złamana.

Stołków drewnianych malowanych zwanych Ogrodowe bydz powinno 12 Jest 11. zgruchotany 1.

Oprócz wyszczegulnienia.

Tarczanów zupełnie nowych Sztt 10. z tyłkami.

Stolików z Szufladkami Sztt 5.

NB. Kwestyia o Jeden Tuzin Krzeseł pięknych.

Wywóz Gnoiów.

Poprawa Murów niektórych i czeluści po Piecach powybianych.

Łuszka żelaznego brakuie 1.

Drabina Wielka do Drzew obcinania gdzieś schowana.

u JJMć P. Jozefowiczów.

N.º 1.º Przedpokóy.

Stołków Sukna karmazynowego złamanych 2 podartych S. N.º 7.

N.º 2.º Pokóy od Ulicy.

Stołków pięknej roboty, Cycem w Żółtą kratkę obitych Sztt 12.

Kanapa takiegoż garnituru, mieyscami gdzieniegdzie podziurawione, iak Inwentarz opiewa, teraz oprócz drzewa zeszczętem zdarte.

N.º 4.º Gabinet drugi.

Krzeseł Sztt. 4. Adamaszku Zielonego Kanapa takaż, były nieco mieyscami podarte, teraz tegoż Adamaszku, niewiele się iuż okazuie.

Blat marmurowy na małym Stoliku wzupełney był całości teraz ze dwóch boków pourywany, i tych Sztuk niemasz.

N.º 5.º Garderóbka.

Tarczana iednego brakuie.

Stolik trzcinowy malowany zupełnie złamany.

w Kuchence i Izbie.

Tarczana iednego brakuie.

u Szafy zameczka i Klucza brakuie.

Stołu 1. starego brakuie.

Tarczana w Izbie brakuie.

Na dole w Kuchni mury popsute przez Skład drzewa na Ognisku.

Notta Ostatnia.

Burgrabia Pałacu Do JW.º dé Siwers Ambassadora Dworu Rossyiskiego. Naypokornieyszą zanosi Prozbę, Aby napodany przed kilkądniami Opis, do Inwentarza brakuiących Effektów i Dezolacyi, łaskawą mógł pozyskać Rezolucyią. Gdyż o takową WJPan Lisander odsyła do samego JW.º Ambassadora.

72 143.

Reponse de l'Ambassadeur aux questions de Mr Sambrzicky, Usufruitier par Decret de la maison de S. E. Mr le Comte de Borch.

1mo Mr le Comte de Borch et son plenipotentiaire, le Capitaine Langowsky ayant donné Quittance en double sur les 319 # que Mr de Boulhakoff a fait faire, il ne reste rien à dire là-dessus. Les Meubles seront remis au Burgrabe selon la Liste de Mr de Boulhakoff.

2do Les Caves seront payées avec 45 # au second semestre de l'Année par S. E. Mr le General en Chef et Ministre plenipotentiaire.

3io Sur l'Escalier qui ne se trouve pas peint, il falloit s'addresser à Mr de Boulhakoff, l'Ambassadeur n'est point informé de ce qu'il peut avoir promis.

4to Tout sera remis selon l'Inventaire au départ même de l'Ambassadeur par son Maître d'hôtel Nack au Concierge;

tout sera propre et les Cours nettoyées; toutes les vitres seront reparées; au lieu de la glace endommagée dans l'appartement verd, l'Ambassadeur laisse dans le petit appartement deux belles glaces entières.

5to) L'Orangerie brûlée va être achevée à neuf en peu de jours.

6to) Tous les meubles seront placés selon l'Inventaire.

7mo) On ne les trouvera point endommagés, qu'autant que l'usage peut justifier; on ne sauroit prétendre, que des meubles soient rendûs entierement à neuf.

8vo) Monsieur le Ministre, qui succède à l'Ambassadeur, payera sans faute au 1er Mars prochain les „550„# dûs à ce terme pour le loyer, de même que les „45„# pour les Caves.

J. de Sièvers

a Varsovie
ce 10 Janv. 1794.

Mr de Sieven

Zapewnienie

26

Reponse de l' Ambassadeur aux questions de Mr Sambrzicki, Usufruitier par Decret de la Maison de SE Mr le Comte de Borch.

1mo Mr le Comte de Borch et son Plenipotentiaire. le Capitaine Langowski ayant donne quitance en double surles 319 #, que Mr de Bouchakoff a fait faire, il ne reste rien à dire là dessus. Les meubles seront remis au Burgrabe selon la liste de Mr de Bouchakoff.

2do Les caves seront payées avec 45 # au second semestre de l'Année par SE Mr le General en Cheff et ministre Plenipotentiaire.

3tio Sur l' Escalier qui ne se trouve pas peint, il falloit s'adresser a Mr de Bouchakoff, l' ambassadeur n' est point informé de ce qu' il peut avoir promis.

4to Tout sera remis Selon l' Inventaire au départ même de l' Ambassadeur par son Maitre d' Hôtel Nack au Concierge; tout sera propre et les cours nettoyées; toutes les vitres seront reparées; au lieu de la glace endommagée dans le appartement vert, l' Ambassadeur laisse dans le petit appartement deux belles glaces entieres.

5to L' Orangerie brûlée va être achevée à neuf en peu de jours.

6to Tous les meubles seront Placés Selon l' Inventaire

7. On ne les trouvera point endommagés qu' autant que l' usage peut justifier; on ne saurait prétendre, que des meubles soient rendûs entierement à neuf

8. Md le Ministre qui succède à l'Ambassadeur, payera sans faute au 1er mars prochain les 550 ₶ dûs à ce terme pour le loyer, de même que les 45 ₶ pour les caves

a Varsovie
ce 10. Jan. 1794

J. de Sievers

Nro 3.

Informacya retelna o Stanie Pałacu przez Borchow w Warszawie 74 będącego
przez klasy Lat y Czasu sporządzona y aż do teraźniejszey Pory 2ro 1796.
w Zbiorze spisana: przezemnie niżey podpisanego: 149

10 marca 1794. Roku Po Konwencyi między mną a Jm P. Pagowskim nazwaney
Jw Woiewody zawartey: Possessya Pałacu została przy Jw.
Woiewodzie
Tegoż Roku 17. Aprilis Rewolucya nastąpiła: Pałac zrujnowała
przez Rabunek meblow, potłuczenie Szkieł Drzwi, wyłama-
nie Zelaz etc: taż Rewolucya nawet kołacze dwa do
tam.to Czasowych officyalistow w miejscach gdzie mieszkać mieli
szkane uczyniła:
Tegoż Roku Starostwo Jm P. Pagowskiego: Korcuszko awanso-
wał na reparacye Pałacu Skarbowych Pieniędzy Czerw. 600. Kon-
trahuiąc reparacye potrzebne z P. Hampelem: który choć nie-
wspomogł Pieniędzy, iednak naypotrzebnieysze Szczegoły wyrepa-
rował: y przez Skarb został zastąpiony:
Tegoż Roku 1794. 4go 9bris Rewolucya rozpoczęta. Za-
stała Stanowali Warszawę; zaciągli cały Pałac do nayostatniey
Kasiki: tak dalece że Cedzurki mundzbia mieli pozostać się:
W tym Czasie uczynił Pretensye P. Hampel o koszta na repa-
racye koszone: Lecz Starosta moim y uprzątnieniem Kwi-
tow we Skarbie ta Pretensya całko fałszywa okazała:
W ten Czas zas: kiedy Hampel Pieniędzmy Korcuszki, mieszcza Kon-
trahtowe reparował: P. Pan Pagowski niektore oddzielne repe-
racye czynił. przez Szklarza Stolarza y Stolarza: Podobnież
y murzbia za przyiściem Rządu moskiewskiego obiecuiącego, że
z Czasem y Kwaterunek y reparacye zapłacone będą:
Rzemieślnicy wspomnieni otrzymali Dekreta: 1o Szklarz Gomolin-
ski na Zł 053. zaprzyszłe opowr Processu:
Stolarz Koenige na Zł 1020. opowr Processu
Stolarz Miller na Zł 310 opowr Processu:
Wstawiali Exekucye murzbiemu a za cudzaniem się Jego do mia
łorowane były: bo Rząd moskiewski uchwalił: iż gdy zaciągli
Pałac moskale niebyli Intraty żadney na Opłatę
ale tenże Rząd na Płacę Rzemieślnikow y nieustane Supplika-
tarze Jm Pagowskiego tenże Pałac: Co też uczynili: wrze-
szczeli bez Zypku: gdy moskale nietylko nie nieptacili, ale
nad to pustoszyli: tam, gdzie Jw Baron Ache Stał Konie trzy
mali:

Murzynbiemu ciężko było wytrzymać przykrości y od Rzemie-
śników y od Moskalów: mimo zastępu mojego w przy-
padkach, w których się do mnie udawał
1795. in 8bri. Na Ostatek z płaczem prosił mnie o ratunek, aby Gmach
Pałacu do reszty nie upadł. bo do tego stopnia był przy pro-
wadzony: że żadna Izba, bądź w Korpusie na Górze y na-
dole bądź w Officynach niemogła być mieszkalna:
Niemożna było wnieść do Pałacu choć Moskale sami dla
niemożności mieszkania opuścili go bo Rzemieśnicy chcieli
być zaraz zapłaconemi: „y wszedłem w Possessyą in 8bri 1795.
Otóż ułożyłem się z niemi na Części „awansując swoie Pieniądze" y nayprzód Izby w Officy-
nie na lewey ręce od ulicy Miodowey „ wyreparowałem y puści-
łem je JmPanu Oborskiemu Sędziemu za f 1000.
Gdym zaczął Korpus reparować po JW Bułhakow, chcieli mi się
znowu Moskale wprowadzić, ale swym wprowadzeniem się choć
do Pustek przeszkodziłem Jm: aż do wyjścia Moskalów a wey-
ścia Prusaków: a kończąc Pałacu Reparacyą po trzytygodnio-
wym przemieszkaniu w nim pod czas reparacyi: Puściłem go
na miesiąc JWu Generałowi Wendessen Gubernatorowi Pruskie-
mu za f 50. zapłacone Friedrichsdommi co wyniosło Zł 830.
Na Ostatek w koley te reparacye szły po wszystkich mieszkaniach
tak dalece że już wszystko iest pokończono; y wszystkie
Stancye są zamieszkane

Co do Intraty: z Pałacu Gdy kilkokrotnie posyłałem Sum-
maryusz Dochodów, dosyć iest zawrzeć ogół w nay-
mnieyszym Groszu niechybiaiący:
Toiest od Weyścia mego w Possessyą Pałacu in 8bri 1795.
przez Rok cały do 8bri w Roku ninieyszym 1796. mia-
łem wszystkiego Dochodu Zł — „ 8007. y Groszy 15
dico Osm Tysięcy y Siedm Złotych Groszy Piętnaście
Ten dochód nay Skromniey rozporządzony, opłaca zupeł-
nie awansowane przezemnie na Reparacyą ogólną Pie-
niądze, zaspokaia Tradycye dawnieyszych Rzemieśni-
ków, opłaca Podatki, zaymuie Expensa na lokacye
Zimowe Żołnierzy zgoła wystarczył na przy pro-
wadzenie

Wadrenie Domu do przystoyney Sytuacyi: nate
urzythie wydatki wynosi Summa Expens 2 mes
Obm do Obm Zł — — — 6029 Dico Sześć
Tysięcy Osmset dwadzieścia Dziewięć

Uregulowanie Intraty na Rok następny od Obm oyli
racey od S. Michała 1796.

1	Corpus Gorne Pałacu Generał Leytnant		
	Kichons 2 trom po szescin Gnata mey den		
	na Rok — — —

~~[illegible]~~

~~[illegible] No 2.~~ No ~~3~~ ~~[illegible]~~

Informacya o Stanie Pałacu i
Warszawie 1796 Roku w Xbrze

~~No 9~~

~~No 10~~

No 11

No 36.

Compte
des meubles neufs et reparés dans la Maison du Comte de Borch en vertu du Contract.

1. Dans la chambre à colonnes: Un Sopha en satin bleu, l'Estrade couverte de drap bleu.

25. aunes de Satin bleu à 7½ — "	fl: 637. gr: 15.	
14 d° astracan bleu à 1½ — " — "	21.	
3 pièces de ruban de soye bleu à 8 fl. — "	24.	
12 livres de crin. — " — " — "	12	
11 aunes de drap bleu à 7 fl. — " — "	77.	
pour la façon de tout. — " — "	216.	
au menuisier p les planches. — " —	12	999. 15.

2. Dans la chambre à coucher: un Sopha dans l'Alcove et les Bans dans les fenêtres.

21. aunes de Perse à 4½ — " —	fl: 95 gr: 15.	
pour le bois. — " — " —	20.	
les sangles. — " — " — " — "	8.	
8. aunes de toile ordinaire. — "	4.	
40 d° de toile blanche. — " —	40.	
1½ pièce de ruban de soye verte. — "	12.	
112 livres de crin. — " — "	112	
20 aunes de toile rayé en quarreaux rouges et blancs pour la couverture. — "	60.	
façon du Sopha. — " — " — "	108.	
2. bans 12 aunes de toile. — " —	12.	
20 livres de crin. — " — "	20	
8 aunes de Perse — " — "	36.	
30 d° de ruban de soye. — " —	3.	
10 d° de toile rayé p les couvertures. —	30	
façon. — " — "	20.	580 15.

3.	Dans l'Antichambre verte: 3 bans de fenêtres		fl.	gr.
	12 aunes de Perse — „ — „	fl. 54.		
	9 D° de toile blanche. — „ —	9.		
	45 D° de ruban. — „ — „	4	gr 15.	
	6 livres de crin. — „ — „ —	6.		
	façon — „ — „ — „	27.		
			100.	15.
4.	25 Matelas /: au lieu de Marquises :/ pour les fe-			
	nêtres du côté du Jardin à 28 fl. — „ — „		700.	
5	Salle à manger: 48 chaises regarnies et couvertes			
	en Perse. à 3 fl. — „ —	fl. 144.		
	48 aunes de Perse à 4½ — „ — „	216.		
	48 livres de crin. — „ — „ —	48.		
	3 pièces de ruban. — „ — „	18.		
			426.	
6.	Fauteuils et chaises.			
	1. douzaine des fauteuils à ressort			
	à 54. — „ — „ — „	fl. 648.		
	pour le vernis à 5. — „ — „	60.		
	1. pièce de Perse à fleur d'or. — „ —	144.		
	120 aunes des guirlandes à 21. — „	96.		
	Garniture, fourniture et façon à 18. —	216.		
	66. aunes de toile rayée en rouge			
	& les couvertures à 3. fl. — „ —	190.		
			1354.	
	2. douzaines des chaises à 11. — „ —	264.		
	pour le vernis à 4. — „ — „ —	96.		
	1. pièce de Perse à fleur d'or. — „ —	144.		
	Sangles. Cuir, toile, clous, façon à 14. — „	336.		
	80 aunes de guirlande à 24 fl. —	64.		
	36 aunes de toile rouge & les couvertures. —	108.		
			1012.	
3.	Une Douzaine des fauteils, vernis, couverts de Perse			
	bleue et verd, façon garniture de. — „ —	1080.		

fl. 77 gr.
156.

60. aunes de toile rayée bleu pour les couvertures, la façon à 6. fl. ... 192.

1272.

Une Douzaine des chaises vernies couvertes de Perse blanc et verd, façon, garniture &c à 75. 900.

6644. 15.

368 # 16. fl. 15 gr.
150. #
518. # 16. f. 15 gr.

Le Concierge a reçu

25

Pro memoria

NB. nastempuie tenż dalszy Kwartał.

78 157

1º. Za 3. Kwartały Kwaterunk na Żołnierzy. a # 36. . . . # 108.

2º. Podatek Podymnego i Brukowe . . . . . # 39. f. 9. 20 ½

3º. Podatek na Milicią etc . . . . . # 4.

Delaty plus minus . . . . . # 3.

4. Od dwoch Kloak wyczyszczenia . . . . . # 18. ia na już wyczyszczone

5. Za 8. Sążni Bruku około piwnic z piaskiem . . . # 5. to już zrabiono

Somme # #. 177. f. 9. 20 ½

79 ~~159~~

~~Kopał~~

III

Rachunek z Wziętych od JW.go Lieversa. 1500 #.

W Warszawie u Rachunku Margrabiego. ## 150.

z Grodna y Wilna posłałem do Pałacu. — # 88 —

Dla Jmci Pana Legebartha po dwa razy posłałem. 150.

Pewnemu w Prezencie — 50.

JW. Lievers od Cięgnoł. za Meble podług Regestru. 368. zł 16-15

Doliczyłem w złocie — 700.

Summa wynosi # 1506. zł. 16. — 15.

Naddałem. ## 6. zł. 16 gr 15

Z Pęgowski

80 ~~161~~.

obligow na 10000 ##

opłata na to ##

za obligiem Kazimierza Korsaka Rotmistrza Połock. 5780

za 4. lata procentu po 8. od Sta za te 5780. ## - przychodzi 1848

za Kartą antoniego Platera Kapitału - - - - - - - 130

za więcey 20. lat procentu - - - - - - - - - 130

za Wexlami dwuma Graffa Wielhorskiego na 10000 Rubli —

a licząc po 4. Rubl za czerwony Złoty efficit - - - 2500

10388 ##

81 163

	#11	26	9
za Podymne pierwsza Rata	17	2	7 1/2
za drugą Ratę	17	2	7 1/2
za pierwszą ratę brukowe	6	6	12
za drugą	6	6	12
za Kominiarzow	25	14	"
za Kloakę	7	"	"
	79	17	9

300 75
4
300

1280
300
200
60
80
1920
80
1840

8 ~~115~~.

1798

Regestra Pana Bigonzi Dokumentow Krzywickiemu y JW Pągowskiego Erffortowi oddanych w sprawach Warszawskich

Sztuk 2 ~~№ 121~~

№ 5

83 X 67

Regestr tych Dokumentów które JWPan Borch w Woiewodztwie Belskiem na ręce Xawerego Erforta Murgrabiego Odsyłam.

1mo. Wexel Króla Pskiego na ℳ 8000 z kopiią Roborowana.
2do. Trzy Listy Krolewskie.
3tio. Dwa Wexle JWPana Borcha Woiewody z kwitacyą w Metryce Kor. na summę ℳ 9000.
4to. Wexle JWWch Wielowiejskich na 10000 Rubli.
5to. Item Cztery Wexle po 300 Rubli.
6to. Dwa Pozwy od Miasta Stary Warszawy w kopiach.
7mo. Pik całych Papierów w Intervencie z Sukcessorami Melchiora Feltkier (zamba)
8vo. Rachunki po Francuzku na Arkuszu między Panem de Segenbart a JWPanem Borchem Woiewodą.
9no. Rachunek Oryginalny między JWPanem Borchem Woiewodą a Panem Tepperem.
10mo. Rewers PPa Segenbarta na przyięcie ℳ 2000 od JWPana Borcha Woiewody z Papierów krolewskich.
11mo. Dwie karty PPa Szaniewskiego na ℳ 194 10 odsyłam. —
12do. Sumaryusz Dokumentów JWPana Dzierzbickiego z Sukcessorami JWPch Borchów zachodzący.
13tio. List PPa Segenbarta z przytączonym Rachunkiem po polsku w Sprawie z Rachonkami.
14to. Specyfikacya Papierów z Voc pisem PPa Baczynskiego.
15to. Dekret Sądow konfederackich między JWPanem Borchem a Zambrzyckiem.
16to. Kontrakt po Francuzku JWPana Borcha Woiewody z PPem Segenbartem o naięcie kamienicy.
17mo. Konwencya między Panem Zambrzyckim a mną.
18vo. Kontrakt o kamienicę między Panem Zambrzyckim a mną.
19no. Trzy zaświadczaiące Przywileie przez Ludzi przeszłego Sprawie Sukcessorów Dzierzbickiego.
20mo. Prawo na kamienicę z PPem Zambrzyckim z mocy kontraktu dla JWPana Borcha służącego.
21mo. Aprobacya tegoż JWPana Woiewodzie o kamienicę. —
22do. List do Pana Baczynskiego od JWPana Woiewody.
23tio. Dwa Listy po Francuzku JWPana Borcha gdzie wyszczególniaią Interesta dobrodzieia.
24to. Kontrakt po Francuzku między JWPanem Borchem a PPem Bulkakowem Ministrem.
25to. Rachunek tegoż po francuzku sporządzony Meblow.
26to. Odpowiedz po francuzku JWPana Sywersa Ambasadora JWPana Zambrzyckiego.
27mo. Dwa Pozwy iedenzkomisyi Tepperowskiey drugi Miasta Stary Warszawy.
28vo. Te Wszystkie Dokumenta które moia Siostra po rożnych Mieyscach pozostawywała te pozbieraiąc Odsyłam a co Oblig. JPa Kossaka na

5830 ℳ

5850 ℔ y Cztery Manifesta przez Wo Regenta Mroczkiewicza uczynione znayduię w Notach moich żem Oddał Patronowi, to iest: Nieboszczykowi Wolfersowi ktory Appellacye z Prozby moiey od Dekretów Mieyskich do Assesoryi poczynił, o ktorę się trzeba dopomniec u Żony iego albo w Archiwum Mieyskim.

Z Panem Segenbartem niemozna było przyiść do Konca bo był sam Aresztowanym y wyrabiał dla siebie Komissyą udzielną w Sądzie Mieyskim. Dnia 28go Decembris.

795o Roku z Derewni.

Jozef Bągowski.

Documenta ad Excmum Dnum Borch spectantia, quaeque remittuntur in manibus Magnifici Dni Krzewizki sub hac die 5a Junii 1798.

Infrascriptus retraxit a Dno Pękowski fasciculum Documentorum cum Elencho inibi adnexo.

A Dno Pignoszek alia documenta infrascriptus recepit absque ullo Elencho. Pleraque continebant negotium acquisitionis Palatii, et ad Processum Reaucour pertinentia.

Nonnulla tandem alia folia infrascriptus habuit a Murgravio Domus Dno Herfort.

Documenta Pękowski ab eodemmet infrascripto transmissa fuerunt ad Excmum Dnum Palatinum Borch jam sub die 11a Aprilis Anni praeteriti 1797. cum Elencho cum quo ista documenta fuerunt a Pękowski remissa, et cujus Elenci copia hic adnectitur.

Ex Documentis Pignoszek, nonnulla quae opportuna fuerunt ad Processum Reaucour ab infrapto tradita jam sunt Advocato Winterfelt, et quae pro hipotheca Palatii, ad Magistratum.

Quae vero nunc remanent in manibus infrascripti, quaeque nunc traduntur sunt sequentia.

N. 1. Assecuratio Solutionis Cancellarii Bork ad Reaucour fl 10/m fl sdq Ratq Anno 1763.
N. 2. Contractus Originalis pro acquisitione Palatii Anni 1768.
N. 3. Roboratio Contractus Resignationis
N. 4. Consensus Magistratus pro parvulis Domibus ad Skulech 1768
N. 5. Oblata Recessus Palatii a Dna Reaucour.
N. 6. Abrenunciatio a jure Illmi Dni de Reaucour.
N. 7. Intromissio Palatii
N. 8. Projectum super Palatii acquisitionem.
N. 9. Solutio facta a Dno Cancellario Bork fl 3200. fl
N. 10. Resolutio pro gratificatione a Republica decreta Dno Cancellario Borch fl. 335000.
N. 11. Decretum inter mgcos Reacour, et Successores Borch An 1785.
N. 12. Status Causae inter Borch, et Reaucour.
N. 13. Expositum ad Reggentiam super Causa Reaucour.

Recepta a D. Herfort, aut per Possam transmissa a Dno Palatino sunt sequentia

N. 14. Copia transactionis cum Swientokoski super praetensionibus Zambricki
N. 15. Informatio status Palatii quam D. Zambricki dedit Dno Borch
N. 16. Animadversiones transmissae a Dno Borch post factam transactionem.
N. 17. Epistola Dni Palatini ad Borakoski An. 1793.
N. 18. Copia Epistolae Dni Palatini ad Zambricki
N. 19. Decretum Regentiae pro solutione cujusdam Operarii
N. 20. Intimatio termini pro hipotheca Palatii
N. 21. Citatio ex Massa Tepper contra D. Borch pro solutione fl 5294.
N. 22. Copia decreti per infrascriptum extracta ex Actibus Civitatis Antiquae Varsaviae in Negotio Borakoski

1797 85 ~~171~~

Kopiia co do Słowa wypisana

Remanenta Długów i Gotowizny.

1° Podług Dekretu z Szt: Koenige, należało z Pałacu za Ślusarską robotę Złł. 1020. gr. 15. i Luity Złł. 22. gr. 12. a to przed moią Possessyą, w czym Tradycya wzięta, do póki Areszt niezaszedł od Ur: Płońskiego, godząc Tradycyą upłaciłem Złł. 399. gr. 12. Urz: Murgrabia Erfort zawarł w swych Rachunkach Złł. 100. a do moich należy, iako w Regestrze Expensy iak Złł 299. gr. 12. Zostaie więc Reszty i podaie się odtąd do zaspokoienia z Prowentów Borchowskich. Złł. — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — Złł. 643. g. 15.
Także za Process i Tradycyine Expensa, ile ugodzić będzie można. —

2° Podług Dekretu z Urz: Gomulińskim, Stolarzem i Tradycyi należało Mu Złł. 853. i Luity flor. 22. gr. 12. Urz: Murgrabia w swych rachunkach zapłacił flor. 100. Ja zapłaciłem Złł. 684. O resztę i za Process oraz Expensa Tradycyi ugodziłem na Złł. 150. Jnszym którym dałem Złł. 50. wybrawszy zatym odemnie f. 734. a od Murgrabiego f. 100. Reszty zdaie się do zapłacenia przez Urz: Erforta. — „ — „ — „ — „ — Złł. 100.

3° Millerowi Stolarzowi także podług Dekretu należało flor. 310. na te Murgrabia zapłacił flor. 100. Ja Zapłaciłem flor. 168. Reszty podaie się do zapłacenia przez Murgrabiego: do którego należy oprócz tego i Expensa Prawne ugodzie: idq. Samego Kapitału Złł. — „ — „ — „ — 42.

4° 1797 Na podany Regestr Roboty Ślusarskiey na Złł. 69. Ja Zapłaciłem flor. 18. co iest w Regestrze Expensy Sub N° 64. polecona Reszta do zapłacenia przez Murgrabiego. — „ — „ — „ — „ — „ — 51.

5° Regestr Roboty Ganeczarskiey, od Reparacyi w Stancyach JMć Pana Wolffa Doktóra Medicine do zapłacenia całkiem przez Urz: Erforta poleca się. — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — 23.

6° Krulikowskiemu za Wywóz Kloak w Korpusie i Podwórzu w Roku 1796. należy się aby Urz: Erfort z Prowentów Zapłacił fl. 20. — „ — „ 360.

7° Millerowi 2° Stolarzowi za Robotę do Szynkowni Urz: Erfort zapłaci Reszty: — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — „ — 30.

Jn Summa Pozostaie Urz: Erfortowi Zapłacić Długu. Flor: 1249. g. 15.

Vertatur

Remanent Długów Dawnieyszych

Oprócz powyższego podanego Remanentu do zapłacenia a to z Kachunków moich: Podał Urz: Erfort Murgrabia Remanenta dawnych przed moią Posessyą długów: które iuż miały bydź w przestanych Jego Kachunkach do JW: Woiewody podane. —

1°	„ Kominiarzowi Lipczyńskiemu za 2. Roki 1793. i 1794.	Złł. 972. —
2°	„ Ślósarzowi Eberlay za Reparacyą w Pałacu czynioną	„ 72. —
3°	„ Żukowskiemu za Wapna Lasztt. 4. przed Rewolucyą o co teraz Pozew wydał	„ 320. —
4°	„ Zdunowi Kuchlinowi za Piec 1. nowy Zł. 12.	„ 216. —
5°	„ Mularzowi Milewskiemu, i Studniarzowi Mysłowskiemu	„ 30. —
6°	„ Froterowi zaraz po Skończoney Rewolucyi za Miesięcy 4.	„ 144. —
7°	„ Strużowi drugiemu za Miesięcy 3. a flor. 30.	„ 90. —
	In Summa	f. 1844. —

Ten Remanent długów dawnych konnotuie się
Który Podpisuię ię 15. Aprilis Roku 1797.

Stt. Zambrzycki K.O.SS.

Remanent Pieniędzy Zostawiony przez Zemnie Urz: Erfortowi Murgrabiemu do Odebrania za Komorne od Swiąt Wielka Nocnych w Roku 1797.

1°	„ Metkie Cukiernik od Wielka Nocy do S. Jana Kwartalne Anticip:	f. 144. —
2°	„ WJP: Geneichen od Wielka Nocy do S. Jana Kwartalne Anticip:	f. 162. —
3°	„ WJP: Bajer od Wielka Nocy do S. Jana Kwartalne Anticip:	f. 153. —
4°	„ WJP: Wólff od Wielka Nocy do S. Jana Kwartalne Anticip:	f. 250. —
5°	„ Kalinowscy od Wielka Nocy do S. Jana Kwartalne Anticip:	f. 108. —
6°	„ Grewy od Wielka Nocy do S. Michała pół Roczne Anticip:	f. 324. —
7°	„ JPani Kyllowa Traktyerka od Wielka Nocy do S. Michała Anticip:	f. 270. —
8°	„ Gotowizny Pozostaie u Urz: Erforta.	f. 138. 23. —
	In Summa Remanentem Zostawionych Pieniędz: Urz: Er:	f. 1549. q. 23. —

Summaryusz Kontraktów oddanych Urę Erfortowi Murgrabiemu w Pałacu Borchowskim w R.u 1797.

1.° Kontrakt z Metlicę Cukiernikiem zawarty Dnia 25. Sierpnia Roku 1795.
2.° Kontrakt z JP. Tauberem Kupcem zawarty Dnia 27. Lutego Roku 1796.
3.° Kontrakt z Kalinowskim na Szynkownią Zawarty Dnia 20. Marca Roku 1796.
4.° Kontrakt między Delegowanemi Od zgromadzenia Greko Oryentalnego na Kaplicę. Zawarty Dnia 2.° Kwietnia Roku 1796.
5.° Kontrakt między WJP. Gensichen Ober Inspektorem Zawarty Dnia 22. Aprilis Roku 1796.
6.° Kontrakt między JP. Morino Bankierem Zawarty Dnia 2.° 7bris Roku 1796.
7.° Kontrakt między WJP. Wölffem Medicine Doktorem Zawarty Dnia 26. 7bris. Roku 1796
8.° Kontrakt między WJP. Bajerem Dyrektorem Loteryi J.K.Mci. Zawarty Dnia 15. 9bris. 1796.

Dnia 15. Aprilis 1797.

St. Zambrzycki
K.O.S.S.

Przy zawarciu Rachunków okazuie się omyłka: że Urę Erfort Murgrabia oprócz Złł. 100. Dał Koenigom Złł. 18. a Conto Ich Dekretu ale weszły między moią opłatę, więc z Superuiącey Expensy 765. Złł. i Groszy Pięciu Polskich wytrącone bydź maią: —

Druga omyłka iest, że tenże Urę Murgrabia oprócz Złł. 100. Urę Gomulińskiemu a Conto Dekretu zapłaconych dał mu Złł. 25. Jako iest w Jego rachunku Pagina 5. Te Złł. 25. w Moy rachunek nieweszły, więc ta omyłka powinna się potrącić z resztuiących Złł. 100. ugodzonych z Gomulińskim: co tenże przyznał, a tak Remanentu Gomulińskiemu zostaie do zapłacenia tylko Złł. 75. —

Dtt. ut Supra. —

S. Zambrzycki

1798

88 177

Wypis z Xiąg Grodzkich
Powiatu Brasławskiego



1798 ГОДА. ЦѢНА 30 КОПѢЕКЪ ЛИСТЪ

Roku Tysiąc Siedymset Dziewięćdziesiąt Osmego
Miesiąca Septembra Dziesiątego v. s. Dnia —

Na Roczkach Sądowych Grodzkich Jego Imperatorskiey Mości Pttu Brasławskiego w Mieście widzach Dnia Pierwszego Septembra z Przepisu Naywyższey Rządowey Zwierzchności reassumowanych sądzących się, stawaiąc osobiście u Sądu JWPan Kazimierz Konstanty Hrabia Plater Kanclerz W. X. Litt. Swiadectwo na odbieraną Summę ze Skarbu Koronnego od Zeszłych JWW. Hrabiow Borchow Kanclerzy Koronnych, w wielości Dwadzieścia Tysięcy Czerwonych Złotych JWu Ryiokurowi przekazanych, a oresztę niedopłaconey, to iest kilka tysięcy Złtch Procederem nayprzod w Grodzie Warszawskim, potym w Trybunale Koronnym przez tegoż JWo Ryiokura poszukiwaney y pretendowaney, autentycznie sporządzone, przed Nami Urzędnikami Grodzkiemi Pttu Brasł. ad mentem Konstytucyi Tysiąc Siedymset Sześćdziesiąt Czwartego R. Stałey, przyznał, y w Protokule Zapisowym przyznan własną ręką zatwierdziwszy, przez WPa Joachima Kiełpsza Komornika Pttu Zawileyskiego, do Akt Grodu podał, w następnych słowach = Niżey podpisany czynię wiadomo któremukolwiek o tym będzie należało wiedzieć tym moim Swiadectwem na fundamencie znaiomych mnie dobrze Interessow S. p. Rodzicow Żony moiey JWW. Kanclerstwa Hrabiow Borchów Małżonkow danym

Spaczatczyn. Przegnbu

nato: Iż za Życia swoiego JW. Jan Hrabia Borch Kanclerz W. Koronny destynował JW. Ryiokurowi na opłatę temuż należącey się reszty za Pałac od niego kupiony w Warszawie Summę Dwadziestu Tysięcy Czerwonych Złotych, która temuż JW. Kanclerzowi wyrokiem Seymu ze Skarbu Koronnego była wyznaczoną, a którą Summę JW. Ryiokur wybieraiąc ze Skarbu Koronnego tym samym za assygnowanie dla siebie akceptował, iakoż za Życia tegoż JW. Kanclerza nie była żadna w okoliczności tey Summy reklamacya, y kiedy nie pierwiey iak po smierci wzyż tylekroć rzeczonego JW. Kanclerza z pozostałą tegoż wdową rozpoczął był Proceder JW. Ryiokur w Grodzie nayprzod Warszawskim a potym w Trybunale, nie o więcey iak o kilka Tysięcy Złotych z wyrokow Sądowych miał tenże JW. Ryiokur do pretędowania: Jako zaś w Duchu samey prawdy to ninieysze wydaie się Zaswiadczenie, tak dla dowodu podpisem Go własnym przy Pieczęci umacniam — Datum w Daugieliszkach Tysiąc Siedymset Dziewięćdziesiąt Osmego Roku Miesiąca Augusta Piętnastego Dnia. U tego Zaswiadczenia podpis tak samego Aktora, iako też poniżey Pieczętarzow, w następnych wyrażaią się słowach = Kazimierz Konstanty Hrabia Plater K. W. X. Litt. ustnie y oczewisto proszony od JW. Kazimierza Konstantego Hrabi Platera Kanclerza W. W. X. Litt. do tego Swiadectwa na odbieraną Summę ze Skarbu Koronnego, od zeszłych JWW. Hrabiow Borchow Kanclerzych W. Koron. w wielości Dwadziescia Tysięcy Czerwonych Złtch JW. Ryiokurowi należnych, a o resztę niedopłaconey, to iest kilka tysięcy Złtch Procederem nayprzod w Grodzie Warszawskim, a potym w Trybunale Koronnym przez tegoż JW. Ryiokura poszukiwaney

Назначен Николай Каменковичъ

89 179.

poszukiwaney y pretendowaney, wydanego za Pieczętarza podpisuię się — Joachim Kiełłpsz Komornik y Adwokat Brasł. — Proszony ustnie y oczewisto za Pieczętarza od strony wyrażoney do tego Swiadectwa na rzecz we srzedzinie wypisaną prawnie podpisuię się — Wiktor Ochotnicki — ktore to Swiadectwo za przyznaniem oczewistym, y podaniem do Aktt, iest w Xięgi Grodzkie Brasławskie przyięte y wpisane — A z nich y ten wypis pod Pieczęcią Urzędową Grodzką Brasł. stronie wydan —

Jozef Bury Sk
dcia Gdzi Brasł.
Stanisław Hryniewicz
Sędzia Grodz: Brasł.

Poszliny Kopiiur 53.

Józeff Czarnocki Pisarz Grodz:
y Strażnik Bły

Correctum Wincenty Kassianowicz R. G. Brasł.

Otrakt Zaswiadczenia iako wyżey —

Czytano

a/30

90 ~~171~~ ~~181~~

1781 - 1801

Sprzedaż pałacu
w Warszawie przy ul. Miodowej
1800 r.

l'affaire avec Mr Noffon banquier
de Varsovie 1800

Pretensye Noffona opłacone

tytuł: 10.

492 III

91 183.

A. 4

Ia mieysca na podpisanie wyrażony. zeznaie niniejszym Kontraktem
Obligacyinym w Ręce Vnq. Jmpana Stefana Willanowskiego da-
nym nato: Jako Summę Czerwonych Złotych Tysiąc Pięćset prostym
Długiem przezemnie pożyczoną Temu Wierzycielowi memu lub komu przekaże
albo w lewch Prawa swego uczyni od daty dzisieyszey za Rok to iest na dzień 9my
Miesiąca Czerwca w Roku Tysiącznym Siedmsetnym Dziewięćdziesiątym pod Ręką
Egzarza Rzymskiego przyzwoitą Pieczęcią ważnym in Specie pun-
ktualnie wypłacyć y rzetelnie oddać zobowiązuię się wszelkich Exceptyi niewyraźnie
iąc zawsze dobrodzieystwa Obowiązuię się Jmi zas takowa Summa Czerwonych
Złotych Tysiąc Pięćset Mo 1500. w terminie wyznaczonym zapłacona będzie Ona
na Pałacu w Warszawie sytuowanym na Ulicy Miodowey oraz na wszelkich moich
Dobrach teraz na mnie spadłych y dawniey posiadanych, tak Prawa Ziemskiego
iako y Miejskiego, ruchomych y nieruchomych, Summach Pieniężnych, gdzie kol-
wiek mianych y mieć mogących, tak w Koronie Polskiey w Mcy. Xięstwie Litewskim
i także też w Krayach Zagranicznych zapisuię y zapewniam, tak iż gdyby Termi-
nu uchybił, wolno będzie rzeczonemu Wierzycielowi Moiemu lub wlewch Prawa
od Niego maiącemu, o tęż Summę do Sądu Kthregokolwiek w Kraiu lub Zagranicą
bądź na Komorze do Kommissyi Skarbowych Koronney y Litewskiey bądź Dobrom
Prawa Ziemskiego lub Miejskiego przyzwoitego mnie Zapozwać. A Jagdzie Zapo-
zwany będę w Kraiu Polskim Litewskim lub za Granicą nie Exypuiąc się sta-
nąć y temu Obligowi memu iako y dekretowi zadosyć uczynić obowiązuię się
Ten Obligacyiny Kontrakt w Aktach Autentycznych w dowodzie przytrzymany y na
Własną prośbę moią Ręką Podpisuię się w Warszawie Roku Tysiąc Siedmset
Osmdziesiąt Dziewiątego Miesiąca Czerwca Osmego Dnia.

Michał Hrabia S[illegible]

Actis Officij Consularis Civitatis Antiquæ Varsaviæ
Die Nona Mensis Junij Anno 1789 præsen-
Scriptum per Joannem Michaelem Borelt
Palatinum Rediens et Juratum ac Civilem
Actis modo Oblatæ Protocollatum Testor.

Michael Sumiarski Sekr. Mpp.

Officij Consulis Civitatis
Antiquæ Varsaviæ Notarius

A. B. C. G. [illegible]

III

B4

93 187



Ja niżey na podpisaniu wyrażony zeznaie niniejszym Instrumentem Obligacyinym w Kancelaryi Unc. Jmć Pana Stefana Wilhoszewskiego danym
nato: iako Summę Czterech Tysięcy Złotych Polskich prostym długiem przez
mnie przyięczoną Panu Wierzycielowi memu lub komu przekaz albo w lewach
Prawa swego ode dnia dzisieyszey za lat Dwa to iest na dzień 6my miesiąca
Czerwca Roku Tysiąc Siedmset Dziewięćdziesiąt Siedmego podług Kalendarza Rzymskiego
go przypadaiącey Złotemi polskiemi ważnymi in Specie punktualnie wyliczyć y
realnie oddać zobowiązuię się wszelkich Exceptyi nie wynayduiąc żadnego dobrodzieystwa
obowiązuiąc się. Nim zaś takowa Summa Czterech Złotych Tysięcy №1000. w termi-
nie wyznaczonym zapłacona będzie Ona na Salarium w Warszawie Stuletnym nalli-
czy miodowey oraz na wszelkie moie dobrach teraz na mnie spadłych y dawniey
posiadanych, tak Prawa Ziemskiego iako y mieyskiego realnych y nieruchomych
Summach pieniężnych gdzie kolwiek mianych y mieć mogących tak w Koronie Pol-
skiey w W.m Xięstwie Litewskim iako też w Krayach Zagranicznych zapisuię y zapi-
wuiam tak iednak gdy by ten termin ulubiony nie będzie nieuczynił Wierzycielowi
memu lub w lewach Prawa od Niego maiącemu ową Summę do Sądu którego kolwiek
w Kraiu lub Zagranicą będź na Komisyi do Komissyi Skarbowych Koronney y Litewskiey
będź dobrom Prawa Ziemskiego lub mieyskiego przeciwko temu mnie Zapozwać. A ja
gdzie Zapozwany będę w Kraiu Polskim Litewskim lub Zagranicą nie Exceptuiąc nie
stanąć y temu Obligowi memu iako y dekretowi zadosyć uczynić obowiązuię się.
Ten Obligacyiny Skrypt w aktach Autentycznych w dowodzie przytrzeć y nato wła-
sną podpisuię się Ręką. Działo się w Warszawie Roku Tysiąc Siedmset Osmdziesiąt
dziewiątego miesiąca Czerwca Osmego dnia

Michał Hrabia [redacted]

Acta Officii Consularis Civitatis Antiquae Varsaviae
Die Vndecimo Mensis Junij Anno 1789 emensa Scripta
per Joannem Michaelem Comitem Borch Palatinum
Pedzenum et Notarium ac Judem Actis mihi
Oblatis ingrossatum. Taxa bor.

Michael Surmiński Jur. Not. Mtis
Sedis Officij Consularis Civitatis An
tiquae Varsaviae Notarius

1254 z 8bris mez Wil
chelma D upon te Patti
na Rzez R H Karmelitów

15.

C. 4

95 16. 781.

6. ZŁOTYCH

Ja niżey na podpisanie wyrażony Zeznaię niżey rzeczonym Skrypt
tem Obligacyinym w Kięgach Vnęi Jmcpana Stefana Wilhoszewskiego dany
nato: Iako Summę Czerwonych Złotych Pięćset prawym Długiem przezemnie
pożyczoną Jemcu Wierzycielowi mojemu lub komu przekaże albo ktemu
Prawa Swego ustąpi od Daty niżeyszey za Lat Trzy to iest na dzień Osmy
z Miesiąca Czerwca Roku Tysiąc Siedmset Dziewięćdziesiąt Drugiego podług Kry
stiego Kalędarza przypadaiącey złotem prodobieństwie ważnym in Specie pieniędzy
alnie wyliczyć y rzetelnie oddać zobowiązuię się wszelkich Exkrypcyi nie wynaymuiąc
żadnego dobrodzieystwa Obwarowuiąc się. Ninieyszą takową Summę Czerwonych
Złotych Pięćset Nro 500. w terminie wyżey wyrażonym zapłacona będzie Mnę na Ka
Pana w Warszawie Sytuowanym na Ulicy Miodowey oraz na wszelkich moią
Dobrach teraz na mnie Spadłych y dawniey prosiadanych, tak Prawa ziemskie
go iako y Miejskiego ruchomych y nieruchomych Summach Pieniężnych gdzie
kolwiek zostaiących y mieć mogących tak w Koronie Polskiey w Xięstwie Lit
uaho też w Krayach Zagranicznych zapisuię y zapewniam, tak iednak tem
mnie uchybić wolno będzie niezależnie Wierzycielowi memu lub w Jego
Prawa od Niego Maiącemu o tęż Summę do Sądu Kteregokolwiek w Kra
lub Zagranicę będzie na Mnie do Kommissyi Skarbowych Koronney y Litew
będzie Dobrom Prawa ziemskiego lub Miejskiego przynależytego mnie Zapozwu
a ia gdzie Zapozwany będę w Krayu Polskim Litewskim lub Zagranicą nie Ex
puięc się stanę y temu Obligowi memu iako y dobrodziei zadnych nie obo
wiązuię się. Ten Obligacyiny Skrypt w Aktach Autentycznych roborowac przynależ
y nato własną podpisuię się ręką działo się w Warszawie Roku Tysiąc Siedm
Osmnaście dziewiątego Miesiąca Czerwca Osmego Dnia
Michał [illegible]

Actis Officij Consularis Civitatis Antiquae Varsaviae
Die Nona Mensis Junij Ao 1709 Jonesen S
Scriptum per Jm Borch Palatinum Pos
Zonem est roboratum ac Sigillo Actis modo
Oblatae impressum. Testor.

Michael Siemiarski Secr Mtt
Scribae Officij Consularis Civitatis
Sigillo Praesidi Notarius

97 ~~195~~

Praes. d. 3 Febr. 1800.
Nro

Von Gottes Gnaden Friedrich Wilhelm König von Preußen etc.
Unsere gnädigen Gruß und geneigten Willen zuvor Hochgebohr-
ner besonders Lieber Getreuer. Wir befehlen Euch hierdurch
die nach abschriftlich anliegender Rechnung aus Eurem Pro-
zesse wider den Banquier Nofok zur Regierungs-Sa-
larien-Casse schuldige Kosten mit 41 rthlr 22 gr 3 ₰ binnen
8 Tagen in grobem Courant-Gelde an den Regierungs-Sa-
larien Cassen-Rendanten Zeibe gegen dessen und des
Controlleur Bollinger Quittung zu bezahlen, widrigenfalls
die Beitreibung verfügt werden wird. Sind Euch mit Gna-
den, und geneigten Willen wohlbeigethan.

Gegeben Warschau den 24ten Decbr: 1799.

Königliche Südpreußische Regierung

Hoyoll

An
Den Grafen von Borcke
alhier

Nro: 1607.

Jicchke

1607.

Dem Hochgebohrnen Besonders Lieben Getreuen
dem Grafen von Berchs

41 ℛ 22 ggr 3 ₰ sind binnen zu händen des Justiz Commis;
8 Tagen zu bezahlen Marius von Winterfeld
hieselbst

No: 872.

Copia

Kurtze Rechnung

Zu Lasten der Banquier Nosek

&

Gunst Dorota Schaar

D: 32.	Aug	1798.	pro diversione		1 Rtl. 12 Gr.	
B. 3212	Juz.	-	Calatia an Brk		5 " 6	Bds
3215	—		Do — Rk		1 — 15	—
1691.	Sept.		Copia Der Parlei		8	—
1288.	Dem		Calatia an Wilkoqewski		1 — 20	6
1289	—		Do — Brk		1 — 15	—
1290	—		Do — Lelz		1 — 15	—
1294	—		Do — Wenkofsky		1 — 18	—
129 71.	Febr.	1799.	Int. el Sent		15	—
—	—		Dangek		14	—
			Mantin		12	—
B 1866	—		Copia Sent an Rplo:		1 — 2	
1867.	—		Copia Sent Dant		1 — 6	—
B. 62.	März		Pabs. Sent el Nyk		2 — 6	—
B 1027	—		Copia Decreti Jun Kuchajen		12	—
329.	Apriz		Copia. Jun Winkofsky		8	—
2754	May		Recn. an Rk		1 — 19	—
404	Aug	1799.	Copia. Jun Kuchajen		2 — 2	—
534	Juiy		Calatia an Dorota		1 — 15	—
535	—		do Nosek		1 — 20	—
B 545	Aug		Recept an Justiz Mayk		1 — 17	—
546	—		Do .. Brk		1 — 17	—
547.	—		Notif an Rk		1 — 10	—
H. 206	Octo		Copia Jun Restaurat		8	—
			Jantieme	10 — 33		10
				Sa..	50 Rtl.	6 Gr.
			Summa Jun an Rk. nuzzlichen Antheil		a 10	—
				Rtl.	40 Rtl.	6 Gr.
N. 272.	Dito.	1799.	Casse quota		1 — 16	08
				Summa	41 Rtl.	22 Gr. 8 Bds

Warschau d 2. Octo. 1799

Kön. Preuß. Kriegs. Salarien Casse

Borne

2909.

100 201.

d. 14. August 1800

Da ~~der Herr~~ Ew. Gnadenbehrenen in der Rechts Sache des Kaufmann Nofak wieder dieselben aus 3ten Instanz

die in beyliegender Rechnung aufgeführte Gebühren mit 67. Rthlr. — gGr. 11. Den. zur Regirungs-Salarien-Casse restiren; so verpflichtet mich mein Amt als Controlleur der Casse Ew. Gnadenbehr. zu ersuchen, diese Gebühren in Cassen-mäßiger Münzsorte binnen acht Tagen an den Rendanten Zeihe gegen dessen und meine Quittung zu bezahlen, und Postfrey einzusenden, auch zugleich die beyliegende Rechnung mitzuschicken, damit unter derselben quittirt werden könne. Geschiehet die Berichtigung dieser Gebühren nicht binnen acht Tagen; so werden solche durch den dazu angestellten Executorem ohne weitere Nachsicht mittelst Execution eingezogen werden.

Warschau den 13. August 1800

Bollinger

Controlleur.

Gdy JMci. Pan

w przyłączonym Rachunku wytchnięte należytośći Tal: sr: po: denar: do Kassy Solaryiney Regencyi winien pozostał, więc obowiązany iestem z mego Urzędu iako Kontrollier Kassy upraszać o tęż należytość, aby w Gatunkach Pieniędzy Kassowych w przeciągu Osmiu dni Rendantowi za iego i moim Kwitem Zapłacone i Franco przez Pocztę odesłane zostały, wraz z ninieyszym przyłączonym Rachunkiem aby pod nim Zakwitować można. Ieżeliby ta należytość w przeciągu Osmiu dni zapłacona niebyła, tedy takowa przez wyznaczonych do tego Exekutorow bez dalszego względu wyexekwowaną będzie.

w Warszawie dnia

Sieben und Sechszig Thaler — 11 gr sind dato bezahlt worden, worüber hiermit quittirt wird. Warschau den 18ten August 1800

Königl. Südpreuß. Regierungs Salarien Casse

Zeihe Bollinger

P. 28. N. 343. pag: 414. No: 343.

odebral d. 14. August 1800
v. dni 8 do z.

2643.
G.

An
Sir Heinrich Gräflich Michael von
Bork'sche Erben
Hochgeboren

67. rtr. m. 11 d.
Kosten

hierselbst
zu Händen Herrn
Just. Camill. v. Winter-
feldt Hochwohlgeboren

10. d. 11 ... 6 ... Minorenn ... v. Bork Rest.

N.V. fol: 5341.

101 203.

Kosten Rechnung.

Pro Mandat an den Kläger	1 rtr	21 gr	
" Schreiben an die Tribunal Commission	1	18	6.
" Bericht nach Hofe	5.	5.	
" do.	2.	5.	
an Urtheil und Remissions Gebühren nach Berlin incl: fr. Porto und 6 Quittung	49.	7.	
Porto	4.		
Cassen Quote	2	16	5.
Summa	67 rtr		11

Warschau den 13. August 1800.
Königl. Regierungs Salarien Cass
Vatiche.
2643. Thlr.

Kopija

1798 ГОДА
ПЯТДЕС: КОПѢЕ.
ЛИСТЪ

My niżey podpisani zeznajemy tym naszym in duplo wydanym za iden tylko Ważnym documentem: iż odebraliśmy od Wlana Hoffera Szewtnowskiego y jmć Pana Jana Antoniego Hoffera Summę Talarow Bitych 15724 pr: mowią Piętnaście Tysięcy Siedmset dwadzieścia y cztery Talarow Pruskich w gotowiźnie, y obowiązujemy się rzeczoną Summę zapomnianym oznaymieniem ośmiotygodniowym zapłacić temu, ktoby niniejsze nasze dwa Documenta posiadał będzie. A iż do zapłacenia powyższey Summy obowiązujemy się, bonifikować powinszą po dwa y pół od sta na koc, y tak za zymowizny iak y kapitałow nie zawadzenia zapłacić - w Warszawie d 22 Sierpnia 1800 -

Ja Fideiussor translati, Coll. Secret. Matusthecitz, Jud. Civit. Rigens. Interpres Polonus Juratus mp.

Wir Endes unterschriebene bekennen Vor Gegenwärtiges in Duplo ausgefertigt, über zwey für ein gültiges Document, daß wir von Herrn Stefan von Szczotkowski zur Johann Ant: Hoffers als Summa von 15724 Pr. Ct. Payn Einhundert Fünfzehn Tausend Sieben Hundert vier und zwanzig Preuß. Courant baar empfangen haben, und verbinden uns diese Summe mit einer achttägigen von acht Wochen zu Sechzig zu bezahlen, wahrer diesen Documente in Händen haben wird. Und diese Verbindung, wenn nicht erfolgt zu bezahlen wir, pro Capital mit zwey vom Hundert pro Cento pr Annum zu vergüten mit diese Summe gänzlich mit dem Capital prompt zu bezahlen. Warschau den 22 August 1800.

Brockmann & Schlee.

Ich endes Unterschriebener bescheinige vorstehende Abschrift mit dem mir von der Frau Joachim Hoffer Coll. vorgelegten Original-Document in allen Punkten Wort, und Sinn gemäß treu übersetzt zu haben, und bezeuge solches mit meiner Unterschrift und meinem gewöhnlichen Amts-Siegel. Riga den 18. Sept. 1801.

Friedrich Ferdinand Hoeve
Interp. Civit. Rigens. Dor.
& Notar. Publicus

23. VIII. 1800

105 104 211.

Zeznaie ninieyszym kwitem moim, że WJM. Pan Antoni Nofok Bankier Warszawski zaskutecznił Punkta niżey wyrażoney konwencyi między nami nawzaiem July 4. dnia zaszłey a 5go bieżącego Roku zeznaney a mianowicie.

1mo

Pretensye JWW Oborskiego y Cholewskiego tudzież JPP. Borakowskiego y Hampla pierwszych za Obligami a ostatniego za Reparacyą Pałacu do JW Michała Hrabi Borcha reguluiące się, wyżey wymieniony JP. Nofok na Skutek konwencyi opłacił, Obligi zwrocił y kwietacye z takowych pretensyi do Rąk moich oddał.

2do

Pretensya Sukcessorow zeszłego JWo Riancoura o nie dopłaty Summy za Pałac przez zeszłego JWo Kanclerza Borcha a do JW. Michała Hrabi Borcha Exwojewody Bełzkiego zastosowaną zupełnie ukończył, a

pła

a płacił y kwit z Strony tychże Sukcessorow uzyskawszy spolnie z Dokumentami do tey Pretensyi należącemi mnie oddał.

3tio

Z Pretensyi swoiey za trzema Obligami o Summe # 3000 zaległemi procentami y z całego procedera zakwitował, obligi y Dekreta do Rąk moich oddał.

Zatedy Jmć Pan Nofok wyżey wyrażone Punkta Konwencyi dopełnił y że JW. Michał Hrabia Borch żadney o tych Punktow do niego nie ma Pretensyi tym moim Kwitem zaświadczam.

Działo się w Warszawie dnia 23. Augusta 1800 Roku.

Stefan Szczotkowski JW. Michała Hrabi Borcha Plenipotent.

L. S.

Daß der mir dem Notario Publico bekannte Dispositions fähige Stefan Szczotkowski vorstehendes Quitungs Instrument d. d. Warschau den 23ten August 1800 mir und denen ~~Notari~~ Instruments Zeugen praesentirt und persönlich declarirt hat

wie er vorstehendes Quitungs Instrument

106 105 213.

ment wissentlich u. wohlbedächtig
ausgestellt den Inhalt in allen Punk-
ten u. Clausuln genehmige, auch seine
Namens Unterschrift u. Pettschaft
pure et simpliciter recognosciren
solches habe ich cum testibus auf den Grund
des dato in deutscher Sprache, die der Aus-
steller spricht, schreibt u. versteht, auf-
genommenen Notariats Protocolls in
fidem publicam attestiren wollen.

Warschau den 23ten August 1800.

Friedrich Kosiorowski
Königl: Preuß: Ober Accise u. Zoll Rath
als Notarius Publicus im Departement
einer königl: hochlöbl: Regierung
zu Warschau.

Wilhelm Ferdinand Lehmann Directions Registrator als Notariats-
Zeuge

Friedrich v. Noatt als Instrumentszeuge

Daß vorstehende Abschrifft mit dem

mir

vorgelegten original Van Wort zu
Wort gleichlautend; solches habe
ich praevia collatione in fidem
publicam attestiren wollen.
Warschau den 25ten August 1800.



Friedrich Koscorowski
Königl. frankl. Ober accise
und Zoll Rath; als No-
tarius Publicus im Depar-
tement einer Königl. hochlöbl.
Regierung zu Warschau.

11
103 106 215.

Zeznaie ninieyszym kwitem moim, że
WJmPan Jan Antoni Nofok Ban=
kier Warszawski zaskutecznił
Punkta niżey wyrażoney Konwencyi mię=
dzy nami nawzaiem July 4. dnia zaszłey
a 5go bieżącego Roku Zeznaney y
mianowicie

1mo

Pretensye JWW. Oborskiego y Cho=
lewskiego tudzież JPP. Borakowskie=
go y Hampla pierwszych za obligami
a ostatniego za Reparacyą Pałacu do
JW. Michała Hrabi Borcha reguluiące
się, wyżey wymieniony JP. Nofok
na Skutek konwencyi opłacił, obli=
gi zwrócił, y kwietacye z takowych
pretensyi do Rąk moich oddał.

2do

Pretensya Sukcessorow zeszłego

JWo

JW. Zeaucour o nie dopłaty Summy za Pałac przez zeszłego JW. Kanclerza Borcha a do JW. Michała Hrabi Borcha Exl. Woiewody Bełzkiego zastosowaną zupełnie ukończył, opłacił y kwit z Strony tychże Sukcessorow uzyskawszy spolnie z Dokumentami do tey Pretensyi należącemi mnie oddał.

3tio

Z Pretensyi swoiey za trzema obligami o Summe # 3000 zaległemi Procentami y z całego Procederu zakwitował, obligi y Dekreta do Rąk moich oddał —

Że tedy JmćPan Nosok wyżey wyrażone Punkta Konwencyi dopełnił y że JW. Michał Hrabia Borch żadney o tych Punktow do niego niema pretensyi tym moim Kwitem

za

~~Kwitem~~ Zaswiadczam. Działo się w Warszawie dnia 23go Augusta 1800 Roku

Stefan Szczotkowski JW Michała Hrabi Borcka Plenipotent

Daß der mir dem Notario Publico bekannte dispositions fähige Stefan Szczotkowski vorstehendes Quitungs Instrument d. d. Warschau d. 23. August 1800 mir und denen Instrumentis Zeugen praesentirt und persönlich declarirt hat.

wie er vorstehendes Quitungs Instrument wissentlich und wohlbedächtig ausgestellt, den Inhalt in allen Punkten und Clausuln genehmige, auch seine Namens Unterschrift und Pathschaft pure et simpliciter recognoscire

solches habe ich cum testibus auf den Grund des dato in deutscher Sprache, die der Aussteller spricht, schreibt, und versteht aufgenommenen Notariats Protocolls in fidem publicam attestiren wollen. Warschau d. 23. August 1800.

Friedrich Koszorowski Königl: Preuß: Ober Hof. Zollstoff. als Notarius Publicus im Departement Einer Königl: hochlöbl: Regierung zu Warschau.

Wilhelm Ferdinand Lehmann Direction Registrator als Notariatszeuge

Friedrich v Noak als Instrumentszeuge.

Daß Vorstehende

Abschrifft mit dem mir vorgelegten Original
von Wort zu Wort gleichlautend.
Solches habe ich praemia collatione in fidem
publicam attestiren wollen. Warschau
den 25ten August 1800.



Friedrich Koszorowski
Königl. Preuß. Oberaufseher und
Zoll Rath, als Notarius
Publicus im Departement
Einer Königl. Hochlöbl. Regierung

109 ~~108~~ ~~119~~

SECHS G. GROSCHEN

Das in der Haupt und Residenz Stadt Warschau
sub No. 492.

an der Methstraße auf erblichem Grunde belegene Grundstück nebst Zubehör

besizzen

der Gastwirth Louis Nesti und seine Ehefrau Henrietta geborne Thomson,

welche dieses Grundstück, vermöge des mit dem Bevollmächtigten der vorigen Besizzern Reichsgraf Michael und Eleonora von Borchschen Eheleute, Stephan von Szczotkowski unterm 13. August 1800. geschlossenen, und den 3. September 1800. confirmirten Kauf Contracts, für 18,000. rthl. Achtzehntausend Thaler preuß. Courant erkauft. Titulus possessionis ist demnächst auf dieselben, vermöge Decrets vom 28. Februar 1801. für berichtigt angenommen.

Darauf sind eingetragen.

I. Onera perpetua und Einschränkungen des Eigenthums oder der Disposition.

No: 1. das jenige Recht, welches sich Besizzern Reichsgraf Michael und Eleonora v. Borchsche Eheleute für das mit diesem Grundstück grenzende sub No: 586. B. der langen Gasse belegene Grundstück, dahin vorbehalten haben:

daß die jedesmahlige Besizzer des letztern

Grund

Grundstücks das ihm nöthige Brenn und Bauholtz über den Hof des hab No: 492. belegen, zu fahren berechtigt, und die Besitzer dieses, die, von der zwischen diesem Grundstücke befindlichen Thüre, bei sich habende Schlüssel jedesmal herzugeben verpflichtet, wird hier auf den Grund des zwischen den Reichsgrafen Michael und Eleonora von Borchsche und den Gastwirth Louis und Henrietta Nestischen Eheleuten, unterm 13. August 1800. gerichtlich geschlossenen Kauf Contracts tenore decreti vom 28. Februar 1801. für das Grundstück 586. B. intabulirt.

II. Gerichtlich versicherte Schulden und andere Real Verbindlichkeiten

No: 1. ist gelöscht.
No: 2. ist gelöscht.

9000. rthlr — No: 3. Neuntausend Thaler preuß. Courant nach dem Münzfuß von 1764. a 5. procent Zinsen welche die Besitzer Louis und Henrietta Nestische Eheleute, vermöge gerichtlicher Schuldverschreibung vom 25. August 1800. in folgenden Terminen als

de 24.ten Juny 1803. —— 2250. rthlr
de 24.ten Juny 1804. —— 2250. rthlr
de 24. Juny 1805. —— 2250. rthlr
de 24. Juny 1806. —— 2250. rthlr.

zu

zu zahlen sich verbindlich gemacht, sind hier für ihren Creditorem Justiz Rath Johann Anton Nosick tenore decreti vom 28. Februar 1801. intabulirt.

3000. rthl — No: 4. Dreytausend Thaler preuß. Courant nach dem Müntzfuße von 1764. welche die Besitzern Louis und Henrietta Nestische Eheleute, von dem Grafen Cazimir von Rzewuski vermöge der coram Notario et testibus ausgestellten Obligation vom 17. September 1800. a 5. pro Cent, den 1ten Januar jeden Jahres zu zahlenden Zinsen und mit der Bedingung: das Capital den 1. Januar 1803. zurück zu zahlen, angeliehen erhalten und hier tenore decreti vom 28. Februar 1801. intabulirt.

Außer vorstehenden Posten ist auf das an der Mathgasse sub No: 492. belegene Palais nebst Zubehör in dem Hypothequen Buche nichts eingetragen und wird übrigens der gegenwärtige Hypothequen Schein dem Stadt Justiz Rath Küsel in vim recognitionis, wegen der für das von ihm in der langen Gasse sub No: 586. B. erkaufte und auf obgedachtes Grundstück, ex Contractu de Confirmato den 3. Septbr 1800. sub Rubrica II. no: 1. intabulirten Servitus viae hierdurch ertheilet.

Der

Urkundlich unter Unserm größern Insiegel und der [illegible] Unterschrift.
Gegeben [illegible] 28. Februar 1801.

111

Zum Justiz Magis. und Residenz Stadt [illegible] und Räthe.

Golze

[illegible] Preuß. Haupt Verordnete Director

Jensch.

[illegible]

T. und Siegel	1 rt 2 gr
Heftseide	2.
pro intabl. der Servit:	12.
Stempel	6.
[illegible]	4.
[illegible]	3.
pro Archiv	8.

Hypothequen Schein in vim recogn.

Für den Stadt Justiz Rath Küsel als Eigenthümer des in der langen Straße sub No: 586. B. belegenen Grundstücks, wegen der für gedachtes Grundstück, auf das in der Meth Straße sub No: 492. belegene Palais nebst Zubehör, eingetragenen Servitus ville.

No: 799.

Masne

2. Duplicat

praes: den 15 Octobr 1800

Kanzley

112 110 223.

Im Jahr Justiz Magistrat der Königlichen Haupt

Stadt Warschau vor Uns Director und Räthe
erschienen und Uns zu wissen gethan, dass zwischen
dem Herrn Stephan v Szczotnowski als Special
Bevollmächtigten des Grafen v Borch Herrn Ehemann
mit einem und Herrn Ludwig Nesti Herrn Ehemann
mit dem andern Theil unterm 13ten August 1800
vor Unserm Deputirten Herrn Justiz Rath Jensch
und Protocollführer Neumann nachstehender resp: Verkaufs
und Pacht Contract über das Ihnen mit Recht
sub No 492 gelegene Haus gerichtlich geschlossen und
verlautbahret worden.

Actum Warschau den
13ten August 1800
vor Ihro Hochedelgeb
Herrn Justiz Rath Rus-
sel.

Działo się w Warszawie dnia 13go
Sierpnia Roku 1800 w Pomieszkaniu
JW Konsyliarza Sprawiedliwości
Russell.

Als Terminus vom 17ten Julius c: Podług Dekretu w Dniu 17 Lipca Roku bieżącego na 24ten Julius c: Tamtejszego zaszłego Termin do Roku Kontraktu Verlautbarung und Publication Kupna i Przedaży o Dom pod No 492 Contract in Justiz Stoiący iuż na Dniu 24 Lipca Roku bieżącego byt wyznaczony, ten iednak Termin na Żądanie Stron aż do dnia dzisiejszego Interessenten bis auf Heutigen Tag verlängert und die Abhaltung des Termini zur Verlautbarung Odbycie tego Terminu w Pomieszkaniu JW Konsyliarza Sprawiedliwości Russell ist verlegt.

Vor Uns erschienen Deputirte Nizey podpisani Deputowani udali się
hieher, haben sich hierher begeben wie tu to miysce i

1, Herr Justiz Rath Russel
2, Herr Stephan v Szczotnow-
ski und
3, Herr Gottfried Louis Nesti
und Herr Ehefrau
Henriette geb: Thomson
persönlich
eingefunden.

1, Samego JW Konsyliarza Sprawie-
dliwości Russell.
2, WJW Stefana Szczotnowskiego i
3, Obergera JW Ludwika Nesti i Mał-
żonkę Jego Henriettę z Thomsonow
osobiście przytomnych znaleźli.

Welche Comparenten exclusive

Wszyscy ci Stawaiący przez WJ Pana

Stefana

Sub 2, [illegible] Jana Stefana Szczotnowskiego pod № 2 wyra-
Stephan v Szczotnowski [illegible] zonego za niżey Podpisanym [illegible] do Ze-
scriptis [illegible] Certifikat [illegible] [illegible]-
kich [illegible] [illegible] [illegible]

§1.

Es verkauft nemlich der Herr Stephan v. Szczotkowski als gerichtlicher Special Mandatarius der Graf Michael v. Borchschen Eheleute, das diesen, eigenthümlich gehörige, auf erblichen Grunde an der Moth Straße sub No. 492 belegene Palais mit beiden Seitenflügeln, dem Seitengebäude, dem, hinter dem Palais befindlichen Lustgarten mit dem Salon, fünf massiven Stallungen und neun eben solchen Wagen Remisen mit sämtlichen, im Palais und den Seitengebäuden befindlichen Mobilien, wie diese stehen und liegen, und in den Gränzen wie das Grundstück bisher besessen ist, denen Ludwig Nestischen Eheleuten dergestalt und also, daß letztere von gegenwärtig ab, als alleinige Eigenthümer dieser bemerkten Gegenstände angesehen werden sollen.

§1.

W. Pan Stefan Szczotkowski jako sądownie postanowiony specyalny Plenipotent JWW. Michała i Eleonory Hrabiów Borchow Małż. przedaie Pałac do Pryncypałow Jego Prawem Własności należący na Gruncie dziedzicznym przy Ulicy Miodowey pod Nr. 492 położony z obiema pobocznemi Skrzydłami iego, Ogrodem Spacierowym w tyle tegoż Pałacu położonym wraz z Altaną tamże będącą z Pięcioma murowanemi Stayniami i Dziewięcioma takiemiż Wozowniami oraz z wszelkiemi tak w Pałacu jako i pobocznych Budowkach znayduiącemi się Ruchomościami tak jak stoią y leżą i w tych Granicach jak Dom ten do tych czas był posiadany Jchm. P.P. Ludwikowi i Henryecie Nestym Małżonkom a to w ten sposob = że ciż Nestowie Małż. od tego momentu począwszy za iedynych Właścicielow rzeczonych Części Domu powyższego poczytywani bydź maią.

§2.

Es sind jedoch von diesem Verkauf ausdrücklich folgende Pertinenz Stücke des Palais, welche bisher mit demselben zugleich besessen worden, ausgeschlossen nemlich = das nach der langen Straße zu belegene Reinhaus zwey Stock hoch, eine gemauerte, neben diesem Gebäude befindliche Officine, ein Wagenschuppen, eine gemauerte Officine hinter diesem Hause, ein gemauerter Pferde Stall mit zwey Ruben und den hinter dem Hause gelegenen Garten, als welche nach ferner den Graf Michael v. Borchschen Eheleuten eigenthümlich verbleiben, wobey beyderseits Contra-

henten

§2.

Od takowey Sprzedaży iednak wyraźnie się następuiące Części które do Pałacu należały i dotąd razem z Pałacem posiadane były wyłączaią to iest = Kamienica, przy Ulicy Długiey położona na dwa Piętra wysoka, tudzież Officyna Murowana przy teyże Kamienicy obok będąca Wozownia, niemniey Officyna murowana za tąż Kamienicę będąca, Staynia murowana z dwoma Izbami i Ogrod za tymże Domem położony, które to Części ieszcze nadal Własnością JW. W. Michała i Eleonory Hrabiów Borchow Małż. pozostaią — Przyczym obie strony kontraktuiące wyraźnie oświadczaią że Granica pomiędzy tą Częścią Domu, która H.P. Nestym Małż.

prze

Contrahenten [illegible] przedana została a tą czesią wtora [illegible] ieszcze nad Własnością [illegible] Michała [illegible] i Eleonory Herbiow Borchow Matt [illegible] Ludwig Nestl [illegible] pozostaie przez poprzeczny Partheu [illegible] Galeuzin zapisanie [illegible] ptory iuż odawney czych Lectach [illegible] Lastl [illegible] [illegible], [illegible] zalozony został iest oznaczona że [illegible] Graf Michael v Borch [illegible] [illegible] [illegible]

§4

Der Käufer tritt in die Mandatarius W. P. Kenipotent JHW. Przedaiących
Rechte und Pflichten des obowiązuie się na tych miast Ur. Tomasza
Herrn Thomas v. Borawskowski in Borawskowskiego w Summie Kapitalney
Kapitals Gulden 3072 Talery pryze Trzy Tysiące Siedm'
3072 alias Sieben Drey Tausend dziesiąt i Dwa Talery czyli Tysiąca
Zwey und Siebenzig Thaler oder Ein Dwudziestu i czterech Czerw: Złotych w
Tausend Vier und Zwanzig Ducaten Złocie ritera na rzecz tegoż iest zaśtabu-
in Gold zu bezahlen lowana zaspokoić i o Zezwolenie tego na
und die Verschreibung will wymowienie czyli extabulacya tego Ktuy-
gung binnen 3 Tagen in wypowiedzeniu Dni trzech, postarać się
sorgen.

§5

Die Natural Abgaben und Beym Oddanie w Possessya oczeć sprzedanych
verschiedene Theils des gemei Domu rzeczonego, naturalne iuż pomino
nen Stuks ist bereits zum Se- Sądu nastąpiło na czym obie Strony
paridirt beyden Theilen zu- przestaią a W. P. Kenipotent JHW Przeda-
sammen Inhalt Vergleichs nach jących obowiązuie się nadto ieszcze JPP
Mandatarius die Urkunden, die Kupuiącym wszelkie Documenta do Do-
den Stuck betreffen, so viel mu tego należące tudzież Kwity zapła-
Documente, so viel die Quittungen conych Podatkow aż do Sto Jana Chr-
über die bis Johanni c: currente bieżącego ieszcze do Skarb oddać.
den Abgaben annoch zu-
zubezahlen

§6

Die Revenuen von dem gemei- Prowenta z Domu tego od Święta Sto
nen Stuck zieht Käufer von Jana Chr: tego poczawszy iuż do W. P.
Johanni c: ab und zu genießen Kupuiących należą gdzie przeciwnie oney-
Hingegen hat derselbe dagegen że obowiązany za Prowizyą od Summy
den 9000 alias Neun Johanni c: ab 9000 Talerow pozostałych od Święta
Tausend Thaler zu verzinsen Sto Jana Domu bieżącego poczawszy
und zu bezahlen, zu gleicher tudzież i wszelkie publiczne podatki
Zeit hat derselbe auch die od tegoż czasu opłacać, a ponieważ
Gefälle und Beschwerden Własnictwo Domu tego iuż całkowicie
zu übernehmen, wie auch na osoby W. P. Kupuiących przeszło po-
alle mit Beschwerden und to też i oni od Dnia dzisieyszego począ-
Gefälle gegen Jedermann wszy wszelkie do tego Domu przywiązane
zu übernehmen. niebezpieczne przypadki przeymuią.

§7.

Der Eingang Theil des gemei- §7.
nen Stuks welcher an der Brau- Gdy część ta Domu rzeczonego która
Casse nicht gehört bleibt auch ieszcze przy Własnictwie JHW Przeda-
ferner wie bisher im Besitz cych pozostała i wchodzey się teraz
der Carten Fabrique und Fabryka Kart znayduie, przyzwoitego
kann der Eingang da Wiazdu od Ulicy Stuyey niema, i ta
selbst nicht anders als durch tego, bez Wiazdu i Wyiazdu z tyłu
Hof und durch das Haus nur durch Dwor ze Ratuszu teraz sprzeda-

Aus und Einfahrt von hin-
ten durch den Hof des jetzt
verkauften Palais nicht leicht
bestehen kann, so ver-
statten die Käufer den
Verkäufern das
Recht der Durchfahrt von
der Meth Straße her, durch
den Hof des Palais nach dem
Hinterhofe des an der lan-
gen Straße belegenen Hau-
ses, jedoch bloß um das
nöthige Brennholtz nach dem
Hause an der langen Straße
und Bau Holtz in sofern
es zu einem vorzunehmenden Bau nöthig
seyn sollte, hiezu transporti-
ren, dergestalt, daß
die Käufer in diesen
Fällen die in ihrer Ge-
wahrsam verbleibende
Schlüssel zu dem die Comu-
nication formirenden Thor
weg hergeben, und die-
ses öffnen zu lassen
verbunden sind, auch
consentiren sie ausdrück-
lich darin, daß dieses
den Verkäufern und
deren Nachfolgern hiedurch
erteilte Recht, in dem Hy-
pothequen Buch gehörigen Orts
eingetragen werden könne.

§ 8.

Da dieser Contract in Pausch
und Bogen, ohne Anschlag
abgeschlossen worden, so
sind Verkäufern zu kei-
ner Gewährleistung in
Hinsicht des Ertrages
des verkauften Teils
des Grundstücks verpflich-
tet, wogegen sie aber
den Käufern in Ab-
sicht aller übrigen un-
bekannten Real Ansprüche
jeder Art mit ihrem
sämtlichen Mo u. Immobiliar
Vermögen die Gewähr leisten.

§ 9.

Die Kosten für die Ver-
lautbarung des Contracts
für die Umschreibung

des

sprzedanego, tak łatwo obstać niemoże
tedy pozwalaią JPP. Kupuiący JWW.
Przedaiącym Prawo Przeiazdu z Ulicy Miodo-
wey przez Podworze Pałacowe aż na Po-
dworze tylne Domu przy Ulicy Długiey po-
łożonego, iednak tylko tym końcem
iżby tam można Drzewo do opału
należne i do Domu przy Ulicy Dłu-
giey położonego potrzebne, tudzież Drzewo
do Budowki, ieżeliby do Budowy jakiey
rozpocząć się mianey potrzebne było
przetransportować a to w tym spo-
sobie że JPP. Kupuiący obowiązani są
w tych przypadkach, klucze przy nich
będące do Bramy takową Kommu-
nikacyą formuiącey wydać i Bramę
takową otworzyć kazać; zezwalaią
także JPP. Kupuiący wyraźnie i na
to: iżby to JWW. Przedaiącym i ich
Następcom ninieyszym aktem udzie-
lone Prawo w Xiędze Hypothekalney
w przyzwoitym mieyscu zapisane zo-
stało.

§ 8.

Gdy Kontrakt ninieyszy ogulnie bez Spo-
rządzenie wprzod Anszlagu zawarty został
tedy JWW. Przedaiący do żadney Ewikcyi względem
Dochodow zrzeczoney Części Domu sprzedanego
nie są obowiązani przeciwnie zaś ciż
JWW. Przedaiący JPP. Kupuiącym
względem wszelkich nieznajomych re-
alnych Pretensyi każdego Gatunku
całym swym ruchomym i nierucho-
mym Maiątkiem Ewikcyą zapisuią.

§ 9.

Koszta za zeznanie tego Kontraktu
za zapisanie tytułu Possessyi na
rzecz Kupuiących i za Extradycyą

Za

des Tituli possessionis auf die Käufer und für die Extradition des auszufertigenden Hypothequen Scheins für dieselben übernehmen beyderseits Contrahenten zur Hälfte zu berichtigen und überdem versichert Verkäufer noch den Hypothequen Fonds Beytrag bezahlt zu haben.

Beyderseits Contrahenten erklären: daß vorstehender Contract ganz ihrer wahren Willensmeynung gemäß niedergeschrieben worden und insbesondere bewilliget es der Mandatarius der Verkäufer hiedurch ausdrücklich, daß auf den Grund desselben Titulus Possessionis für die Käufer umgeschrieben werde.

Beide Teile bitten um gerichtliche Confirmation und zweyfache Ausfertigung desselben und begeben sich zu dem Ende aller und jeder Einwendungen, sie mögen Namen haben wie sie wollen, insbesondere der, der Verletzung über oder unter der Hälfte der anders vorschriebenen als verabredeten Sache, der Ueberredung und des Betruges, nachdem ihnen zuvor von Gerichtswegen bekannt gemacht worden, daß nach gerichtlicher Entsagung dieser Einwendungen sie sich derselben nie mehr bedienen könnten.

Ein mehreres ist nicht zu registriren gewesen und dieses Protokoll welches zugleich in pohlnischer Sprache aufgenommen worden, sämtlichen Comparenten resp: in deutscher und pohlnischer Sprache vorgelesen, von ihnen überall genehmiget und wie folgt eigen-

Zaświadczenia Hypotekalnego sporządzić się maiącego dla tychże JPP. Kupuiących, obowiązuią się obie Kontraktuiące Strony przez połowę opłacić a pomimo tego zapewnia WJP. Przedaiący iż Składkę do funduszu Hypotekalnego iuż opłacił.

Obie Strony Kontraktuiące oświadczaią, że niniejszy Kontrakt zupełnie podług ich prawdziwey Woli iest spisany w Szczegulności zaś zezwala Plenipotent JWW. Przedaiących niniejszym Aktem wyraźnie żeby na fundamencie onego Tytuł Possesyi na Osoby JPP. Kupuiących zapisany został.

Poczem obie strony.

o sądową Konfirmacyą i dwojaką Expedycyą tego Kontraktu upraszaią, zrzekaiąc się tymże końcem wszelkich Excepcyi i Wybiegów, jakiegokolwiek byte mogły bydź nazwiska, w szczegulności zaś wybiegu jakoby byli nad lub przez połowę pokrzywdzeni, jako rzecz niniejsza inaczey była spisana a inaczey umowiona, tudzież wybiegu namowy i oszukaństwa gdzie tymże Stronom wprzód ze strony Sądu oznaymiono została że po Sądowym zrzeczeniu się tychże Excepcyi iuż ich więcey użyć nie będzie można.

Więcey nie było nic do zapisania a zatym Protokuł niniejszy wraz i w Języku Polskim przyięty wszystkim stawaiącym tak w Niemieckim jako i Polskim Języku przeczytany przez nich zupełnie przyznany i w sposób następuiący rękami ich własnemi podpi-

eigenhändig unterschrieben podpisany został.

Louis Nesti
Henriette Nesti
Joh: Ant: Nofok.

Steffan Szczotkowski
JW Michała y Eleonory
Hrabiów Borchow Plenipotent.

actum ut supra
Jensch Neumann.

Da Wir nun gegen diesen resp: Verkauf und Kauf Contract nichts zu erinnern gefunden; so confirmiren Wir denselben hiemit in allen seinen Punkten und Clauseln, wollen auch, daß jederzeit darauf fest und unverbrüchlich jedoch Uns und einem jeden dritten an seinem Rechte unbeschadet, gehalten werden soll.

Urkundlich unter Unserm Inn[illegible] und der verordneten Unterschrift ausgefertigt.

So geschehen zu Warschau [illegible] tember 1800.

Königlich Preu[illegible] Magistrat.

114
116

Joh

Eine Servitus viae [illegible] ortheil des in der langen Straße sub Nr: 586 B. bel[illegible] iezt im Besitz des Stadt Justitz Rath Kusel befindlichen Grundstücks eingetragen im Hypotheken buche Vol: 13 pagl 29. auf das in der Meth-Straße sub Nr: 492. belegene Palais nebst Zubehör laut beygehefteter Recognition. Warschau den 28. febr. 1801.

Johann Samuel Maske
Hypoth: Buch-Führer

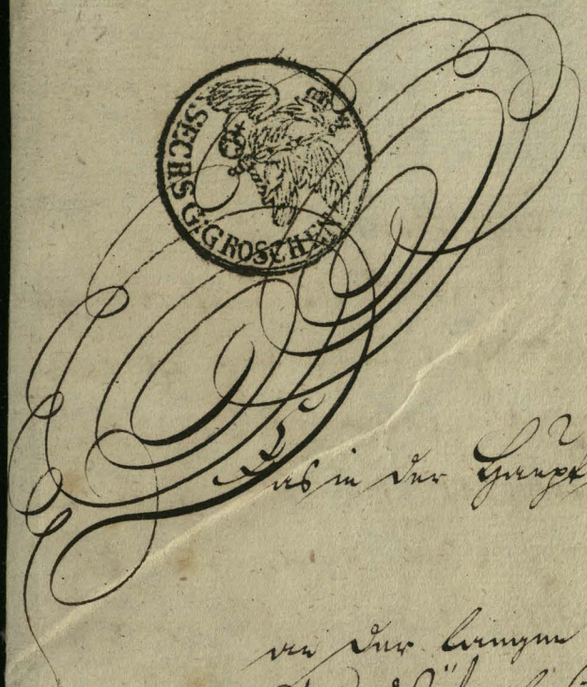
Confirmation

des zwischen dem Herrn Stephan v Szczotkowski als Special-Bevollmächtigten der Graf Michael v Borchschen Eheleute als Verkäufer an einem und denen Ludwig Nestischen Eheleuten als Käufer am andern Teil, über das an der Meth-Straße sub No 492 belegene Palais gerichtlich geschlossenen und verlautbarten Verkauf und Kauf-Contract.

No 829.

Gruebeden

121 119 239





SECHS G. GROSCHEN

Das in der Haupt und Residenz Stadt Warschau
sub No: 586. B.

an der langen Gasse, auf erblichem Grunde, belegene Grundstück besitzet

der Stadt Justiz Rath George Jacob Küsel,

welcher diesen Theil des sub No: 492. in der Methgasse belegenen Grundstücks, der mit der Nummer 586. B. bezeichnet worden, von denen vorigen Besitzern des Ganzen, Graf Michael und Eleonora von Borchschen Eheleuten, vermöge des unterm 14. August 1800. gerichtlich geschlossenen, und den 3. September ejusd. an: confirmirten Kauf-Contracts, für eine Kaufsumme von 6000. rthl. Sechstausend Reichsthaler preuß. Courant acquirirt. Der Titulus Possessionis ist demnach vermöge Dekret vom 28. Februar 1801. berichtiget.

Darauf sind

weder

I. Onera perpetua und Einschränkungen des Eigenthums oder der Disposition,

noch

II. Gerichtlich versicherte Schulden und andere Real Verbindlichkeiten,

im Hypothequen Buche eingetragen und wird übri-

gens

für
M. B. J. Rath Küsel.

gens der gegenwärtige Hypothequen Schein, dem jetzigen Eigenthümer dem Stadt Justiz Rath George Jacob Küsel, in vim recognitionis, wegen der ex Contractu de confirmato den 3. Septbr 1800., wovon das für ihn bestimmte Exemplar hier beigeheftet worden, bei dem Hypothequen Buche erfolgten Berichtigung seines Tituli Possessionis zu seiner Legitimation hierdurch ertheilet.

Urkundlich unter Unserm größern Insiegel und der Verordneten [illegible] Unterschrift. Gegeben Warschau den [illegible] 1801.

7. und Siegel	1 rt	2 gr
Stempel		6
[illegible]		4
[illegible]		3
[illegible]		2
pro intabl. Tit. poss. a. 600 rt	23	—
pro Archiv	1	—

102

Zum Justiz Magistrat Königl. Preuß. Haupt und Residenz Stadt Warschau verordneter Director und Rathe

Golz

Jensch.

Hypothequen Schein in vim recognitionis

Für den Stadt Justiz Rath George Jacob Küsel, wegen des für ihn auf das an der langen Gasse sub No: 586. B. eingetragenen Tituli Possessionis.

No: 806.

Masné

5
586 B

praes: den 15. October 1800

Panzer.

123 ~~121~~ 241

Wir zum Justiz Magistrat der Königlichen Preuß. Haupt und Residenz Stadt Warschau verordnete Director und Räthe urkunden und fügen hierdurch zu wissen, daß zwischen dem Herrn Stephan v Szczotkowski als Special Bevollmächtigten der Graf Michael von Borckschen Eheleuten als Verkäufere an einem, und dem Herrn Justiz Rath George Jacob Küsel als Käufere am andern Theil vor Unsern Deputirten den Herrn Justiz Rath Jensch und Protocollführer Neumann unterm 14. August 1800. nachstehender resp: Verkauf und Kauf Contract über das an der langen Straße sub No: 586. B. belegene Grundstück, gerichtlich geschlossen und verlautbaret worden.

Actum Warschau den 14. August 1800.

In der Behausung des Herrn Justiz Rath Küsell —

Per Decretum vom 17. July c. ist den Subscriptis die Aufnahme eines Kauf- und Verkauf-Contracts

Działo się w Warszawie dnia 14go Sierpnia Roku 1800 w Pomięszkaniu JPa Konzyliarza Sprawiedliwości Küsella.

Dekretem w Dniu 17 Lipca Roku bieżącego nastąpionym, niżey Podpisanym przyięcie Kon-

trakta

Contracts in Hinsicht des Grundstücks sub No: 492. aufgetragen, und zu diesem Behuf Terminus auf den 24. July c. festgesetzt, der jedoch bis auf heute, auf Verlangen der Interessenten verlegt worden.

Kontraktu Kupna i Przedaży o Dom pod Nm 492 położony polecono zostało do czego Termin na Dniu 24 Lipca Rku Bieżącego był oznaczony który iednak na żądanie Stron aż do dnia dzisieyszego odłożony został.

Es haben sich nun der getroffenen Verabredung gemäß

1, der Herr Justiz Rath Kusel, und
2, der Herr Stephan v Szczotkowski

welche beide ihrer Identität und Fähigkeit nach zu gerichtlichen Verhandlungen den Subscriptis genau bekannt sind, persönlich eingefunden. Zuförderst wird nun hierbei folgendes premittirt.

Na dzisieyszym więc Dniu podług umowy zaszłey,

1, JW. Konsil: Sprawied: Kusell i
2, W. Stephan Szczotkowski

którzy obydwa względem istoty Osób i mocy ich do zawierania Sądowych Czynności niżey podpisanym dostatecznie są znajomi osobiście stanęli. Poczem naprzód to iest do Przełożenia.

Der Herr Stephan v Szczotkowski als gerichtlicher Special Bevollmächtigter des Grafen Michael v Borch, sowie der Ehegattin desselben, der Eleonora Reichs

W. Pan Stefan Szczotkowski jako sądownie postanowiony specyalny Plenipotent JW. Michała Hrabi Borcha i Małżonki Jego JW. Eleonory z Hrabiów

Bro-

124 122 243.

Reichs Gräfin v Borch geborne Gräfin v Brown, hat durch einen am gestrigen Tage gerichtlich verlautbarten Contract einen Theil des Grundstücks sub No: 492. nemlich das Palais mit allen Seiten Gebäuden, dem hinter demselben belegenen Garten, mit Stallungen und Wagen Schuppen den Ludwig Nestischen Eheleuten verkauft, auch seine Vollmachten zu diesem Behuf daselbst originaliter übergeben. Der den Graf Michael v Borch schen Eheleuten verbliebene Theil dieses Grundstücks nemlich das massive Wohngebäude mit der fronte nach der langen Straße belegen, eine seitwärts befindliche Officine, ein auf der andern Seite befindlicher Wagen Schuppen, eine hinter dem Wohn Gebäude befindl.

Brownow Hrabini Borchowy mocą Kontractu w Dniu wczorayszym Sądownie zeznanego, część iedną Domu pod No 492 położonego, to iest Pałac ze wszelkiemi pobocznemi Budowkami, Ogrodem wtyle tegoż Pałacu położonym, Stayniami y wozowniami JPP. Ludwikowi i Henryecie Nestom Małż. sprzedał, i Plenipotencyą do tego celu służącą, tamże w originałach swoych oddał — Część zatym Domu rzeczonego przy Własnościowie JWW Borchow Małż. pozostała to iest Kamienica murowana frontem do Ulicy Długiey stoiąca Officyna oboczniey położona, tudzież Wozownia po drugiey Stronie będąca, niemniey Officyna za Kamienicą sytuowana Staynia murowana Ogrod i Podworze są Objektu Kontraktu

w Dniu

findliche Officine ein gemauer-
ter Pferde Stall ein Garten
und Hofraum, ist der Gegen-
stand des heute aufzunehmen-
den Contracts, durch welchen
der Mandatarius der Eigen-
thümer das Eigenthum dieses
Theils dem Herrn Justiz Rath
Kusell zu übertragen zur
Absicht hat.

Zu diesem Zweck verlautba-
ren beiderseits Contrahenten
nachstehenden, unter sich wohl-
bedächtig verabredeten Con-
tract in nachstehenden Puncten,
nachdem sie noch zuvor bemerkt
daß die Gränzen zwischen dem
Nestischen und dem gegenwär-
tigen Antheil durch einen
quer durchlaufenden resp.
gemauerten und hölzernen
Zaun dergestalt bestimmt
wären, daß dieserhalb
kein Streit entstehen könne,
und

w Dniu dzisieyszym przyiąć
się maiącego przez który Reniprotent JWW. Właścicielow ma za Cel
przelania Własnictwa teyże Części
na rzecz i osobę JW. Konsy-
liarza Sprawiedliwości Kusell.

Tym tedy końcem zeznaią
obie Strony Kontraktuiące
następuiący, pomiędzy sobą
rozmyślnie umowiony Kon-
trakt w następuiących Punk-
tach, oświadczywszy ieszcze
wprzód = że Granica po-
między częścią Nestych Matt
i częścią teraz sprzedać się
maiącą Parkanem częścią mu-
rowanym częścią drewnianym
takim sposobem iest ozna-
czona iż względem niey żadna
Sprzeczka nastąpić nie może

tudzież

und daß auch die Separation ludzież że Separacya obydwoch
beider Antheile im Hypothe tych części w Xiędze Hypotekalnej
quer Buch, deshalb statt finden dla tego uskuteczniona bydź może
werde, weil sie schon vorhe ile że te Części iuż tak rozłączone
ro abgesondert beunt zt posiadane były.
worden.

§ I.

Es verkaufen nemlich:

§. 1.

Der Herr Graf Michael von HW Michał Hrabia Borch
Borch und dessen Ehegattin i Małżonka Jego Eleonora z
Eleonora geborne Gräfin von Hrabiów Brownow Matt prze
Brown durch ihren gerichtli- daią przez swego sądownie usta
chen Special Bevollmächtigten nowionego Specyalnego Plenipo
den Herrn Stephan v Szczot tenta W. JP. Stefana Szczot
kowski den ihnen erb- und kowskiego Część Domu pod
eigenthümlich gehörigen auf Nro 492. położonego do nich
erblichen Grunde belegenen Prawem Własnosci i Dzie
Theil des Grundstücks hub dzictwa należącą na Gruncie
No: 492. bestehend, aus einem dziedzicznym położoną z Kamie
massiven Wohngebäude mit niey Murowaney z Dwoch Offi
zwey Officinen, einem Pferde cyn, Stayni i wozowni i z
Stall und Wagen Schuppen Ogrodu złożoną JP. Jerzemu
und einem Garten, dem Jakubowi Kiesello Kros: Pruski

Königl

Konsy=

Königl. Preuß. Justiz Rath Konsyliarzowi Sprawiedliwości Herrn George Jacob Küsell w ten sposob: że tenże JP Küdergestalt und also, daß sel od tego momentu począwszy letzterer von gegenwärtig za prawdziwego i iedynego Wła-
tig ab, als wahrer alleini- ściciela teyże części poczytanym
ger Eigenthümer dieses An- bydz ma
theils angesehen werden
soll.

§ 2.

§. 2.,

Ist das Kauf Pretium auf Summa Szacunkowa iest
6000. rthlr. schreibe Sechs Tau- na 6000 Talerow piszę Sześć
send Reichs Thaler in groben Tysięcy Talerow w grubim Pruskim
Preuß. Courant bestimmt, Kurant ustanowiona a gdy
und da es der Herr Käu- Pan Kupuiący takową Sum-
ferbereits baar in einer me iuż w gotowiznie i wie-
unzertrennten Summe aus- dney nierozdzielney Summie
gezahlt, so wird er hier wypłacił, przeto tenże przez
über von dem Mandatario Plenipotenta JWW Przedaiących
der Verkäufer auf das zu- ninieyszym Aktem zwypłace-
rechtbeständigste, unter nia oney w sposob z Prawa jak
Begebung des Einwandes naymocnieyszy, przy zrzeczeniu
des nicht baar erhaltenen się tego Wniosku jakoby tey
Geldes

Summy

Geldes quittirt.

§. 3,

Die Uebergabe dieses Antheils, ist bereits außergerichtlich erfolgt und ziehet der Herr Käufer von Michaeli dieses Jahres ab, die Miethen und alle übrige Nutzungen für seine Rechnung, wogegen er auch von diesem Zeit Punkt ab, alle Lasten und Abgaben zu entrichten hat.

§. 4.,

Das Recht, der Durchfarth mit allem nöthigen Brenn und Bauholz welches sich Verkäufer mit dem mit dem Nestischen Eheleuten geschlossenen Contract durch das Palais nach dem Guterhofe

Zes

w gotowych pieniędzach nieodebrał kwituie się

§3.

Oddanie w Possessyą tey części iuż pomimo Sądu nastąpiło i Prowenta z tey Części od Sa Sgo Michała Roku bieżącego począwszy z wszelkiemi użytkami do JWo Kupuiącego należeć będą, lecz też i na wzaiem od tego czasu począwszy wszelkie Ciężary i Podatki znosić będzie winien.

§4.

Prawo Przejazdu z wszelkim potrzebnym Drzewem tak do opału jako y Bodowki, które sobie JWW Przedaiący w Kontrakcie z Nestymi Małżonkami zawartym ostrzegli przez Pałac aż na Podworze tylne

Ka-

des Wohngebäudes an der langen Straße vorbehalten haben, wird dem jetzigen Käufer ausdrücklich übertragen, dergestalt, daß er von demselben Gebrauch zu machen, und auch die Eintragung in dem Hypothequen Buch zu verlangen berechtigt seyn wird.

§. 5.

Die das Grundstück betreffende Acquisitions Documente haben den Nestlischen Eheleuten eingehändigt werden müssen, dagegen aber sollen dem Herrn Käufer die Quittungen von diesem Antheil über die bezahlte Abgaben übergeben werden.

§ 6.

Kamieniey przy Ulicy Długiey stoiącey, na rzecz JP. Kupuiącego teraznieyszego wyraźnie się przenosy w ten sposób że tenże JP. Kupuiący tego Prawa używać i o Intabulacyą onego w Xiędze Hypotekalney dopomnieć się mocen iest, i będzie

§ 5.

Papiery i Dokumenta do rzeczonego Domu należące JP. Nestom Małł oddane bydź musiały zaś kwity z opłaconych Podatkow z teyże Części maią bydź JP. Kupuiącemu oddane.

§ 6.

§. 6.

Cedent die Verkäufer dem Käufer gegenwärtig Kaufrechtlich Gewähr und Gewehr, wie sie selbe als Eigenthümer gegen jedermann zu leisten haben, jedoch nur in Absicht auf Kaufgegenstand, wegen unbekannten Eigenthums, unbekannter Prätensionen, Lasten und Schulden, und wegen Evikzion, nicht aber wegen Mobilien und Immobilien, wegen Zehenten, Robothen, Steuern, Abgaben, Giltigkeit der Maß und Gewichte, Feuersgefahr, Wasserschaden, Viehseuchen, Mißwachs, Hagelschlag, Ungewitter, Dürre, Mäusefraß, Brand, Diebstahl, Raub, Plünderung, Krieg, Einquartierung, Durchmarsch, Durchfuhr, Durchzug, Einfall, Ueberfall, Aufruhr, Empörung, Meuterei, Verwüstung, Verheerung, Verödung, Verarmung, Verschuldung, Verpfändung, Verpachtung, Verlassenschaft, Verjährung, Verschollenheit, Verschwendung, Verschleuderung, Verschenkung, Verschreibung, Verbrennung, Verunglückung, Verunreinigung, Verunstaltung, Verunehrung, Verunzierung, Verunstandung, Verunmöglichung, Verunmöglichkeit, Verunmöglichkeitung, Verunmöglichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitung, Verunmöglichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichkeitlichung, Verunmöglichkeitung, Verunmöglichkeitlichung, Verunmöglichkeit

§. 8.

Begeben sich beide Contra-
hirende Theile aller gegen
diesen Contract zu machen-
den Einwendungen, sie mö-
gen Nahmen haben wie
sie wollen, als der, der
Verletzung über oder un-
ter der Hälfte der anders
verschriebener als ge-
meinter Sache, und des Be-
truges, vielmehr bevilli-
ge der Mandatarius der
Verkäufer ausdrück-
lich, daß auf den Grund
dieses Contracts titulus
Possessionis für den ge-
genwärtigen Herrn
Käufer umgeschrieben
werden könne, auch ge-
loben beide Contrahenten

die

§8.

Obie Strony Kontraktuiące
zrzekaią się wszelkich przeciw-
ko temu Kontraktowi uczynić się
mianych Excepcyi i Wybiegow
iakiegokolwiek byłe nazwiska
bydź mogły, jako to = jakoby
byli przez lub nad połowę po-
krzywdzeni iakoby rzecz inaczey
rozumiana a inaczey spisana
była, tudzież Wybiegu oszu-
kanstwa lecz i owszem Pleni-
potent JWW. Przedaiących wy-
raźnie na to zezwala iżby na
fundamencie ninieyszego Kon-
traktu, tytuł Possesyi na rzecz
teraznieyszego JW. Kupuiącego
zapisany został, niemniey także
obiecuią obie Strony Kontrak-
tuiące, Kontrakt ninieyszy
iak neyuroczyściey niezłama-
nie dotrzymać, prosząc w kon-

ca

die unverbrüchliche Festhaltung des Contracts auf das feyerlichste, sie bitten endlich noch um Confirmation und Ausfertigung desselben in duplo, und hierauf ist diese Verhandlung nach dem Contrahenten noch zuvor von Gerichtswegen bekannt gemacht worden, daß die gerichtliche Entsagung der zuvor bemerkten Einwendungen den Verlust derselben nach sich ziehe, in deutscher und poln. Sprache deren Comparenten völlig kundig sind, wörtlich vorgelesen, von ihnen überall genehmiget und wie folgt eigenhändig unterschrieben.

w Koncu o Konfirmacyą y Expedycyą onego na dwa Exemplarze i na tym tedy ninieyszy Akt, skoro wprzód ieszcze ze strony Sądu Stronom Kontraktuiącym oznaymiono zostało że Sądowe zrzeczenie się wybiegow powyższych utratę onych za sobą ciągnie w Języku Niemieckim i Polskim, ktory obie Strony dostatecznie znaią co do słowa przeczytany, przez nich zupełnie przyznany i w sposob następuiący rękami ich własnemi podpisany został.

Steffan Szczotkowski JWW Hrabiow Borchow Plenipotent.

Georg Jacob Küsell.

a. u. s.

Jensch. Neumann

Wenn Wir nun gegen diesen respi Verkauf, und

und Kauf-Contract nichts zu erinnern finden; so confirmi-
ren Wir denselben hiermit in allen seinen Puncten und
Clausuln wollen auch, daß darauf jederzeit fest und
unverbrüchlich, jedoch Uns und einem jeden dritten an
seinem Rechte unbeschadet gehalten werden soll.
Urkundlich unter Unserm größern Insiegel und der ver-
ordneten Unterschrift ausgefertigt. So geschehen War-
schau den 3. September 1800.
Zum Justiz Magistrat der Königl. Preuß. Haupt und Residenz
Stadt Warschau verordn[illegible] Director und Räthe.

129

127

Golz

Confirmation

des
zwischen dem Herrn Stephan
v Szczotkowski als special Be-
vollmächtigten des H. Graf Mi-
chael v Borch und seiner Ehe-
gattin Eleonora gebornen Reichs
Gräfin v Brown als Verkäufer
an einem, und dem Herrn Justiz
Rath George Jacob Küsell als
Käufer am andern, über das
an der langen Straße sub No: 586 B.
belegene Grundstück, gerichtlich
geschlossenen und verlautbar-
ten Verkauf und Kauf Con-
tracts.

[illegible]lus Possessionis für den
Stadt-Justiz Rath George Jacob
Küsel, eingetragen im Hypothe-
ken Buche Vol. 16 pag. 133. auf
das an der langen Straße sub
No 586 B. laut beygehefteter Re-
cognition Warschau den 28. Febr.
1801.
Johann Samuel Maske
Hypotheken Buchführer

831.

a

Gnaebedin

Copie vidim.
SEHN G. GROSCH
130 ~~118~~ 253

Special-Vollmacht.

Endesunterschriebene thu kund und bekenne hiermit, daß

hiedurch ausdrücklich bevollmächtige in Namen

Was nun gedachte Bevollmächtigte vermöge dieses erhaltenen Auftrages thun verspreche hiedurch zu genehmigen, und darüber dergestalt unverbrüchlich zu halten, als ob es selbst gethan hätte. Zugleich mache auch verbindlich Bevollmächtigten wegen dieses Auftrages überall zu entschädigen, und dem-

selben alle Kosten und Auslagen zu erstatten, bey Verpfändung itzigen und künftigen Vermögens, so viel davon hiezu erfordert wird. Dessen zu Urkund habe diese Special-Vollmacht eigenhändig unterschrieben, und durch Beydrückung

bekräftiget. So geschehen

Stmp: rußische zu 30. Kopeiken

Michał Hrabia Borch Ex Woiewoda Bełski Generał Porucznik bywszey służby Polskiey, kawaler rożnych orderow niżey piszący się, czynię wiadomo tym moim Generalnym zapisem plenipotencyinym WJPanu Steffanowi Szczotkowskiemu wydanym, na to: iż co ia pomienionego WJPana Szczotkowskiego do wszelkich y wszystkich moich interessow prawnych tam ex actoratu, quam reatu bydz mogących, y w iakichkolwiek Sądach agitować się maiących postanowiłem prawnym y Generalnym Plenipotentem moim y na to wydałem mu Plenipotencyine zapisy, ieden pod dattą 1792. Rku Febra 15. Dnia pisany, a 1793. Juniy 26. Dnia w Sądzie Powiatowym Rzeczyckim zeznany, drugi 1797. Roku Apry-

la

la 11. Dnia podpisany, a 13. tegoż Mca ze-
znany, y wróżnych Aktach sądowych
wpisany, y na Fundamencie takowych Ple-
nipotencyi rownie y ninieyszego Zapisu ma
moc zupełną tenże JPan Szczotkowski w
Kordonie Pruskim w Miescie Warszawie,
wszystkie moie procedera, a mianowicie z
Sukcessorami zeszłego JWo Reaucoura z
bywszym Warszawskim Bankierem Kabry-
tem, z WWJchmćPanami Fryderykiem Se-
gebarthem, Noffokiem, Burakowskim, Cho-
lewskim, Oborskim y inne iakieby się
tylko okazały, oraz pretensyą za dwoma
zeszłego Nayiaśnieyszego Króla Stanis-
ława Augusta obligami, każdy osobno
na Ośm tysięcy czerwonych Złotych do
Komissyi wspolney przez Nayiaśnieysze
dwa Dwory Cesarskie y Krolewstwo Pruski
wyznaczoney podanemi, słowem wszystkie
y wszelkie moie Sprawy, iakiegokolwiek
bądz rodzaiu, nic niewyłączaiąc, prawem
popierać, konwinkować, odpowiadać, pozwy

wyno

wynosić, wyrokow sądowych słuchać, onemi kon=
tentować się, lub appellować, wszelkie sprawy
procederem kączyć, lub po przyiacielsku kom=
binować się, rachunki z Pretensorami czynić,
piniądze przyimować, dawać, y brać kwitacye,
wszelkie opisy y Assekuracye imieniem moim
z Ewikcyą na maiątkach moich dziedzicznych
w Państwie Rossyiskim w Białoruskiey Guber=
nij leżących, stanowić; w Sądach one przyzna=
wać, Plenipotentow w osobie swoiey ustana=
wiać, ustanowionych przezemnie kassować,
słowem wszystko to czynić, co tylko okolicz=
nosci y potrzeby wyciągać będą, y w każdym
Sądzie Rossyiskiego y Pruskiego Państwa ia=
kie gdzieby tylko okolicznosci osobistego mo=
iego stawania wymagały, mnie zastępo=
wać, sam lub przez umocowanych od sie=
bie; rownież mocen iest tenże WJPan
Szczotkowski Pałac móy w miescie Warsza=
wie na miodowey ulicy leżący, Borchow=
ski zwany, oraz kamienicę tamże w Je=
nucie u JPana Fryderyka Segebartha

będą

BR 257.

będącą Prawem Sukcessyinym z Działu na mnie spadłe, z Meblami, Placami, ogrodami y ze wszelkiemi Przynależnosciami komu się wydarzy wieczyscie przedać, zastawić w Jenuitę oddać, albo za Pretensye do mnie reguluiące się ustąpić, prawo wieczysto-przedażne, zastawne, lub arędowne, imieniem moim wydać, y wsądzie należnym przyznać y intromitować podług prawa; z Margrabią rzeczonego moiego Pałacu JPanem Karolim Erffortem rozrachować się, intrat z tegoż Pałacu y wszelkich moich należnosci od kogokolwiek bądź mnie przychodzących poszukiwać, sądownie lub przez kombinacyą, y one przyimować, a co tylko nieraz rzeczony WJPan Szczotkowski na mocy ninieyszego Plenipotencyinego Zapisu, iakoteż y pierwszych wyżey wymienionych uczyni y postanowi, y w czym się tylko imieniem moim opisze y Assekuruie, wszystko to ia za ważne, nieodzowne, y pod żadnym Pretextem nieporuszone mieć, wszystko do-

pełnić



pełnić, y dotrzymać pod zarękami ważność rzeczy wynoszącemi, mam y powinien będę y tym Plenipotencyjnym zapisem obowiązuię się — Co wszystko dla wiary y wagi podpisem własney ręki przy wyciśnieniu herbowey Domu moiego Pieczęci stwierdzam. Tysiąc Osmsetnego Roku Febr: 13º Dnia starego Stylu —

Michał Hrabia Borch
ex Woiewoda Bełzki y Kawaler
mpp /L. S./

Roku 1800. Februarij 15. Dnia że Iakowy Plenipotencyjny Zapis własną Ręką JWo Michała Hrabi Borcha ex Woywody Bełskiego y Kawalera podpisany y Pieczęcią Herbową Domu onego Umocniony a dany WJMćPanu Steffanowi Szczotkowskiemu w tym Duneburgski Powiatowy Ziemski Sąd za podpisem Urzędnikow y wyciśnieniem Skarbowey Pieczęci zaswiadcza —

Ignacy Gizbert Podsędek Ziem. Ptu Duneb.
Stanisław Warecki Pisarz Ziemski Ptu Duneborskiego
mpp

/L. S./

Wincenty Gurzyński Regent —

Concordantiam huius Copiae cum Originali suo de-

verbo

Special = Vollmacht.

Endesunterschriebene thu kund und bekenne hiermit, daß

hiedurch ausdrücklich bevollmächtige in Namen

Was nun gedachte Bevollmächtigte vermöge dieses erhaltenen Auftrages thun verspreche hiedurch zu genehmigen, und darüber dergestalt unverbrüchlich zu halten, als ob es selbst gethan hätte. Zugleich mache auch verbindlich Bevollmächtigten wegen dieses Auftrages überall zu entschädigen, und dem-

selben alle Kosten und Auslagen zu erstatten, bey Verpfändung itzigen und künftigen Vermögens, so viel davon hiezu erfordert wird. Dessen zu Urkund habe diese Special-Vollmacht eigenhändig unterschrieben, und durch Beydrückung

bekräftiget. So geschehen

(Stemp rußisch zu 30. Kopeiken)

My Michał y Eleonora z Hrabiów Brownow Hrabiowie Borchowie nizey piszący się czyniemy wiadomo tym naszym Plenipotencyinym Zapisem Wielmożnemu JmciPanu Steffanowi Szczotkowskiemu wydanym y służącym na to: iż co my maiąc w Krolestwie Pruskim, w Mieście Warszawie Pałac na Miodowey y Kamienicę na Długiey Ulicach leżące, umyśliliśmy wieczyście One sprzedać, komu się nadarzy; do czego ninieyszym Plenipotencyinym Zapisem umocowaliśmy wyżey rzeczonego Wielmożnego JmciPana Szczotkowskiego; ktory na Mocy takowey Plenipotencyi mocen iest nasz Pałac y Kamienicę przedać, kupuiącemu Prawo wieczysto przedażne Imieniem naszym wydać; y one podług Praw Pruskiego Krolestwa rozpublikować: Słowem wszystko to czynić, co tylko Prawo y potrzeba wyciągać będą: a co tylko tenże Wielmożny JmciPan Szczotkowski w tym Interessie uczyni y postanowi, to my wszystko za ważne y nieporuszone mieć y dotrzymać obowiązuiemy

wierzuiemy się y przyrzekamy pod zarękami ważność Rzeczy wynoszącemi. Y Takowy nasz Plenipotencyiny Zapis Podpisem Rąk własnych Stwierdzamy. Pisan 1800 Roku Dnia 12go Julij w Warklanach

Michał Hrabia Borch ex Woiewoda Bełzki y Kawaler mpp

Eleonora Hrabini Borchowa z Hrabiow Brownow

In dorso.

Roku 1800go Mca Julij 14. Dnia takowe Plenipotencyjne Pismo pisane od JWWch Michała y Eleonory z Hrabiow Brawmow Hrabiow Borchow ex Woiewodow Bełzkich do Wielmożnego Jmci Pana Stefana Szczotkowskiego w materyi we srzedzinie wyrażoney w Duneburskim niższym Ziemskim Sądzie iawione, y do Ksiąg sub No 1651. zapisane, a że one podpisane własnemi rękami JWW Hrabiow Michała y Eleonory Borchow ex Woiewodow Bełskich w tym Sąd niższy Ziemski Pttu Duneburskiego z przyłożeniem Skarbowey Pieczęci zaswiadcza

Wincenty Schroeders Assessor S. N. Z. Pttu Duneb.

(L. S.) Russische Unterschrift

Guberski Registrator Florenty Rutkowski mp

Die Uebereinstimmung vorstehender Abschrift mit

dem

dem Original wird nach vorhergegangener genauen Durchlesung hiemit in fidem attestiret

Warschau den 11 October 1800



Panzer
Archivarius

Wisniewski

135 263.

verbo ad verbum consonem, praevia Collatione in fidem publicam attestor. Varsaviae die 11ma mens. Octobris Anno 1800.



Canzer Archivarius

Wisniewski

IV

1785 - 1790

Akta i listy dotyczące sprzedaży dworku na Solcu w Warszawie przez Ludwikę hr. Borchową, Konstancji z Bönhoffów Rogalińskiej.

Sztuk 37 i 2 okładki.

Nro 320

Papiery Do Sprawy z Jw. Rogalińską z Jaw. Rogalińskiemi

z Leduchowskiemi zakończoney

1785 26 pièces

N 11

...rot = ...
...uratorow,
... niewymienia Re...
...storskie od Mężow czy...
... od Mężow, potrzebujący...
Onych ważnosci rownie ...
My Krol za Zdaniem Rady...
my rezolucyą Iż konstytucy...
Ukłow obowiązująca Ziemstw...
ratorow, rownie sciągać ...
od Mężow, ktore mając ...
mocne są czynić ważnie w...
niem Rady przy Boku M...
częcią teyże Rady stwier...
Dnia VIII Mca Lipca Ru...
XXI Roku — Michał ...
powicki Marszałek Ra...
Adam Naruszewicz Bkl...
Pisarz WWRL SRL

Summaryusz papierow w interessie z JWW. Rogalińskiemi.

Brak 1. Kontrakt Zastawny Dobr Szczekarzowic y Tarłowa w dwoch exemplarzach
2 Tabella Summ wylikwidowanych w dwoch exemplarzach.
3 Rewers względem wyprowadzenia intraty tych Dobr w 2. exemplarzach
4 Kontrakt o Pałac w dwoch exemplarzach.
5 Rewers JW. Chrapowickiego względem tegoż Pałacu.
6 Kontrakt o Piotrkowice nie podpisany
" 7 Kontrakt resignationis o Magazyn na Solcu
" 8 Donacya służąca JW. Rogalinskiey tegoż Magazynu
9 Intromissya przez JW. Rogalinską do tegoż Magazynu.
10 Skrypt względem ₰ 2000. z interessu tegoż Magazynu nie podpisany.
11 Kontrakt o Dobra w Kordonie z JW. Rogalinską y JW. Chrapowickim
12 1785. Expte N. Abramowicz stra MM. Rogalinskie Relatio
13 Eod: Inter eosd in Judicijs Solitis Varsavien: Decretum
14 Eod: w Grodzie Łuckim Manifest przez Xcia Czartoryskiego Stolnika Litt.
15 1786. Illris Mfcia Rogalinska Mfco Turski Bonafua obligat:
16 Eod Expte Illris Mfcie Rogalinska stra Illr: M. Borchowa Manifestatio.
17 Eod Expte Illris Mfcie Borchowa stra M. Rogalinska Manifestatio
18 1787. Expte Ejusd contra eandem editae Citationis ad Judicialem, missionis Thesauri Rni Relatio.
19 Eod Expte Ejusd contra eandem altera Relatio.
20 Eod. Z Strony JW. Rogalinskiey pozew.
" 21 Eod: W Sądach tychże Kommissyi Skarbowey na JW. Rogalinskiey Kondemnata.
" 22 1788 Między Temiż stronami w tychże Sądach Decret.
23 1789. Expte Illris Mfci Borch Palatini Belzen contra JMM. Rogalinskie Relatio:
24 1791. Plenipotencya przez U. Mroczkiewicza na UW. Długołęckiego y Billewicza uczyniona.
25 Pism czyli Not Francuzkich 3. y List JW. de Passech.
26 Billetow rożnych Cztery.
27 Regestr expensy prawney przez Bielskiego podpisany.
" 28 Konnotatka expensy przez sp. JW. Kanclerzynę
29 Propozycye z Strony JWW. Sukcessorow.
30 Summaryusz dokumentow do Sądu spisany:
" 31 Regestr pretensyi przez sp: JW. Kanclerzynę podpisany; odesłany przed kilku dniami JW. Wojewodzie.

Summaryes D.

1785 142 ~~277~~

Porachunek Summ należących się JW. Jeymć Pani Ludowice z Zyberckow Praffowy Borchowy Kanclerzynie Wielkiey Koronney od JW. Jeymć Pani z Dönhoffow pierwszego niegdyś małżeństwa Sanguszkowy Marszałkowy Nadw: Lit, a z powtornym W. Jozefem Rogalińskim rozłączoney Dnia Miesiąca Roku spisany, y do kontraktu zastawnego względem Dobr Kluczow Szczekarzowickiego czyli Tarłowskiego y Danisze-
2 -wskiego regulujący się.

	Złote
1. Należy się Jasnie Wielmożney Jeymć Pani Kanclerzynie Wielkiey Koronney Summa za szacunek Pałacu przez JW. Jeymć Panią Rogalińską pod imie-niem JW. JmPana Chrapowickiego Marszałka Rady Nieustaiącey nabytego.	540000.
2. Należy się teyże JW. Jeymć Pani Kan-clerzynie Wielkiey Koronney od JW. Jeymć Pani Rogalińskiey Summa do Skryptu winna - - - - -	36000.
3. JW. Jeymć Pani Rogalińska przekazuie do JW. Jeymć Pani Kanclerzyny WK. dług przez Siebie winny JW. Jmci Panu Chrapowickiemu Marszałkowi Rady Nieustaiącey do zaspokoienia Czer. Złł. 7000. czyli raczej - - -	126000.
4. Dopożyczyła Jasnie Wielmożna Jeymć Pani Kanclerzyna WK. JW. Jeymć Pani -	
Latus f.	702000.

	Złote.
Ex Latere . . .	702000.
Rogalinskiey na potrzeby Iey y pro„ „cedera prawne	48000.
In Summa należy JW. Kanclerzynie . .	750000.

Dico Złotych Polskich Siedmkroć Pięćdziesiąt Tysięcy.

Ktory to porachunek Strony obiedwie dlatym więk„ „szey wiary, wagi y waloru rękami własnemi pod„ „piszą; Działo się w Warszawie Dnia Miesiąca Roku 1785.

Konstancya z Donhoffow Rozłączona Rogalinskome

Ludowika z Zyberkow Berchowa Kanclerzyna Wielka Korony Polskiey Jako Kurator assystuiący podpisuię się Jozef Kossakowski Besk Inflant

Jako Kurator Assystuiący Podpisuię się Jan Zyberk Wdu Brzeski Litt

Nro 48

144 281. 3.

Porachunek Summ należących się JW. JeymcPani Ludowice z Zyberkiw Graffowy Borchowy Kanclerzynie W. K. od JW. JeymcPani z Dönhoffow pierwszego niegdyś małżeństwa Sanguszkowy Marszałkowy Nad: Litt: a z powtornym W. Jozefem Rogalinskim rozłączoney: Dnia Miesiąca Roku spisany y do kontraktu Zastawnego względem Dobr Kluczow Szczekarzowickiego czyli Tarłowskiego y Daniszewskiego regulującego się.

2.

	Złł.
1. Należy się Jaśnie Wielmożney JeymcPani Kanclerzynie W. K. Summa za szacunek Pałacu przez JW. JeymcPanią Rogalinską pod imieniem JW. JmPana Chrapowickiego Marszałka Rady Nieustaiącey nabytego	540000.
2. Należy się teyże Jaśnie Wielmożney JeymcPani Kanclerzynie W. K. od Jaśnie Wielmożney JeymcPani Rogalinskiey Summa do Skryptu winna	36000.
3. Jaśnie Wielmożna JeymcPani Rogalinska przekazuie do Jaśnie Wielmożney JeymcPani Kanclerzyny W. K. dług przez siebie winny JW. JmciPanu Chrapowickiemu Marszałkowi Rady Nieustaiącey do zaspokoienia Summę ₰ 7000. czyli	126000.
4. Dopożyczyła Jaśnie Wielmożna JeymcPani Kanclerzyna Wielka Koronna JW.	
Latus	702000

JeymcPani

	Złote
Transport Lateris - - -	702000.
Jeymć Pani Rogalińskiey na potrze-by Jey y procedera prawne - - - -	48000.
In Summa należy JW. Kanclerzynie	750000.

Dico Złotych Polskich Siedmkroć Pięć-dziesiąt Tysięcy: który to porachunek Strony obiedwie dla tym większey wiary wagi y waloru rękami własnemi podpi-suią. Działo się w Warszawie Dnia

Miesiąca Roku

Konstancya z Donhoffowe, Rozłączona Rogalinska

Jako Kurator Assystuiący podpisuię się

Jan Zyberk Wda Brzeski Litt Jako Kurator assystuiący podpisuię się.

Ludowika z Zyberku Borchowa Kanclerzyna Wielka Korony Polskiey.

Józef Kossakowski Bisk Infl.

Tabella Summ wylikwidowanych
w Dwoch Exemplarzach.

146 285.

J. GR. SR.

Stosuiąc się do kontraktu Zastawnego o Dobra Klucze Szczekarzowicki czyli Tarłowski y Daniszewski między nami na dniu dzisieyszym w Summie Siedmkroć Pięćdziesiąt Tysięcy Złotych Polskich Zawartego: gdy przy spisaniu onego nie mogliśmy mieć dokładney wiadomości; wiele też Dobra pewney czynią intraty; przeto koncem wyprowadzenia oney zesłać mamy z Obudwu Stron Przyiaciół na grunt; a iaki przez Nich wyprowadzony będzie prowent tych Dobr sprawiedliwy, czysty y niezawodny, na takowym /: po wytrąceniu wszelkich expens gruntowych :/ przestać powinniśmy, y tę Tabellę wyprowadzoney intraty rękami Swemi podpisać mamy; z ktorey gdy się okaże prowent większy nad procent Siedm od Sta od Summy Siedmkroć pięćdziesiąt tysięcy Złotych Polskich wynoszący, tedy resztę zbywaiącą tego prowentu JW. Kanclerzyna JW. Rogalińskiey co Rok na S. Jan Chrzciciel decursive punktualnie y niezawodnie dopłacać będzie. Jeżeli zaś wspomniony prowent nie będzie korrespondował rzeczonemu procentowi Siedm od Sta; tedy JW. Rogalińska JW. Kanclerzynie przychodzący additament takoż co Rok na S. Jan Chrzciciel decursive dodawać ma. Co jako Sobie Obiedwie Strony wzaiemnie wraz z Sukcessorami Swemi dotrzymać przyrzekaią; tak w przypadku sprzeciwienia się temu opisowi Forum Kommissyi Rzpltey Skarbu Koronnego do odpowiedzi Sobie naznaczaią y ten rewers rękami swemi y JWW. Kuratorów podpisany roborować aktami publicznemi przyrzekaią. Działo się w Warszawie Dnia Miesiąca Roku Pańskiego

Konstancya z Donhoffowe Rozełączona Rogalinska mp.

Ludowika z Zyberkow Berchowa Kanclerzyna Wielka Koronna

Jako Kurator Assystuiący podpisuie się Jan Zyberk Wda Brzeski Litt.

Jako Kurator assystuiący podpisuię się Józef Kossakowski Bisk. Inf.

Rewers względem Intra
— ty — Klucza Szczeliarzo.
wielkiego y Tarłowskiego
w dwoch exemplarzach.

148 289.

1 GR. SR.

Stosuiąc się do Kontraktu Zastawnego o Dobra Klucze Szczekarzowicki czyli Tarłowski y Daniszewski między Nami na dniu dzisieyszym w Summie Siedmkroć Pięćdziesiąt Tysięcy Złotych Polskich Zawartego, gdy przy spisaniu onego niemogliśmy mieć dokładney wiadomości; wiele też Dobra pewney czynią Intraty; przeto końcem wyprowadzenia oney zesłać mamy z Obiedwu Stron Przyiaciół, na grunt, a iaki przez Nich wyprowadzony będzie prowent tych Dobr Sprawiedliwy, czysty y niezawodny, na takowym (: po wytrąceniu wszelkich expens gruntowych :) przestać powinniśmy, y tę Tabellę wyprowadzoney Intraty rękami swemi podpisać mamy, z którey gdy się okaże prowent większy nad Procent Siedm od Sta od Summy Siedmkroć pięćdziesiąt tysięcy Złotych Polskich wynoszący; tedy resztę zbywającą tego Prowentu JW Kanclerzyna JW Rogalińskiey co Rok na S. Jan Chrzciciel decursive punktualnie y niezawodnie dopłacać będzie. Jeżeli zaś wspomniony Prowent niebędzie Korrespondował rzeczonemu Procentowi Siedm od Sta; tedy JW Rogalińska JW Kanclerzynie przychodzący additament takoż co rok na Sty Jan Chrzciciel decursive dodawać ma. Co iako sobie obiedwie Strony wzaiemnie

wraz

wraz z Sukcessorami swemi dotrzymać przy-
rzekaią; tak w przypadku sprzeciwienia się
temu opisowi Forum Kommissyi Rzpltey Skar-
bu Koronnego do odpowiedzi sobie nazna-
czaią, y ten rewers rękami swemi y
JWW Kuratorow podpisany roborować
Aktami publicznemi przyrzekaią. Dzia-
ło się w Warszawie Dnia miesiąca
Roku Pańskiego.

Ludowika z Zyberkow
Borchowa Kanclerzyna
Wielka Korony Polskiey
Jako Kurator Assystuiący
podpisuię się.
Jozef Kossakowski
Bisk. Infl.

Konstancya z Donhoffowa
Rozłoczona Rogalinska
Jako Kurator podpisuię się
Jan Zyborski Wda Brzeski Litt.

N.o 47

VII. 85

Między Jaśnie Wielmożną Jeymć Panią Ludowiką z Zyberdow Graffową Borchową Kan„derzyną Wielką Koronną Wdową w assistencyi JW. Imci Xiędza Józefa Kossakowskiego Biskupa Inflantskiego Kuratora swego czyniącą z jedney; a Jaśnie Wielmożnym Imć Panem Józefem Chrapowickim Generałem Majorem Woysk W. X. Litt. Mar„szałkiem Rady Nieustaiącey z drugiey strony stawa kontrakt wieczystey przedaży y kupna Dóbr niżei wyrażonych w sposób następuiący. Iż JW. Jeymć Pani Kanclerzyna W. K. maiąc swoi Pałac Dziedziczny w Warszawie na Miodowey ulicy leżący, w iedney połowie z prawa chełmińskiego do siebie należący, w drugiey zaś od Synów swoich przez tranzakcyę na dniu 8. Mie„siąca Czerwca Roku 1783. nabyty; takowy Pałac z wszelkiemi meblami, y mobiliami mieyscowemi, ogrodem, wszystkiemi drzewami, statkami, naczyniami, sprzętami, z Oranżeryą muro„waną na długą ulicę wychodzącą, z Stayniami, Wozowniami; zgoła ze wszystkiemi do tegoż Pałacu przyległościami y przyna„leżytościami osobnym Inwentarzem opisanemi, nic a nic dla siebie ani Sukcessorów swoich nie oddzielaiąc ani zostawuiąc JW. Imć Pu Chrapowickiemu Marszałkowi Rady Nieustaiącey daie, daruie, y wiecznemi czasy rezygnuie za Summę Pięćkroć czterdzieści Ty„sięcy Złotych Polskich dico 540,000.; którą ponieważ JW. Imć Pan Marszałek w sposobie umówionym zupełnie wypłaca; przeto Onego JW. Kanclerzyna nie tylko ninieiszym kontraktem kwi„tuie, ale y przy donacyi urzędownie pokwitować przyrzeka. Intromissyi wolney do tegoż Pałacu exnunc JW. Kanclerzyna JW. Marszałkowi dopuszcza, a dopuszczoney ani przez siebie, ani przez subordinowane osoby bronić y przeszkadzać nie będzie. Ewikcyą generalną od wszystkich swoich długów, y wszelkich czyich„kolwiek przeszkód prawnych y nieprawnych JW. Kanclerzyna na siebie przyimuie, y tęż Ewikcyą na wszystkie swoie Dobra y Summy gdzieżkolwiek y u kogożkolwiek miane rozciąga y zapisuie. Papiery

7

y dokumenta do tegoż Pałacu sciągaiące się, oraz kwity z podatków publicznych dotąd opłaconych oddać JW. Kanclerzyna JWu Marszałkowi przyrzeka. Który to kontrakt y w nim wyrażone obowiązki Obiedwie Strony pod zakładem podobneyże Summy Złotych Polskich Pięćkroć Czterdziestu Tysięcy y Szkodami Ziemskiemi dotrzymać Sobie we wszystkim przyrzekaią; a w przypadku sprzeciwienia się Forum Sądów Ziemskich lub Grodzkich Warszawskich do odpowiedzi Sobie naznaczaią, y ten kontrakt rękami Swemi y Przyiaciół uproszonych podpisany, y pieczęciami herbownemi stwierdzony aktami publicznemi roborować deklaruią.

Działo się u Warszawie Dnia Miesiąca Lipca Roku 1785.

Ludowika z Zyberkow Berchowa Kanclerzyna Wielka Koronna

Jozef Chrupowicki Marszałek Rady

VII. 85

152
197.

Między Jaśnie Wielmożną Jeymć Danią Ludo„
„ wiką z Zyberdiów Grafową Borchową Kanclerzyną Wielkiey
Koronnay Wdową w Assystencyi JW: JMci Xiędza Józefa Kossa„
Inowłodzkiego Biskupa Inflantskiego Kuratora swego Stryycz
nego, a Jaśnie Wielmożnym JMcią Janem Józefem Chrapo„
„ wickim Generałem Majorem Wayski W. X. Lit: Marszałkiem
Rady Nieustaiącey z drugiey strony stawaiąc ku centrali wieczy„
„ stey przedaży y kupna Dóbr niżey wyrażonych uspsobnia„
„ iących. Ie JW. Jeymć Pani Kanclerzyna W. K. maiąc dwór
Pałac Dziedziczny w Warszawie na Miodowey Ulicy leżący,
wiednay połowie z prawa Chełmińskiego do siebie należą„
„ cy, z drugiey zaś od Synow swoich przez tranzakcyą na
Dniu 8. Miesiąca Czerwca Roku 1783. nabyty, całowy Pałac
z wszelkiemi Meblami y mobiliami Mieszkaniowemi, Ogrodem
wszystkiemi drzewami, Stayniami, Naczyniami, Sprzętami z
Oranżeryą Murowaną na długą Ulicę wychodzącą, z Staynia„
„ mi, Wozowniami, z tym całe ze wszystkiemi do tego Pałacu przy
„ łożonemi y przynależytościami osobnym Inwentarzem opisa„
„ nemi, nie a nie dla siebie, ani Sukcessorów swoich nieodda„
„ iąc ani zostawuiąc JW: JMci Janu Chrapowickiemu Mar„
„ szałkowi Rady Nieustaiącey daie, darnie y wiecznemi czasy
rezygnuie za Summę Pięciuset Czterdzieści Tysięcy Złotych
Polskich dicto 540,000. która ponieważ JW. Jmć Pan Marsza„
„ łek w osobie umocowanym zupełnie wypłaca, przeto One„
„ go JW. Kanclerzyna nietylko niniejszym Kontraktem Sprze„
„ daie, ale y przydaiąc Urzędownie poświadcza. Introm
pcyą wolney do tego Pałacu exmuni JW. Kanclerzy„
„ nay JW: Marszałkowi dopuszcza, a dopuszczoney zaniepręż
Siebie ani przez Subordynowane Oroby bronić y przeszko„
„ dzać nie będzie. Ewikcyą generalną od wszystkich dwo

ich

„ich długow y wszelkich czyichkolwiek przeszkod prawnych y
nieprawnych JW. Kanclerzyna na siebie przyimuie y tęż
ewikcyą na wszystkie swoie Dobra y Summy gdziekolwiek
y u kogokolwiek miane rozciąga y zapisuie. Papiery y Doku-
„menta do tegoż Pałacu ściągaiące się oraz kwity z podatkow
publicznych dotąd opłaconych oddać JW. Kanclerzyna JWu
Marszałkowi przyrzeka. Ktory to kontrakt y w nim wyra-
„żone obowiązki obiedwie strony pod zakładem podobneyże
Summy Złotych Polskich Pięcioro Czterdzieści Tysięcy y szko-
„dami Ziemskiemi dotrzymać sobie we wszystkim przyrze-
„kaią, a w przypadku sprzeciwienia się Forum Sądów
Ziemskich lub Grodzkich Warszawskich do odpowiedzi
sobie naznaczaią y ten kontrakt rękami swemi y Przy-
„iacioł uproszonych podpisany y pieczęciami herbowne-
„mi stwierdzony aktami publicznemi roborować deklaruią.

Działo się w Warszawie Dnia Miesiąca Lipca Roku 1785.

Ludowika z Zyberkow Berchowa
Kanclerzyna Wielka Koronna
[illegible]

Jozef Chrapowicki
Marszałek Rady

Kontralet o Pałac
1785. w 2. Exemplarzach.

VII. 85

154
301.

Niżei podpisany daię ten rewers w ręce JW. Jeymćpani Konstancyi z Dönhoffów pierwszego nie„gdyś Małżeństwa Sanguszkowy Marszałkowy Nadworney Litewskiey z powtornym zaś W. Jozefem Rogalińskim rozłączoney. Ponie„waż z okoliczności wypadło, żeby tranzakcye o Pałac przez tęż JW. Jeymćpanią Rogalińską od JW. Jeymćpani Graffowy Borchowy Kanclerzyny W. K. nabyły, w tym czasie nie na Jey osobę zeznane y uczynione były; przeto gdy żądała po mnie, żeby pomienione tranzakcye na Osobę moią nastąpiły, chętnie więc do tego żąda„nia skłoniwszy się: ninieyszym dokumentem zeznawam; iż do wspomnionego Pałacu żadnego prawa y tytułu nie mam, y iako tylko do czasu imienia mego użyczyłem, tak na każdą re„kwizycyą JW. Jeymćpani Rogalińskiey: retrodonacyą pomienio„nego Pałacu y tranzakcye względem niego czyli to na Osobę Jey, czyli na kogo sama zechce, zeznać y uczynić powinien będę. Dlaczego lubo pod imieniem moim tenże Pałac zostawać będzie; wszelako przecież JW. Jeymćpani Rogalińska zupełnie nim iako swoią własnością rządzić y disponować ma, ktory to rewers iako we wszystkim dotrzymać przyrzekam, tak w przypadku sprzeci„wienia się onemu Forum do odpowiedzi Sądow Grodzkich lub Ziemskich Warszawskich Sobie naznaczam, y na to się podpi„suię. u Warszawie Dnia Miesiąca Lipca Roku 1785.

Jozef Chrapowicki
marszałek Rady

Rewer JW. Chrapowickiego

1785. r Lipca

VII. 85

156
305.

J. GR. SR.

Między Jaśnie Wielmożną Jeymć Panią Ludo„
„wiką z Zyberków Graffową Borchową Kancle„
„rzyną W. K. Wdową w Assystencyi JW. Jmci Xiędza Jozefa
Kossakowskiego Biskupa Inflantskiego Kuratora swego
czyniącą z iedney, a Jaśnie Wielmożnym Jmć Panem Joze„
„fem Chrapowickim Generałem Majorem Woysk W. X.
Litewskiego Marszałkiem Rady Nieustaiącey z drugiey stro„
„ny stawa kontrakt wieczystey przedaży y kupna Dobr
niżey wyrażonych w następuiący sposob. Iż JW. Jey
„mć Pani Kanclerzyna W. K. maiąc Dobra swoie własne
dziedziczne Piotrkowice zwane w Woiewodztwie Sendomir„
skim Powiecie Radomskim leżące, od Synów swoich przez
tranzakcye na dniu 8. Miesiąca Czerwca Roku 1783. prawem
dziedzicznym nabyte; też same Dobra ze wszystkiemi ich
rozległościami, Folwarkami, Karczmami, Browarami, Ro„
„lami, Polami, Pastwiskami, Ogrodami, Łąkami, Lasami, Za„
„roślami, Rzekami, Stawami Sadzawkami, Budynkami,
tak Dworskiemi iako y wieyskiemi, Poddanemi oboiey
płci w Dobrach tych znaiduiącemi się, iako y zbiegłemi
z Ich Załogami, daninami y wszelkiemi powinnościami,
zgoła ze wszystkiemi Dobr tych użytkami y dochodami,
oraz tą rozciągłością, iak dawniey w swoim ogranicze„
„niu zostawały y zostawać powinny, nawet z gruntami
y lasami dotąd w kontrowersyi z Sąsiadami zostaiącemi,
nic a nic dla siebie ani Sukcessorów swoich nie zostawu„
„iąc ani oddzielaiąc JWielmożnemu Jmci Panu Chrapo„
„wickiemu Marszałkowi Rady Nieustaiącey przedaie,
wiecznemi czasy rezygnuie y osobną donacyą podług for„
„my prawa w Xięgach Autentycznych zeznać obowięzu„
„ie się: a to za Summę między sobą umowioną y posta

nowioną

„nowioną Złotych Polskich Sto dwadziescia Sześć Tysięcy
dico f. 126,000. ktorą ponieważ JW. JmPan Marszałek
exnunc wypłaca, przeto zwypłaconey nietylko ni„
„nieiszym kontraktem kwituie się, ale y autentycznie
przy donacyi pokwitowanym bydz ma. Jntromissyi do tychże
Dobr zaroż JW. Kanclerzyna JWu Marszałkowi dopuszcza.
a dopuszczoney żadnym sposobem ani przez siebie ani
przez subordynowane osoby bronić y przeszkadzać nie
będzie. Nadto JW. Jeymć Pani Kanclerzyna W.K. ewikcyą
generalną od wszystkich długów swoich y od wszelkich
czyichkolwiek impetycyi prawnych y nieprawnych ręczy,
ostrzega, y tęż ewikcyą na wszystkich swoich Dobrach y sum„
mach gdziekolwiek mianych zapisuie. Dokumenta y pa„
piery wszelkie do tychże Dobr przy sobie miane JW. Jeymć
Pani Kanclerzyna W.K. JW. Jmci Panu Marszałkowi oddać
deklaruie. Jnwentarz tych Dobr na gruncie spisany y
przez strony obiedwie podpisany bydz ma. ktory to kon„
trakt y wyrażone w nim obowiązki obiedwie strony ziścić
y dotrzymać sobie przyrzekaią, a to pod zakładem podobney
że Summy 126,000. Złotych Polskich y szkodami Ziemskie„
mi. O co Sąd Ziemstwa lub Grodu Radomskiego do odpowie„
dzi sobie naznaczaią y ten kontrakt swemi y przyiaciół
uproszonych rękami podpisany y pieczęciami herbownemi
ztwierdzony Aktami publicznemi roborować deklaruią.
Działo się w Warszawie Dnia Miesiąca Lipca Roku
Panskiego 1785.

kontrakt o Piotrkowice mé pod-
pisany.

Między Jasnie Wielmożną Jeymością Ludowiką z Zyberckich Braffową Borchową Kanclerzyną W. K. Wdową wspomnioney Jeo. Imci Xięcia Józefa Kossakowskiego Biskupa Inflantskiego Kuratora swego czyniącą Stronę; a Jasnie Wielmożnym Imć Panem Józefem Chrapowickim Jeneratem Majorem Woysk W. X. Lit. Leiby Marszałkiem Rady Nieustaiącey z drugiey Strony stawaiącem, „tralt wieczystey przedaży vlugiona dobr niżej wyrażonych w następuiący sposob. Iż Jeo. Jeymć Pani Kanclerzyna W. K. maiąc Dobra Swoie własne Dziedziczne Piotrkowice zwane w Woiewodztwie Sendomirskim Powiecie Radomskim leżące, od Synow Swoich przez tranzakcyą na dniu 8. Miesiąca Czerwca Roku 1783. prawem dziedzicznym nabyte; Też same Dobra ze wszystkiemi ich rozległościami, Folwarkami, Karczmami, Bro„warami, Rolami, Łąkami, Pastwiskami, Ogrodami, Zgłami, Lasami, Zarzeczami, Rzekami, Stawami, Sadzawkami, Budynka„mi tak Dworskiemi iako y Wieyskiemi, Poddanemi obojey płci w Dobrach tych zrządzaiącemi się, iako y zbiegłemi, z Jch Zało„gami, daninami y wszelkiemi powinnościami, zgoła zewszystkie„mi Dobr tych użytkami y dochodami, oraz tey rozciągłości, iak dawniey w Swoim ograniczeniu zostawały y zostawać po„winny, nawet gruntami y lasami dotąd w kontrowersyi zo„stáiącemi zostaiącemi, nic ani dla siebie ani Sukcessorów swo„ich nie zostawuiąc ani oddzielaiąc Jasnie Wielmożnemu Imćpanu Chrapowickiemu Marszałkowi Rady Nieustaiącey przedaie, wiecznemi czasy rezygnuie, y osobną doraczą podług formy prawa w Xięgach autentycznych zeznać obowiązuie się ato za Summą między sobą umowioną y postanowioną Złotych Polskich Sto dwadzieścia Sześć Tysięcy dico f. 126000. Ktorą ponieważ Jw. Imćpan Marszałek extunc wypłaca, przeto z wy„płaconey nie tylko niniejszym kontraktem kwituie się, ale y au„tentycznie

„tentycznie

„tentycznie przy donacyi pokwitowanym bydz ma. Intro„
„missyi do tychże Dobr Zaraz JW. Kanclerzyna JW. Marszał„
„kowi dopuszcza, a dopuszczoney żadnym sposobem ani przez
Siebie, ani przez Subordinowane Osoby bronić y przeszkadzać nie
będzie; nad to JW. Jeymć Pani Kanclerzyna W.K. ewikcyą ge„
„neralną od wszystkich długów swoich, y od wszelkich czyich„
„kolwiek impeticyi prawnych y nie prawnych ręczy, ostrzega,
y tęż ewikcyą na wszystkich swoich Dobrach y Summach
gdzieżkolwiek mianych zapisuie. Dokumenta y papiery
wszelkie do tychże Dobr przy sobie miane JW. Jeymć Pani Kan„
„clerzyna W.K. JW. Jmci Panu Marszałkowi oddać deklaruie.
Inwentarz tych Dobr na gruncie spisany, y przez Strony obie„
„dwie podpisany bydz ma. Ktory to kontrakt y wyrażone
w nim obowiązki Obiedwie Strony ziscić y dotrzymać Sobie
przyrzekaią a to pod zakładem podobneyże Summy 126000.
Złotych Polskich, y szkodami Ziemskiemi. O co Sąd Ziemstwa
lub Grodu Radomskiego do odpowiedzi Sobie naznaczaią, y
ten kontrakt Swemi y Przyiaciół uproszonych rękami podpi„
„sany y pieczęciami herbownemi ztwierdzony Aktami publi„
„cznemi roborować deklaruią. Działo się w Warszawie Dnia
Miesiąca Lipca Roku Pańskiego 1785.

24.VI.85

160
313.

Actum Varsaviae Die Vigesima Quarta Mensis Junij Annô Domini Millesimô Septingentesimô Octuagesimo Quintô

Ad Officium Actaq Praesentia Consularia Civitatis Antiquae Varsaviae Personaliter venientes Nobilis et Spectabilis Michaël Kadcui Archi-Scabinus et Nobilis ac Honoratus Ignatius Andrychowicz Scabinus Civitatis Istius munus Deputationis suae restituentes hanc suam genuinam uti Jurisfideles fecerunt Relationem: Quia Illi ex Officiosa Deputatione Nobilis et Spectabilis Adalberti Lobert Proconsulis Civitatis Istius Ad Instantiam veri et Requisitionem Illustris Mfcae Constantiae de Dönhoffy Rogalinskiey primi Celsissimi Principis Sanguszko, Secundi voti Illustris Magnifici Rogalinski Consortis hodierna die in Actu contenta ad Depositorium hic Varsaviae in Solec fundo Civili Civitatis Istius inter Vicinales Possessiones Successorum Celsissimi olim Principis Czartoryski Palatini Russiae ex una et Illustris Magnificae Wielopolskiey Capitaneae Cracoviensis Parte, ex altera situm et jacens Personaliter condescenderunt Ibidemq existentes inhaerendo Transactionibus Resignatoreis praetacti Depositorij

utpote

ut pote Contractui Empti et Venditi inter Illustrem Magnificum Ludovicum de Zyberli Borchowa olim Illustris Magnifici Joannis Comitis a Borch Supremi Regni Cancellarij Consortem Viduam relictam ab una, atque Illustrem Actorem Requirentem Parte ab altera die prima Mensis et Anni currentium inito, Actisq; praeventibus roborato, tum Donationi Praetacti Depositorij, atque Quietationi de pretio per praeditum Illustrem Magnificum Ludovicum de Zyberli Borchowa in Personam Illustris Magnifici moderni Requirentis coram Actis praeventibus die hesterna pridie Actus praesentis factis et recognitis, praemissa publica omnium, si qui reperirentur Interessatorum arte fora praetacti Depositorij per Providum Antonium Godecubienski Ministerialem Regni Generalem ter et ultra solitam Juris formam quater voce Sonorosa et praeconica Acclamatione facta adhibitisque aliis solemnitatibus Juris circa ejusmodi Actus fieri et observari solitis Intromissionem realem cum actuali et pacifica Possessione in praetactum Depositorium universaq; ejus attinentias Sepefatae Illustri Magnifica Regalinskiey ac Illius Successoribus nemine impugnante neque

Contradicente

contradicente dederunt riteq ac legitime contu
lerunt. De quo praesentem fecerunt Relationem
Eamq in actis manibus suis propriis subscri
pserunt Michael Kadau Archi-Scabinus
C. A. Vae mp. Ignatius Andrychowicz Scabi-
nus C. A. Vae mp. Ex Actis Officii Consularis Civi-
tatis Antiquae Varsaviae Extra
Michael Siwiniarski S. R.
Mtis Scriny cond. Aut. Ntry

Illustris Magnificae Rogalinskiey in Depositorium Illris Mfcae Borchowey in Solec situm

Intromissio

In Actis Consulto CAVae

1785

d. 24. Czerwca

1.VI.85

162 ~~317~~

J. GR. SR.

Niżei podpisana daię ten rewers
JW. Jeymci Pani Ludowice z Zyberków Borchowy Kanclerzy-
-nie Wielkiey Koronney. Iż lubo nadmiu dzisieiszym zawarty
iest między nami kontrakt okupno y przedaż Dworku na Szół-
-cu Teyże JW. Kanclerzyny W. K. dziedzicznego, y lubo w tym
kontrakcie wyrażono iest, żem za ten Dworek ₰ 2000. ex nunc
wypłaciła; przecież tym rewersem zeznaię, iż w istocie ża-
-dney satisfakcyi za niego nie uczyniłam, y dalszemu mię-
-dzy nami pomiarkowaniu takową satisfakcyą zostawuię;
a tym czasem dla pewności y bespieczeństwa JW. Kan-
-clerzyny takowy dokument ręką moią własną podpisuię.
w Warszawie Dnia 1. Czerwca Roku Pańskiego 1785.

10.

Skrypt względem ₰ 2000
za Dworek niepodpisany
1785
d 1 Czerwca

3 VII 85

164 521.

J. GR. SR.

Między Jasnie Wielmożnym JmćPanem Józe„
„fem Chrapowickim Generałem Majorem Woysk W. X. Litewskiego
Marszałkiem Rady nieustaiącey z iedney; a Jasnie Wielmożną Jeymć
Panią Konstancyą z Dönhoffow pierwszego niegdyś małżeństwa San„
„guszkową Marszałkową Nadworną Litt. z powtórnym zaś W.
Józefem Rogalińskim rozłączoną w assistencyi JWW. Kuratorów
Sądownie Sobie przydanych czyniącą z drugiey strony stanęła umowa
o rzecz niżei wyrażoną w następuiący sposób. JW. Jeymć Pani Ro„
„galińska życząc Sobie possessyi Dobr pod Panowaniem Nayiaśniey„
„szey Imperatorowy Jeymci całych Rossyi będących, a JW. JmPan Mar„
„szałek Rady maiąc tamże Dobra Swoie dziedziczne w Guberniy Poło„
„ckiey a Powiecie Dryskim leżące Wsie zwane Słobodka, Worony, Ba„
„kiele, Rutkowszczyzna, takowey tychże Dobr Swoich possessyi JW.
11 JeymćPani Rogalińskiey do dni życia Jey ustępuie; a to za Summę
dobrowolnie między Sobą umowioną y postanowioną Czerwonych Zło„
„tych Siedm Tysięcy dico ₰ 7000. którą gdy JW. JeymćPani Ro„
„galińska przekazem do JW. JeymćPani Graffowy Borchowy Kande„
„rzyny W. K. wypłaca; przeto JW. JmPan Marszałek na takowym
przekazie przestaiąc: pomienioną JWa JeymćPanią Rogalińską
z wypłaconych kwituie. Że zaś JW. JeymćPani Rogalińska
nie życzy Sobie administracyi prowentów tych Dobr, ile tak bar„
„dzo odległych, ale kontentować się chce corocznym procentem w goto„
„wiznie od tey Summy po pięć od sta to iest Summą Czerwonych
Złotych Trzysta pięćdziesiąt co Rok; przeto JW. JmPan Marszałek
Rady takową Summę ₰ 350. rok rocznie na S. Jan Chrzciciel decursive
JW. JeymćPani Rogalińskiey do dni życia Jey dai Boże naydłuż„
„szych punktualnie y niezawodnie wypłacać asseknruie się. Wza„
„iemnie zaś JW. JeymćPani Rogalińska zawdzięczaiąc przysługi
JWo JmćPana Marszałka w teraźnieyszych okolicznościach Sobie
świadczone, y z pobudek pokrewieństwa z Nim zachodzącego, to
dla Niego iak naysolenniei waruie y zabespiecza, iż po długim
Jey życiu nie tylko płacenie procentu od Summy wzwyż wy„
„rażoney ustawać, ale y possessya tych Dobr równo z Jey życiem

kon„

kończyć się ma, y ze wszelkim prawem, państwem y własnością do tegoż JW. Jmci Pana Marszałka y Sukcessorow Jego wracać się będzie. Którą to umowę Strony Obiedwie dotrzymać Sobie przyrze-„kaią pod Szkodami Ziemskiemi y zakładem podobneyże Summy Czerwonych Złtych 7000. O co Forum Dobrom przyzwoite do odpowie-„dzi Sobie naznaczaią; y na to się własnemi rękami podpisuią. Działo się u Warszawie Dnia Trzeciego Miesiąca Lipca Roku Pańskiego 1785.

Jozef Chrzepowicki
Marszałek Rady

Konstancya z Donhoffow
Rozłączona Rogalińska mp

Jako Kurator podpisuię się
Jan Zyborski Wda Brzeski Litt.

Kontrakt o Dobra a Kordonie z JW. Ro-
-galinską a JW. Chrapowickim
Dnia 3. Miesiąca Lipca
R. 1785 z podpisem.

3.Th.85

Między JW. Jmć. Józefem Chrapowickim Je-
„neralem Majorem Woysk W. X. Lit. Marszał-
„kiem Rady Nieustaiącey Ziedney; a JW. Jeymością
Konstancyą Dönhoffowo pierwszego między
Małżeństwa Saryuszkowo Mar-
„szałkową Nadw: Litewską Zpowtorney zaś W. Józefem Roga-
„lińskim rozłączoną wassystencyi JMW. Kuratorów Sądownie
Sobie przydanych czyniącą Zdrugiey strony stanęła umowa orze-
miey wyrażona w następuiący sposob. JW. Jeymć P. Rogalin-
„ska życząc Sobie possessyi Dóbr pod Panowaniem Nayiasnie-
„szey Jmperatorowey Jeymci całych Rossyi będących; a JW. Jmć.
Marszałek Rady maiąc tamże Dobra suoie dziedziczne w Guber-
„nii Podlaskiey, a Powiecie Dryskim leżące Wsie Zwane Stobodka,
Worony, Balule, Ruthkowszczyzna; takowey tychże Dóbr swoich
possessyi JW. Jeymć Pani Rogalińskiey dodni życia Jey ustą-
„pnie, ato za Summę dobrowolnie między sobą umówioną zporta-
„nowioną Czerwonych Złotych Siedm Tysięcy Dico ₰7000. którą
gdy JW. Jeymć. Rogalińska przekazem do JW. Jeymć Pani Grafi-
„ney Borchowey Kanclerzyny W. K. wypłaci, przeto JW. Jmć. Mar-
„szałek na takowym przekazie przestaiąc: pomienioną JW. Jeymć Pa-
„nią Rogalińską zwypłaconych kwituie. Że zaś JW. Jeymć Pani
Rogalińska nie życzy Sobie administracyi procentów tych
Dóbr, ile tak bardzo odległych, ale kontentuie się chce coro-
„cznym procentem wygotowienie od tey Summy pobrać od Sta,
to iest Summą Czerwonych Złotych Mysta pięćdziesiąt co Roku;
przeto JW. Jmć. Marszałek Rady takową Summę ₰350. co Roku
na S. Jan Chrzciciel decursive JW. Jeymć Pani Rogalińskiey do
dni życia Jey dać Bożę nayściślejszych punktualnie ynie zwło-
„cznie wypłacać asseweruie się. Wzaiemnie zaś JW. Jeymć Pani
Rogalińska zachowuiąc przyiaźni JW. Jmć Pana Marszałka
wzaiemnieyszych dobrodzieiach Sobie Jmć Panu okazanych, y z pobudek
poważania Jego Osobę zachodzącego, to dla Niego iak nayskromniey

wanie

waruie y zabespiecza, iż podługim Iey życiu nie tylko płace-
„nie procentu od Summy wzwyż wyrażoney ustawać, ale y pos-
„sessya tych Dobr rowno z Iey życiem kończyć się ma, y zewszel-
„kim prawem, państwem y własnością do tegoż JW. JmPana
Marszałka y Sukcessorów Iego wracać się będzie. Którą to
umowę Strony obiedwie dotrzymać sobie przyrzekaią pod
szkodami Ziemskiemi y zakładem podobney że Summy ₰7000.
Oco Forum Dobrom przyzwoite do odpowiedzi sobie nazna-
„czaią; y na to się własnemi rękami podpisuią. Działo się w
Warszawie Dnia Trzeciego Miesiąca Lipca Roku Pańskiego 1785.

Konstancya z Donhoffowe
Rozłączona Rogalińska mp.

Jozef Chrapowicki
Marszałek Rady

Jako Kurator Assystuiący podpisuie się
Jan Zyborski Wda Brzeski Lit.

27.VII.85.
168
329.
I.GR.SR.

Actum in Curia Regia Varsaviensi Vigesima Septima Mensis Julij Annô Domini Millesimô, Septingentesimô, Octuagesimô, Quintô.

12

Ad Officium Actaq praesens Castrensia Capitt Varsaviensia pntter veniens Mnlis Rni Gnalis Nobilis Nicolaus Starowolski Authenticus et Juratt Officioq praesenti bene notus in vim suae verae ac fidelis Relationis palam ac libere Recognovit Quia Ipse Cittonis hujus, infrascrae tenoris talis = Stanislaus Augustus Dei Gratia Rex Poloniae, Magnus Dux Lithvaniae etc Vobis Illri Mfcae Constantiae de Denhoffy primi olim Illrmi Principis Janussij Alexandri Sanguszko Mareschalci Curiae Magni Ducatûs Lithvaniae Secundi in post Voti Mfci Josephi Rogalinski Consorti ad praesens separatae tum Illrmo Principi Carolo Radziwill Palatino Vilnens Illribq Mcis Joannis Zyberk Palatino Brestens Magni Ducatûs Littae, Petro Ozarowski Castellano Woynicens, Josepho Pruszak Castellano Gedanensi Illustribus Mcis quorumvis Nominum Malachowski, Karaczkovien et Dzierzbicki Vartelscens Capitaneis praedictae

olim

Olim Illrae Mfcae Rogalinska Officiosè additis Curatoribus, tum Mfco Josepho Rogalinski de Personis Causa infrascrta Bonisq Vestris Gler omnibus Mandamus, ut in Judicijs Solitt Officij Castrens Capitt Varsis proxe in Arae Varsi Celebrandis pntter legme peremptorieq Compareatis; Ad Instantiam Nblis Laurentij Abramowicz Actt Qui Vos inhaerendo Legibus Regni Documentis Citat seu potius post obtentas binas Condemnationes loco peragendae Executionis ad Inscriptionemq ex Parte Tui cons se Actt et Mfcum Rogalinski factam aut è converso faciendam Adcitat ad videndum et audiendum Contenta anteriorum Terminorum contra Vos editorum decidi, Poenas in Sublationem Processûs super Vos irrogari seorsivisq pro obtenta super se Actt in Judicio Civili Novae Varsaviae post praeventionem ex utraq Parte Tori suo in Judicio Condemnatione affici. praemissamq Condemnationem ex ratione praeallegata aliisq Judicialiter inferendis Nihil posse sibi Actori nocere declarari. Damna causata Litisq Expensas refundi mandari. Citamini et Adcitamini Sitis parituri et Judler responsuri. Datum Varsaviae Die Vigesima Septima Julij millesimo

Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quinto Anno. Copias Similes Sigillatas et Signatas binas, primam contra Mfcum Rogalinski ad Lapideam Nblis Pułtarzeski propriam in Platea Swiętokrzyzka sitt, Residentiamq Cittin Magnifici Rogalinski ibidem existens alteram ad Curiolam Mfcæ Rogalinska propriam in Solec sitt, utrasq Die hodierna in Actu contenta Exportavit et quidem primam in Lapidea Nblis Pułtarzeski famulo Mfci Rogalinski, alteram in Curiola Conti Murgrabij distinctim ad Manus tradidit. De quo præsentem fecit Relationem.

Szuhała

Legi Zaleski

Ex parte Nobilis Laurentij Abramowicz cons. Mfcos Rogalinskie ac alios pro Judicijs solitt. edita Citationis

Relatio

1785to Ao

d. 27. July

In Curia Regia Varsi

1749

pt Dni Pali.

1. VIII. 85

170
333.

Actum Varsaviæ in Judicijs Solitis Officij Castrensis Capitanealis Varsaviensis, Die Prima Mensis Augusti, Annô Domini, Millesimô Septingentesimô Octuagesimô Quintô.

13

Inter Nblem Laurentium Abrahamowicz Actt et Cttt pttes, Et Illrem Mcam Constantiam de Denoffy, primi olim Illssmi Principis Alexandri Janussij Sanguszko Mareschalci Curiæ Magni Ducatus Litvaniæ, Secundi dein Voti Mci Josephi Rogalinski, Contem Separatam In Assistentia Curatorum, sibi Officiose additorum agens Cttt et Actt per Gsum Matheum Dlugolęcki Inscriptum plentem, Illustrissimum Principem Radziwill, Vilnens Illrens Mcos Joannem Zyberg Brzesten Litt, Palatinos, Petrum

Ożarowski

Ozarowski Woynicen, Thomam Pruszak Castellanos, Josephum Malachowski Karaczkovien et Theodorum Dzierzbicki Vartelscen Capitaneos predictae Illris Mcae Constantiae Rogalinska Officiose additos Curatores Citt per Eundem, Magnificum Josephum Łodzia Rogalinski Citt per Gsum Josephum Grzegorzewski Inscriptum Plenipotentem. Judicium Solitum Officij Castr Capitt Vars. Licet quidem Mcus Rogalinski, repositis Manifestatione ad Acta Castren Radomien Die Vigesima Julij, Anno Presen Contra Resolutiones sui Judicij subsecutt. illata, tum Termino, de gravamine pro Judicijs Tribunalitijs Regni Petricovien Instituto, et Coram Actis Castren Capitt Vars Die Vigesima Octava Men et Anni, Qua Manifestatio facta, recognito, Remissionem Causae Presen ad Judicia Tribunalitia Regni Petricovien efflagitat. Cum tamen primitiae hac in Causa subsecutae Resolutiones in accessorio

[Gedanen]

sufficientius

sufficientius inscribendæ Comparitionis promanatæ fuisse palpantur. Proinde Amputata nulliter pretensa, solis in accessorijs, ad Judicia Tribunalitia Regni Petricoviæ ultra Prescriptum Legis, affectata Remissione Causam prosequi jubet, Appellat Meus Rogaliński ad Judicia Tribunalitia Regni Petricoviæ non admissa. Tandem quoniam Meus Rogaliński ab inscripta Comparitione latague Sententia amputata Remissionis temerarie recedit, et se Condemnare permittit Cum tamen Nobilis Laurentius Abrahamowicz et Illmi Magnifica Rogalinska in Assistentia Curator ageæ reppositis Condemnationibus Trinis Diebus, Decima Octava, Vigesima Septima et Vigesima Nona Mensis Julij, Anno labentis, super melibato Meo Josepho Rogaliński hac in Causa juxta Contenta Citationum obtentis et publicatis, eumq plenarie Convictum esse probat. Proinde

non

non attenta ulteriori ejusq Mci Rogalinski Contumatia, Partibus ad utrosque Actoratus Negotium inducere mandat. In Inductione Controvertentibus in Contumatiam Mci Rogalinski Jurevicti Comparentibus Partibus, Nobilique Abrahamowicz, nexu Contractus cum Mco Rogalinski sub Die Vigesima Prima Mensis Februarij Anno praesenti Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quinto initi ad porrigenda in usum dicti Mci Rogalinski hic Varsaviae ligna, obstricto, et in recompensam quod certum numerum Lignorum ex Borris Stubscen ante Festum Sancti Joannis Baptistae proxime translapsum Varsaviam defluitatos habebit, in Casu vero non defluitationis lignorum pro quovis extradito Ligni frusto Quatuor Flor Polt lucrabit assecurato, atque Termino per Mcum Rogalinski suum in Judicium Instituto, et coram Actis Castren

Capitt

Capitt Vars Die Decima Sexta Mensis Martij præsenq Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quintto Anno recognitto pro inpingenda eidem Contractui Satisfactione, ac pro pœnis ratione eidem Contractui Contraventionis extendenq concitato, reconventionali Termino Suo, suum in Judicium testante sub Die Decima Septima Mensis et Anni Suprascriptor Coram Iisdem Castrenq Varsavienq Actis, ex re etiam altedicto Contractu inscripti Fori sui Judicij formatto, pro rescissione altius enarrati Contractus idque ex eo quod Mca Rogaliska ejusdem Mci Rogalinski Consors in tractu Separationis existens de abusu Juris advitalitij ac prærogativarum maritalium manifestationes ad Acta publica intulerat, nullamque proprietatem Sylvar Slubscensium de quibus Satisfactionem Idem Nobilis Abrahamovicz Spoponsam habuerat, Mcum Rogalinski habere declaraverat agente,

Solutionem

Solutionemque Summae Centum Sexaginta Florenorum Polon. pro Quadraginta Ligni frustis ut adnotatio in recensito Contractu reperibilis edisserit, per Eundem Mcum Rogalinski acceptis inpingendam petente, Subsequentibus autem suum in Judicium etiam Contra Mcam Rogalinska Mci Rogalinski Separatam Consortem quatenus de proventibus Maritalibus pretensiones dicti Nobilis Abrahamowicz pacificet Concitatam institutis Terminis pro Poenis ratione per Mcum Rogalinski instituto preprimis suum in Judm Actoratu ultra eandem fori praeventionem sui ad Judicium Officij advocalialis et Scabinalis Civitatis Novae Varsaviae Concitationis ibidemque sui Condemnationis ac poenarum in Sublationem ejusdem Condemnationis Circa Decretum ejusdem Jurisdictionis sub Die Vigesima Prima Mensis Julij praesens Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quinto Anno deter-

minatae

determinatæ suum in Judm ex re præventionis Causæ remissionis promanatum eprocurationis Litisque expensarum Causationis actionem promovente, et post Convictionem Sæpefati Mci Rogalinski quatenus Mca Rogalinska ad pacificationem ex proventibus Bonorum ac vel maximè hic Varsaviæ per eandem Mcam Rogalinska acquisitor maritum ejus respicientibus ejus prætensionum adigatur expostulante; Contravero Illrem Mcam de Denhoffy primarum Nuptiarum olim Illustrissimi Principis alexandri Janussij Sanguszko Mareschalci Curiæ Magni Ducatus Litt. Secundarum adpræsens dicti Mci Rogalinski Separatam Consortem Ternis suis ad incidentiam Causæ per Nblem Abrahamowicz tam Contra Mcum Josephum Rogalinski sui Separatum Maritum, quàm etiam Contra se institutæ formatis, ac præsertim originali Coram Actis Castrens. Capitt. Vars sub Die Nona Mensis Julij, præsens. Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quinto Anno recognito attentis

Documentis

Documentis judicialiter producendis omnique probationum genere circa Decretum Judicij Delegati, Curiæ Episcopalis Suffultis reale abusum Jurium maritalium demonstrantibus, tum Inscriptione Juris advitalitij studio et cum præjudicio ac in elusionem Actricis elaborata nihil mutui et reciproci pro re Actricis præseferente, quinimo per tot abusus judicialiter demonstrandos subsistere non valenti animadversa, Inscriptiones tam præmissam Juris advitalitij, quam alias quasvis si adhuc ultra pro re ejusdem Mci Rogalinski subsecutæ seu verius studio elaboratæ reperientur Cassari et nulla eundem Mcum Rogalinski amplius prærogativa maritali, super substantia suæ actricis propria gaudere Sententiari Actus quosvis tam in fundamento usurpatæ prærogativæ maritalis, quam virtute Plenipotentiæ ultra mentem Actricis eprocuratæ peractos et subsecutos non posse Substantiæ Actricis quidquam præjudicare declarari, quinimo dictum Mcum Rogalinski ad restitutionem omnis Substantiæ Actricis propriæ obligari,

ad

ad Bonificationem omnium et Singulorum Damnorum eidem Actrici per quosvis progressus et Actus illatorum Sententia Judicij stringi concludente, Contra verò Nblem Laurentium Abrahamowicz pro decernenda In Actoratu ejus Contra eandem Actricem formato Incompetenti Actione liberaq; actrice ab impetitis ejus declarata, prætensionem ejus ad Mcum Rogalinski Separatum dictæ actricis Maritum habitam; et quatenus justam et legalem ad eundem Mcum Rogalinski regulatione agente, Documentisque Summario adnotatis repositis, Quod Idem Mcus Rogalinski gratiâ lucrandæ ea ab Actrice advitalitatis, remonstrandæque reprocitatis substantiæ in Condicto cum Mco Hippolito Rogalinski sui Fratre germano, in Anno Millesimo Septingentesimo Octuagesimo per transactiones resignationis Coram Actis Castrens Costens sub Die Trigesima Junij initas, Bona Ostrobudki cum attinentijs in Palatinatu Posnaniens Districtu

vero

veró Roscianen Sitta pro Summa Centum
Octuaginta Millium Florenor Lob acquisivenit
verum Summam pro eorundem Bonor pretio
ultra circa fundum velicta onera evenientem,
Inscriptione in ibidem sub eodem Actu reco-
gnita super iisdem Bonis insenpserat, hoc facto
in ibidem eodem Anno sub Die Tertia Au-
gusti mutuam reciprocamque advitalitatem
procuraverat, et ad recognoscendam mutuam
de Inventario cunctarum rerum mobilium
argenteriæ Summarumque paratarum, sine
Competenti assistentia ex prescripto Legis requi-
sita sui Consortem adduxerat, ac in majorem sub-
stantiæ uxorealis Damnificationem conducti
ad Bona Jawor elaborato ad id à Sacra Regia
Majestate Rescripto Actis Castreng Radomien
Specialem in Personam sui ad eundas quasvis
arendatorias obligatorias resignationisque Tran-
sactiones tum levandas Summas quasvis
Capitales Provisionalesque ac Successivas sui

Consortem

Consortem respicientibus eidem Consorti suae sine quavis Competenti assistentia subscribere, ac Manifestationem Contra quosvis Bonorum avulsores et detentores facere mandasserat, his eprocuratis, primum Bona Włozyn et Stołpce in Personam Illustrissimi Adami Principis Czartoryiski Generalis Terrarum Podoliae per Transactionem Coram Actis Metrices Regni Cancellariae Minoris Magni Ducatus Litt sub Die Duodecima Junij Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Tertio Anno ingrossata eo sub Actu in eadem Acta eprocurata sui, a Conte Plenipotentia abalienaverat, Deintam respectu Bonorum, quàm Supercessionis de Jure advitalitio post extincta suae Contis fata recognoscendae cum Illustrissimo Principe Czartoryiski Dapifero Magni Ducatus Litt sub Die Octava Junij, Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quarto dicentibus id binis earundem Transactionum Copijs, Conventionem iniverat, ac seorsivam quandam cum Illri Magnifico Michaele

Czapski

Crapski Palatino Margeburgen sub Die Decima Nona Augusti, Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quarto Anno, ut Roboratio ejusdem in Castro Sandominien sub Die Vigesima Mea et Anni eorunde facta denotat Compositionem peregerat Argenteria Consortialia Regestro sub Die Vigesima Tertia, Octobris, Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quarto Anno adnotata in Summia Trecentorum Aureorum Hungar attestantibus, id manifestatione cum Publicatione Poenae Banitionis in Termino Satisfactorio ex Decreto Assessorialis Regni inter Creditores Kiellerovianos, atque Mum Rogalinski Die Vigesima Mea Aprilis Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quinto Anno promanato Coincidenti ad Acta Castrensia Capitanealia Varsavien de Contraventione eidem Decreto per Nobilem Wiernicki sub Die Vigesima Octava Maij, ejusdem Millesimi Septingentesimi

Septingentesimi Octuagesimi Quinti Anni illata
tum cessione de premissa Summa pro re Mea
de Deuhoff Rogalinska per Nblem Wernicki
Coram iisdem Actis die Vigesima Septima Junij
eodem Anno recognita invadiaverat, variasque
res de Gedano in Poloniam transportare, non-
nulla argentaria divendere, Latarumque Ge-
dani Situm venditioni enarrantibus id lite-
ris missilibus de Gedano per Nblem Hennig
sub die Quinta Novembris Anni Millesimi
Septingentesimi Octuagesimi Quarti ordinatis
exponere non dubitaverat, Jam autem Bona supra
enarrata Ostrobudki cum attineng que ad demon-
strandam reciprocitatem lucrande adoitalitatis
in Anno millesimo Septingentesimo Octuage-
simo à Magnifico Hippolito Rogalinski acqui-
siverat in Anno Millesimo Septingentesimo
Octuagesimo Quarto obloquentibus id resi-
gnationis Coram Actis Castreng Kostreng sub
die Duodecima Octobris transactionibus

tum

L tum quietationibus de persoluto pretio ac Intromissione retrodonaverat taliterque nullum satisfactionis ac reciprocitatis, tum responsinis pro illatis in Substantia Consortiali damnis relinquerat repraesentante quod que nec praemissa Bona Ostrobudki in Possessione sua relinuerat, verum eadem suo temporaneo Jurisdatori Arendaverat, Quietatione de Contractu arendatoreo sub Actu retrodonationis mutuo subsecuta remonstrante, denique Quod et ad praesens Bona Consortialia Invadiare praesumit et invadiat, recognitione per eundem Mcum Rogalinski in Personam Generosi Ignatij Rybicki ad ineundas arendatorios Contractus Plenipotentiae in Castro Radomienc Die Tertia Januarij praesenc millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quinto Anno Subsecuta deducente, et ideo his in laesionibus illatas ex parte sui Contra laesivum Maritum tam de

nullitate

nullitate sub Dole eprocurata ad recognoscendas
quasvis etiam resignationis transactiones Ple-
nipotentiæ, quam de invaliditate quorumvis
actuum vigore dictæ Plenipotentiæ peractorum
massnè, primam Coram Actis Metricis Regni
Cancellariæ Minoris, Millesimo Septingentesimo
Octuagesimo Quarto Anno Die Vigesima
Octobris, factam et in Acta Terrestria Rado-
micen Die Sexta Novembris, eodem Anno in-
grossatam, alteram ad Acta Castren Capitanealia
Varsavienia, Millesimo Septingentesimo Octua-
gesimo Quinto Anno Die Decima Septima
Januarij illatam, et ad Acta Castren Capitanealia
Lucovien per Oblatam porrectam, Tertiam
cum additis sibi Curatoribus, in eadem Acta Ca-
stren Capitò Vas Die Nona Julij hoccenet,
Anno importatam reponente nec non Cambium
nescitur quo tempore à se emunctum Gedani
Die Secunda Aprilis, Millesimo Septingentesimo
Octuagesimo Anno datuatum dilaceratum super

Summam

Summam Viginti millium Aureorum Hungar.
pro re ejusdem Mci Josephi Rogalinski exhibi-
tum ad se adpraesens deventum reproducente Quod-
que praemissam dislapidationem Fortunae uxorialis
In Judicio Spirituali etiam per Inquisitiones
deduxerat, et tam ex ea ratione, quam alijs
hocce in Decreto enarratis Separationem
perpetuam lucraverat, Decreto in Consisto-
rio Vars Die prima Junij Praesens Millesimo
Septingentesimo Octuagesimo Quinto An-
no prolato deducente, et his expositis Conclu-
sioni suae deferri Cassatoque Jure advitalitio
Bona ejus universalia, tam Terrestria, quam
Juri Culmen. Subjecta, nec non Varsaviae
post subsecutam Separationem per se acqui-
sita à Juribus maritalibus eliberari sibique
restitui mandari dictosque sui Separati ma-
riti Creditores, ea à Substantia suae actricis
propria abjudicari, et ad Substantiam Mci
Rogalinski regulari expostulante, Controver-

sijs

sijs pro et Contra illatis exauditis, Citationes mutuo
editas decidendo. Quandoquidem Mcâ de Denhoff
Rogalinska Mis Josephi Rogalinski Separata
Consors per superius adnotatas Transactiones
remonstratis prærogativa maritali ultra præscri-
ptum Legis usitata, Juris adoptalitatis ac Plenipo-
tentiæ Specialis à Mcâ sui Consorte emunctio-
nem in Substantia uxoreali per Mum Roga-
linski mantum peractis lesionibus in fundamen-
to earumq ac aliarum Circumstantiarum in De-
creto præallegato Spirituali enarratarum De-
cretum perpetuæ Separationis lucrasse Compe-
ritur, Mcusque Rogalinski Jura sui Maritalia
per superius Specificatos Actus abusivè per-
actos infrinxisse et vitio nullitatis subjecisse pa-
patur. Nullisque factis eorundem Juriumsui
legalitatis probationibus ve in Cassatione eorun-
dem Convincere permisisse deducitur. Magnif
caque Rogalinska Separata Consors, post lucra-
tam Separationem Possessionem hic Varsaviæ

sub

sub Jurisdictione sui Judicij prout id acquisitionis fundi cum edificijs in fundo Civitatis Antiquæ Varsaviæ hereditario ad Plateam Solec dictam Sitto Transactionem ut pote Jus Emphiteuticum ad Spacium Viginti Annorum per Civitatem Antiquæ Varsaviæ sub Die Decima Sexta Junij, Anno presenti Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Quinto, ad tenorem Contractus inter Illustrem Mcam de Zyberki Borchowa olim Illtris Mri Borch Supremi Regni Cancellarij Consortem Relictam Viduam ab una, et Sæpedictam Illtrem Mcam de Denhoffy Rogalinska ab altera partibus respectu Curiolæ in supraadnotato fundo jacens Die prima Mensis et Anni eorundem initi Actis Consularibus Civitatis Antiquæ Varsaviæ Die Vigesima Tertia Mensis et Anni eorundem roborati exhibitum nec non sub Actu supraenarrato Contractus roborationis Donatis Quietatioque de persoluto pretio, tum Intromissionis in Actis Officij Consularis Civitatis Antiquæ Varsaviæ sub Die Vigesima Quarta Mensis et Anni eorundem Relatio ad Acta Castrens

Capitis

Capitis Varsaviensis sub die Vigesima Septima
mensis et Anni horumce ingressata denotant,
acquisivisse probantur, Unde Judicium
Resolutione Supraenarrati Juris Activitati
Plenipotentiaeque ac ex ea Subsecutorum
Actuum Jurisdictioni Competenti relicta,
Quo attinet tantum Possessionem sub Juris-
dictione sui Judicij existentem per Meam
Rogalinska Separatam Consortem post Lucra-
tam Separationem acquisitam, eandem à
Juribus Mei Rogalinski Separati Mariti
Liberam pronuntiat, nec Nobilem Abraha-
mowicz sui in Pretensionibus ad ipsummet
Magnificum Rogalinski habitis Satisfactio-
nem ea ex Possessione lucrare posse Senten-
tiat, quinimo Magnificam Rogalinska ab
impetitis ejus liberam mittit. Quantum verò
Interest Actoratum Nobilis Abrahamowicz Contra
Magnificum Rogalinski Contumaciaeliter
se Sistentem promotum Judicium In ejusdem

magnifici

Magnifici Rogalinski Contumaciam Re-
scisso altius enarrato Contractu Inter easdem
Partes subsecuto, veluti non manutento, statuit
quatenus Magnificus Rogalinski Sum-
mam Centum Sexaginta Florenorum
Polonicalium pro Quadraginta fru-
stis Ligni Credito perceptis debitam
Jn una ab Actu Presentis Decreti
Septimana Coram Actis Castrensibus
Capitanealibus Varsaviensibus cum
Lucta Pœna Septem Marcarum Polo-
nicalium Solvat et realiter enumeret, Ni-
hilominus in Sublationem Jnanarum
Condemnationum superius de Actu
exaratarum in Termino ac sub rigo-
re Suprascriptis Solvat Pœnam
Triplicem Quatuordecem Marcarum
Polonicalium Parti Judicio vero tuo
tam Pœnarum quam Luctæ per Medium

in

181
180
353.

in instanti sub rigore ex Regestro Pœnalium extendendo, Seu verius Pars Comparens Partem Disparentem quo ad Solutionem Marcarum Judicio suo provenientium Salva earundem apud Partem Disparentem in Termino Suprascripto vi supraexpressi rigoris Repetitione sub simili intercedat rigore Decreti præsentis vigore Appellat Illris Magnifica de Denhoff Rogalinska Mci Josephi Rogalinski Separata Consors ab non eliberatione universalis Substantiæ, à Juribus Maritalibus ad Judicia Tribunalitia Regni Petricoviens admissa, Appellat quoque Nobilis Abrahamowicz ad eadem Judicia itidem admissa.

Ex Decrli Judiciorum Solitorum Officij Castr Capitt Vanrepturum

[illegible]

Sgd. Niemira

Inter nblem Abraha-
mowicz et Illrem
Mcam Rogalinska
atq Mcum Rogalinski

Decretum

1785

Die 1 Aug.

In Judicijs Solitt Vars

12 X. 85

182
359

Wypis z Xiąg Grodzkich
Zamku Łuckiego.

Roku Tysiąc Siedmset Osmdziesiąt Piątego
Miesiąca Octobris Dwunastego Dnia.

14

Na Urzędzie Grodzkim w Zamku JKMci Łuckim przede mną Lubicz Zaleskim Susceptantem Grodu Łuckiego Przysięgłym, y Xięgami ninieyszemi Grodzkiemi Łuckiemi. Osobiście Stanowszy JO. Xiąże Jmć Jozef Czartoryski Stolnik W° Xięstwa Litt. Łucki Starosta, z powodu ocalenia spodziewaney z mocy Prawa natury, tak na siebie, iako y konsukcessorow swoich, Sukcessyi po Ciotce swoiey Wiell. Konstancyi z Denhoffow, pierwszego Małżeństwa Xiężny Sanguszkowy Marszałk Nadwor W° Xięstwa Litt. a Teraźnieyszego powtornego Rogaliński, czuie się być obowiązanym uczynić tę przed aktami pilność dla ostrzezenia wszystkich, ktorzyby życzyli sobie wchodzić w iakiekolwiek Tranzakcye rozrządzaiące Fortuny Teyże Ciotki Jego Wiell Rogaliński, że Taż, iako niebędąc ani Wdową, ani Rozwodką, tylko szczegulnie w Separacyi, w ktorey związki małżeńskie niebędąc zerwane, tylko zawieszone, y to w rzeczach do Osob, tylko sciągaiącesię, a nie do Fortuny, z ktorey Mąż szczegulnie tylko do alimentow dla Zony bywa obowiązany; Takoż dotąd żadnego nawet o Seperatkach niemamy Prawa. Przeto, nieiest żadną miarą mocna, Taż JWiell Rogalińska, czynienia żadnych Tranzakcyi alienuiących Substancyą. Wiadome bowiem są wszystkim Prawa, zabespieczaiące Posagi Zon, na ktorym funduią się Ewikcye tychże Posagow czynione przez Mężow Zonom, y Ich Rodzicom; Przeistaczać tedy takie Prawa, byłoby to samo, co niszczyć wszystkie związki y rozrządzenia Familij; Każden Oyciec, zbraniałby się

wy

wydać Posag Zięciowi, a Tenże bałby się Ewikcyą Jego na Dobrach swoich zapisywać, gdyby Żony za zyskaniem szczegulnie Separacyi, o ktore w tym czasie gdzie Rozwody są tak gęste, wcale nietrudno wolne były rozrządzać Fortuną swoią, iak Imsię podoba. Ponieważ zaś Rezolucya Prześwietney Rady Nieustaiącey pozwalaiąca Seperatkom Tranzakcye wszelkie względem rozrządzenia Fortuny zawierać, za srzodkuiącym podług Prawa zaskarżeniem, odmienioną być może: Zawczasu tedy JO. Stawaiący ostrzega wszystkich, a Tych osobliwie, ktorzyby mieć mogli iakie Interessa z Wiell Rogalińską żeby chcieli się wstrzymać ze wszelkiemi Czynnościami z Pąż Wiell Rogalińską; Gdyż iako mogący być przez to ukrzywdzonym, w Intencyi iest zażalenie swoie o to uczynić tam gdzie z Prawa należeć będzie, y starać się ile możności swoiey, aby Prawa Fortuny Obywatelskie zabespieczaiące, oraz Praejudicata tak dawnym zwyczaiem upoważnione że w niedostatku Tychże Praw zastąpićby ie mogły, w tey Mocy iak dotąd zachowane zostały Jozef Xiąże Czartoryski Stolnik Litewski. Z ktorych Xiąg y ten wypis pod Pieczęcią Grodzką Łucką, iest wydany, Pisany w Zamku Łuckim.

Dymicki
Vicer Ter Lud Jud Phu
ad hunc Actum delegatus

Legi cum Inducta Dubiński

Porrectum ad Archivum Castt testt
Żołkiewski

Jasnie Oswieconego Xięcia
Jmci Czartoryskiego Stolni
ka W. X. Litt. Starosty Łuc
pko Wiell. Rogalinski.
Manifestacya.
A° 1785. d. 12. 8bris
w Grodzie Łuckim

27 VI. 86

184
363.

Actum in Castro Sandomiriensi Feriâ Tertiâ post Festum Nativitatis Sancti Joannis Baptistae, proximâ videlicet Die Vigesima Septima Mensis Junij Annô Domini Millesimô, Septingentesimô, Octuagesimô, Sextô.

Susceptt in Papyro à Thesauro Regni in Quota 90. Zł Poll Signata.

15

Comparens pltr coram Officio et actis praesens Castr Capitt Sandomr Illris Mgca Constantia de Denhoffy primar olim Illmi Janussij Alexandri Sanguszko Mareschalci Curiae Magni Ducatûs Lithvaniae, Secundar Nuptiar Illris Mgci Josephi Łodzia Comitis Rogalinski Consors Trinis Decretis Consistoriali, metropolitano, et Nuntiaturae Varsaviae subsecutis Separata, in Assistentia Illris Mgci Theodori Starza Dzierzbicki Capitanei Vartelsis Consiliarij Consilij Permanentis Ordinis Sancti Stanislai Equitis, Ejusdem Illris Mgcae Rogalinska Curatoris agens, Sana ac Rndo ac Recognovit. Quia Ipsa Mgco Felici Turski Vexilliferidae Mielnicens olt Mgci Adalberti Turski Vexilliferi Mielnicens cum Illri Mgca Clara de Olędzkie primo Turska, Secundo adpraesens voto Dłuska Succameraria Lublinens in primo Matrimonij Thoro

pgenita

pgenitt Filio, ac Illius Successoribus, Summam Centum Millium Flt Polt in Aurea Moneta ponderosa, quemlibet Aureum Nummum Octodecem Flt Polt numerando /: eam videlicet quam de Manibus pdicti Mgci Felicis Turski Vexilliferiæ Mielnicensis in deportationem Oneris pdicti Illris Mgci Josephi Comitis Rogalinski Separati Mariti p Recessu advitalitio ex Bonis Suæ Rgntis gltr omnibus recognitt actualiter percepit :/ certi, veri, justi, liquidi, Simpliciis Debiti mutuatæq Pecuniæ tenetur atque Debet, in qua quidem Summa Centum Millium Florenor Polt Eadem Illris Mgca Recognoscens Bona Sua propria et hæreditaria vidlt Villas Daniszow, Maruszow, et Długa Wola in Palatinatu Sandomiriensi, Districtu Radomiensi jacentia ex Jure advitalitio eliberata cum Curijs et Prædijs inibicæ sitis, tum Agris, Pratis, Campis, Sylvis ac: Subditis Cmethonibus, Hortulanis, Inquilinis, Colonis, Eorumq Laboribus, Censibus Dationibus, Tributis obventionibus, Vigilijs, cumq toto pmissorum Omnium Bonorum, et omni præmissorum Omnium ac Singulor Jure dominio ac Alias nihil excipiendo. Jam exnunc et defacto supradicto Mgco Felici Turski Vexilliferiæ Mielnicensis ac Ejus Successoribus à Die vigesima Quarta Mensis Junij in Anno psenti Millesimo, Septingentesimo Octuagesimo, Sexto pxè præterito, ad Similem Diem Vigesimam Quartam Mensis Junij in Anno DEOdante Venturo Millesimo

simo Septingentesimo Octuagesimo Nono coincidenę videlicet ad Triennium integrum obligavit, et invadiavit, modoq ac Titulo Obligatorio inscribit et obligat ac invadiat praesenę. In quae quidem Bona praesenę obligata et invadiata, Intromissionem exnunc admittit per Ipsum cc: Tuitionem, Evictionem, Emundationem, et pacificationem, grlem cavet idq sub vadio Centum Millium Florenorum Polonicalt. Pro quo Forum Terrestre sive Castrense Radomiensia ad respondendum assignando Peremptorium.

Ex Prott Debitt actt Castt
Capitt Sandomę Extraditt.

Zaluzewski
mpa

Lectum per Jasholski.

Illmi Mgca de Denhoff y primo Sanguszkowa, ad pseu in Secundo Matrimonij Voto Separata Rogalińska, Mgco Turski Vexilliferiae Mielnicensi Bona sua vidlt Villas Daniszow, Maruszow et Długa Wola in Pltu Sandomi Drtu vero Radomiensi consistentia in Summa Centum Millium fp.

Obligat

In Castro Sandomiriensi
A. D. 1786.

die 27. Mensis Junij

Na dowod że Rogalinski odstąpił od wszystkich Dobr Zonę y Ro wentow

15.V.86

186 367

Actum in Castro Radomiensi Feria Secunda post Dominicam Cantate proxima videlicet Die Decima Quinta Mensis Maij Annô Domini Millesimô Septingentesimô Octuagesimô Sextô

16

Do Urzędu y Ksiąg Grodzkich Radomskich Osobiscie przyszedłszy Urodzony Łukasz Wieliczko Wicesgerent Grodzki Chęcinski Jasnie Wielk Konstancyi z Denhoffow pierwszego Niegdy Jaśnie Oswieconego Xięcia Janusza Alexandra Szanguszka Marszałka Nadwornego Wielk Xięstwa Litewskiego powtornego Małżeństwa Jasnie Wielk Jozefa Łodzi Rogalinskiego Małżonki, Trzema Dekretami Konsystorskim Metropolitanskim y Nuncyaturskim w Warszawie nastąpionemi, od Statu związkow Małżenskich, wspolnego pomieszkania oddzielonego w przytomności Jasnie Wielk Kuratorow Dekretem Grodzkim na potocznych Sądach w Warszawie zapadłym naznaczonych, Plenipotent Jmieniem y zwyrazney woli czyniący zapobiegaiąc całości y Upadkowi Teyże Jasnie Wielk Pryncypałki swoiey

Ruchomey

Ruchomey y nieruchomey Substancyi nay Uroczystsze
przed Aktami y Księgami teraznieyszemi wpilności
z mocy Prawa pozwoloney naprzeciwko Jasnie Wielm
Ludowice Borchowey Kanclerzyny Koronney zanosi
zażalenie, y zaskarżenie w ten sposob y Oto Iż Taż
Jasnie Wielm Kanclerzyna Punkta umowione do Tran
zakcyi nastąpić maiącey z kondycyami Summy
Siedmiukroć Osmdziesiąt Tysięcy Złotych Polt wypła
cenia niedopełnione, ani dopełnić mogące, w Roku
przeszłym Tysiąc Siedmset Osmdziesiątym Piątym
z Tąż Urodzonego Plenipotenta Jasnie Wielm Pryncy
pałką na Papierze Groszowym Stęplowanym wyżey
wyrażoney Siedmiukroć Osmdziesiąt Tysięcy Złtych
Polt Summie nigdy niewidzianey rachowaney ani
braney niekorrespondującym spisawszy Rękami
Stron Obydwoch własnemi, podpisawszy Pieczęcia
mi Rodowitemi, podobno ztwierdziwszy na pokry
wdzenie swey Zalącego się Jasnie Wielm Pryncypał
ki Substancyi przy sobie zatrzymuie y nawielokro
tne wyżey wyrażony Skarżącego się Jasnie Wielm
Pryncypałki żądania Ani Oryginalnych wydać Ani
na kopią przepisać niedopuszcza, i niepozwala Tych
Punktow wyrobieniem, Substancyą swey Zalącego się
Jasnie Wielm Pryncypałki Własną żadnym Długom
Jasnie Wielm Borchow niepodpadaiącą y Prawne koszta
y Inwolucye wprowadzić przemysla, wydatkow y szkod
takowym punktow zawarciem, przyczynić postanawia
Przeto Tenże Urodzony Plenipotent iako wyżey
imieniem przerzeczoney Jasnie Wielm Pryncypałki swoiey
i dziedziczną

Uciekaiąc

Uciekaiąc się do Swiętey Sprawiedliwości Obrony o nie
ważność tychże wzmiankowanych punktow do Spisa
nia Tranzakcyi na Summę Siedmkroć Osmdziesiąt
Tysięcy Złotych Poll nastąpić niemogącey zawartych
z mocy Prawa trwać nienależącey niniejszym zaskar
żeniem do Ksiąg zaniesionym wwątpliwość podanych
niemniey względem Dobr długiem niewiadomym obcią
żyć ustanawiania winwolucyą podać usiłowania
Wydatkow y szkod w przyszłości powiększania nayu=
rodzystsze przed tym rzeczony Plenipotent zanosi Za
żalenie y zaskarżenie, Ofiaruiąc pomienioną Swą
Jaśnie Wielł Pryncypałkę z Tąż Jaśnie Wielł Kan=
clerzyną pokrzywdzenia Swego (: gdzie będzie z mocy
Prawa należało :) prawnie dochodzić Ostrzegaiąc so=
bie teraźnieyszego zaskarżenia (: ieżeli tego potrze=
ba wyciągać będzie :) przyczynienie, umnieyszenie,
albo nainszą formę przeistoczenie

Mirecki

Lectum per Pazelski.

472
12
944
472
5664

Ex parte Illris Mcae Rogalinska Jtra Illrim Mcam Borchowa ratione introcontentorum

Mãatio

In Castro Radomiensi
A Dñi. 1758

Ex parte Illris Mcae Borchowa

28. XII. 86

188
371.

Actum in Castro Radomiensi Feria Quinta ipso Festo Sanctorum Innocentum Martyrum scilicet Die Vigesima Octava Mensis Decembris Anno Domini Millesimo Septingentesimo, Octuagesimo, Sexto;

Ad Officium et Acta praesentia Castrensia Capitanealia Radomien. pltter veniens Gnosus Jacobus Sokulski obtulit eidem Offo, et ad inserendum ad Acta praesentia porrexit Extractum Manifestationis, tenoris sequen. = Actum in Curia Regia Varsaviensi Die Secunda mensis Decembris Anno Domini Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Sexto. Ad Officium et Acta praesentia Castren. Capitanealia Varsavien. pltter veniens Gsus Stanislaus Kostka Mroczkiewicz Regens in Commissione Thesauri Rni, eidem Offo et Actis Ejus Manifestationem infrascriptam Polonico Idiomate confectam tenoris talis. Do Urzędu y Akt ninieyszych Grodzkich Starościńskich Warszawskich Osobiscie przyszedłszy Urodzony Stanisław Kostka Mroczkiewicz Regent w Kommissyi Skarbu Koronnego z woli y wyraźnego zlecenia Jaśnie Wielmożney Ludowiki z Zyberkow Graffowy Borchowy Kanclerzyny Wielkiey Koronney, oraz Imieniem Jey, jakoteż na mocy Specyalney Plenipotencyi przez rzeczoną Jaśnie Wielmożną Borchową przed Aktami Metryki Koronney Większey Kancellaryi Dnia Siodmego Miesiąca Lutego Roku Tysiąc Siedmset Osiemdziesiąt Trzeciego na Osobę swego Manifestanta zeznaney czyniący, przed tymże Urzędem y Jego Aktami przeciwko Wielmożney Konstancyi z Denhoffow Wielmożnego Jozefa Łodzi Rogalinskiego Męża powtornego od wspolnego mieszkania oddzieloney Małżonki: to w pilnosci czyni zażalenie, czyli raczey na Manifest w Aktach Grodu Radom. Dnia Piętnastego Maja Roku teraźnieyszego przez Wo Łukasza Wieliczko Imieniem Wielmożney obżałowaney, prze-

= ciwko

ciwko Jasnie Wielmożney Pryncypalce Załęcey się Zamie-
szony, niniejszy Zawod odpowiedź.) nie Koncem Korzystania
z cudzey Dobra, ani też celem przywłaszczenia sobie cu-
dzego znaydu, Jasnie Wielmożna Pryncypalka Załęcey się wda-
dziła w Interessa z Wielmożną Obżałowaną, bo z Jey sposo-
bem myślenia nigdyby się to zgodzić mogło, była raczey wię-
ta chęcią y zgodą dogodzenia jakonayskuteczniey Interessom
teyże Wielmożney Obżałowaney, lecz gdyż ta czysta Intencya
manifestem wyżey wyrażonym opacznie dla obmyślona zosta-
ła, przymuszona iest Jasnie Wielmożna Pryncypalka Za-
łęcey się, ostrokę Załodzieyu między nią a Wielmożną Obża-
łowaną Interessu jakonayściwiey przełożyć. Wielmożna Ro-
galinska w ciągu Processu z mężem swoim gdy Jey z dob-
roci woli wypadało konieczne nabycie Possessyi w Warsza-
wie, nabyła nayprzód od Jasnie Wielmożney Pryncypalki Załęcey
się Magazyn z Ogrodem w Warszawie na Solcu leżący y za-
budowany, za Summę umowioną Czerwonych Złotych Dwa Tysią-
ce, około czego Jan Załęcey wiedzyste na osobę swoią uczyniał,
a satysfakcyą Jan do dalszych czynności odłożył, Zaciągnę-
ta reszte z kredytem Summy z dokładem Tysiąca Czerwonych
Złotych na Interessa swoie prawne y inne, nakoniec wszyst-
ko umowił, o Pałac Jasnie Wielmożney Pryncypalki Załęcey
się J. Kteregoż wiele dla Rezydencyi swoiey Zgodziła, cena Jan
dobrowolnie umowiona została, a sposob satysfakcyi wrak z
powyższym Długiem przez Wielmożną Obżałowaną dla
Jasnie Wielmożney Pryncypalki Załęcey się miał być uczyno-
ny wypuszczeniem do Zastaw Dóbr Jey własnych Dziedzicznych
w Województwie Sandomirskim leżących, y około tego Jan Załęcey
sporządzone y Podpisami tak Pryncypalney Stron jako y Kura-
torow oraz Przyiaciół zatwierdzone Zostały; Lecz gdy potym
w dalszym przeciągu czasu, niepodobało się teyże Wielmożney
Rogalinskiey złożoney ofiarnicy Jan Załęcey wstrzymać, y
słusznem dopełnić, owszem wrocenia sobie Onych żądała,
znalazł tąż w tey mierze Jasnie Wielmożna Pryncypalka Za-
łęcey się dla siebie dosyć powolną; albowiem Dyskursownie
przez Przyiaciół oświadczała Wielmożney Obżałowaney owsze-
kolwiek Pactowy, byle tylko w Summie sobie należącey z Pro-

wizyami

wizyami uspokojoną została. W dobrey bowiem wierze postępuiąc sobie Jaśnie Wielmożna Pryncypałka Zalącego się z Wielmożną Obżałowaną jako na tę swoią należność żadnego osobnego Dokumentu od niey niewymagała, tak wspomnione Pisma jako rzetelność tey należności dowodzące zatrzymać u siebie przymuszona była. Z takowego więc istoty Interessu wyłuszczenia poznać każdy może czystość myśli y Intencyi Jaśnie Wielmożney Pryncypałki Zalącego się y że jako niesłusznie od Wielmożney Obżałowaney iest powołana wzwyż wyrażonym Manifestem, tak przeciwko niemu Remanifestuie się, y z swoiey strony wzaiemne czyni zażalenie, oświadczaiąc z tąż Wielmożną Obżałowaną względem pokrzywdzenia swego, gdzie będzie należało czynić prawnie, y zachowuiąc ninieyszego Remanifestu przyczynienie umnieyszenie, lub na inszą formę przeistoczenie. Stanisław Mroczkiewicz manu propria In parata Copia porrexit et manu sua subscripsit. Locus Sigilli Castri Illius. Legi cum Actis Krzęcieski. Herman. manu propria = Extractus vero praesentis Manifestationis circa Acta praesentia est relictus

Ex Actis Crenae Capnealibus
Radomiensis resorum
Kamieński
Ill.a

Legi Sokulski.

Extractus Manifestationis
Nomine Illmis Mae Borcho
wa cons Meam Rogalinski
in Cro Varsaviens Factae

Olata
in Cro Radomsk 1786.
d. 28. Xbris

21. V. 87

190 375

Actum in Castro Radomiensi Sabbatho post Dominicam Conductus Paschae proximô videlicet die Vigesima Prima Mensis Aprilis Annô Domini Millesimô Septingentesimô Octuagesimô Septimô

Ad Officium et Acta praesentia Castrensia Capitanealia Radomiensia personaliter veniens Gnosus Jacobus Sokulski obtulit eidem Officio et ad inserendum porrexit, Relationis ex parte Illmi Mcae Borchowa contra Illrem Mcam Rogalinska pro Judicijs Commissionis Thesauri Rni edictae citatae coram Actis Castrensibus Sandomiriensibus recognitae ac ex ijsdem Actis Authentice depromptum Extractum, cujus tenor sequitur talis = Actum in Castro Sandomiriensi Feriâ Quartâ post Festa Solennia Sacri Paschatis proxima videlicet die Undecima Mensis Aprilis, Annô Domini Millesimô Septingentesimô Octuagesimô Septimô. Ministerialis Rni Gnalis Providus Petrus Jasinski de Zemborzyn ad Officium et Acta Castrensia Capnealia Sandomiriensi personaliter veniens, in vim suae verae ac fidelis Relationis publice libereq recognovit; Quia Ipse Citationem Literalem Authenticam pro Judicijs Commissionis Reipublicae Thesauri Rni Varsaviae agitandis spectantem, ex parte infrascriptae Actoreae Partis contra infranominatam Partem Citatam edictae in tenore tali = My Kommissarze Rady Ekonomiczney Skarbu Koronnego od Rzpltey wyznaczeni. Tobie Jasnie Wielmożney Konstancyi z Denhoffow pierwszego niegdy Jasnie Oświeconego

= Xięcia

Xięcia Janusza Alexandra Sanguszka Marszałka
Nadwornego W^o X^a Litewskiego powtornego zas Małżen
stwa Rogalinskiey w przyzwoitey z Prawa Assysten
cyi, z Sprawy niżey wyrażoney y Dobr Twoich ogolnie
wszystkich wzkazuiemy, abys przed nami y Sądem
Naszym Kommissyi Rzpltey Skarbu Koronnego na Ka
dencyi Prawem przepisaney w Cztery od położenia Pozu
ninieyszego Tygodnie, czyli w ten czas, gdy Sprawa
ta z Regestru y Wpisu sobie przyzwoitych do Sądzenia
przywołana będzie, Osobiscie Prawnie y Zawito stawiła
się, Ato na Prawne Popieranie Jasnie Wielmożney
Ludwiki z Zyberkow Borchowy Kanclerzyny Wielkiey
Koronney Powodki Ktora polegaiąc na Prawie y Spra
wiedliwosci, stosuiąc się oraz do Kontraktu Zastawnego
między sobą Powodką z iedney, a Tobą Pozwaną
z drugiey Strony względem Kluczow dwoch Szacha
rzewskiego y Daniszewskiego Zawartego, niemniey
do Manifestu swego przeciwko Tobie Zaniesionego
z mocy Zapisanego Forum, Sądu Naszego, pozywa
cię mieniąc o to: Iż Ty nabywszy od Powodki Pra
wem Dziedzictwa Magazynu na Solcu przy Warszawie
y Pałacu w Warszawie przez sporządzone około tego
Tranzakcye, Satysfakcyą tak w Summie Dwoch Ty
sięcy Czerwonych za Szacunek Magazynu, jakoteż
w Summie Pięckroc Czterdziestu Tysięcy Złotych
za Szacunek Pałacu dobrowolnie umowioney y posta
nowioney, na rzeczonych Kluczach Zapewniłas, A uiszcza
iąc się z takowego Zapewnienia, po uczynionym Summ
Powodki od Ciebie należących się y przez Ciebie przyzna
nych Obrachunku, takowez Klucze w Zastawną Possessyą
Powodki przez spisany około tego Kontrakt, wypuscić

obowiązałas się

obowiązałas się przeciw z obowiązkow takowego kontraktu
wytłumaić się usiłuiąc, zadosyć uczynienie ciężarom zwłaszcza,
Pozwana Zatym iestes, do uiścienia y przysłuchania się oraz do
zadosyć uczynienia czego do rzeczonemu kontraktowi niedytho
Zakładem Siedmin kroc Pięćdziesiąt tysięcy złotych Polskich
z osobnym Rewersem wzmocnionemu, ale też wydaniem Dyspo
zycyi po zawarciu Tego, na wypowiedzenie mieszkańcom Pałacu
Komornego, oporządzenie pokojow do mieszkania Twego przez
ciebie wyznaczonych, a nadto opłacenie w noc tegoż kontraktu
wieloletnich na interesy y potrzeby Twoie summ, ytak istotnym
Komornego w Pałacu wypowiedzeniem, pokojow oporządzeniem,
jakoteż summ do kilkunastu tysięcy opłaceniem, y tego wszyst-
kiego na żądanie Twoie, y z Twoiey Jmci Dyspozycyi
a nadto Bospeszy magazynu na solu ahuestowanemu, ciebie
obowiązania, albo raczey w przypadku okazanego nadwienio
nych dobr Kluczow Szczekarzewskiego y Daniszewskiego Prawem
Zastawy sobie Powodce jako wyżey wypuscić zapowniowych, nastę-
pnie przez Waszmość Jasnie Wielmożną Bogatyńską za osobnemi
Kwitancyami z kim innym sporządzonemi Kwitowania, do za-
płacenia Czerwonych Złotych Dwoch tysięcy, za Szacunek maia
tym należących się wraz z Prowizyą od daty wżdey Jntromisyi
Zakładu obowiązana uznania, nadto do powrocenia summ z
powodu pomienionych Kwitancyi wyliczonych, oraz wszelkich expen
z nadgrodzenia Szkod z tych wynikłych, wraz z Prowizyami przy
nagleniu, a za Spełnieniu się powyższym Opisom, y Zaco
wypadać będzie ukarania. Pozwana więc iestes stawić się więc
y sądownie odpowiedz. Dan w Warszawie Dnia Dziewiątnastego
Mca Marca Roku Tysiąc Siedmset Osiemdziesiątego Szostego
Copias binas similes Sigillatas unius ejusq; Exemplar edictalis
primam ejusdem earum in Bonis Szczekarzewicz, Predioq; ibidem
sitis S. Ekonomo eorundem bonorum, alteram in bonis Villae
Stupcia ibidem in Predio Villae ejusdem Administra-
tori, has ambas die hesterna Actum hunc proxi-
me et immediate precedente, ad manus tradidit et
reliquit, de quo ejusdem Ministerialis presens facta

est

est Relatio. Lectum per Staszewski. Zakrzewski Vice Regens Castrensis Sandomiriensis manu propria, Locus Sigilli Castri illius. Originale vero ejusdem Extractus Relationis idem Offerens rursus ad se recepit, et de recepto Officium praesens quietavit quietatq. praesens

Ex Actis Castrensis Capitalis Radomiensis rescriptum

Kamieński

m/a

Ex pte. Illris Mcae Borchowiczowej Illrem meam Rogalińska, exportatorum ad Judicium Commissionis Thesauri, coram Actis Castrensis Sandomiriensis recognitum

Oblata

in Cro Radomsk 1787

Legi Kusiecki

1787

192
379.

Actum in Castro Sandomiriensi Feriâ Quintâ Ante Festum Sanctæ Hædvigis Electæ Viduæ, proxima videlicet die Duodecima Mensis Octobris Annô Domini Millesimô Septingentesimô Octuagesimô Septimô. —

19

Mrlis Rni Gtis Providus Petrus Jasinski de Zemborzyn Ad Offm et Acta psentia Castro Capitlo Sandz pltr veniens in vim suæ vere ac fidelis Relationis palam publice liberaque Recognovit. Quia Ipse Citationis Litt Authe p Commissione Reipublicæ Thesauri Regni Spectantis editæ tenoris talis. —

My Kommisarze Rady Ekonomiczney Skarbu Koronnego od Rzpltey Wyznaczeni. Tobie JWzney Konstancyi z Denhoffow pierwszego Niegdy JO Xięcia Jmci Janusza Alexandra Sanguszka Marszałka Nadwornego Wielkiego Xięstwa Litt°, powtornego Zas Małżeństwa Rogalińskiey w przyzwoitey z Prawa Assistencyi, z Sprawy Niżey wyrażoney y Dobr Twoich ogolnie Wszystkich rozkazuiemy, abyś przed Nami y Sądem Naszym Komissyi Rzpltey

Skarbu

Skarbu Koronnego w Cztery od położenia Niniey
szego Pozwu Tygodnie, czyli raczey w ten czas gdy
Sprawa ta na Kadencyi Prawem przepisaney
z Regestru y Wpisu Sobie przyzwoitych do Sądze
nia przywołana będzie Osobiście Prawnie
y Zawito Stawiła się ato na Prawne Popiera
nie JWnney Ludwiki z Zyberkow Borchowey Kan
clerzyny Wielki Koronney Powodowey, ktora po
legaiąc na Prawie y Sprawiedliwości, stosuiąc
się oraz do Kontraktu Zastawnego między Sobą
Powodową z iedney, a Tobą Pozwaną z drugiey
Strony względem dwoch Kluczow Szczekarzewskie
go y Daniszowskiego Zawartego, niemniey do
Manifestu Swego przeciwko tobie Zaniesione
go z Mocy Zapisanego Forum Sądu Naszego poży
wa Cię czyli raczey po Otrzymaney na Tobie w
Sądzie Naszym Kondemnacie, Zamiast Czynienia
Exekucyi oneyże przypozywa Mieniąc oto: Iż Ty
Nabywszy od Powodki Prawem Dziedzictwa Ma
gazynu na Solcu przy Warszawie y Pałacu w War
szawie przez Sporządzone około tego Transakcye, tak
Satysfakcyą w Summie Czerwonych Złotych Dwoch
Tysięcy za Szacunek Magazynu jako też w Summie
Pięciukroć Czterdzieści Tysięcy Złotych za Szacunek
Pałacu dobrowolnie Umowiony, y postanowiony, na
rzeczonych Kluczach Zapewniłaś, a uiszczaiąc się z
takowego Zapewnienia po Uczynionym Summ

Powodowey

Powrodowey od Ciebie Malzaneckiey przez Ciebie przyznanych Obra-
chunku, taligoz Klucze w Zastawne Woiewodztwo Powro-
dowey przez Spisany obeto tego Kontraktu wypisac Obowią-
zalas Cię, przeciw z Obowiązkiem takowego Kontraktu, wy-
tamac się Ciebie tuteyszego, Zadowic Vrzędowi Grodzkiemu Zwiecan-
skiemu Zatym ieden do Vchronienia y przystachania się
Oraz do Zadosyc Vczynienia niezgodnemu Kontraktowi
niektorego Zakładu na Siedmiu Siedmiu Piędziesiąt Tysięcy Zło-
tych Polskich, y Osobnym rauersem Kommissionalnym
akt Wydanien przez Ciebie Dysponowany po Zawar-
ciu takowego Kontraktu na wypowiedzenie Mięs-
kaneow Pałacu Komornego, Sporządzenia Pokojow do
Mieszkania tuteyszego y przez Ciebie danej Wymienionym
a Nadto Nastąpienie w Moc tegoż Kontraktu, Wielo
rakich na Interesy y potrzeby Twoie Summy, y tak
is dotychczas Komornego w Pałacu Wypowiedzenia
Pokojow Sporządzenia, jakoteż Summ do Kassy Ma-
Tysięcy Gotowizny a tego Wszystkiego na żądanie two
ie y z Wiadomością twoią przez Powodową dopełnienie
a Nadto Possessyą Maiątku na Solu Akcie pozwanemu
Ciebie Zobowiązania albo raczey w przypadku obranego
Namienionych Dóbr Klucza Strzałkowskiego
y Danisrewskiego Prawem Zastawnym Sobie Po-
wodzie jako wyrzey wyprzedzie Zapisanych Nasty-
pnie przez Ciebie JWmą Rogalinskiego za Osobnemi Kwi-
tacyami z dominnych Sporządzenia Zawiadrenia
do Zapisania Czerwonych Złotych Dwoch Tysięcy
Zastawnemu Maiątku Powodowey od Ciebie Malczewskiey
Się wraz z Prowizyą do Kassy Intromissyi Obowiązanego
bydź Mianowicie, Nadto powroceyia Summ z powodu pomienio
nych Transakcyi wyższionych, podług Regestrow Sprzedaży Zło-
tych Mianego, y nadgrodzenia Szkod wszelkich Stad Wyni-
kłych, oraz powrocenia Wydatkow Prawnych przyna
glenia, a nieprzytomnie się powyższym Opisom na Zni

sienie

sienie Processu y zaco tylko wypadać będzie ukarania, Stawsię
Więc Terminu Pilnuy y Sądownie odpowiedz. Dan w Warsza
wie w Kancellaryi Komissyi Rzpltey Skarbu Koronny Dnia Dwu
dziestego Pierwszego Miesiąca Września Tysiącznego Siedmsetnego Osm
dziesiątego Siodmego Roku. Copias binas Similes Sigillatas Unius
Ejusdemq Essentiae existentes primam quidem in Bonis Villae Szcze
karzewice Prediq ibidem sito in Mensa praesente Filia Gri aecono=
mi Alteram in Bonis Stupia ibidem in Praedio Bnum Eorundem
Gro aeconomo ad Manus tradendo Utrasque die haesterna Actu
hunc praecedente Ubique locorum reliquit et posuit de quo Ejusdem
Mtis praesens est haec Relatio. —

Zakrzewski
mp

Legit Drański
mp

In Castro Radomiensi Sena Sertia ante Fm Sancti —
Lucae Evangelistae scilicet die 16to Mensis Octobris
Anno Domini 1707mo Extractus Relationis praesens
interessit Oblata = Attestor.
Kamienski —

Ex parte JMae Ludovicae de
Zyberty Bobrowa Supremae Con
cellariae Rni s JMam Constantiam
de Dmhoffy Rogalinska separat
contra

Relatio

In Cu[illegible] Corum
Die 12 Mensis Octobris
1707

194
383

My Kommissarze Rady Ekonomicznej Skarbu Koronnego od Krolla
Nayiaśnieyszego Mci Pana Naszego Miłościwego Nam Naznaczeni —

Wasz mości Jaśnie Wielmożney Ludowice z Dyserinow Jaśnie Wielmożnego Jana Dorotha Hrabiego Ubeleskiego Starosty Wartelesliego Pozostałey Małżonce Wdowie z Osoby Sprawy niżey wyrażoney tudzież Dobr Wasz mości nayprzod Nam y Sądowi Naszemu Kommissyi Ekonomicznej Skarbu Koronnego ze Dekretu Nasz Kommissyi Ekonomicznej Skarbu Koronnego w Warszawie na Kadencyi Prawem przepisaney odprawowáć się maiącym w Cztery od podánia niniejszego Pozwu Tygodnie czyli wtenczas gdy ta Sprawa z Regestru y Wpisu Sobie przyzwoitych przywodzona będzie osobiście prawnie y zawito Stawić się ato na Instancyą Jaśnie Wielmożney Konstancyi z Denhoffow Pierwszego niegdy Jaśnie Oświeconego Xięcia Jana Alexandra Sanguszka Marszałka Nadwornego W. X. Lit. Powtornego J. W. Jozefa Rogalińskiego Kasztelanstwa Rodzonego Kasztelanki w Assystencyi J. W. Teodora Dzierzbickiego Starosty Wartelesliego Przeswietney Rady Nieustaiącey Konsyliarza Kuratora Swego czyli Kogo z Prawa należy czyniącey Powodowey Która polegaiąc na Prawie przychylaiąc się oraz do Manifestow Swoich przeciwko Wasz mości Pozwaney powzyniesionych lub uczynić mianych pozwa czyli raczey do Terminow y Sprawy przez Wasz mość Pozwaną Powodowey do Sądu Naszego nie zdaiąc się Intentowaney przypozwa do widzenia y przysłuchania się Wasz mość Pozwaną do złożenia w Sądzie Naszym Kontraktow y ialiegokolwiek naszwiska pism tak względem Pałacu Warszawskiego Wasz mości Pozwaney Własnego ialoteż względem Dobr Klurow Szczekarzewskiego y Daniszewskiego przez Wasz mość Samą uformowanych y podług Woli Swoiey uczynionych Powodowey do podpisania Poddanych dotąd Powodowey ialiby były y wialiesz Obowiązkach Znaydować się niewiadomych przez Wasz mość Pozwaną zatrzymanych obowiązań złożone Prawu y Sumieniu przeciwne y względem upełnionej a bezskutecznej w Interessach Pomocy wzyciane ialoteż z Innych przyczyn sądownie winnych mianych zostać się niemogące uchylić y od dopełnienia Onychże Powodowey uwolnić tudzież odebranie wdową Własności y posiadanie Dworku na Srolem ialo przez Powodowey od Wasz mości Pozwaney na Zamku nienależącego szczegolnie tylko dla potrzeby Sprawy Powodowey czasowo ustąpionego nalezać zaś względem Żądanego za ten Dworek Zapłacenia Summy Dwoch Tysięcy Czerwonych Złotych y Innych Summ ialoby na Potrzeby y Interesse Powodowey wyłożonych Tegoż Powodowey niewiadomych y nie żądanych nienależycie czynić wzwał owszem za niesłuszne Onychże domaganiu się tudzież wywodzenie do Sądu z Niewinnemi Wasz y zaco wedle Prawa należeć będzie Wasz mość Pozwaną uchylać wydatkow w Sądzie powtorney nayzwyczay y to co okoliczności tey Sprawy wymagać będzie postanowić Stawiwszy się tedy Wasz mość Termin pilnuy y nato co przeciwko Wasz mości żądanie winesiono będzie odpowiedz Dawać Warszawie na Kommissyi Rządzącey Skarbu Koronnego Dnia 23. Miesiąca Kwietnia Roku Pańskiego 1764.

od JW. Rogalinskiey Pczew 1787.

195
585.

Actum in Castro Radomiensi Feria Tertia postridie Festi Exaltationis Sanctae Crucis scilicet Die Decima quinta mensis Septembris Anno Domini Millesimo Septingentesimo Octuagesimo Nono.

Ad Officium et Acta praesentia Castrensia Capitanealia Radomiensia personaliter veniens Ministerialis Rni Gnalis Providus Victor Siekierski Authenticus et Juratus in vim suae verae ac fidelis relationis spente palam libere ac perexpressum recognovit; Quia Ipse Citationem Literalem Authenticam pro Judicijs Commissionis Thesauri Rni spectans et pertinens tenoris sequentis = My Kommissarze Rady Ekonomiczney Skarbu Koronnego od Rzpltey wyznaczeni Wam Jasnie Wielmożney Konstancyi z Denhoffow pierwszego niegdy JO Xcia Jmci Janusza Alexandra Sanguszka Marszałka Nadworn. W. X. Litt. powtornego zas Małżeństwa W. Jozefa Rogalinskiego Małżonce czyli Oboygu Małżonkom z Sprawy niżey wyrażoney y Dobr waszych ogolnie wszystkich rozkazujemy abyscie przed nami y Sądem naszym Kommissyi Rzpltey Skarbu Koronnego w cztery od położenia ninieyszego Pozwu Tygodnie, czyli raczey w tenczas gdy Sprawa ta z Regestru y Wpisu sobie przyzwoitych do sądzenia przypadnie osobiscie Prawnie y zawito stawili się Ato na Prawne Popieranie JW Hrabi Michała Borcha Wojewody Bełzkiego Powoda

Ktory

ktory polegaiąc na Prawie y Sprawiedliwości pozywa
Was czyli raczey do gotowey Sprawy przez niegdy JW
Ludwikę z Zyberkow Borchową Kanclerzyną W.K.
Matkę przeciwko Wam podniesioney, y gotowego Są-
du swego Dekretu na Dniu Dwudziestym Miesią-
ca Lutego Roku Tysiącznego Siedsetnego Osiem-
dziesiątego Osmego Zapadłego, przypozywa, Do
Widzenia y Przysłuchania się, oraz tego Dekretu
co do nakazanego podania Dworku na Szolcu wraz
z Magazynem y innych z tąd wynikaiących oko-
liczności uskutecznienia nakazania, a co się
tycze Summy Czerwonych Złotych Osmiuset Sie-
demdziesiąt Trzech Złotych Dziesięciu Groszy
Siedemnastu y puł, Zważaiąc iż namieniony
Dekret co do nakazaney na Jey należność
JW Borchowy Przysięgi, dla zaszłey smierci
teyże JW Borchowy uskutecznionym bydź niemo-
że, Ciebie JW Rogalinska do odprzysiężenia się
jako ta Summa nigdy JW Borchowy nienależała
się y nienależy obowiązaną bydź uznania,
a w przypadku takowey Przysięgi niewykonania
Summy teyże Czerwonych Złotych Osmiuset
Siedmiudziesiąt Trzech Złotych Dziesięciu Groszy
Siedemnaście Zapłacenia na rzecz Powoda Prawo
od innych Konsukcessorow do teyże Summy nabyte
maiącego, wraz z Prowizyą y wydatkami Praw-
nemi nakazania, zgoła co Prawo słuszność
y Sprawiedliwość wymagać będzie postanowienia

Dan

Dan w Warszawie na Kommissyi Rzpltey Skarbu Kom
Dnia Siedemnastego Miesiąca Sierpnia Roku Tysiąc
nego Siedmsetnego Osiemdziesiątego Dziewiątego
= In Bonis Czekarzewice Curiaq ibidem sita
Sabbatho proximè praeterito Actum hunc prae
cedente Hominibus Curialibus ad manus tradidit
et de positione notificando reliquit. De quo ejusd
Ministerialis praesens est Relatio.

Ex Actis Crenę Capitulis
Radomienę resorum
Hamieński.

Legi Osuchowski

Ex pte Illris Mici Borch Pala-
tini Belzens. ac JMM. Ro-
galinskie Conjuges pro Ju-
dicijs Commissionis Thesau-
rni expertahe Citaonis

Relatio

in Cro Radomsk 1789.

N 873. f 10. Dekretem Kom-
missyi przysądzone praecio
Juramento

Borchowa umarła po Dekrecie
JW. Borch syn żąda, aby JW. Roga-
linska odprzysięgła się iako ten
wydatek na iey Interes niebyt
czyniony, oneyo niezgadała
y że ~~[illegible]~~ o uspo-
wiedzenie komornego w Pała-
cu nienaleyała

23 XI. 90

J. GR. SR.

24

Działo się w Warszawie Dnia Dwudziestego Trzeciego Miesiąca Listopada, Roku Pańskiego Tysiącznego, Siedmsetnego Dziewięćdziesiątego.

Przed Urzędem i Xięgami Ninieyszemi Radzieckiemi Miasta Starey Warszawy, osobiście stanąwszy Urodzony Stanisław Mroczkiewicz, iako przez Jaśnie Wielmożnego Michała Hrabiego Borcha Woiewodę Bełzkiego, przed Aktami Urzędu Ninieyszego na Dniu Piętnastym Miesiąca Czerwca Roku przeszłego Tysiącznego, Siedmsetnego, Osmdziesiątego, Dziewiątego zapisany Plenipotent, Imieniem i oraz tegoż Pryncypała swego czyniący, zdrowy na zemyśle i Ciele będący, i ninieyszey Jurysdykcyi co do tego Aktu poddawszy się, iawnie, dobrowolnie i Wyraźnie uznał; Iż: On na Mocy powyższey Plenipotencyi czyniący, Urodzonych Mateusza Długołęckiego i Tellesfora Billewicza, za swoich i Pryncypała Swego prawych i niewątpliwych Plenipotentów obiera, postanawia, i Aktem Ninieyszym na swoie Mieysce iak nayuroczyściey zapisuie. Daiąc i pozwalaiąc Tymże Plenipotentom swoim, teraz postanowionym zupełną moc oraz Wszelką i nieograniczoną władzę Spraw Sądowych wogólności Wszystkich Jaśnie Wielmożnego Michała Hrabie Borcha Woiewodę Bełzkiego, tam ex Actoratu quam et reatu dotyczących się, z kimkolwiek i ocokolwiek zachodzących, w każdym Sądzie lub Urzędzie wyższey albo niższey Instancyi mianych, albo mieć mogących rozpoczętych lub rozpocząć się maiących, attentowania popierania i Prawem bronienia, Dekretów przyimowania i onych do należytey Exekucyi przywodzenia, od uciążliwych appellowania, appellacyi popierania, Kondemnat otrzymania, Manifestów i ogłoszeniem Winy Banicyi zanoszenia, Kondemnat zarzucania Przysiąg offiarowania, i attentowania zgoła tego Wszystkiego co Prawo i Oko

liczność

i Okoliczności Spraw wymagać będą czynienia, pełnienia, i do należytey Exekucyi przywodzenia, Zapisuiąc Zaręczaiąc się swoim i Pryncypała Swego Imieniem iż to wszystko co rzeczeni Plenipotenci Mocą Niniejszego Zapisu wspólnie lub rozdzielnie uczynią, i postanowią, za ważne i niewzruszone przyięte będzie, tym Swoim osobistem Zeznaniem do tego Srzodkuiącym Stanisław Mroczkiewicz R:

Z Proll.ce Zeznań Urzędu Radz. Ellia: Star War Wyd.

Michał Sieśniarski Sekr.

JWm Urzędu Radz. Mstwa

Pisarz

Wr Mroczkiewicz Wr Dłu
gołęckiego i Billewicza Pole
nipotentarni

Postanowia

Ru 1791

199-333.

Copie du Memoire presentté a S.A. M. le Prince de Potemkin de la part de Madame Rogalinska et de la Famille de Sieberg

Sr

L'abord favorable du Throne Magnanime de Sa Mtté Imperiallle n'étant jamais réfusé a qui que ce soit des vrais necessiteux, et le caractere bienfaisant de la Souveraine, servant de modele a ceux de ses principaux Ministres, qui par choix et leur hautte déstinée sont les seuls organes du Maitre – C'est ce qui portte les suppliants a presentter l'objet suivant –

Madame Rogalinska issüe de la Famille de Denhoff et mariée en prémieres noces au Prince Sanguszko Grand Marechal de Lithuanie, devint par la mort de son Pere Palatin de Potock et Geneval de Camp de Lithuanie seule et unique héritiere du nom, et de tous les biens des Doenhoff issüe de la branche Livonienne.

Après la mort de son mari Pr. Sanguszko, elle jüt toujours Maitresse indisputable d'un bien, qui lui appartenoit pendant près de 20 ans de son veuvage, et jusqu'a ce qu'avant 4. ans, elle n'eüt fait connoissance de Mr Rogalinski ci-devant Jesuitte, qui scüt s'y prendre si droittement que la Douairriere Pr.ce Sanguszko, le choisit pour son second Mari.

Elle dut cependant a cette Epoque la fin de sa tranquillité et de son bonheur, et se trouve aujourd'hui dans la triste nécessité de rompre des liens trop peu compatibles avec son age et son Etat – Elle est cependant contrequerrée dans ses vües par des personnes interessées, qui se croient avoir des titres a la Succession, et qui pour en profitter, cherchent tous les moïens possibles de chagriner Mdme Rogalinska, pour que celle-ci venant a mourir, sans avoir disposé de son bien, ils püissent se rendre maitres du tout au prejudice de la famille de Sieberg, qui par droit de consanguinité, ainsi que la Table Généalogique le démontre, est coheritiere avec le Pr. Czartoryski, et se trouve avoir un droit bien plus legitime, que ne peut être celui des Dames Ostrowska Castellanne de Rensk et Alexandrowiczowa Castellanne de Podlachié.

Tout ce que Mdme Rogalinska a a supporter de la part des Maris des Castellannes susmentionnées et ce que ces Mrs vieux qualifient des titres specieux a la Succession, portte les Supplians a demander, que par un effet d'une protection toutte particüliere il soit enjoint à S.E. Mr l'Ambassadeur Comte de Stakelberg

Imp

1mo Qu'il ne soit fait aucune atteinte aux Droits indisputables, que Mdme Rogalinska a sûr les terres, dont elle a hérité après ses parents, et qu'elle soit honorée de la haute Protection de Sa Mté Impériale, pour que dans la procédure du divorce, on ne lui réfuse pas, ce que D'après les loix canoniques, et l'équité, elle peut avoir droit de chercher.

2do Qu'au cas d'une impossibilité absolue de pouvoir se divorcer, la dite Dame contraindre de chercher une Separation de corps et des biens, les Tuteurs dont elle aura besoin soient de son propre choix avec l'Exclusion pleniere de Mrs Castellans, qui ne souhaittent l'être, que pour s'assurer D'avance du riche heritage, au depens de la famille de Sieberg —.

3io Que si enfin Mdme Rogalinska venoit a mourir, sans avoir disposé de ses biens, la Famille de Sieberg asservie et sujette de l'Empire pûisse être protegé dans tous les Droits qu'elle ne manquera pas de prouver, quand il le faudra etc.

En consequence de ces Demandes la lettre de LE Mgr le Prince Potemkin ecritte au Comte de Stakelberg Ambassadeur dont voici la Copie

Monsieur le Comte

Les plaintes de Madame Rogalinska Denhoff de Maisor, et mariée en premieres noces a un Prince Sanguszko étant parvenues jusqu'ici, c'est D'après ce qu'elle a demandé comme issue de la Branche Livonienne, et D'après les torts qu'on veut faire tant a elle même, qu'a la Famille de Sieberg sujette de l'Empire, que j'adresse la presente a VE.

Il est vrai qu'il auroit mieux valû a Madame Rogalinska D'être restée Princesse Sanguszko, et que son age avancée joint a l'experience l'eûsent preservé du panneau dans lequel elle a donné, mais la chose aiant été faitte, l'inconsequence ou procédé de cette Dame, ne peut nullement autoriser qui que ce soit de lui faire violence, et de s'opposer a ce qu'elle a Droit de pretendre, je suis persuadé que VE. ne manquera pas De se prêter, a tout ce que la justice demandera, comme aussi bien a tout, ce qui est de son poste, pour proteger efficacement des sujets de la Russie, et ceux qui ont recou

au Cœur magnanime de la Souveraine — J'ajoutte en particulier tout l'interêt que j'y prends moi même et Vous demande en conséquence, que dans la procédure du Divorce, Mdme Rogalinska n'ait a combattre que les loix. qu'au cas qu'elle ne pûisse que se separer de son mari, la Dite Dame, soit Maitresse toutte aussi immédiatte de ses biens, qu'elle l'a été lors de son veuvage, sans que les interessés soient admis sous quelque titre que ce soit a une participation quelconques de la regie des biens — Que si enfin Mdme Rogalinska viendroit a succomber sous le poids des chagrins, qu'on lui fait essûier par systemme, la famille de Sieberg soit protegé dans tous les Droits, qu'elle peut avoir a la Succession —

J'ose esperer du zele que je connois a V.E. que la suppliante n'aura pas cherché en vain l'assystance qui lui est offerte et l'efficacité de vos soins contribuera en même tems beaucoup a la reconnoissance proportionnée de celui, qui se dit en même tems avec consideration etc. etc.

Pisma Francuzkie

Copie de la lettre de S. E. Mr le Gouverneur General de la Blanche Russie de Passek ecritte a S. E. Mr l'Ambassadeur de Russie Comte de Stackelberg au sujet de l'affaire des Comtes de Borch.

Monsieur le Comte

Les lettres que V. E. recevrat dans le tems, que celle-ci lui sera rendue feront connoitre authentiquement toutte la grandeur des bontés de sa Majesté notre très Gracieuse Souveraine, qui se plait a faire des heureux par tout, et dont la bienfaisance ne se borne pas aux sujets actuels de son Throne — La permission donnée a S. E. Mr le Vice-Chancellier de Lithuanie pour prêter serment par procuration est une preuve des plus convainquantte, et s'il est doux pour moi d'y avoir coopéré, c'est un surcroit de plaisir d'avoir réussi a Vous obliger, et a montrer a V. E. en même tems tout le cas possible, que je fais de son amitié — Je suis persuadé aussi d'un retour proportionné de la part de V. E. et c'est d'après une conviction pleniere en consequence, que je m'adresse a V. E. pour demander son assistance dans l'affaire qui suit —

Un sujet de la Russie-Blanche nommé Sienkiewicz, transplanté avant une quainzaine d'années par le feu Comte de Borch Grand Chancellier de la Couronne dans les biens de ce Seigneur, situés a peu de lieus de Varsovie, se trouve avoir causé beaucoup de dommage a ses propres Seigneurs, et avoir poussé l'ingratitude et la noirceur de son ame rustre au point de se qualifier mechemment Gentilhomme Polonois et oser procéder avec ses maitres — Il se trouve même etre protégé par des personnes mal intentionnées, que l'Exemple d'un forfait aussi noir devroit plutôt engager contre le sujet rebel. au lieu de le protéger — Madame la Comtesse de Borch ne manquera pas de présentter a V. E. son affaire dans tout le jour possible, et quant a moi je n'ai pû d'après le devoir de mon poste ne pas faire de cas de plainttes, qui m'ont été portées en consequence, j'ose esperer aussi, que convaincû de la nécessité de protéger une famille assermanttée dans l'Empire, contre ce qui pourroit lui arriver de préjudiciable dans les Tribunaux de Pologne — V. E. voudra bien

se servir de tout le poid de son poste. et De tout son Credit, pour que le nommé Steinheirig convaincu de sa Sujettion a la famille de Borch. soit livré a ses maitres, pour être ramené Dans son pais natal –

La justice parle pour ceux. qui demandent a etre protegé, et paroissent en avoir besoin, le savoir faire de Votre Excellence promet toutte la reüssitte Désirée, et quoique pour mon particulier je n'ai qu'un Devoir de mon poste a remplir Dans cette affaire, je ne serois pas moins reconnoissant, pour tout ce que V.E. Daignera faire au sujet de ce, que je l'en prie, pénétré a jamais des ses bienfaits Zelés, et tout a fait devoués, et prêt a prouver Dans toutte occasion, combien je veux être inviolablement Etc –

Copie de la lettre de S.E. M. de Passeck Gouverneur Général de la Russie Blanche a S.E. Mr le Comte de Stackelberg –

Monsieur le Comte

Les Lettres que V.tre E.ce recevrat dans le tems que celle-ci lui sera rendüe feront conattre authentiquement toutte la grandeur des bontés de Sa Majesté notre très Gracieuse Souveraine, qui se plait a faire des heureux partout, et dont la bienfaisance ne se borne pas aux sujets actuels de son Throne – La permission donnée a S.E. Mr le Vice-Chancellier de Lithuanie pour prêter serment par procuration, est une preuve de plus convaincantte, et s'il est doux pour moi d'y avoir coopéré, c'est un surcroit de plaisir d'avoir reussi a Vous obliger, et a montrer a V.e E.ce en même tems, tout le cas possible, que je fais de son amitié – Je suis persuadé aussi d'un retour proportionné de la part de V.e E.ce et c'est d'après une conviction pleniere en consequence, que je m'adresse a V. E. pour demander son assystance dans l'affaire qui suit –

Un sujet de la Russie-Blanche nommé Sienkiewicz transplanté avant une quainzaine d'années par le feu Comte de Borch Grand Chancellier de la Couronne dans les biens de ce Seigneur situés a peu des lieux de Varsovie, se trouve avoir causé beaucoup de dommage a ses propres Seigneurs, et avoir poussé l'ingratitude et la noirceur de son âme rustre, au point de se qualifier mechemment Gentil-home Polonois, et oser procedér avec ses maitres – Il se trouve même être protégé par des personnes malintentionnées, que l'exemple d'un forfait aussi noir devroit plutôt engager contre le sujet rebel, au lieu de le protéger. – Madame la Comtesse de Borch ne manquera pas de présenter a V.E. son affaire dans tout le jour possible, et quant a moi je n'ai pû d'après le devoir de mon poste, ne pas faire de cas des plainttes, qui m'ont été portées en consequence – j'ose esperer aussi, que convaincû de la nécessité de protéger une famille assermantée dans l'Empire contre ce qui pourroit lui arriver de préjudiciable dans les Tribünaux de Pologne – V. E.ce voudra bien se servir de tout le poid de son poste, et de tout son crédit, pour que le nommé Sienkiewicz convaincû de sa sujettion a la famille de Borch soit livré a ses maitres pour être ramené dans son païs natal –

La justice parle pour ceux, qui demendent a être protegés, et paroissent en avoir besoin; le savoir faire de V. Ece promet toute la reüssitte desirée, et quoique pour mon particûlier je n'ai qu'un devoir de mon poste a remplir dans cette affaire, je ne serai pas moins reconnoissant, pour tout ce que V. Ece daignera faire au sujet de ce, que je l'en prie, penetré a jamais des sentimens zelés, et tout a fait devoués, et prêt a prouver dans toute occasion, combien je veux être inviolablement etc.

de Basseux.

1.VII.85

203 401.

Madame

Il me sera toujours bien doux de pouvoir obliger des personnes respectables; et ce plaisir est un bonheur pour moi, quand j'oblige ceux que je considere deja particulierement. Le serment de fidélité que
25 Mr. votre tante est intentionnée de preter à S. M. I. notre Auguste Souveraine ne doit souffrir aucune difficulté: et s'il en devait s'y rencontrer, je vous promets Madame d'employer les moyens les plus efficaces pour les faire lever. Vous pouvez vous reposer sur l'envie que j'ai de vous obliger, et de vous prouver de plus en plus que je suis avec la considération la plus respectueuse

Madame

Votre très humble et très obéissant serviteur

P. de Passeche

Mohilew ce 5 juil. 1785.

a M. la Cte de Borch.

205 ~~405~~

Racz łaskawie WWmć
Pan Dobr przyiąć do wydat-
kow przez Siebie uczynionych
Uspokojenie Jmci Pana Bil-
skiego, rownie i zapodjętą fa-
26 tygę Jego, kilka N. ofiaro-
wać potrzeba. adieu.

J.B. [illegible]

Notaryą Ex-
pensy w Grodzie
retro odsyłam.

Do Wo Jmci Pana
Mroczkiewicza
Regenta.

693

1620
54
1644
17
1125
117

42-½

Marszałek Rady
donosi iż byłem bawiłem
blisko dwuch godzin, ale
trudno tam było traktować
bo jeden wyszedł drugi
przyszedł, a osobliwie Pan
Bułhak niemal zawsze
był przytomny. mowiłem
o Interesie niejest ona da
leka, ale trzeba żeby ona
zjechała do Pani Kancle
rzyney, czego ona sama
życzy y żeby to wjey domie
stało się. zaczym kiedy
przybędzie Imść Pani Kancle
rzyna dnia jutrzeyszego
trzeba co zaprosić, dla tego
nieposyłałem y po WcPana
ponieważ widziałem że
byłaby przeszkoda, y ona chciała
aby była przytomna Imść Pani
Kanclerzyna.

Do rąk JJmści Pana
Mroczkiewicza Regenta

207 408.

d. 6. Sierpnia 1785. z Wad.

Proszę wmć Pana mieć zupełną pilność i Baczność na rzeczy moje, jeśli by przez Pana Rogalińskiego były wyprowadzane, gdzieżeby natychmiast Bezpieczeństwu Onych zapobiegać;

Żona wmć Pana niebędzie miała tu Krzywdy Pamięci moiey nie ubliżę. Zostawam

Życzliwa
K z Donshoffowe
R

Do Jmci Pana

Żarneckiego

oddać należy. —

w Siotrkowiczach.

208 411.

z Warszawy D. 12. Obrz. 1785 —

Wielmożny Mości Dobrodzieju

Wielce obligowany iestem Panu Moiemu za łaskawą pamięć ku mnie niegodnemu Słudze, że namizerny Moy harakter odbieram rezolucyą względem Kochaney Żoneczki Wo Pana Dobr. co do mnie piszesz niewiem wiaki sposob i Jakim Sercem azali terzeczy czynią powierzchowne ale nie wewnętrzne bo iako Sługi swoiego Możesz Panie czynić żartaki się podoba, względem punktu drugiego w memoryaliku mi podanego to Chyba iak doblisszego sąsiedztwa przeniesiemy się to powoli możemy wypełnić, w tych Dniach zpodziewam się barzo Miłą sąsiadkę Mieć w Pałacu naszym, to iest Wielmożną Żoneczkę Wo Pana Dobr. Dla ktorey to Pani z rozkazu JW: Pani kilka pokoiow i kuchenkę iuż Mam gotową w tych Dniach zpodziewam się Jey osoby Zaniołkami Adolego y Zosią dla ktorey apartament osobny kazałem przygotować, ponieważ Xiężna Jmość Cale niesiest grzeczna żebez pardonu każesię z tamtąd wyprowadzać, Okna kocioł y kapelusze iużesmy do Pałacu zprowadzili, włoszczyznę zaś od W: Pani zabrałem na skarbową potrzebę, względem Kulbaki niemasię JJmści Pan Dobr. przyczyny zastanawiaisię bo wiem że poża

Tuiesz

Natassę klucz wkładać boby i prawdziwego konia popsuła adobego że jusz przez takiego Bereytera iest ułożona do iezdzenia bez kulbaki niech on i konkluduie Daruy Mi Moy Panie żem pisał co względem gularu bo iak Mi Kultaiowi zdaie się że każda rzecz iest łatwa ale swiadomym trudna, będę się istratwy kontentował abym tylo Moy prętko doczekać Nim większy reyment koni nienadeydzie bo lada dzien zpodziewamy się, względem Dubas namieniałem JW. Pani niebarzo się ten proiekt podoba bo wielkie powietrze na Złoto, Więcey niestaie mi co donieść bo nic Ciekawego niemamy, Polecam się Łaskawemu Sercu

Przy upodnieniu Donoy

WMWy Pana y Serdecznego

Dobrodzieja.

W: Łabuński

Marszałek

mpp

Wielmożna JMość Panna Gatocha iak nayniższy zasyła Ukłon Oclaie się Łaskawey Pamięci

NB Jeżelibys Łaskawy Dobrodzieju przysyłał tratew to suchego drzewa Abysię i Nam zgodziło dopalenia a Osobliwie Olszyny Dla JW. Pani nakominek bo inne Drzewa barzo Trzaskaią a szkoda woskowanych posadzek abysię niestopiły

Wielmożnemu JMści Panu

Czerneckiemu

Ekonomowi Dobr JW. Kanclerzyney
Wielkiey Koronney MWMęsi Panu
y Serdecznemu Dobrodzieiowi

w Piotrkowicach

1705 d 12. Aprilis.

Regestr wypisywanych Extraktow w czasie Sprawy JWney Rogalińskiey

1mo	Relacyi pierwszych do Sądu cztery a f. 3.	f. 12
	Woźny	f. 2.
	Extrakt Plenipotencyi	f. 3
2do	Extraktow Cztery powtornego Przypozwu	f. 12
	Woźny od wyniesienia Pozwu iednego	f. 3.
	Suscepta od dwoch Pozwow	f. 2
3tio	Extraktow dwa trzeciego Przypozwu	f. 6.
	Woźny	f. 3
	Suscepta	f. 2.
4to	Extraktow dwa przez Wielm. Bułchaka wziętych	f. 8
5to	Relacyi do Dekretu in Contumaciam Extraktow dwa	f. 6.
	Suscepta	f. 2
	Woźny	f. 3
	Kondemnat. 3. a f. 4	f. 12
	Wpisow 6. do Regestru Extrac. ieden a gr. 15.	f. 3
	Całey Expens. czyni	f. 79.

Na to się podpisuię F. Bielski

adjungit	Extrakt Dekretu Assessorskiego	f. 8
	Extrakt Cessyi przez Wernickiego	f. 3
	facit Wszystkiego	f. 90

Item qui f. 90 Summa 73.

27

Odebrałem tak na conto Regestru iako też za fatygę od Wielm° Mroczkiewicza # 10 na=
to się podpisuię Fr: Bielski my

Kopia

Propozycye z strony JWW. Sukcessorów sp. JW. Graffowy Borchowy Kancl: WK. w interessie z JWW. Rogalińskiemi podane do kombinacyi.

29

1. Gdy przez dekret Przezw. Kommissyi Skarbu Kor. Dworek na Soku do własnictwa JWW. Sukcessorów sp. JW. Kanclerzyny WK zwróconym został, a in ordine bonifikacyi prowentów z niego, satisfakcyi za dezolacyą JJ. kondescensya naznaczoną została, y lubo aż JWW. Sukcessorowie dowiedliby w tey kondescensyi dokumentami, że za possessyi sp. JW. Kanclerzyny bywało rocznie do kilkudziesiąt ₰ z arendy onegoż, co od Roku 1785 do Roku 1789 przez lat 4. zaczas possessyi JW. Rogalińskiey uczyniłoby z okładem do półtorasta ₰ y lubo pokazałoby się y to nieomylnie z świadectw, że nie w tym stanie odbierać onże będą teraz, w jakim JW. Jeymć Pani Rogalińska odebrała; przecież JWW. Sukcessorowie gotowi będą odstąpić za to wszystko pretensyi pod kondicyą jeżeli drugi punkt następuiący z strony JWW. Rogalińskich uskutecznionym zostanie.

2. Przez wspomniony wzwyż dekret Summa ₰ 873 Złł 10 gr 1½ /: po wytrąceniu z regestru ₰ 112 / 13 gr 15 in favorem JW. Rogalińskiey :/ sp. JW. Kanclerzynie przysądzona została, y lubo z strony Tey do przysięgi nie przyszło, podchlebiaią sobie jednak JWW. Sukcessorowie, że JW. Rogalińska jeżeli nie przez wdzięczność affektu, starań, y sentymentów tey Pani dla siebie doznawanych tedy przez sprawiedliwość przyznać raczy słuszność powrotu wydatków, które na interess Tey poczyniła, y sumiennie regestrem przez siebie podpisanym zaświadczyła, a przyznawszy

uiści się

uiścić się niezwłocznie Sukcessorom raczy;
Nadto Sukcessorowie y to ieszcze z strony swo-
iey oświadczaią; że jeżeli zaraz gotowiznę
odbiorą, tedy ieszcze od Summy ₰873.
odstąpią ₰73, jeżeli zaś nie w gotowiźnie
ale w skrypcie y to niedodalszego terminu
jak do S. Jana, tedy od rzeczoney Summy
₰873 dołożenia prowizyi od aktu Dekretu
aż do terminu wyżei wyrażonego żądać będą.

3 Jeżeli zaś od JWW Rogalińskich
ten sposob kombinacyi akceptowanym nie
będzie; dla Sukcessorow nie zostanie, jak
tylko przez odnowienie processu exporto-
wać nową kondescensyą, y żądać od JW. Ro-
galińskiey przysięgi, jako ten wydatek
niebył czyniony na Iey interess, że o nim
niewiedziała y tego nie żądała, oraz że w
Pałacu sp. JW. Kanclerzyny mieszkać So-
bie nie życzyła.

Czekać więc będą JWW Sukcessorowie nieba-
wney na tę swoią propozycyą rezolucyi.

Bate propozycye tylko
₰ 500. ustnie pracano.

Summaryusz Dokumentow z Strony Jw.ej Borchowy Kanclerzyny W.ej Woj. przeciwko Jw.ej Rogalinskiey

1785. Dnia 1 Czerwca. w Warszawie. Między Jw.ą Ludwiką z Zybertkow Borchową Kanclerzyną W.ą Woj. z iednej, a Jw.ą Konstancyą z Denhoffow, pierwszego Xięża Sanguszkowa, powtórnego zaś Małżeństwa Rogalinską w Processie Separacyinym Zostaiącą, z drugiey Strony, Kontrakt, mocą Ktorego Jw.a Borchowa Magazyn z Ogrodem, y wszelkim Zabudowaniem Jw.ej Woj. Kaliskiey Rogalinskiey, za Summę 2000 ℔ przedaie

Ktorego Kontraktu w Aktach Radzieckich Miasta Stawcy Warszawy Dnia 23. Miesiąca, y Roku tychże przez obydwie Strony nastąpiła Roboracya

30

Tegoż Ru dnia 23. Czerwca w Xięgach Radzieckich Miasta Stawcy Warszawy przez Jw.ą Borchową na rzecz Jw.ej Rogalinskiey rzeczonego Magazynu uczyniona Dawowizna

Tegoż Ru, dnia 24. Czerwca. Tamże Jw.ej Rogalinskiey do Magazynu tegoż Wwiązanie

Tegoż Ru 27. Czerwca. w Grodzie Warszaw.e z Strony Jw.ego Xcia Woiewodzica przeciwko Jw.ej Konstancyi Xiżnie Sanguszkowey, Secundo voto Rogalinskiey, y Jw.ym Jozefowi Rogalinskiemu o wzruszenie podług poprzedzaiących Processow sprawy, na Sądy Grodzkie Poborczne Warszawskie wydanego, y na Dworku Jw.ej Rogalinskiey na Solcu położonego Pozwu Relacya.

Bez daty, w Warszawie. Między Jw.ą Borchową, a Jw.ym Jozefem Chrapowickim Generałem Majorem Woysk W.ch Xięa Lit.e Rady Nieustaiącey w owczas Marszałkiem Kontrakt, Mocą Ktorego Jw.a Borchowa Pałac swoy Dziedziczny w Warszawie na Miodowey Ulicy Stoiący z Meblami, Ogrodem, y Dozewaniu, Stanowiącą Murowaną, zgotą ze wszystkiemi do tegoż Pałacu Przyległościami, y przynależytościami Jw.ym Chrapowickiemu, za Summę 540,000 ℔ Polly przedaie

Tegoż Ru, Dnia Xcia Lipca. Tamże przez Jw.ego Chrapowickiego Jw.ej Rogalinskiey dany Kwers, iż iako do Pałacu tego żadnego Prawa maiąc, y do Warszawy, o tenże Pałac na Żądanie Jw.ej Rogalinskiey, Jeżeliby tylko Swego użyczył, tak na każdą Reklamacyą Jw.ej Rogalinskiey, vetwdowiacą powzionego Pałacu czyli to na Rok Jey, czyli na tego zechce, zeznać powinien.

Bez daty

Bez daty w Warszawie. Między JW^a Rogalińską w Assystencyi JW^o Kossakowskiego Biskupa Inflantskiego Kuratora Swego czyniącą, a JW^a Borchową Kontrakt Mocą którego JW^a Rogalińska na Zaspokoienie Długów Swoich, Koszta Prawne, Rezydencyą, y Utrzymanie Siebie, y Dworu przymuszoną będąc dla Partycypacyi Prowentów z Dóbr Swoich Zaciągnąć Summ od JW^ey Borchowy na Zaspokoienie teyże JW^ey Borchowy, Dwa Klucze Szczekarzewski, czyli Tarłowski, y Daniszewski w Woiewodztwie Sendomirskim leżące w Summie 750,000 Złł Polk z Porachunku uczynionego winney w Zastawną Possessyą Oney że wypuszcza, a w Przypadku Sprzeciwienia się temu Kontraktowi, Forum Kommissyi Skarbu Koro^o naznacza.

Kładzie się takowy Porachunek do tegoż Kontraktu Zastawnego reguluiący się, y przez Obydwie Strony Podpisany, należność Summ tak za Pałac, iako też Magazyn od JW^ey Rogalińskiey, JW^ey Borchowy, okazuiący Summę iak w Kontrakcie Zastawnym 750,000, a to z długiem 7000 ₰ przez JW^a Rogalińską, do JW^ey Borchowy, dla JW^o Chrapowickiego przekazanym, y innemi Expensami na Potrzeby JW^ey Rogalińskiey rozrządzonemi wynoszący

Bez daty. Tamże. Między temiż Stronami Rewers mocą którego Obydwie Strony Przyiaciół na Grunt Końcem wyprowadzenia z pomienionych Kluczów Intraty zesłać, na wyprowadzoney przestać, a gdy się Prowent większy nad Procent po 7. od Sta od Summy 750,000, okaże, tedy JW^a Borchowa JW^ey Rogalińskiey Zbywaiącą Resztę Prowentu co Rok na S. Jan dopłacać, gdyby zaś Prowent Procentowi po 7. od Sta niekorrespondował, tedy JW^a Rogalińska Addytament co Rok na S. Jan JW^ey Borchowy dodawać obowięzuią się, a w przypadku Sprzeciwienia się temu Opisowi, Forum Kommissyi do Odpowiedzi naznaczaią.

Bez daty w Warszawie między JW^a Borchową a JW^m Chrapowickim Kontrakt, Mocą którego JW^a Borchowa Dobra Swoie Dziedziczne Piotrkowice Zwane w Woiewodztwie Sendomirskim leżące JW^u Chrapowickiemu za Summę 126,000 Złł Polk przedaie

Tegoż Roku, dnia 1° Sierpnia w Sądach Potocznych Grod Warszawy Między Szl^m Abramowiczem, a JW^a z Denhoffów Primo Sanguszkową, Secundo Voto Rogalińską in Contumaciam W^o Rogalińskiego po przewiedzionym na tymże Zupełnie Processie Dekret in Contumaciam, którym Dworek na Solcu przez JW^a Rogalińską po Separacyi, od JW^ey Borchowy Nabyty, od Pretensyi Szl^o Abramowicza uwolniony

1786

1786. dnia 27. Junij In Castro Radomiensi. JMca de Denhoffer primô Sanguszkowa, dein Rogalinska M. Turski Vexilliferida Mielnicensi Villas Daniszew, Maniszew, et Długa Wola in Palatinatu Sandomiriensi, Districtu Radomiensi, in Summa 100,000 Florę Obligat.

Tegoż Ru, d 28. Grudnia. w Grodzie Warszawę z Strony JWey Borchowy, przeciwko JWey Rogalinskiey, iako JWa Borchowa nieżądaiąc na Swoię Należytość żadnego Dokumentu, Papiery rzetelność tey Należytości dowodzące, zatrzymać przymuszoną była, y że kilkokrotnie też Papiery wrócić ofiarowała byle tylko w Summie Sobie Należącey z Prowizyami zaspokoioną była, Remanifest

1787. dnia 11. Mca Kwietnia. w Grodzie Sandomirskim z Strony JWey Borchowy przeciwko JWey Primô Sanguszkowey, Secundo votô Rogalinskiey odosyć uczynienie Kontraktowi Zastawnemu, a w przypadku niezadosyć uczynienia ℔ 2000. za Szacunek Magazynu należących się wraz z Prowizyą od Daty Intromissyi, oraz innych Summ na Interess oneyże wyłożonych do Sądow Kommissyi wydanego Pozwu Relacya.

Tegoż Roku, d 19. Mca Września. w Sądach Kommissyi Rzeczypospolitey Skarbu Koronnego z Strony JWey Borchowy na JWey Rogalinskiey otrzymana Kondemnata

Regestr Pretensyi JWey Borchowy do JWey Rogalinskiey, y Przypozew.

#

76

Papiery z JW. Rogalin-
ską.

No 47.

Kontrakty dawnieysze naymy Pałacu Warszawskiego sztuk 25

NB Tu się znayduie Kontrakt między JW Kanclerzyną Hrabinią Borchową a JW Rogalinską względem Przedaży Magazynu

No 2.

425
214
425.

215 ~~425.~~

Między Jasnie Wielmożną Jeymć Panią Ludowiką z Zyberkow Borchową Kanclerzyną Wielką Koronną z iedney, a Jasnie Wielmożną Jeymć Panią Konstancyą z Denhoffow z pierwszego Małżenstwa Xiężną Sanguszkową z teraznieyszym zas powtornym Rogalinskim w Processie Separacyinym Zostaiącą z drugiey Strony stawa względem przedaży Dobr niżei wyrażonych kontrakt wsposob następuiący. Iż JW Jeymć Pani Kanclerzyna W.K. maiąc Magazyn z Ogrodem na Solcu w iedney połowie do Siebie z prawa Chełminskiego należący, w drugiey zaś od Synow Swoich przez tranzakcye na Dniu 8. Miesiąca Czerwca Roku 1783. nabyty: między Magazynami z iedney Strony Sukcessorow sp. JO. Xcia Czartoryskiego Woiewody Ruskiego, z drugiey zaś JW. Wielopolskiey Starościny Krakowskiey leżący: takowy swoi Magazyn z wszelkim Zabudowaniem rozległoscią y Ogrodem nic a nic dla Siebie, ani Sukcessorów Swoich nie wyłączaiąc JW. Konstancyi z Denhoffow Rogalinski, daie, daruie, sprzedaie y wiecznemi czasy rezygnuie, a to za Summę Czerwonych Złotych Dwa Tysiące dico ₰. 2000 między Sobą umowioną y postanowioną; ktorą poniewaz Taż JW. Rogalinska zaraz wypłaca, przeto z wypłaconey nietylko ninieyszym kwituie się kontraktem, ale y osobno Urzędownie Onęż JW. Kanclerzyna pokwitować przyrzeka. Intromissyi do tegoż Magazynu JW. Kanclerzyna W.K. JW. Rogalinski exnunc dopuszcza, a tey ani przez Siebie, ani przez Subordynowane Osoby bronić y przeszkadzać w żaden sposob nie będzie. Ewikcyą generalną Taż JW. Kanclerzyna

dla

Sprzedaży dworku

dla JW. Rogalinski od wszelkich czyichkolwiek impetycyi prawnych y nieprawnych ręczy, ostrzega y na swoich Dobrach generalnie wszystkich Onęż Zapisuie, Niemniej kwity z wszelkich podatkow aż do tąd wypłacanych oddać JW Kanclerzyna JW. Rogalinski przyrzeka. Ktory to kontrakt Obiedwie Strony dotrzymać sobie we wszystkim pod Zakładem takoweyże Summy ₰. 2000. przyrzekaią, a w przypadku Onemu sprzeciwienia się Forum Dobrom przyzwoite do odpowiedzi sobie naznaczaią, a dla większey Wiary y ważności Onże własnemi rękami podpisuiąc roborować przyrzekaią. Działo się w Warszawie Dnia 1. Miesiąca Czerwca R.ᵒ 1785.

Forum

Konstancya z Donhoffowe Rogalinska mp

Actis Officij Consularis Civitt Antt Varsae die Vigesima tertia Mensis Junij Anno Dni 1785. Praesens Contractus mutuo per Partes eundem Conficientes est Roboratus Quod testor

Michael Susmicarski Sekr.
Mtt Scrny eorum Actt Mtus

Magazyn na Solce.

Między JW. Ludowiką z Ży-
berków Borchową Kancle-
rzyną WK. z jedney a JW.
Rogalinską z drugiey strony
Zawarty kupna y przedaży
Kontrakt.

R. 1785.

d. 1 Czerwca

№ 24

V

1791 - 1797

Akta dotyczące spor Michała hr. Borcha
ze Szczepanem Zambrzyckim o kamienicę
przy ul. Bednarskiej w Warszawie

Sptnik 11.

Między Jasnie Wielmożnym Szczepanem Zambrzyckim Stolnikiem Lwowskim Sędzią Warszawskim Orderu Ss. Stanisława Kawalerem Posłem na Sejm z Ziemi Nurskiey na Moc Specyalney Plenipotencyi w Aktach Trybunału Radzieyowskiego dnia Ośmnastego Miesiąca Stycznia w Roku teraźszym 1790. od Wielm. Stanisława Zambrzyckiego Chamberlana Jego K. Mci Brata Swego Rodzonego Kamienicy na Ulicy Bednarskiey pod Lit. B. 689. będącey od Wielm. Rogalskiego Inwentyfikanta Koronnego nabytey Dziedzica na Sobie Zeznaney za którego wspólne bezpieczeństwo wzaiemy z Zapisnie czynącym z iney, a Jasnie Wielmożnym Michałem Hrabią Borchem byłym Wojewodą Bełskim Orderow Polskich Kawalerem z drugiey Strony Stanął Kontrakt wieczysty przedaży domu wyżey wymienionego y nienaruszone postanowienie w ten sposob: Iż wspomniony JW. Zam: Sędzia Warszawski Imieniem Brata Swoiego jako wyżey y podług przerzeczonej Specyalney Plenipotencyi wyrazną Moc do sprzedania tegoż domu Daiącey, Tenże dom w Dwoch Kamienicach Bramą złączony z Stayniami y Wozowniami nowo wymurowanemi z Oficynami y Całym Areszcie oraz zamurowaniem Bramy podług Oryginalnych Transakcyi to iest Kontraktu w Dniu Ośmnastym Miesiąca Lutego zawartego, a w Dniu Siodmym tegoż Miesiąca y Roku 1785. w Aktach Radzieckich Miasta Starey Warszawy przez Donacyi y Wkupienie de Statio zeznaney Roborowanego nabytego: mię JW. Hrabi Borchowi byłemu Wojewodzie Bełskiemu Orderow Polskich Kawalerowi y Jego Sukcessorom przedaie, daie, darue y Wieczne Czasy Resygnuie, ato za Summę Ośmset Dyuiąc Czerwonych Złotych tęgich wto y Porękawione No 4000. Złotych, z Złtorey na Areę Sprzedaiącego Dziedzica Assygnuie JKMci w Summie Dom Dyuiący Czerwonych Złotych wraz y na pożyczoną Sobą Summę ustąpionym Zaptanowey Ieie JW. Zambrzycki Sędzi JWgo Hrabi Borcha niniyszym kwitnie Kontraktem, atale do nabytego tym Sposobem Domu Jntromisyą Wolną temuż JW. Hrabi

Borchowi

Berchowi dopuszcza się, Papiery wszelkie do własności Gron:
towey służące Nowemu JW. Dziedzicowi oddaią się, należytość
Publiczna y Gruntowa jakoto podług Kwitu teraznieyszego Septem:
browego na Złotych Czterdzieści Sześć y Groszy Dwadzieścia Cztery
y Pół, Terragium Roczne Złł. 30, Brukowe Złł. 26. Groszy 20. Strażowa
Milicia Złł. 18. do Gruntu iest przywiązana, y do Nowego JW. Dzie:
dzica należy, za wszelkie zas Długi, y pewności Sprzedaiąca nabywaiącą Stro:
nę zaręcza, y Ewikcyą Zabespiecza czyli Obydwie Strony stosuiąc się
do Rewersu Osobnego pod Dniem Dzisieyszym przez JW. Hrabię
Borcha Temuż JW. Zambrzyckiemu danego w Tranzakcy:
ach na Dniu Dzisieyszym z Sobą Zawartych Zabespieczaią się,
Który to Kontrakt Rezygnacyiny y w nim Opisane Punkta
Strony Obydwie we wszystkim nienaruszenie dotrzymać
Sobie powinne, a to pod Rygorem Konstytucyi Roku 1768.
y ten Kontrakt przy Zeznaniu Donacyi y Kwitu de Pretio
Przed Aktami Miasta Starey Warszawy Roborować De:
Waruią Rękami oraz własnemi podpisuią się Dan w Warsza:
wie Dnia 9. Miesiąca Września Roku Pańskiego 1791.

Szczepan Zambrzycki Sędzia Warsz. Michał Hrabia Borch
Imieniem Brata Mojego Generał Porucznik Woysk
Polskich mpp

Actis Officij Consularis Civitatis Antiquae Varsaviae Die
nona Mensis Septembris Anno Domini 1791mo Praesens
Contractus Empti et Venditi mutuo per Partes eundem
conficientes est roboratus ac ijsdem ingrossatus Testor

Michael Swiniarski S. R. M.
Scriptus Officij Consult. Civitt. An
tiquae Varsaviae Notarius

20

1791 Roku września 9 dnia Kontrakt
Rezygnacyiny JWo Zambrzyckiego na
Kamienicę w Warszawie na Bednarsz=
kiey Ulicy leżącą JW Strali Ex Wojewo
dzie Borchowie wydany —

No 1

9. IX 31

219 733.

Do Xięgi Dz. 4 Rep. Ksiąg Warszawskich Dnia [illegible]

Dowodem [illegible] podany z Aktu [illegible]

Niżey podpisany zeznaie niniejszym Skryptem — Moc Autentycznego Zapisu w Sobie maiącym — Jasnie Wielmożnemu Szczepanowi Zambrzyckiemu — Stolnikowi Liwskiemu Sędziemu Warszawskiemu — Kawalerowi Orderu Sgo Stanisława Dworowi na — Seym Ziemi Nurskiey Dany, Iż Ja zaciągnąwszy — Summy Osm Tysięcy Czerwonych Złotych Nro — 8000 ℔ od Tegoż Jwo Zambrzyckiego tak na — Kupienie Kamienicy w Ulicy Bednarskiey pod Li — czbą 1869. będącey, iakoteż na oddzielne moie Po — trzeby, gdy wzamian tey Summy odstąpiłem Mu — y oddałem Pewny Skrypt Dnia 17 Miesiąca Febraiy — w Roku 1791 z Terminem do Zapłacenia bez Prowi — zyi na Dzień 17ty Miesiąca Lutego w Roku 1793. — Mnie wydany, y stuszący, y na tymże Skrypcie pod — Dniem dzisieyszym niżey wyrażonym zapisałem y pod — pisałem Cessyą. zatym z Powodu nieuiszczaiącey Sum — my na Skrypcie wstąpionym będącey, a to co do Summy — na Kupno obroconey w Domu wymienionym przezemnie — nabytym aż do Terminu y Satysfakcyi z Skryptu — wstąpionego przychodzącey, całkowitą Possessyą Dzier — żawną Temuż Jwo Zambrzyckiemu Sędziemu zacho — wuię, nadto Bezpieczeństwo w Lewku przezemnie iak — wyżey uczynionego Summy Osm Tysięcy Czer Złotych. — na nabytym y ogólnym moim Dobru zapewniam. — w Przypadku zaś zwrotu do Mnie Skryptu iak wyżey — wstąpionego Summę Osm Tysięcy Czer Złotych po — wyższą w Sobie zawieraiącego, przy Zapłaceniu takowey Summy powroceniu tegoż Skryptu sobie obszegam, — na co się Ręką własną podpisuię Dan w Warsza — wie Dnia 9tego Miesiąca Września Roku 1791. —

Michał Hrabia Worcell

Generał Pobocznik Woysk Polskich

Actus Officij Consulatus Civilis Antiquae Varsaviae die xona Mensis Septembris Anno Dñi 1791 Gracos scriptum per Nobm Mum Michaelem Comitem Worcell generalem Exercituum Suorum et roboratum ac insinuatum, Testor.

Michał Surmarski S. R. M. Publiczny Akt Notaryusz

Do Xięgi Dz. 4 Rep. Ksiąg Warszawskich Dnia [illegible]

Dowodem [illegible] podany z Aktu [illegible]

Michał Surmarski S. R. M. Publiczny Akt Notaryusz

1791 Skrypt Rescyssyonal
ny JWo Borcha września 9 dz-
na upewnienie summy 8000 ff JWu
Zumbrzycaiemu przychodzącey —

3.

№ 3 —

C.

9. IX. 91

221 437.

1 GR. SR.

Niżey podpisany Zeznaię ninieyszym Skryptem JWu Michałowi Hrabi Borchowi bywszemu Woiewodzie Bełzkiemu Orderow Polskich Kawalerowi danym, Iż maiąc sobie zachowaną Dzierżawną Possessyą Kamienicy na Ulicy Bednarska pod Liczbą 1689 będącey do Czasu Terminu y Satysfakcyi Summy Osm Tysięcy Czerwonych Złotych dico Nro 8000 ✠ Tranzakcyami pod Dniem dzisieyszym wspolnie zawartemi wymienioney, przez Tegoż JWo Hrabię Borcha Nowego Teyże Kamienicy Dziedzica zachowaną, wszelkie ciężary publiczne y Gruntowe przez Czas Possessyi moiey Dzierżawney opłacać będę na co się Ręką własną podpisuię Dań w Warszawie dnia 9 Miesiąca Września 1791 Ru

Szczepan Zambrzycki Sę Wenskich
KOSS

21

1791 Roku. Dn 9 września Surypt JWo Zambrzyckiego, Jż zostając przy Possessyi Kamieniey na Bednarskiey Ulicy leżącey obowiązuie się wszystkie znosić ciężary do niey stosujące się

№ 5.

9.18.91

222 139.

Actum Varsaviae die nona Mensis Septembris Anno Domini Millesimo Septingentesimo nonagesimo Primo —

Coram Officio Actisque Praesentibus Consularibus Civitatis Antiquae Varsaviae personaliter Comparens Illustris Magnificus Michael Comes Borch Generalis Locumtenens exercituum Regni sanus mente Corporeque existens Facta fori Praesentis quoad hunc actum attinet agnitione palam sponte libere ac per expressum recognovit praesentibusque recognoscit. Quia ille scriptum Certum Varsaviae die hodierna in actu contenta in Personam Illustris Magnifici Stephani Zambrzycki Dapiferi Terrae Livensis judicijs Castrensis Varsaviensis Ordinis Sancti Stanislai Equitis et ad Comitia Praesentia Generalia Regni Terrae Nurensis Nuntij per se Recognoscentem exhibiti manu sua propria subscriptum in Papyro a Thoo Rgni Quota grossi argentei unius signata extensu in omnibus praeresensitu scripti conditionibus Contentis Nexibus clausulis et ligamentis approbavit Roboravit ratificavit et Confirmavit pro ut et re ipsa de facto approbat roborat ratificat et confirmat eidemque scripto in toto et per omnia stare parere et satisfacere se subrigore juris submittit et obligat Hac sua personali Recognitione ad Praemissa mediante in Forma aliàs Roborationis scripti de jure quam plenissimo et perfectissimo quam his in actis manu propria subscripsit. Michał Hrabia Borch Generał Porucznik Woysk Polskich mp. Cujus quidem scripti supra roborati tenor est de verbo ad verbum sequiturque talis Locus Signi Valoris grossi argentei unius — Nizey podpi-

pisany Ninieyszym Skryptem Moc Autentycznego Zapisu
w sobie maiącym Jaśnie Wielmożnemu Szczepanowi Zam-
brzyckiemu Stolnikowi Liwskiemu Sędziemu Warszawskie-
mu Kawalerowi Orderu Sgo Stanisława Posłowi na Seym
Ziemi Purskiey dany, iż ia zaciągnowszy Summy Osiem
tysięcy Czerwonych Złotych Nro 8000 ₰ od tegoż JWo Zambrzy-
ckiego tak na kupienie Kamienicy w ulicy Bednarskiey pod
liczbą 1869 będącey iako też na oddzielne moie potrzeby
gdy w zamian tey Summy odstąpiłem mu i oddałem pewny
Skrypt dnia Siedmnastego Mca Februarij w Roku Tysiąc
Siedemset Dziewięćdziesiąt pierwszym z Terminem do zapła-
cenia bez prowizyi na dzień siedemnasty Mca Lutego w Ro-
ku Tysiąc Siedemset Dziewięćdziesiąt trzecim mnie wyda-
ny i służący i na tymże Skrypcie pod dniem dzisieyszym
niżey wyrażonym zapisałem i podpisałem Cessyą za
tym z powodu nieużytkuiącey Summy na Skrypcie ustąpio-
nym będącey a to co do Summy na kupno obróconey w Domu
wymienionym przezemnie nabytym aż do Terminu i sta-
tysfakcyi z Skryptu ustąpionego przychodzącey całko-
witą Possessyą Dzierżawną temuż JWu Zambrzyckiemu
Sędziemu zachowuię, nadto bespieczeństwo w Lewku przeze
mnie iak wyżey uczynionego Summy Osiem Tysięcy Czer:
Złotych na nabytym i ogólnym moim Dobru zapewniam
w przypadku zaś zwrotu do mnie Skryptu iak wyżey ustą-
pionego Summę Osiem Tysięcy Czer Złotych powyższą w
sobie zawieraiącego /: przy zapłaceniu takowey Summy
powrócenie tegoż Skryptu sobie ostrzegam :/ na co się ręką
własną podpisuię. Dan w Warszawie dnia 9 Mca Wrze-

enia

snia Roku Tysiącznego Siedemsetnego Dziewięćdziesiątego Pierwszego Michał Hrabia Korch Generał Porucznik Woysk Polskich mp.

Ex Actis Officii Consularis Civitatis Antiquae Varsaviae extradita
Michael Swiniarski Sekr.
Mtt Seriey Actt Ntrey

Scripti per Illrem Mcum
Comitem Borch Genera
lem Locumtenentem Exer
cituum Rni dati

Oblata
1791.

1791 Roku. 7bra 9 Dz Oblata Skryptu
JWo Hrabi Borcha na upewnienie
summy 8000 ff JWu Zambrzyckiemu
y zachowując go przy Possessyi Kamie
niey do wypłaty, wydanego —

№ 4 —

9. IX. 91

224 443.

Actum Varsaviæ die nona Mensis Septembris Anno Domini Millesimo Septingentesimo nonagesimo Primo.

Coram Officio Actisque Præsentibus Consularibus Civitatis Antiquæ Varsaviæ personaliter Comparens Illustris Magnificus Stephanus Zambrzycki Dapifer Terræ Livensis Judex Astrensis Varsaviensis Ordinis Sancti Stanislai Eques et ad Comitia præsentia Generalia Regni Terræ Nuresis Nuntius uti et tanquam per Magnificum Stanislaum Zambrzycki Sacræ Regiæ Maiestatis Succamerarium Fratrem suum germanum Actis Tribunalitijs Petricoviensis die octava Mensis Januarij Anno Elapso Millesimo Septingentesimo nonagesimo specialiter ad infrascripta peragenda inscriptus Plenipotens nomine ac pro re ejusdem Principalis sui pro cujus ratihabitione quam solennissime cavet agens, sanus mente corporeque existens, factâ fori præsentis quo ad hunc actum attinet agnitione palam sponte libere ac per expressum recognovit præsentibusque recognoscit. Quia Ille adhærendo Contractui empti et venditi Domus infra desitæ descriptæ inter se Recognoscentem virtute suprascriptæ Plenipotentiæ agentem ab una, atque Illustrem Magnificum Michaelem Comitem Borch Generalem Locumtenentem Exercituum Regni parte ab altera die hodierna ab actu contenta inito et concluso, Actisque Officij Præsentis roborato Jam ex nunc et defacto Domum muratam Varsaviæ penes Plateam Bednarska dictam sub numero 1689 sitam et jacentem prædicti Magnifici Stanislai Zambrzycki Sacræ Regiæ Maiestatis Succamerarij propriam et hæreditariam, cum omni ejusdem Domus jure, dominio, proprietate, propinquitate et hæreditate usibus fructibus, commodis et emolumentis, stabulis rhedarijs

cunctisque

cunctisque attinentijs et pertinentijs ad eandem domum spectantibus Nihil intuitu praemissorum juris praetensiones aut tituli praetacto Principali suo ejusque Successoribus in et pro Summa reservando, relinquendo, seu quovis modo praecustodiendo. Illustri Magnifico Michaeli Comiti Borch Generali Locumtenenti Exertitium Regni Ejusque Successoribus in et Prosumma Quatuor Millium Aureorum Hungaricalium pro pretio praetacta Domus una cum Dono manicali conventa et concertata, dat donat vendit, inscribit et resignat pura mera, vera irrevocabili ac perpetua Donatione ad habendum tenendum possidendum utifruendum, dandum, donandum, vendendum, resignandum, commutandum alienandum inque suos suorumque Successorum quosvis beneplacitos meliores ac commodiores usus convertendum in perpetuum. Intromissionem exnunc realem cum actuali et pacifica Possessione immemoratam Domum dicto Illustri Magnifico Emptori dat et admittit, dandamque et officiose conferendam non impugnabit imo libere admittet Evictionem Generalem ab omnibus quarumcunque personarum propinquarum vel remotarum impetitionibus et impedimentis juridicis et extrajuridicis nomine supra fati Magnifici Fratris suicavet Hac sua personali Recognitione ad praemissa mediante Szczepan Zambrzycki Sędzia Warsz. Imieniem Brata mego.

Ex Actis Officij Consularis Civitatis Antiquae Varsaviae extraditum.

Michael Swiniarski S. R. M. Sen. Actt. Ntriq.

Illris Mcus Zambrzycki Judex Castrens Parsaviens Mci Zambrzycki SRMD Succamerarij Ptens Illri Mco Borch Generali Locumtenenti

Donat

1791. Nr 9 –

Oblata Skryptu przez JWo Zambrzyckiego JWu Hrabi Borchowi wydanego względem Kamieniey przedaney

№ 2 –

ABM.

10. III. 1794

226 447.

1. GR. SR.

Niżey podpisane Strony, iako to: JW. Jozef Pągowski Rotmistrz Kawaleryi Narodowey z mocy Specyalney Plenipotencyi od JWo Michała Hrabi Borcha bywszego Woiewody Bełzkiego Orderow Polskich Kawalera Dnia 4. Stycznia w Roku Ninieyszym wedle Praw w Krajach Jey Imperatorowskiey Mosci Rossyiskiey pod Zaswiadczeniem Sądu Rzeczyckiego Sobie daney, a do Akt Ziemskich Warszawskich Dnia 28. Mca Lutego Ru tegoż sposobem Oblaty wpisaney, Imieniem Tegoż JWo Woiewody Czyniący z iedney, a JW. Szczepan Zambrzycki Stolnik Liwski Orderu Sgo Stanisława Kawaler z drugiey Strony; o Process na Pałacu Borchowskim na Rzecz tegoż JWo Zambrzyckiego, tudzież o Summę Czer Złł: Osm Tysięcy Oryginalną, Dekretem Konfederacyi Ziemi Warszawskiey Dnia 18. Mca Kwietnia w Ru zeszłym 1793. Zapadłym przysądzoną, y Dziełem Tradycyinym do Akt Ziemi Warszawskiey, y Radzieckich Miasta Starey Warszawy w Dniach Piątym y Szostym Mca Czerwca w Ru tymże podanym obiętey, przewiedziony: Naostatek o Obrachunek z Percepty Tradycyiney pochodzący, takową nieodzowną między Sobą Uczynili Tranzakcyą, y Obrachunkową Konwencyą. — Nayprzod ponieważ Summa Osm Tysięcy Czer Złł: przez JWo Hrabię Borcha JWu Zambrzyckiemu winna, składała się z Summ, iako to: Czterech Tysięcy Czer: Złł: za kupioną Kamienicę na Bednarskiey Ulicy, tudzież z Summy Trzech Tysięcy Czer Złł: Gotowizną JWu Borchowi wypłaconey, niemniey zwrachowaney Pułtoroletniey Prowizyi od 7bra Ru 1791. do 17. Februarij Ru 1793. toiest do Czasu Oznaczoney Satysfakcyi; Naostatek z odstąmpienia dobrowolnego za przedłużony Termin reszty względem Czterech Tysięcy Czer: Złł: aby wynosiła Summa Osm

Tysięcy

Tysięcy Czerwonych Złł: ytaż Summa na Skrypcie Jego Krolewskiey Mosci takąż Summę zawieraiącym, JWu Zambrzyckiemu, zrewersowanym, Powrotem wprzypadku Zawodu, była przekazana; w Summie zaś Czterech Tysięcy Czer Złł: pro Pratio Kamienicy pochodzącey, Prowent teyże Kamienicy Temuż JWu Zambrzyckiemu był oddany; – Zatym gdy JW. Zambrzycki dobrowolney Darowizny JW. Borcha co do Kompletu Summy 4000 # odstępuie. – Natychmiast Strony oddzielną między sobą czynią Likwidacyą, bynaymniey iednak Dekretowi, Processowi, y Tradycyi nieubliżaiącą – Toiest Summa iedna Cztery Tysiące Czer Złł: za Kamienicę po Zakwitowaniu się wspolnym, z Tenuty teyże Kamienicy, y Prowizyi od tey Summy aż do Czasu ninieyszey konwencyi przychodzącey, powtóre Summa Trzy Tysiące Czer: Złł: Gotowizną wyliczona – Potrzecie Summa Prowizyonalna od teyże Summy 3000 # od 7bra 1791. Ru, aż do ninieyszego Ru 1794. y aktu tey Tranzakcyi po Siedm od Sta Czer Złł: Pięcset Dwadziescia Pięć wynosząca, Obrachunek ten zawieraią, – Na które to połączone Summy Siedm Tysięcy Pięcset Dwadziescia Pięć Czer Złł: wynoszące; Gdy JW. Zambrzycki z Tradycyi Pałacu Borchowskiego Summę Czer: Złł: Siedmset Pięćdziesiąt od JW. de Sivers Ambassadora Rossyiskiego odebrał; Zatym wytrąciwszy tęż Kwotę, pozostaie dla JWo Zambrzyckiego od JW. Borcha do Zapłacenia Czer Złł: Sześć Tysięcy Siedmset Siedmdziesiąt Pięć, Którą to Summę Czer Złł: 6775 JW. Borch takim wypłaca Sposobem, – Nayprzod przy Ninieyszey Tranzakcyi liczy do Rąk JW. Zambrzyckiego Summę Czer Złł: Dwa Tysiące Siedmset Siedmdziesiąt Pięć. Resztuiącą zaś Summę Cztery Tysiące Czer Złł: = y Prowizyą podług Koleyney Opłaty wyrachowaną po Siedm od Sta na Summę Pięcset Sześćdziesiąt Czer Złł:

Ratami

Ratami następnemi, to iest: na S. Michał wR.u ni-
niejszym 1794. Czer: Złt: Tysiąc y Prowizyi Pułro-
czney, od Latych Czterech Tysięcy Czer Złt: decuvive
kwotę # Sto Czterdzieści. – Powtore na S. Michał
wR.u 1795. podobnież Summę Czer: Złt: Tysiąc y
Prowizyi od Trech Tysięcy Czer Złt: kwotę Czer: Złt: Dwie
ście Dziesiąc. – Potrecie na Toż Swięto S.go Michała
wR.u 1796. Czerwonych Złt: Tysiąc y Prowizyi od Dwoch
Tysięcy Czer: Złt:, kwotę Czer: Złt: Sto Czterdzieści – Naostá-
tek na toż Swięto S.go Michała wR.u 1797. Czer:
Złt: Tysiąc y Prowizyi od Niey Czer Złt: Siedmdziesiąt
Które Raty vorzłożone Jw. Zambrzycki akceptuiąc
zdaie tym Czasem wszelki Rząd Swey Hippoteki Jw.o
Hrabi Borchowi, oraz Zapewnienie Jw. Sierwa na Za-
płacie miane wtym Czasie Pułrocze Czer Złt: Pięćset
Dziewięćdziesiąt Pięć, ato po wytrąceniu już Dwoch-
set Czer Złt: Ur: Exportowi na Potrzeby Pałacu wy-
dane, lecz wawnie Sobie, y stronę nawzaiem zapewnia
iąc Się; iż przy każdym Uchybieniu przez Jw. Borcha
Satysfakcyi Terminu Zatrzymuie Się wszelka moc
Dekretu, Procesu, y Tradycyi, y Gdy tkiem one w Niena-
ruszeniu Zachowuią Się; y gdyby iak wyżey Zawod
Strony Jw.o Borcha wktóreykolwiek Racie nastąm-
pił, już żaden Proces iż nie będzie; ale Dalsza Kon-
tynuacya Tradycyi, y Exekucyi Procesu dla Jw.o
Zambrzyckiego ustaie Się: Oraz Zapewnienie iż gdy-
by Jw. Hrabia Borch wszvod Rat wyżey wymie-
nionych Domy, lub którykolwiek Dom Tradycyi
y Hippotece podległy zbywał; tedy wtakim razie
iuż nie Ratami, ale całkiem Summa wreszcie
przypadaiąca, wraz z Prowizyami do Czasu Opłaty
po Siedm od Sta decuvive wyliczwidować Się ma-
iącemi, zaraz przy Tranzakcyi Temuż Jw.u Zam-
brzyckiemu zapłacona będzie – Ta zaś Konwencya

niema

niema być do akt Publicznych produkowana, - a to dla Całości Swey, y Zasłony Tradycyą trwaiącą na Zdarzaiące się Jmpetycye Obcych Processow, we wszystkim zaś ma być wspolnie dotrzymana pod Rigorem Prawa R^u 1768. y Odpowiedzią w Sądach Ziemskich Warszawskich Na co się Strony podpisuią - Dan w Warszawie Dnia 10 Miesiąca Marca R^u P^o 1794.

Jozef z Kolczyc Pągowski Jmieniem JW^o Borcha. [illegible]

Szczepan Zambrzycki SZ Kozs [illegible]

Stanisław Ciemiązek przytomny Przyiaciel y Swiadek. [illegible]

Konwencya 1794.

17

№ 12

10. III. 94

208 451.

1 GR. SR.

JW. Jozef Pągowski Rotmistrz Kawaleryi Narodowey Imieniem y podług Specyalney Plenipotencyi od JW. Michała Hrabi Borcha Woiewody Bełzkiego Orderow Polskich Kawalera Sobie służącey, Czyniący Kamienicę na Bednarskiey Ulicy leżącą rzeczonego JWo Borcha dziedziczną, JWu Szczepanowi Zambrzyckiemu Stolnikowi Liwskiemu Orderu Sgo Stanisława Kawalerowi od Dnia 23. Mca marca w Roku ninieyszym 1794. do Sgo Michała Ru tegoż przyiść maiącego, ze wszystkiemi teyże Kamienicy y Domow Zabudowaniami, Zamurowaniami, Intratami od Komornikow, nic ale zlatego Domu niewyłączaiąc, w Pułroczną Dzierżawną puszcza Possessyą a to za Summę Czer: Złł: 100 dico Nro Sto którą na wyiściu Pułrocza Tenże JW. Zambrzycki temuż JWu Borchowi z Summ od Niego Sobie należących, Konwencyą w Dniu dzisieyszym Zawartą, wyrażonych detrunkować będzie. Inwentarz Grontowy iako to: Kanap dwie, Krzeseł Tuzinow dwa, Stolikow składanych Sześć, Zwierciadeł Sciennych dwa: Łożek drewnianych składanych z okowem, y Pasami dwa, Szaf kredensowych dwie, Komodę iedną, Szufladę od Drewek, tudzież wszelkie Stoły Stoliki y Porządki w dolnych Mieszkaniach, u Mieszkańcow Komornianych będące, w Kontraktach wyrażone, w Łatosci przy Expiracyi oddane być maią, Wszelkie Opłaty Grontowe y Podatki do opłacenia przez JWo Zambrzyckiego należeć maią; z których opłaconych przy Expiracyi tego Kontraktu Tenże JW. Zambrzycki Kwity oddać powinien — Cały zaś Dom dzierżony przy Expiracyi Possessyi w Czystosci zupełney oddany być ma, za Przypadki Ognia, y iakowe bądź Dezolacye JW. Dzierżawca do Odpowiedzi Obligowany: Przypadki zaś trefunkowe Sąmsiedzkiego lub Piorunowego

Piorunowego ognia stosowane bydz do niego nie-
mogą: Po wyiściu tego Kontraktu na całą kamie-
nicę Tenże JW. Zambrzycki Kontraktuie z JWm
Hrabią Borchem o trzyletnią Possessyą Stancyi
Górney wtymże Domu na prawey Ręce z Ulicy
będącą z Staynią y Wozownią od teyże Strony
w Dziedzińcu będącą, a to na Lat trzy, za każdy
Rok po Czer Złt: 60. Gdzie swemi Meblami tenże
JW. Zambrzycki obchodzić się będzie, w Czystości swe
mieszkanie Utrzyma y przy Expiracyi trzyletnie-
go Kontraktu od Sgo Michała w Ru ninieyszym
zaczynaiącego się, a na tenże Czas w Ru 1797. Koń-
czyć się maiącego, w Zupełney Czystości, Porządku
y Całości też Stancyą odda. – Płacenie za te Komor-
ne trzyletnie corocznie decursive przy Ratach podług
Osobney Konwencyi opłacać mianych kompenso-
wane będzie, do żadnych zaś opłat Gruntowych
y Publicznych JW. Zambrzycki w czasie trzyletniey
swey o Stancyą tę Possessyi należeć nie ma;
Który to Kontrakt Strony obydwie nienaruszenie
sobie pod obowiązkiem Prawa dotrzymaią:
Dan w Warszawie Dnia 10. Mca Marca Ru 1794.
Co do Stancyi na Prawey ręce od Ulicy y Kontraktu na nią
trzyletniego, lubo się ten Kontrakt podpisuie: Jednak Opcya
dla JW. Woiewody względem wypuszczenia lub nie zacho-
wuie się. Dan ut supra

Józef Pągowski, Jako KW.

Boreka Plenipo[illegible]

Szczepan Zambrzycki
Sz. Kom.

Kontrakt 1794

16

No 11

N. III. 94

230
455.

1 GR. SR.

Niżey podpisany zrobiwszy na Dniu dzisieyszym Konwencyą Obrachunkową z JW. Szczepanem Zambrzyckim Stolnikiem Liwskim Orderu Sgo Stanisława Kawalerem o Interess Summy Osm Tysięcy Czer Złł: Kapitalney, y o Tradycyą Pałacu JWo Borcha Woiewody Bełzkiego, a odebrawszy od tegoż JWo Zambrzyckiego Assekuracyą Rossyiską na Summę Czer Złł: 595. z komornego pochodzącą, lubo w Konwencyi rzeczoney iest Wyraz Uczynioney iuż Satysfakcyi Temuż JWu Zambrzyckiemu w Summie Obrachowaney Dwoch Tysięcy Siedmset Siedmdziesiąt Pięć Czer Złł: – Gdy iednak rzeczona Summa nie iest mi ieszcze od JWo Borcha nadesłana, y JW. Zambrzycki nic ieszcze na tę Konwencyą niewziął, – Przeto Rewersuie się Temuż JWu Zambrzyckiemu Słowem Honoru y Ninieyszym Zeznaniem o Satysfakcyą rzeczoney Konwencyi, y Zapłacenie Summy Obrachowaney 2775 # Naydaley w Pięciu Tygodniach – Stosuiąc się wreszcie zupełnie do teyże Konwencyi – Przy zapłaceniu zaś iak wyżey Skrypt ten powrocony mi będzie – Na co się podpisuię Dań w Warszawie Dnia 10. Mca Marca Ru Po 1794.

Stanisław Odrowąż Pieniążek jako przytomny Przyiaciel y Swiadek

Józef Nikodzyc Węgrowski Imieniem JWgo Borcha

Dnia Dziesiątego Miesiąca Maja Roku Pańskiego 1794go

Do Akt Ziemskich Warszawskich Ninieyszy Rewers Jest podany y wraz Akta wpisany Co Zaswiadczam.

[illegible]

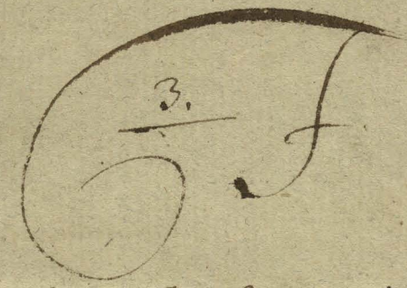
Oryginał honorowego

Rewersu 1794

10. marty na Summę 2775 ff

Oblata 10. Maja w tymże Roku

3.



Rewers Wo Pągowskiego JWu Zam
brzyckiemu wydany na upewnienie
Summy 2775 ff na mocy kombina
cyi od JWo Strati Borcha mianey
opłacić się —

No 7 —

10. III. 94

232 459.

J. GR. SR.

Do Akt Ziemiańskich Warszawskich Dnia Dwudziestego Miesiąca Września 1794 Roku Xięcia Ilgodz iest podana y w tey Akta wpisana Zaświadczenie

Niżey podpisane Strony, iako to JW. Jozef Łagowski Rotmistrz Kawaleryi Narodowey z Mocy Specyalney Plenipotencyi od JWo Michata Hrabi Borcha byłszego Woiewody Belzkiego Orderow Polskich Kawalera Dnia 11. Stycznia wRu niniejszym 1794. wedle Praw w Krajach Jey Imperatorskiey Mości Rossyiskiey pod Zawiadczeniem Sądu Rzeczyckiego Sobie daney, a do akt Ziemskich Warszawskich Dnia 20 mcá Lutego Ru tegoż Sposobem Oblaty wpisaney, Imieniem tegoż JWo Woiewody czyniący ziedney, a JW. Szczepan Zambrzycki Stolnik Liwski Kawaler Orderu Sgo Stanisława z drugiey Strony, o Proces na Pałacu Borchowskim na Rzecz tegoż JWo Zambrzyckiego, tudzież o Summę Czer złt: Osm Tysięcy Oryginalną Dekretem Konfederacyi Ziemi Warszawskiey Dnia 18. mcá Kwietnia wRu przeszłym 1793. zapadłym, przysądzoną, y Decretem Iradycyinym Do akt Ziemi Warszawskiey, y Radzieckich miasta Stanęy Warszawy w Dniach Piątym y szostym mcá Czerwca wRu tymże podanym obiętey, prawiedliwy.- Na Ostatek o Obrachunek z Pewnych Iradycyinych pochodzący, takowąż nieodrowną między sobą uczynili Tranzakcyą, y Obrachunkową Konwencyą- Naypnod ponieważ Summa Osm Tysięcy Czer złt: przez JWo Hrabią Borcha JWu Zambrzyckiemu winna, Składała się z Summ, iako to: Czterech Tysięcy Czer: złt: za Kupioną Kamienicę na Bednarskiey Ulicy, tudzież z Summy Trzech Tysięcy Czer złt: Gotowizną JWu Borchowi wypłaconey, niemniey zawachowaney puttorocletniey Prowizyi od 7bra Ru 1791. do 17. Lutego wRu 1793. to iest do Czasu Oznaczoney Satysfakcyi; na Ostatek z odstąpienia dobrowolnego za przedłużony Termin reszty względem Czterech Tysięcy Czer złt: aby wynosiła Summa

Osm

Osm Tysięcy Czer: Złt: ytaż Summa na Skrypcie Jego Krolewskiey Mosci takąż Summę zawieraiącym Jwgo Zambrzyckiemu, z reversowanym Powrotem — w przypadku Zawodu była przekazana, w Summie zaś Czterech Tysięcy Czer: Złt: pro Rvetio Kamienicy pochodzącey, Prowent teyże Kamienicy Jemuż Jwgo Zambrzyckiemu był oddany. Zatym gdy Jw. Zambrzycki dobrowolney Darowizny Jwgo Borcha co do Kompletu Summy Czterech Tysięcy Czer Złt: odstempuie — natychmiast Skrypt oddzielną między Sobą Czyniąc Likwidacyą, bynaymniey iednak Dekretowi, Processowi y Exekucyi nieubliżaiącey: Iest Summa iedna Cztery Tysiące Czer: Złt: za Kamienicę po Zaktwitowaniu się wspolnym z Jenuty teyże Kamienicy, y Prowizyi od tey Summy aż do czasu niniejszey Konwencyi przychodzącey, — Powtóre Summa Trzy Tysiące Czer: Złtych Gotowizną wyliczona. Potrzecie Summa Prowizyonalna od teyże Summy 3000 # od 7bra 1791. Rgo aż do Niniejszego Rgo 1794. y aktu tey Ivanzakcyi po Siedm- od Sta Summę Czer Złt: Pięcset Dwadzieścia Pięć wynoszącą; Obrachunek ten Zawieraią — na które to połączone Summy, Siedm Tysięcy Pięcset Dwadzieścia Pięć Czer Złt: wynoszące, gdy Jw. Zambrzycki z Ivazakcyi Pałacu Borchowskiego Summę Czer: Złt: Siedmset Pięćdziesiąt od Jwgo de Sievers Ambasadora Rossyiskiego odebrał, Zatym wytrąciwszy tęż Kwotę, pozostaie dla Jwgo Zambrzyckiego od Jwgo Borcha do Zapłacenia Czer Złt: Sześć Tysięcy Siedmset Siedmdziesiąt Pięć; którą to Summę Czer Złt: Sześć Tysięcy Siedmset Siedmdziesiąt Pięć Jw. Borch takim wypłaca sposobem — Naypryod przy niniejszey Ivanzakcyi liczy do Ręk Jwgo Zambrzyckiego Summę Dwa Tysiące Siedmset Siedmdziesiąt Pięć Czer: Złt: Resztuiącą zaś Summę Cztery Tysiące Czer: Złt: y Prowizyą podług Kolegney Opłaty, wyrachowaną po-

Siedm

Siedm od Sta na Summę 5bo Czer złł. – Ratami na
Stępnemi toież na S. Michał wR^ie niniejszym 1794.
Czerwonych złł: Tysiąc. yProwizyi Putrocznej od całych
Czterech Tysięcy Czer złł: decursive kwotę Czer złł Sto
Czterdzieści – Powtóre na ś. Michał wR^ie 1795. podobnież
Summę Czer: złł: Tysiąc yProwizyi od Trech Tysięcy
Czer: złł; Kwotę Czer złł Dwieście Dziesiąc. – Potrzecie na
toż ś. Sg^o Michała wR^ie 1796. Czerwonych złł: Tysiąc
yProwizyi od Dwoch Tysięcy Czer złł: Kwotę #Sto Czter-
dzieści – Naostatek na toż Swięto Sg^o Michała wRo-
ku 1797. Czer złł: Tysiąc yProwizyi od Niey Czer złł:
Siedmdziesiąt. – Które Raty rozWzione Jw. Zambrzycki
akceptuiąc, zdaie tym czasem wszelki Rząd swey Hip-
poteki Jw^ie Hrabi Borchowi, oraz Zapewnienie Jw^ie
Siewsa na Zapłacie miane wtym czasie Putrocznę
Czer złł: Pięcset Dziewięćdziesiąt Pięć ato po wyłą-
niu iuż Dwochset # Urod Cfortowi na Potrzeby
Pałacu wydane; lecz warunek sobie, yStrony nawza-
iem zapewniaią się iż przy każdym Uchybieniu –
przez Jw^ie Borcha Satysfakcyi Terminu Zatrzy-
muie się wszelka Moc Dekretu Procesu y Iwadycyi
ylatkiem One wRienawrocieniu zachowuią się: Gdy-
by iak wyżey Zawod zStrony Jw^ie Borcha wktóreyKol-
wiek Racie nastąpił, już żaden Proces iść niebędzie,
ale dalsza Kontynuacya Iwadycyi, yEkekucyi Proce-
su dla Jw^ie Zambrzyckiego ostrzega się – Oraz Zapewnie
nie, iż gdyby Jw. Hrabia Borch wSzod Rat wyżey
wymienionych Domy, lub którykolwiek Dom Iwa-
dycyi yHippoteką podległy zbywał, – tedy wtakim
Razie iuż nie Ratami, ale całkiem Summa wcze-
śnie przypadaiąca, wraz zProwizyami do czasu
Opłaty po Siedm Od Sta decursive wyliKwidować
się maiącemi, zaraz przy Iwanzakcyi Temuż Jw^ie
Zambrzyckiemu zapłacona będzie. Ta zaś Konwen-
cya niema być do akt publicznych produkowana,
ato dla całości swey, y Zastrzeżonych Iwadyiąw trwaiącey

naZdarzaiącesię

zdarzaiącesię Impetycye Obcych Processow: we wszystkim zaś ma być wspolnie dotrzymana pod Rigorem Prawa R^u 1768. y Odpowiedzią w Sądach Ziemskich Warszawskich — Na co się Strony podpisuią Dań w Warszawie Dnia 10 Miesiąca Marca R^u P^o 1794.

Jozef z Rokayc Pągowski Imieniem JW. Borcha

Szczepan Zambrzycki Sz. Koss.

Stanisław Pieniążek przytomny Przyiaciel y Swiadek mpp

Oryginał Konwencyi z 10 Marca 1794

Eg 29. 7bre w Aktach Zie^l Warsz

Oblata

Konwencya między JW Zambrzyckim a WSPanem Rotmistrzem Pągowskim jako Plenipotentem JW^o Strabi Borcha

2^de

№ 6 —

Ignacy Świętochowski Sędzia Ziemski
skiey Ziemi mizey powiatu tego na mocy
od JWo Szczepana Zambrzyckiego Stol-
nika Litewskiego Kawalera Orderu Sgo
Stanisława w Roku 1796 dnia 15 Abrl mnie wyda-
nego dnia 16 tegoż roku zgłosił przed Urzędem y
Aktami Ziemi Warszawskiey przyznanej Plenipoten-
cyi w Imieniu Principała swoiego czynię wiadomo
tym generalnym y nigdy pod żadnym pozorom nie
poruszonym wieczysto-kontraktowym Zapisem JWo
Michałowi Hrabi Borchowi Generał-Porucznikowi Woy-
sk Polskich Kawalerowi różnych Orderow (wydanym) w tym: Ji co
JW Michał Hrabia Borch pożyczywszy od Principała
swoiego JWo Szczepana Zambrzyckiego wygotowanie
Summę trzech tysięcy czerwonych złotych, oraz zakupio-
ne od wyżey Pana Stanisława Zambrzyckiego Szam-
belana Dworu Polskiego Kamienice w Mieście War
szawie na Ulicy Bednarskiey pod Numerem 1069 sy-
tuowane zapłacenie Czterech tysięcy czerwonych złotych
na Osobę JWo Stolnika Zambrzyckiego zapewniwszy,
wydał Dokument Asekuracyiny Temuż JWu Stolnikowi
Zambrzyckiemu na Summę ośmiu tysięcy czerwonych
złotych; o zapłacenie zaś tey Summy, gdy iuż Dowo-
ta zapadły y Tradycya po mianowanym na JWo
Hrabi Borchu Procesie tak Pałacu JWo Hrabi Bor-
cha na Ulicy miodowey w Warszawie sytuowanego
jako też Kamienic nabytych wyżey wspomnionych
na Osobę Principała mego nastąpiła, a gdy na
dniu dzisieyszym wzaiem ze sobą na mocy Ple-
nipotencyi z JW Michałem Hrabią Borchem ugodliwym
sposobem Summę Czterech tysięcy czerwonych złotych
za Kamienice wyżey wyrażone należycie odstąpi-
łem, a na Kamienice zwrotne wieczysto-odstępne

prawo

Roku 1797 Januarii 28 dnia Ja Ignacy Świętochowski Sędzia Ziemski Warszawski Cechowie Ziemi
Ignacy Świętochowski Sędzia Ziemski Warszawski za Plenipotencyą Ks. Szczepana Zambrzyckiego Stolnika
Litewskiego Kawalera Orderu Sgo Stanisława Ziemi Warszawskiey przyznaney Kwitacyą tey Ziemi Warszawskiey
Ziemianinowi Michałowi Hrabi Borchowi Generał-Porucznikowi Woysk Polskich Kawalerowi różnych Orderow
Ziemianinowi mayorat Czyli Dobra Jabłonna Mszczonowskie

prawo od JW^o Michała Hrabi Borcha na Osobę WJPana Stanisława Zambrzyckiego pierwszego Właściciela otrzymałem, arestującą Summę po generalnym rozrachunku w dokumencie ugodliwym szczegulnie wyiaśnionym w gotowiźnie dla Pryncypała moiego JW^o Stolnika Zambrzyckiego Trzy Tysiące dwieście dwadzieścia trzy czerwone złote y polskich złotych iedynaście № 3223 zł: 11 od JW^o Michała Hrabi Borcha do rąk moich odebrałem stosując się zatym do konwencyi nadniu dzisieyszym między JW Michałem Hrabią Borchem, a mną w Osobie JW^o Stolnika Zambrzyckiego uczynioney tym wieczysto-kwietacyinym y podziadnym pozorem nie poruszonym Zapisem zodebrania wgotowiźnie wspomnioney Summy Trzech tysięcy dwoch set dwódziestu trzech czerwonych złotych polskich złotych iedynaście y całey pretensyi jako iuż nadniu dzisieyszym zupełnie zakończoney y zaspokojoney w Imieniu Wierzyciela moiego JW^o Stolnika Zambrzyckiego wiecznie y nieodzownie JW^o Michała Hrabi Borcha Generał-Porucznika Woysk Polskich Kawalera różnych Orderow kwietuię, cały proceder zewszelkiemi przezyskami o wspomnioną summę 8000 wiedziony, wszystkie Sądowe dekreta, Rezollucye, oraz Tradycyą do Pałacu JW^o Michała Hrabi Borcha w Warszawie na Ulicy miodowey sytuowanego uzyskaną, wszystkie dokumenta y assekuracye do tey pretensyi stosowne przed czasem ostateczney ninieyszey konwencyi zaszłe nazawsze umaczam unikczemniamy kassuię, y iuż tak sam Pryncypał moy JW Stolnik Zambrzycki jako y Jego Sukcessorowie żadney pretensyi owyżey wyrażoną summę do JW^o Michała Hrabi

Borcha

235
465.



Borcha y Jego Sukcessorow rościć nie mają y nie będą mieli prawa, a m procedem zewszystkiemi jego skutkami umorzonego nazawsze odnawiać y ożywiać pod zaręką na Pryncypała mojego ważność rzeczy wynoszącą zakładającą się — I Takowy Wieczysto-Kwitacyiny Zapis przy Ustnie y Oczewisto uproszonych Swiadkach własney podpisem Ręki Stwierdzam. Tysiąc Siedmset dziewięćdziesiąt Siodmego Roku Januarji Dwódziestego Trzeciego dnia. Dan w Warszawie.

Ignacy Swiętochowski Sędzia Ziem. Lwowski mp

Ustnie y Oczewisto proszony Pieczętarz od W. Jmć Pana Ignacego Swiętochowskiego Plenipotenta JW Stolnika Zambrzyckiego, do tego Kwitacyinego Zapisu na rzecz we Srzedzinie wyrażoną JW Hrabi Borchowi wydanego podług Prawa podpisuję się

Tomasz Czechowicz
Tytularny Sowietnik.

Ustnie y Oczewisto proszony Pieczętarz podług Prawa podpisuję się

Bud: Sokołowski
Podcza: Instantt.

1797 Roku. Januar 23 dnia
Kwitacya w Pana Ignacego
Swiętochowskiego Sędziego Ziem
Liwskiego na mocy Plenipoten-
cyi JW Zambrzyckiego JW Ex Wo-
iewodzie w pretensyi 8000 ₰
wydana —

№ 10

23537

236 467



Między Jaśnie Wielmożnym Jmć Panem Michałem Hrabią Borchem Ex Wojewodą Bełzkim Generałem Pomocznikiem Woyska Polskich Kawalerem różnych Orderow y jedney à Wielmożnym Jgnacym Suręłachowskim Sędzią Ziemskim Liwskim na mocy plenipotencyi od Jaśnie Wielmożnego Szczepana Zambrzyckiego Stolnika Ziemi Liwskiey Kawalera Orderu JW Stanisława wdanej 1796 dnia 15 Xbra mi wydanej à 16 dnia tegoż mca y roku przed Aktami y Aktami Ziemi Warszawskiey przyznanej Jmieniem tegoż JW Szczepana Zambrzyckiego czynącym zdrugiey strony Stanie niniejszym wieczystey Ugody, w następnych opisana wyrazach: Gdy Jaśnie Wielmożny Michał Hrabia Borch Ex Wojewoda Bełzki pożyczywszy od JW Szczepana Zambrzyckiego Stolnika Ziemi Liwskiey Summę czerwonych złotych trzy Tysiące za upisem Ręki swoiey od W Stanisława Zambrzyckiego Szambelana Dworu Polskiego w Warszawie na Ulicy Bednarskiey pod numerem 1869 sytuowanej zapisanie summy cztery Tysiące czerwonych złotych na osobę JW Szczepana Zambrzyckiego Stolnika Ziemi Liwskiey za pewnienie, wydał dokument asekuracyiny temuż JW Zambrzyckiemu dnia 9 Xbra Roku 1791 na summę osm tysięcy czerwonych złotych, o ktorey to summy zapisanie gdy ani kwitu zapadły y Tradycya na przewiedzionym na JW Michała Hrabi Borcha Procesie tak Kwitu na Ulicy Miodowey sytuowanego jako też Kamienic iako wyżey wyrażono nabytych w Mieście Warszawie będących na osobę JW Zambrzyckiego nastąpiła, a nawet y ugoda zaszła, lecz przez mianowanie onegoż wewnątrz tu, dotąd między stronami zaszłe prawna pozostały się; teraz więc strony powyżey wyrażone zrodu spokoyności między sobą obmyślaiąc wten sposob ugadzaią się: że gdy JW Michał Hrabia Borch Ex Wojewoda Bełzki Kamienice wyżey wymienione w Mieście Warszawie na Ulicy Bednarskiey pod Numerem 1869 sytuowane zwrotnie na osobę W Stanisława Zambrzyckiego nie tylko niniejszym ugodnym dokumentem odstępuie, ale nawet prawo odstępne odprzedanie przy przyznaniu niniejszey ugody przed Aktami Rzeczonemi czynić obowiązuie się; przeto JW Szczepan Zambrzycki Summę czerwonych złotych cztery tysiące szacunek tychże Kamienic na osobę swoią zapisaną zapewnioną, tudzież osobną czerwonych złotych tysiąc tymże dokumentem zaasekurowaną z Summy ogulney ośmiu tysięcy czerwonych złotych odtrąca, a tak pozostaie się summa kapitalna czerwonych złotych trzy tysiące przez JW Michała Hrabi Borcha od JW Zambrzyckiego w Roku 1791 pożyczona od ktorey wyrachowany procent wynosi summę czerwonych złotych tysiąc sto

Trzydzie-

1797 a Lauda 25 Dnia Xbra przed Nami Regentem Grodzkim Ziemskim Xięstwa Lauda Osobiście Constituowany Jaśnie Wielmożny Szczepan Zambrzycki Stolnik Ziemi Liwskiey Kawaler Orderu Stanisława y Jenerał Porucznik Woysk Koronnych Jmieniem swoim y Jmieniem Jaśnie Wielmożnego Jmć Pana Michała Hrabi Borcha Ex Wojewody Bełzkiego Jenerała Porucznika Woysk Koronnych Kawalera Orderu Stanisława y Jenerała Majora Woysk Koronnych Pułkownika Regimentu Pieszego Bełzkiego Kawalera Orderu Stanisława Jmieniem Jaśnie Wielmożnego Jmć Pana Jgnacego Suręłachowskiego Sędziego Ziemskiego Liwskiego Kawalera Orderu Stanisława Pułkownika Woysk Koronnych Jmieniem Jaśnie Wielmożnego Jmć Pana Jana Suręłachowskiego Podkomorz

Trydzieście siedm ząłotych polskich dziewięć, ułony wraz złączony z summą kapitalną czyni summę Cztery tysiące sto trzy dziesięć siedm czerwonych złotych ząłotych Polskich dziewięć.

Te zaś JW Zambrzycki za prowent Pałacu komorneego po uczynionej Tradycyi odebrał od JWc de Siwers Ministra Respektiwnego czerwonych złotych siedmset piędziesiąt odukatów wyrachowany prowent czyni czerwonych złotych sto pięć; niemniey komorneego złotych Pałacu od maja Obra Roku 1795 po zerwaniu do Respektywney Tradycyinney do tamtego czasu w Roku 1796 podług oczeżanego obrachunku summę osm tysięcy siedm złt polskich wybrał; lecz po Expensie tak nazgromadzonej Pałacu, jako też Expensa gruntowa, tudzież na opłacenie sum Rzemieślnikom dekretami przysądzonych y Tradycyami Eminuowanych summę ogólną sześć tysięcy osmset dwadzieścia dziewięć złt pol: tylko nazaż, tylko summę tysiąc sto siedmdziesiąt osm złt Pol: wrzecz zwyczay wyrażonego prowentu przez JW Zambrzyckim pozostaje, która zaś wyrażoną summę od JWc de Siwers odebraną, oraz z prowentem od niey rachowanym złączona czyni summę ogólną czerwonych złotych dziewięć set trzynaście ząłotych Polskich sześć, ułoby zgoła summy czterech tysięcy stu trzydziestu siedmiu czerw: złotych ząłt Pol: dziewięciu dla JW Zambrzyckiego wyrachowanych potrąciwszy, pozostaie się wreszcie dlatego JWc Zambrzyckiego Summa Trzy Tysiące dwieście dwadzieścia trzy czerw: złt: ząłotych polskich jedenaście, a te pozostaiące całkowita summę czerwon złt: Trzy Tysiące dwieście dwadzieścia trzy ząłt polskich jedenaście pomieważ JW Michał Hrabia Borch do rąk WJ Ignacy Świętochowskiego jako Plenipotenta JWc Zambrzyckiego wypłacał; przeto temuż WJ Świętochowskiemu zapłaconey pomienionej całkowitey Summy, oraz procesów y Tradycyi JWc Michała Hrabi Borcha nie tylko niniejszą kwitacyą, ale nawet przez Aktorii Rzeczywiste zaświadczeniem obowiązuie się. Pomieważ zaś w Rzeczonym obrachunkowym prowentów z Pałacu przez JWc Zambrzyckiego oczeżanych summy przez tegoż JWc Zambrzyckiego Rzemieślnikom za Dekretami y nastąpionemi Tradycyami poopłacane zostały, tych rzeczonym prowentem iuż dla JWc Zambrzyckiego bonifikacya nastąpiła; przeto JW Zambrzycki, iuż iad.

ney

237
469.



17 90
5 K

ney pretensyi oto rościć nie ma y nie powinien; ci prawent z Pałacu podług złożonego rachunku od męca Obra Roku 1796 iuż dla JW. Michała Hrabi Borcha Ex Woiewody Bełskiego należeć powinien; niemniey JW Michał Hrabia Borch JW. Zambrzyckiego podobnież z wyrachowanych sum z Prowentow Pałacu wybranych oraz wszelkich pretensyi do rzeczy dziś zakazowych stosuiących się powiększać przed Aktami Rzeczyckiemi powinien y ninieyszą ugodą kwietuie; którą to wieczną trwałą ugodę pod zaręką Ważność rzeczy wynoszącą nawzaiem dotrzymać są obowiązane, y przy Ustnie y Oczewisto uproszonych świadkach podpisem Rąk stwierdzaią Dan w Warklanach Dnia 23 męca Januar Roku 1797go

Michał Hrabia Borch

Ignacy Swiętochowski Sędzia Ziemski

Ustnie y Oczewisto proszony Pieczętarz od JW Jmć Pana Hrabi Michała Borcha, y W. Jmć Pana Ignacego Swiętuchowskiego Plenipotenta JW. Stolnika Zambrzyckiego do tego Ugodliwego Dokumentu na Rzecz we Srzedzinie wyrażoną między Stronami postanowionego podług Prawa podpisuię się Tomasz Czechowicz Tytularny Sowietnik

Ustnie y Oczewisto proszony Pieczętarz według Prawa podpisuię się Tad: Sokołowski Podcza: Instantt:

1797 Roku. Januaryi 23 dnia
Konwencya między JW Ex Woie-
wodą Hrabią Borchem y WJP
Swiętochowskim Sędzią Ziem
Liwskim Plenipotentem JW Zam
brzyckiego w pretensyi 8000 ##

№ 9

